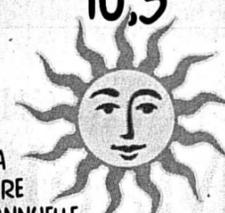


# L'EXPRESS

FEUILLE D'AVIS DE NEUCHÂTEL

**LE CHIFFRE: 10,3**



C'EST, EN DEGRÉS CELSIUS, LA TEMPÉRATURE MOYENNE ANNUELLE CONSTATÉE EN 1993, À NEUCHÂTEL, PAR L'INSTITUT SUISSE DE MÉTÉOROLOGIE...

Source: Miroir statistique de la Suisse

**CANTON DE NEUCHÂTEL**

## Social: nouveau diplôme romand

Fruit d'une convention liant les universités de Neuchâtel, Fribourg et Genève et trois écoles supérieures d'études sociales, un nouveau diplôme de formation continue - de niveau universitaire - en travail social vient de voir le jour. Les cours de première année, ils débutent aujourd'hui même, de cette filière exigeante seront entièrement donnés à l'Université de Neuchâtel.

Page 11

## Sangliers: les piègeurs piégés

C'est une affaire de vol assez insolite, mais qui n'en est pas moins jugée embêtante par le Service cantonal de la pêche et de la chasse. Ce dernier a en effet constaté récemment la disparition de la cage qu'il avait posée dans la forêt pour piéger des sangliers dans le but de les marquer avant de les relâcher. Et ce ne sont sûrement pas des cochons sauvages qui sont partis avec cet engin sur le dos...

Page 11

**VILLE DE NEUCHÂTEL**

## L'art s'installe aux Moulins

L'immeuble numéro 37 de la rue des Moulins est actuellement en restauration pour abriter un important centre d'art contemporain sur trois étages. La première exposition est prévue en mars prochain. Le Centre d'art neuchâtelois est géré par une association à but non lucratif qui met ce lieu à disposition des artistes.

Page 13

**VOTRE SOMMAIRE**

<b>► HORIZONS</b>	
Le débat des idées.....	2
Monde.....	3,5
Suisse.....	5,7
Entreprendre.....	9
<b>► NEUCHÂTEL</b>	
Canton.....	11-12
Ville.....	13,15
Région.....	17-21
<b>► SPORTS</b>	
Actualité sportive.....	23-29
<b>► EN PLUS</b>	
Dialogue santé.....	33
Singes d'Afrique.....	34
Dimanche.....	37
Décès, naissances.....	39
Agenda.....	41
Programmes TV.....	43
Météo.....	44
<b>► À VOTRE SERVICE</b>	
Mots croisés.....	6
Bourse.....	9
Mot caché.....	18
Feuilleton.....	24
<b>► L'EXPRESS-PUB</b>	
Marché de l'emploi.....	30,31,38
Annonces au mot.....	24
Immobilier.....	14,28,30

PUB

**Martama**

EAU D'ARGENT Tonalité aérienne  
EAU D'OR Tonalité rayonnante  
EAU CUIVRÉE Tonalité voluptueuse

173680-328

**KINDLER**  
l'Art de la Parfumerie

RUE DE L'HÔPITAL 9 NEUCHÂTEL ☎ (038) 25 22 69

PROCHE-ORIENT / Bill Clinton à Jérusalem après une étape décevante à Damas

# Au cœur des difficultés

**E**

## Dans le jeu syrien

Par Guy C. Menusier



Ce ne sont pas les meilleurs moments de son voyage proche-oriental qu'a connus hier Bill Clinton. Après avoir célébré la paix aux confins israélo-jordanien, le président américain a dû se colleter avec une ingrate réalité. A Jérusalem comme à Damas.

Si le discours devant la Knesset a répondu à ce qu'on pouvait raisonnablement attendre, la visite prévue aux Lieux saints a été supprimée, le maire de Jérusalem ayant voulu profiter de l'occasion pour affirmer la souveraineté israélienne sur le secteur Est de la ville. A Jérusalem, le tourisme officiel n'est jamais innocent.

Du moins Bill Clinton s'est-il retrouvé au cœur de la problématique israélo-arabe. Comme auparavant, à Damas, il avait pu mesurer le chemin à parcourir, les efforts à accomplir, avant que règnent l'entente et la coopération dans l'ensemble de la région. Pour autant qu'un tel objectif ne ressortisse pas à l'utopie.

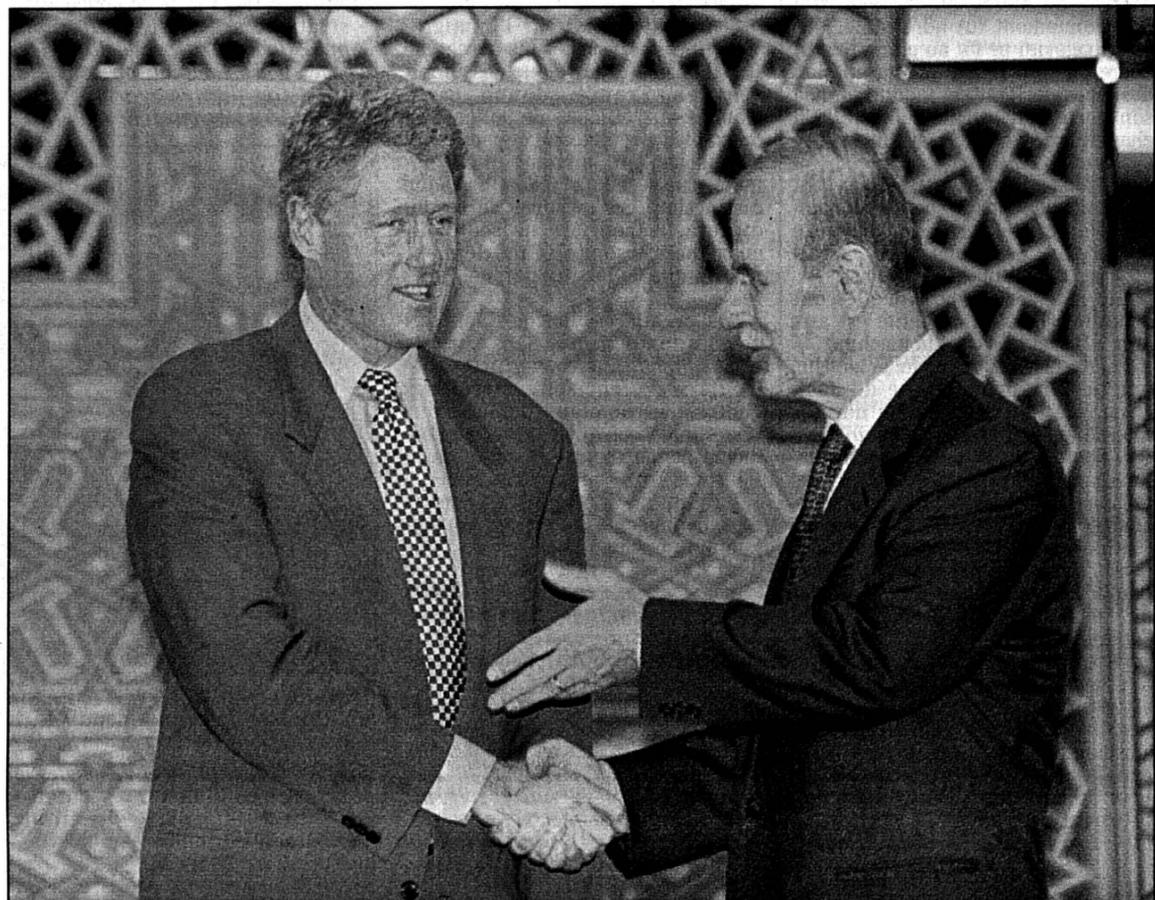
S'il en est un que n'encombrent pas les songes humanistes, c'est bien le président Hafez el Assad. En se rendant à Damas, Bill Clinton espérait obtenir quelque chose, un "geste" qui aurait permis de débloquer le dossier syro-israélien. Il a dû, semble-t-il, se contenter de vagues bonnes paroles dans lesquelles il a cependant voulu voir un "progrès". On doute fort que les dirigeants israéliens s'en satisfassent.

Il se peut que Bill Clinton ait réservé à Yitzhak Rabin la primeur de propositions syriennes plus circonstanciées. Mais elles ne sauraient déroger à la position fondamentale d'Hafez el Assad: la paix, oui, mais pas avant la restitution à la Syrie du plateau du Golan et l'évacuation de la zone tampon qu'occupent les Israéliens dans le sud du Liban. Cette fermeté syrienne, Bill Clinton ne pouvait rien en ignorer. Non seulement il l'avait lui-même déjà vérifiée lors de sa rencontre avec Hafez el Assad en janvier dernier à Genève, mais depuis lors les émissaires américains se sont succédé à une cadence soutenue à Damas.

Le nœud du problème, ce sont moins les questions territoriales proprement dites que les procédures de normalisation. Yitzhak Rabin subordonne l'évacuation par étapes du Golan à la vérification, également par étapes, de la volonté syrienne d'établir des rapports de confiance avec Israël. En somme, un processus calqué sur l'accord israélo-palestinien - le modèle, selon Assad, de ce qu'il ne faut pas faire.

Cette objection syrienne, les Américains se flattent de pouvoir la réduire par la persuasion. Pour eux, la Syrie demeure un élément clé du Proche-Orient, bien qu'elle figure toujours sur la liste des «Etats soutenant le terrorisme». Un paradoxe qui, apparemment, n'embarrasse guère Hafez el Assad.

◇ G. C. M.



**CLINTON ET ASSAD** - Après avoir assisté la veille à la signature du traité de paix israélo-jordanien, le président Clinton s'est rendu hier successivement à Damas et Jérusalem. Ses entretiens avec le président syrien Hafez el Assad n'ont pas permis d'espérer une percée significative dans les négociations syro-israéliennes. A Jérusalem, où il a dû annuler sa visite aux Lieux saints, Bill Clinton a été chaleureusement accueilli par quinze mille Israéliens avant de prononcer dans la soirée un discours devant la Knesset, en présence d'une délégation de parlementaires suisses conduite par Gret Haller, présidente du Conseil national.

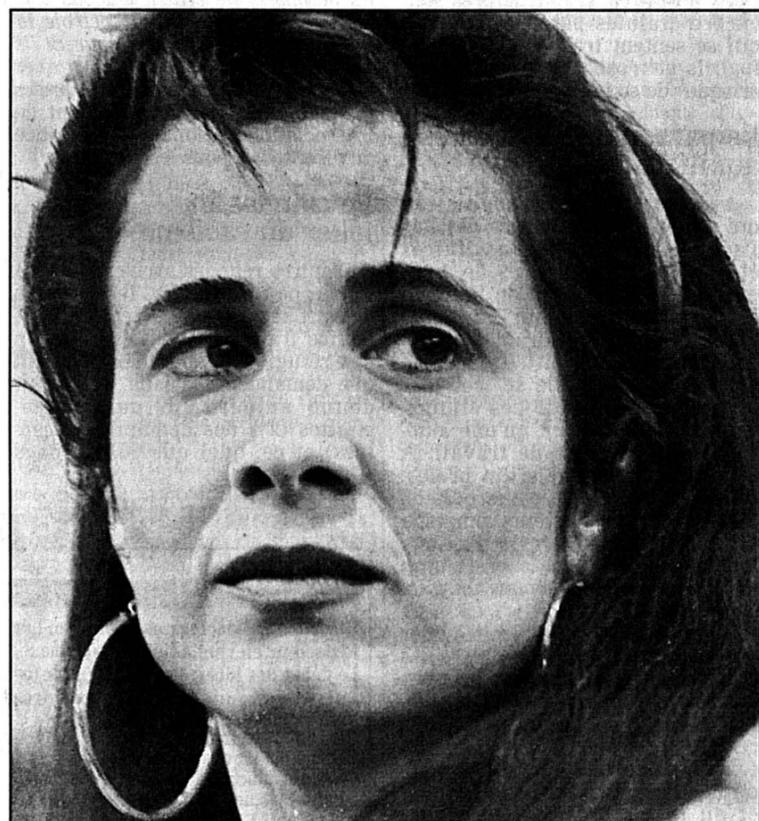
Marcy Nighswander/ap

Page 3

● Lire ci-contre notre commentaire «Dans le jeu syrien»

*En plus*

## Maria chez Burma



**MADAME MÉTÉO** - Bien sûr, Maria Mettral, on la connaît surtout dans son rôle de Madame «qui fait la pluie et le beau temps» sur le petit écran. Mais la jolie brunette est avant tout comédienne. Et elle le prouvera ce soir dans un épisode de «Nestor Burma» - tourné en Suisse - où elle joue les espionnes russes à la chasse au trésor. Elle se confie à «L'Express».

Page 33

## Tennis: super Martina



**MARTINA HINGIS** - Des débuts fracassants dans le circuit professionnel.

keystone/ap

Au tournoi d'Essen (All), la jeune Saint-Galloise Martina Hingis (14 ans) a déclassé l'Allemande Sabine Hack, 18me joueuse mondiale, battue en deux sets (6-3 6-0) et 49 minutes. Contre une adversaire qui s'appuie sur un solide jeu de fond de court, le nouveau petit prodige du tennis féminin a prouvé qu'elle avait largement le niveau pour rivaliser avec les meilleures. Elle tentera de le confirmer en quart de finale, contre la Slovaque Karina Habsudova.

Page 23

## CONTRECHAMP

## Machines

Voici, imprévu, le retour de la machine, et là où on ne l'attendait pas: dans la sphère de la rhétorique politique.

Par Louis-Albert Zbinden

Historiquement, on commença par les montrer. La civilisation en était fière. La machine c'est l'homme. Sur les rails, en tête du convoi, la locomotive affichait sa différence. A présent, sa ligne se confond avec celle des wagons. Sur mer, les paquebots additionnaient les cheminées. Cela rassurait les passagers. Elles tendent à disparaître. Pétaradantes, comme le sont encore les motocyclettes entre les cuisses des hommes de cuir, fossiles de l'âge du bronze, les machines tiraient gloire de leur bruit, preuves ontologiques de leur existence. Maintenant, on l'étouffe, et l'on voit des ligues contre sa nuisance.

L'heure est à la discrétion de ce côté-là. Ce qui compte c'est la fonction, l'ascension, non plus l'ascenseur. Le moteur se cache, c'est son élégance. Jadis l'orgueil de l'automobile était dans le capot, interminable. A présent, on l'écourte, quand on ne l'efface pas. Hier, l'usager voulait voir comment ça marche. Aujourd'hui, il se contente de faire marcher. Le bouton a remplacé le regard. On ne voit plus, on presse.

Mais voici, imprévu, le retour de la machine, et là où on ne l'attendait pas: dans la sphère de la rhétorique politique. La droite française, pour symboliser l'obscur fatalité qui menace son unité, a découvert la machine à perdre. Le mot n'est pas tombé de n'importe quelle bouche, celle de Nicolas Sarkozy, porte-parole du gouvernement, ministre du Budget.

Ainsi donc, alors qu'elle se faisait oublier loin derrière les mœurs, à bonne distance de la liberté de l'homme, on retrouve la machine là où cette liberté paraissait en prévenir l'arrogance. En son temps, de Gaulle avait traité l'ONU de *machine*. Elle ne tournait pas rond. Mais le mecano

du général, c'était loin, c'était l'Amérique, tandis que la machine à perdre, c'est Paris. Elle fonctionne à domicile, au sein des partis. De Gaulle était narquois, les chiraquiens sont soucieux, ils s'arrachent les cheveux. Ils jurent leurs grands dieux qu'ils n'ont rien fait pour se diviser, et la maison se lézarde.

Ils n'ont pas tort de s'inquiéter, car la machine à perdre a fait ses preuves. «En 1981 déjà, raconte Pierre Georges, chroniqueur au Monde, de même qu'en 1988, son fonctionnement fut admirable. Pas un rouage qui ne fût au point, pas un engrenage qui ne remplît sa mission destructrice. Tout le monde était à son poste, parfaitement formé à la chamaille et au tir au but contre son camp».

Qui donc, tout le monde? Où sont les coupables, les serpents réchauffés? Personne, lorsqu'on suggère aujourd'hui des noms. Il n'y aurait eu que de légitimes ambitions, sans doute mal gérées, puisqu'elles ont conduit à l'échec. La faute est aux autres, les autres c'est la machine.

Pour n'être pas en reste, la gauche, par la voix prophétique de Jack Lang, présente, comme un dernier modèle au salon, la machine à changer. Faute d'avoir existé, il y a quatorze ans, à la prise du pouvoir par la gauche, elle devrait ramener celle-ci au sommet de l'Etat.

«Une vraie machine», a tenu à préciser l'ancien ministre de la Culture. Pour conjurer le sort, sans doute, et ne pas provoquer les dieux. Différence entre les deux machines: la machine à perdre ne fonctionne à droite que lorsque celle-ci est en situation de l'emporter, mais la machine à changer semble ne fonctionner à gauche que quand cette dernière est en posture d'être battue. Pour l'un et l'autre camp, le plus utile serait d'inventer la machine à durer.

L.-A. Z.



JACK LANG ET NICOLAS SARKOZY - «Machine à changer» ou «machine à perdre»?

## MÉDIASCOPE

## Tapie et les autres

La concurrence s'était fait rude pour Tapie ces derniers mois. Avec la pétarade de scandales politico-financiers, on l'avait un peu oublié. Pas la justice, avec laquelle il a une ribambelle de rendez-vous consécutifs à autant de mises en examen. Celui [de mercredi] relevait toutefois d'un autre genre: on était au tribunal civil et presque dans une tribune mondaine.

Un grand banquier international, des œuvres d'art dorées et aucune allusion aux mesquineries roturières du code pénal. Pourtant, les temps ont changé. La preuve: beau linge sale ne se lave plus en famille.

Bernard Tapie est le premier à le dire: «ses» affaires n'ont rien à voir avec «les» affaires et il faut bien lui donner raison. Dans les deux cas, de l'argent problématique se tricote avec des ambitions politiques, mais c'est tantôt une maille à l'endroit, tantôt une autre à l'envers.

Les hommes politiques impliqués dans diverses enquêtes sont soupçonnés d'avoir utilisé leurs fonc-

tions électives pour s'attirer des financements douteux.

Avec Tapie, il faut suivre le chemin à rebours: c'est sa fortune problématique qui lui a offert un rôle politique. D'un côté, le pouvoir et l'argent; de l'autre l'argent et le pouvoir. Ça change quoi? Beaucoup.

Les aventures et mésaventures pittoresques de Tapie ne concernent que lui-même et, accessoirement, les mœurs déplorables d'un certain capitalisme charognard conforté par une législation stupide. Si Tapie devait être reconnu coupable, sa condamnation relèverait néanmoins du seul droit commun. Si les accusations contre les hommes politiques étaient avérées, quelle qu'en soit la qualification juridique, cela constituerait une vraie forfaiture démocratique. [...]

Tout cela ne revient pas à relativiser les ombres bizarres de la carrière privée et publique de Tapie - seulement à lui donner son cadre historique. Celui-ci explique la réaction, cynique mais logique, des électeurs, qui, n'étant pas dupes de la vertu des milieux politiques établis, lui ont préféré le trublion qu'on y montrait du doigt. [...]

Gérard Dupuy  
«Libération»

## LES ÉTRANGERS EN FRANCE

## La chasse aux immigrés clandestins

Les résidents sur le territoire français en situation irrégulière ou de demandeurs d'asile se sentent traqués. La chasse aux immigrés clandestins bat son plein et les mesures d'expulsion se multiplient. Selon les derniers chiffres en date, plus de 8 000 étrangers ont été expulsés de France vers leur pays d'origine depuis le début de l'année, soit une augmentation de 23% par rapport à l'année précédente. Un résultat qui satisfait le ministre de l'Intérieur, Charles Pasqua, depuis la mise en application de sa politique de «maîtrise de l'immigration».

Par Mirel Bran

La nouvelle loi sur l'immigration de 1993, visant à réguler l'entrée et le séjour des immigrés en France, donne carte blanche aux officiers de police, responsables préfectoraux, personnel de justice, qui mènent une véritable chasse aux clandestins. Sans distinction, ces mesures de reconduite à la frontière ne semblent épargner personne et ne tiennent pas compte de la situation de l'intéressé.

Les premières victimes sont les clandestins malades. Sans titre de séjour, donc sans couverture sociale, ils se voient souvent refuser l'entrée des hôpitaux publics pour une simple consultation, et parfois même dénoncer aux services de la Police de l'air et des frontières.

De fait, la loi autorise les caisses d'assurance maladie à se renseigner auprès des préfetures pour examiner le cas des étrangers. «Depuis quelque temps nous sommes face à des situations inadmissibles en matière de santé publique, s'insurge Emeric Languérand, porte-parole de l'ADMEF (Action pour le droit des malades étrangers en France). Dans certains cas de diabète aggravé, de tuberculose, de cancer ou de sida, des cas qui ne sont pas rares, c'est une véritable condamnation à mort que de renvoyer un ressortissant dans son pays. Particulièrement en Afrique, car ce type de maladies ne peut y être soigné efficacement. Malheureusement, certains patients ont déjà été expédiés au mépris de tout droit».

L'ADMEF, qui croule sous les dossiers, demande qu'un titre de séjour soit accordé à ces malades, qu'ils puissent travailler afin d'obtenir un droit à la sécurité sociale. Pour éviter que les clandestins hésitent à voir un médecin en cas de besoin, des «cellules étrangères» ont été mises en place dans quelques hôpitaux parisiens, notamment pour les urgences. Visant à améliorer l'accueil des malades qui vivent dans des conditions précaires, ces structures sont encore craintes par les immigrés qui se sentent traqués comme des fuyitifs et n'osent plus prendre le «risque» de se faire soigner.

## Le paradoxe des maîtres auxiliaires

Autre catégorie de population qui tombe dans les pièges des lois Pasqua: les maîtres auxiliaires étrangers. Ils sont près de 4 000 employés par l'Education nationale, et peuvent, du jour au lendemain, devenir indésirables sur le sol français. Une situation paradoxale dans laquelle se trouvent plus de la moitié de ces «intérimaires» ne possédant qu'une autorisation provisoire de travail. A Orléans, par exemple, un professeur de technologie camerounais, exerçant depuis plusieurs années, a été invité à quitter la France. Raison invoquée par la préfecture: «Individu considéré comme un faux étudiant».

L'Etat français a le droit d'aller puiser parmi les universitaires des maîtres auxiliaires pour occuper des postes à mi-temps, afin de combler le manque d'enseignants dans certains lycées ou collèges. Le système permettait aux étudiants étrangers de financer leurs études et au Ministère de l'éducation nationale d'avoir une main-d'œuvre opérationnelle à bon compte. Un équilibre qui fonctionnait jusqu'à ce que le Ministère de l'intérieur fasse pression sur les recteurs d'académie pour qu'ils s'adressent en priorité aux cadres

de nationalité française demandeurs d'emploi.

Censée combattre le chômage, cette stratégie s'avère inapplicable. «Après avoir prospecté dans les agences pour l'emploi, on constate qu'il est très difficile de trouver des candidats à niveau égal de qualifica-

d'origine. «Trop de personnes n'arrivent pas à établir avec certitude qu'elles sont persécutées. Ce qui explique le refus des demandes considérées comme infondées», estime un représentant de l'OFPPA.

La plupart des dossiers ne franchissent pas le premier entretien et



CONTRÔLE D'IDENTITÉ À PARIS - Plus de huit mille étrangers ont été expulsés de France depuis le début de l'année.

tion, de disponibilité et de modestie de salaire», constate un responsable de recrutement. Résultat: l'Education nationale semble vouloir rectifier le tir afin de ne pas perturber la rentrée scolaire et en même temps essayer de rattraper certains cas de maîtres «irréguliers» qu'elle embauchait auparavant sans scrupules.

Egalement dans le collimateur, les candidats à l'exil. Sur les quatre premiers mois de l'année, 21.132 personnes sans papiers se sont vu refuser l'admission sur le territoire. Un chiffre en augmentation de 9% en un an, qui confirme que la France n'est plus un pays aux frontières poreuses. Les renvois rapides s'opèrent parfois dans des conditions critiques. «Placés dans les zones d'attente, les passagers clandestins qui arrivent dans les ports ou les aéroports ne bénéficient pas toujours des droits que leur octroie la loi. Ils sont mal informés, souvent ils ne peuvent pas communiquer avec l'extérieur et n'ont pas d'interprètes qualifiés», constate le président de l'Association nationale d'assistance aux frontières pour les étrangers.

## Le clandestin, joker du racisme

D'autres réfugiés arrivent jusqu'à Paris pour remplir les queues devant les bureaux de l'OFPPA (Office français pour la protection des réfugiés et apatrides) en tant que demandeurs d'asile. Un statut donné aujourd'hui au compte-gouttes (2% des demandes acceptées) et ce, quel que soit le pays

ne peuvent prétendre à être présentés devant la commission de recours. Juridiction suprême composée de membres du Haut Commissariat aux réfugiés, cette instance arrive à sauver quelques cas extrêmes comme celui d'une jeune Algérienne qui a réussi à obtenir le titre de réfugiée politique après avoir subi des préjudices de la part des islamistes. Mais cette exception ne signifie pas que toutes les femmes musulmanes, les ressortissants de l'ex-Yougoslavie ou les Rwandais peuvent obtenir le droit d'asile en France. «Nous devons statuer en dehors de l'émotion et agir hors des pressions médiatiques. Même si le génocide rwandais, pour ne citer que ce pays, risque de changer nos jugements», explique Jean-Jacques de Bresson, président de la commission.

Du travailleur malien au chômage à l'étudiant zaïrois titulaire d'une carte périmée, en passant par le demandeur d'asile algérien, ces personnes à qui l'on refuse le droit d'asile en France ne sont-elles pas victimes du vent de xénophobie soufflant actuellement sur l'Europe? Pour Gérard Miller, psychanalyste, maître de conférence en science politique, «il y a certes des gens qui ne sont pas en règle avec la douane ou le Ministère de l'intérieur. Mais le clandestin dont les discours font usage, c'est beaucoup plus que cela. C'est le joker du racisme! Il devient l'immigré en tant qu'indéfendable que l'on peut sacrifier à l'intolérance».

M. B.

● Demain: L'Eldorado, c'est fini

E

Le plus ancien journal de langue française

Directeur - rédacteur en chef: Jean-Luc Vautravers.

Rédacteur en chef adjoint: Stéphane Sieber.

Le débat des idées: Guy C. Menuisier (éditorialiste).

Suisse / Monde: Pierre-Alexandre Joye, Françoise Kuenzi, Pascal Tissier (infographiste).

Région: Alexandre Bardet, Laurence Carducci, Claude-Pierre Chambet, Christian Georges, Jacques Girard, Jean-Michel Pauchard, Pierre Du Pasquier, Philippe Chopard, Thierry Clémence, Cendrine Jéquier, Patrick Di Lenardo, Philippe Racine, Sandra Spagnol, Henri Vivarelli, Sylvie Jeanbourquin.

Secrétariat de rédaction: Anne-Marie Cottat (chef de rubrique), Dominique Bosshard, Léo Bysaeth, Michel Merz, Pierre Miranda.

Sports: François Pahud (chef de rubrique), Stéphane Devaux, Alexandre Lachat, Luc Schindelholz.

Magazine: Pascal Hofer (chef de rubrique), Corinne Tschanz.

Photographes: Pierre Treuthardt, Olivier Gresset.

Editeur: Fabien Wolfrath.

● **Russie: Tchernomyrdine annonce un budget ultralibéral** Page 5

● **Berne: visite du secrétaire général du Conseil de l'Europe** Page 5

Franc fort

GENÈVE - Markus Lusser, président de la Banque nationale, a estimé hier «qu'un franc fort est préférable à une remontée de l'inflation».

Page 9

DAMAS/ Bill Clinton s'est entretenu avec Hafez el Assad avant de s'envoler pour Jérusalem

# Quelques timides progrès

La rencontre d'hier à Damas entre Bill Clinton et le président syrien Hafez al Assad a permis d'enregistrer quelques progrès. Les entretiens n'ont cependant pas débouché sur une percée significative dans les négociations de paix syro-israéliennes.

Le président américain s'est rendu ensuite en Israël.

A l'issue de trois heures d'entretien, le président Assad s'est déclaré prêt «à poursuivre le processus de paix par des moyens plus efficaces, si on

les trouve». Il a qualifié ses entretiens avec B. Clinton de «fructueux et positifs» et souligné une «concordance de points de vue» sur l'importance d'une paix globale fondée sur les résolutions 242 et 338 et sur le principe de «l'échange de la terre contre la paix».

Fidèle à la position traditionnelle syrienne, A. el Assad a réaffirmé que Damas était prêt à la paix «en contrepartie d'un retrait israélien du Golan jusqu'à la ligne d'avant le 5 juin 1967 et à son retrait total du sud-Liban». «Nous agissons pour la paix sur la base des résolutions internationales et nous poursuivons le processus par les mêmes moyens ou par d'autres plus efficaces si nous les trouvons», a-t-il précisé.

De son côté, le président américain a fait état de «progrès effectués sur la route de la paix». «On ne peut maintenir la paix au Proche-Orient sans une paix entre Israël et la Syrie. Je

crois que le président Assad veut la paix et je crois qu'il y parviendra», a-t-il ajouté. Il n'a pas donné de détails de ses entretiens.

Bill Clinton a déclaré que son homologue syrien lui avait assuré que Damas était hostile à toute violence contre des civils quelles que soient les circonstances.

Les négociations directes syro-israéliennes sont interrompues depuis février à la suite de l'attentat d'Hébron. Près de 30 Palestiniens avaient été tués par un colon israélien. Le secrétaire d'Etat américain Warren Christopher a depuis effectué cinq navettes entre la Syrie et Israël pour tenter de relancer le processus entamé à Madrid en octobre 1991.

## Clinton acclamé à Jérusalem

Au terme de sa visite à Damas, Bill Clinton s'est envolé pour Israël. Dès

son arrivée, il a évoqué avec le premier ministre israélien Yitzhak Rabin et le chef de la diplomatie Shimon Peres les discussions qu'il a eues avec le président syrien. Il a prononcé dans la soirée un discours à la Knesset (parlement israélien) auquel assistera une délégation de parlementaires suisses, conduite par Gret Haller.

Quelque 15.000 personnes ont acclamé à Jérusalem le président américain à l'entrée de la ville sainte, a indiqué la police. Près de l'hôtel, dans la partie occidentale de la ville, B. Clinton a salué la foule avant de plonger dans une mer de journalistes rapidement écartés par ses gardes du corps.

Aujourd'hui le président Clinton rencontrera son homologue israélien Ezer Weizman. Il se rendra auparavant au Yad Vashem, le mémorial du génocide de six millions de Juifs par les nazis, avant de s'envoler pour le Koweït. /afp-reuter

## Clinton devant la Knesset

Le président américain Bill Clinton a affirmé hier aux Israéliens que les Syriens étaient sérieux dans leur quête de paix. B. Clinton, qui s'exprimait de la tribune du parlement israélien, a cependant ajouté que beaucoup restait à faire pour parvenir à une paix globale au Proche-Orient.

Il a assuré Israël du soutien indéfectible des Etats-Unis, sur les plans économique et militaire, dans l'ère de transition vers la paix. Le président a également pressé l'Etat hébreu de poursuivre dans cette voie. B. Clinton s'était entretenu auparavant avec son homologue syrien Hafez el Assad. Il a affirmé qu'il avait réalisé des «progrès» avec le chef d'Etat syrien.

«La Syrie a fait un choix stratégique pour la paix avec Israël, a déclaré M. Clinton. Je crois que quelque chose est en train de changer en Syrie». Le président Assad «espère transformer le Proche-Orient d'une région de guerre en une région de paix. Nous lui avons demandé de parler le langage de la paix tel que vous le comprenez. Il a commencé à le faire» a-t-il assuré.

«Il y a un traité (de paix) avec la Jordanie et un accord avec l'OLP, mais nous continuerons à aller de l'avant jusqu'à la paix avec la Syrie et le Liban et la normalisation des relations des autres pays arabes avec Israël», a-t-il proclamé. Néanmoins, «il y aura encore

beaucoup d'après marchandages avant de parvenir à une percée» dans les négociations syro-israéliennes engagées depuis trois ans, a déclaré le président américain.

B. Clinton a également dénoncé les «ennemis de la paix» qui commettent des attentats. «Nous devons faire face à l'extrémisme», a-t-il dit en répétant que les «forces de la terreur» sont selon lui celles du passé. «L'avenir appartient à ceux qui font la paix», a-t-il martelé. «Je vous le dis, mes amis, malgré les dangers, le temps de l'isolement est terminé pour vous», a dit B. Clinton.

Le président Clinton a cependant regretté que H. Assad n'ait pas condamné en public le terrorisme. Il a cependant assuré son auditoire que le président syrien l'avait fait en privé.

B. Clinton s'est abstenu de dire le moindre mot sur la question de Jérusalem. S'exprimant juste avant lui devant le parlement, le premier ministre israélien Yitzhak Rabin avait affirmé, à quatre reprises, que Jérusalem était et resterait la capitale «éternelle» de l'Etat d'Israël.

Selon un haut responsable américain voyageant avec B. Clinton, Israël et la Syrie pourraient signer un accord de paix «dans les quatre à six mois». La visite de B. Clinton aux lieux saints de la vieille ville de Jérusalem, dans la partie orientale annexée, a finalement été annulée pour des raisons de sécurité. /afp



HYMNES - Bill Clinton (à g.) et Hafez el Assad ont dialogué hier pendant trois heures.

## Fusillades en Egypte

Un policier a été tué hier et neuf autres blessés en Haute-Egypte lors de plusieurs affrontements avec des islamistes présumés, a annoncé la police.

Le policier a été tué et un de ses collègues blessés par des intégristes présumés qui ont ouvert le feu sur deux postes de police voisins dans la région de Malaoui (240 km au sud du Caire). Un passant a été blessé dans la fusillade.

Malaoui est devenue une nouvelle base de terroristes musulmans, qui s'y sont repliés depuis le printemps après avoir été chassés de leur place-forte traditionnelle d'Assiout. /afp

CICR/ Problèmes pour l'organisation humanitaire

## Manque d'argent

Le Comité international de la Croix-Rouge (CICR) n'arrive pas à financer certaines de ses opérations. Il lui manque plus de cent millions de francs pour ses activités en ex-Yougoslavie, au Cambodge, à Sri Lanka, en Afghanistan, dans le Caucase, au Pérou, en Colombie ainsi qu'en Israël.

Le président du CICR a convoqué récemment les représentants des missions diplomatiques à Genève pour demander aux gouvernements de faire un effort supplémentaire. A défaut, le CICR, dans une situation financière délicate, pourrait connaître de gros problèmes. «Pour combler ce déficit, il est exclu de couper dans les actions en cours du CICR», a précisé à l'ATS le porte-parole de l'organisation humanitaire, Tony Burgener.

Le déficit du budget 94 sera reporté sur l'année 95, s'il n'est pas comblé d'ici là. Déjà en 1993, le CICR n'avait pas réussi à couvrir certaines dépenses. «Mais le CICR veut éviter qu'un déficit durable apparaisse», a précisé le porte-parole. Le trou de plus de cent millions pour cette année doit être mis en relation avec un budget total pour 1994 de 800 millions.

Les fonds sont surtout insuffisants pour l'ex-Yougoslavie. Sur un total de 85 millions, il y a actuellement un déficit de 36,8 millions de francs. Avec un personnel de 132 expatriés et 747 employés locaux, l'ex-Yougoslavie est la troisième plus importante opération en

cours du CICR, après le Rwanda et l'Angola.

### Un conflit oublié

Il est également très difficile au CICR de recueillir des fonds pour l'Afghanistan, un conflit oublié. Il lui manque 13,3 millions de francs pour 1994 (budget de 30 millions). Quarante-quatre expatriés distribuent actuellement des vivres à des milliers de personnes dans Kaboul et assistent 65 établissements médicaux. Ils gèrent également trois centres orthopédiques. «La situation à Kaboul est au moins aussi grave qu'à Kigali», mais ce conflit n'intéresse personne», affirme Tony Burgener.

Au Cambodge, le CICR a encore besoin de 5,5 millions de francs. Une équipe de 25 expatriés s'y occupent de l'installation de banques du sang, d'un centre orthopédique, de l'assistance médicale et des visites de prisonniers.

Le président Sommaruga cherche à convaincre certains pays qui donnent peu au CICR d'augmenter leurs contributions. «L'Autriche par exemple, mais aussi certains pays asiatiques ou du Moyen-Orient», a affirmé le porte-parole. Par contre, le CICR n'a pas à se plaindre du soutien de la Suisse.

L'opération du CICR au Rwanda, la plus importante actuellement, avec un budget de 150 millions de francs, a, par contre, été facile à financer. Son coût est pratiquement couvert, en raison de la forte médiatisation de ce conflit. /ats

CAMBODGE/ Les trois otages seraient morts

## Situation à éclaircir

Les trois otages occidentaux retenus au Cambodge depuis la fin juillet - un Français, un Britannique et un Australien - seraient morts, si l'on en croit leur ancien interprète et des informations jugées «crédibles» obtenues par le gouvernement australien, mais non confirmées.

Le gouvernement français a «demandé instamment au gouvernement cambodgien au plus haut niveau de démentir ou de confirmer sans délai ces informations», a déclaré hier à Paris le porte-parole du Quai d'Orsay.

Le gouvernement britannique a demandé au Cambodge d'obtenir des informations «fiables» auprès du chef de la faction khmère rouge dirigée par le général Paet qui détenait les otages. «Il n'y a pas eu de preuve qu'ils soient en vie depuis le mois d'août», a déclaré un porte-parole du Foreign Office. «Mais il n'y a pas eu non plus de preuve qu'ils soient morts».

Jean-Michel Braquet, de nationalité française, 27 ans, Mark Slater, Britannique, 28 ans, David Wilson, Australien, 29 ans, ont été enlevés le 26 juillet dernier lors de l'attaque d'un train par les Khmers rouges qui réclamaient une rançon de 150.000 dollars.

La première indication de la mort des trois otages est venue de l'armée cambodgienne qui a fait savoir au gouvernement australien qu'ils avaient été tués en septembre, comme l'a annoncé hier matin le ministre des Affaires étrangères, Gareth Evans. L'armée cambodgienne a

affirmé qu'ils avaient été abattus par le général Paet et ses affidés et a localisé l'endroit où ils seraient enterrés. Insistant sur le fait qu'elle n'est pas confirmée, le gouvernement australien a fait part de cette information à la famille de David Wilson ainsi qu'à Londres et Paris.

D'autres informations sont venues ensuite d'un Cambodgien francophone, Hem Nen, qui a été pendant deux mois l'interprète entre les otages et leurs ravisseurs. Il a déclaré à l'Associated Press que les trois Occidentaux avaient été tués par un obus de mortier alors qu'ils étaient transportés sur un char à bœufs pour être échangés contre une rançon versée par le gouvernement cambodgien.

Une semaine après la date de cet échange, des combattants khmers sont revenus des lignes de front et lui ont annoncé que les otages avaient été tués. «J'ai enquêté et l'information exacte est que les trois otages sont morts», a déclaré Hem Nen. «Mais je ne sais où sont les corps. Je n'ai pas osé le leur demander». L'interprète a cependant entendu dire qu'ils ont été enterrés dans la zone des combats avant la retraite des Khmers rouges.

Le vice-ministre cambodgien de l'information, Khieu Kanharith, a assuré que les soldats continuent de fouiller les montagnes de Vine, fief de la guérilla khmère, à la recherche des otages. Selon le ministre de l'information leng Mouly, leur sort devrait être connu dans les prochains jours. /ap

## Mozambique: élections boycottées

Le chef de la Renamo (Résistance nationale du Mozambique), Alfonso Dhlakama, a annoncé hier le boycottage par son mouvement des élections législatives et présidentielles commencées le même jour. Ce premier scrutin pluripartite de l'histoire du pays se poursuit aujourd'hui.

«Nous ne voulons pas participer à ces élections, car elles sont entachées de fraude», a-t-il dit dans une déclaration à la télévision mozambicaine depuis Beira (centre). «Je ne veux pas avoir à accepter un résultat faux, car je ne veux pas d'un président faux», a-t-il dit.

Le secrétaire de l'ONU Boutros-Ghali a affirmé hier soir que «les élections générales au Mozambique doivent se poursuivre comme prévu», en dépit des «difficultés» rencontrées au premier jour du scrutin. Il a ajouté qu'«il est essentiel que les parties honorent complètement leurs engagements».

Le président Joaquim Chissano, qui a voté dans une école du centre de Maputo, s'est gardé de tout commentaire. En attendant une solution, la Commission nationale électorale (CNE) fait tous les efforts pour effacer les doutes des électeurs. /afp-reuter

# A moitié prix

nouveau et en exclusivité chez DENNER!



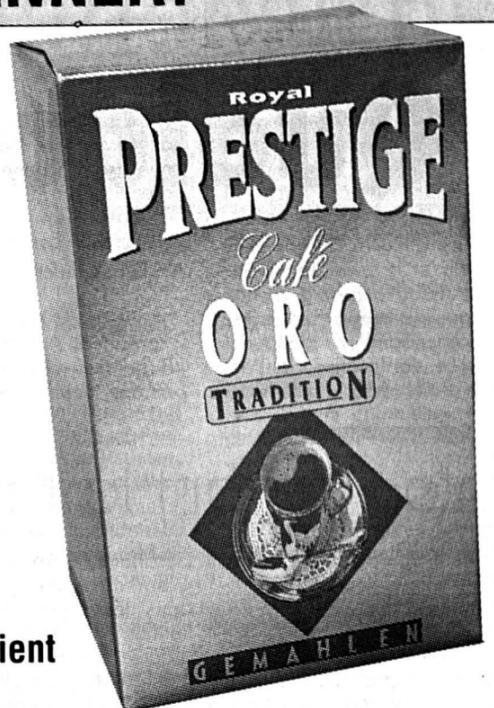
100'000 paquets  
**Café Royal Prestige ORO**  
Tradition

moulu, VAC  
2 x 250 g

**Prix d'essai!**

**3.10**

■ au lieu de 6.20 1 paquet par client



nouveau et en exclusivité chez DENNER!

200'000 paquets  
**Mandorettes**  
Biscuits au beurre  
et aux amandes

125 g

**Prix d'essai!**

**1.35**

■ au lieu de 2.75



l'eau minérale non gazéifiée la plus avantageuse



100'000 SIX-PACKS  
**Eau minérale Chiarella**  
non gazéifiée

6 x 1.5 litre PET

**Prix d'essai!**

**2.40**

■ au lieu de 4.80

## LOTERIE GRATUITE

Le superprix TV de Fr. 50'000.- de la série 40, le billet No 40.0595862 n'a pas été retiré et a été versé au jackpot.

Chaque semaine 1 superprix TV de Fr. 50'000.-

Jusqu'au jeudi 3.11.94, nous distribuerons 153'000 gains immédiats.

144-52-20/ROC

Ces articles sont également disponibles chez les détaillants indépendants des satellites DENNER! Fr-43/28.10.1994

**Nous sommes toujours avantageux!**

**DENNER**  
SUPERDISCOUNT

## France: Tapie au four et au moulin

Le substitut et procureur, Mme d'Arvisenet, a estimé hier devant le Tribunal de police de Paris que Bernard Tapie avait bien utilisé à des fins exclusives de plaisance son voilier «Phocée», pour immatriculer depuis 1987 comme navire commercial.

Le substitut a ainsi donné implicitement raison à l'administration des Douanes qui réclame 98 millions de ff (24,5 millions de francs suisses) à B. Tapie pour avoir indûment bénéficié de 1989 à 1991 de l'exonération de taxes réservée aux seuls navires de commerce. Cette somme correspond au recouvrement des taxes non perçues et à l'équivalent de la confiscation en argent du navire, évalué à plus de 82 millions de francs français.

L'audience a commencé par un incident pour le moins inhabituel, puisque ni B. Tapie, ni ses avocats, Mes Francis Bousquet et Grégoire Lafarge, n'y étaient présents. Tous trois étaient en effet convoqués à la même heure au cabinet d'Eva Joly, juge d'instruction au tribunal de Paris chargée de l'enquête distincte pour fraude fiscale et abus de biens sociaux relative à la gestion du même navire.

«On ne peut pas être au four et au moulin», a déclaré le bâtonnier Lafarge, père de Me Grégoire Lafarge, venu demander en vain au nom de ses confrères que l'audience soit repoussée.

Le jugement a été mis en délibéré au 24 novembre à 13 h 30. /ap

**■ INCARCÉRATIONS** - Les deux dirigeants du casino de Megève (Haute-Savoie) ont été mis en examen hier pour «dissimulation de tout ou partie du produit des jeux, faux en écriture, abus de biens sociaux et subornation de témoins», et écroués dans les maisons d'arrêt de Bonneville (Haute-Savoie) et Aiton (Savoie), à l'issue de 24 heures de garde à vue. Le caissier principal de l'établissement et un de ses assesseurs ont également été mis en examen et placés sous contrôle judiciaire. /ap

RUSSIE/ Viktor Tchernomyrdine annonce un budget ultralibéral

## Motion de censure rejetée

La Douma a rejeté hier le gouvernement du premier ministre Viktor Tchernomyrdine. Le même jour, V. Tchernomyrdine présentait un projet de budget ultralibéral, au programme de choc de son prédécesseur, Egor Gaïdar.

Il a manqué 32 voix pour la motion de censure soit adoptée. Le premier ministre n'a bénéficié du soutien que d'environ un dixième de l'Assemblée. 194 députés ont voté contre la motion de censure, 54 ont voté pour et 55 se sont abstenus. Il fallait une majorité absolue de 226 voix, sur les 450 sièges que compte la Douma (chambre basse du parlement). De nombreux députés n'ont pas participé au vote.

Depuis les dernières semaines, les critiques de l'ensemble des partis politiques se sont multipliées contre le gouvernement. Mais en s'abstenant de participer au vote, une majorité de députés a visiblement préféré éviter le risque d'une déstabilisation politique alors que le pays est frappé par une grave crise sociale et financière.

Pour parer à la crise, le premier ministre avait défendu quelques heures auparavant, un projet de budget pour 1995. Le déficit budgétaire devra être réduit à 7,8% du PIB, les dépenses contractées pour tous les secteurs économiques et les entreprises

défaillantes seront fermées. C'est une politique économique conforme à celle du père de la «thérapie de choc», l'ancien premier ministre Egor Gaïdar.

Le virage libéral exigé par V. Tchernomyrdine a tout pour séduire les financiers du Fonds monétaire international (FMI). La Russie espère en recevoir quelque 10 milliards de dollars (environ 12,5 milliards de francs) pour stabiliser le rouble et restructurer l'industrie. Une urgence dans un pays où la production chutera de 20% cette

année. Si les intentions sont bonnes, il faut encore «avoir conscience du coût politique de ces engagements», relève un expert.

Par ailleurs, les syndicats indépendants qui avaient organisé hier une journée nationale de protestation ont été déçus. Alors qu'ils attendaient 25.000 personnes dans la capitale russe et 50.000 à Saint-Petersbourg, seuls 7.000 manifestants se sont rassemblés au total. Ils protestaient notamment contre les salaires impayés. /afp

## Le pirate se fait exploser

Le pirate de l'air qui détenait depuis mardi un avion sur l'aéroport de Makhatchkala, capitale de la république du Daghestan (sud de la Russie), a fait sauter l'appareil hier matin. Il a été tué dans l'explosion. Il n'y a pas d'autre victime.

L'homme avait auparavant libéré les deux pilotes, ses derniers otages, a précisé un responsable des services de sécurité. Le pirate de l'air a fait sauter ses explosifs alors que la police tentait de le capturer. L'argent de la rançon a été récupéré.

Les autorités russes avaient versé au

compte-gouttes 800.000 dollars au malfaiteur, d'origine azerbaïdjanaise, en échange de la libération des 28 passagers qu'il détenait. Les autorités de l'aéroport avaient également satisfait sa demande d'obtenir un plein d'essence pour pouvoir s'envoler vers l'Iran.

Le pirate de l'air était «très nerveux» et disait «n'avoir rien à perdre et vouloir se suicider», selon des témoignages de passagers libérés mercredi. Il montrait un paquet dont il affirmait qu'il contenait une bombe, et était armé d'un couteau, selon ces témoignages. /afp-reuter

## Bosnie: offensive musulmane à Bihac

Les forces gouvernementales bosniaques ont largement progressé dans le nord-ouest du pays aux dépens des Serbes. Ces derniers ont été contraints d'abandonner dans leur fuite chars et obus de mortiers, a rapporté hier l'ONU.

«L'armée bosniaque a lancé une attaque depuis l'enclave de Bihac, a fait savoir la Forpronu. Elle a pris les forces serbes par surprise, ce qui a désorganisé leur système de commandement et les a obligés à reculer dans le plus grand désordre et à abandonner derrière eux leur équipement, chars et mortiers compris, a précisé un porte-parole.

Devant ce regain de violence, plus de 3.500 personnes, pour la plupart des femmes, des enfants et des vieillards, ont fui

la région de Bihac, a indiqué le Comité international de la Croix-Rouge (CICR). L'organisation a ajouté que ces personnes s'étaient réfugiées dans des villes sous contrôle serbe extérieures à la poche de Bihac, et notamment à Knin (Croatie).

Le CICR a précisé par ailleurs qu'il avait livré mercredi plus de 1,5 tonne de matériel chirurgical à l'hôpital de Bihac pour faire face à l'afflux des blessés.

L'ONU souligne que ses convois d'acheminement de carburant sont toujours bloqués dans l'est de la Bosnie par les Serbes. Les enclaves de Gorazde et Srebrenica sont les plus touchées par la pénurie de carburant.

Un porte-parole a prévenu que la

Forpronu devrait reconsidérer son engagement en Bosnie si elle continuait d'être cernée de la sorte. A Zagreb, les médiateurs internationaux Lord Owen et Thorvald Stoltenberg ont réussi hier, pour la première fois depuis sept mois, à rassembler autour d'une même table, des représentants de la république serbe auto-proclamée de Krajina. /afp-reuter

**■ RAIDS AÉRIENS** - L'OTAN et les Nations Unies ont mis au point hier un accord sur une politique de raids aériens plus musclés, en Bosnie. Ce consensus est apparu après avoir aplani les divergences de vues quant au contrôle global des opérations. /reuter

## GLOBE

**ÉTHIOPIE** - L'ancien président éthiopien Mengistu Haïlé Mariam a été inculpé de génocide et crimes contre l'humanité ainsi que 72 de ses proches. Ils sont passibles de la peine de mort. M. Mengistu, dont le régime marxiste a dirigé l'Éthiopie de 1977 jusqu'à son renversement en 1991, vit en exil au Zimbabwe à Harare. /afp

**■ CORRUPTION** - Andrzej Olechowski, ministre polonais des Affaires étrangères, a annoncé hier avoir démissionné de son poste. Il a été accusé d'avoir contrevenu à une loi interdisant aux membres du gouvernement de percevoir une double salaire. Le ministre de la Justice avait rendu publique mercredi une liste de 57 personnes, dont le chef de la diplomatie, accusées d'avoir contrevenu à une vieille loi datant de l'ère communiste. Cette loi interdisait aux employés de l'Etat d'avoir des emplois rémunérés parallèlement à leurs fonctions officielles. /reuter

**■ INCENDIE** - Un incendie a éclaté dans la «cathédrale allemande» de Berlin au cours de la nuit de mercredi à hier. Les dégâts sont évalués à plusieurs millions de dollars, a déclaré la télévision allemande ZDF. Un membre du Bureau fédéral des monuments historiques a précisé que le feu avait sans doute été accidentellement provoqué par des ouvriers chargés de restaurer l'édifice. /reuter



**CATHÉDRALE DE BERLIN** - Datant du XVIIIe siècle, elle forme l'un des trois côtés de la place néo-classique du Gendarmenmarkt. /ap

**■ SLOVAQUIE** - L'ex-premier ministre Vladimir Meciar a été officiellement chassé hier par le président Michal Kovac de former le nouveau gouvernement slovaque. Il y a un mois, le parti de V. Meciar avait remporté les élections législatives anticipées, sans pour autant pouvoir gouverner seul. /afp

**■ RÉFUGIÉS** - L'Œuvre suisse d'entraide ouvrière (OSEO) a débloqué 1,2 million de francs pour les réfugiés rwandais en Tanzanie et pour les Rwandais retournant dans leur patrie. Cette action est cofinancée par la Chaîne du bonheur et exécutée par l'entraide ouvrière norvégienne (NPA). /ats

## SUISSE

### Offres d'emploi par le 156: illégal!

La loi fédérale sur l'emploi et la location de services interdit l'utilisation de numéros de téléphone à péage (156 ou 157) pour la diffusion de propositions de travail.

Cela n'a pas empêché un informaticien, se disant photographe de mode engagé dans des «productions sérieuses de cinéma ou vidéo», de contourner la législation. Après avoir fait paraître des annonces sous chiffres, il invitait ensuite par écrit les personnes intéressées - il leur proposait de photographier les «dix plus belles paires de jambes» - à le rappeler, à leurs frais, sur une ligne 156. Cette ligne, les PTT vont la couper. Interrogé, le responsable de ce coup payant jure du sérieux de sa démarche.

Le journal vaudois dans lequel il a inséré une annonce ayant, conformément à la loi, refusé qu'il y ajoute un numéro payant 156, c'est donc sous chiffres que les réponses lui sont parvenues. Pas moins de 27 femmes, désireuses de gagner 150 francs de l'heure pour poser, se sont annoncées. C'est alors par une lettre non signée, au nom de «Yaka - Placements par téléphone», qu'elles ont été invitées à obtenir des renseignements complémentaires en téléphonant à un numéro 156 à 2 franc la minute. Celles qui ont poursuivi les démarches ont dû répondre, longuement, à toute une série de questions. Ce temps passé au téléphone était en fait tout bénéfice pour Yaka. La démarche pour des «productions sérieuses» paraît étant inconnu dans les domaines publicitaires et photographiques.

- Illégal a d'emblée affirmé le service de presse des PTT. La loi fédérale interdit une telle pratique, fort coûteuse pour les demandeurs d'emploi. Les PTT en ont été avisés par l'OFIAMI en novembre 1993. Les directions régionales ont reçu des directives en février. De telles lignes ont été coupées après un délai de six mois, jusqu'en août dernier. /ap

BERNE/ Visite du secrétaire général du Conseil de l'Europe

## Candidature russe évoquée

L'élargissement de l'Assemblée de Strasbourg à la Russie et aux anciens Etats communistes a été au centre des entretiens du secrétaire général du Conseil de l'Europe, Daniel Tarschys, lors de sa visite hier à Berne. P. Tarschys a notamment rencontré les conseillers fédéraux Flavio Cotti, Ruth Dreifuss et Arnold Koller.

La candidature de la Russie à l'adhésion au Conseil de l'Europe ne se présente pas sous les meilleurs auspices, a précisé D. Tarschys, lors d'une conférence de presse à l'issue de ses entretiens avec Flavio Cotti, chef du Département fédéral des affaires étrangères (DFAE). D. Tarschys a aussi rappelé que sept autres pays ex-communistes ont demandé à adhérer à l'organisation.

Au sujet de la Russie, dont l'adhésion est prévue pour l'an prochain, D. Tarschys a souligné la faiblesse de l'institution judiciaire dans ce pays, notamment en ce qui concerne la protection des droits de l'homme. L'«occasion historique» mais sa concrétisation demeure liée à la poursuite du développement du processus démocratique dans ce pays, a ajouté le secrétaire général de l'Assemblée parlementaire du Conseil de l'Europe.

Les observations de D. Tarschys sur la Russie reposent en grande partie sur les résultats de la mission du Conseil de l'Europe à Moscou, au début octobre. Quatre experts juridiques, dont le Suisse Stefan Trechsel, avaient alors jugé «insatisfaisants» les progrès de la Russie dans les domaines du droit et de la démocratie.

Vu sous l'angle du progrès démocratique, l'Assemblée de Strasbourg juge en revanche positivement la candidature des autres pays souhaitant l'adhésion. En plus de la Lettonie, qui a modifié récemment une loi contestée sur la citoyenneté, ces



**DISCUSSION** - Les entretiens de Daniel Tarschys (à g.) avec Flavio Cotti ont également porté sur les relations entre le Conseil de l'Europe et d'autres organisations internationales. /asl

pays sont l'Albanie, la Croatie, la Macédoine, la Biélorussie, l'Ukraine et la Moldavie.

Les entretiens de D. Tarschys avec F. Cotti ont également porté sur les relations entre le Conseil de l'Europe et d'autres organisations internationales. D. Tarschys a plaidé pour une meilleure coopération avec la Conférence sur la sécurité et la coopération en Europe (CSCE) ainsi qu'avec l'ONU, afin d'éviter les chevauchements de compétences.

Daniel Tarschys, député libéral suédois, effectuait l'une de ses premières visites officielles depuis son entrée en fonction en mars dernier au poste de secrétaire général, où il a remplacé la socialiste française Catherine Lalumière.

L'Assemblée parlementaire du Conseil de l'Europe, qui siège à Strasbourg, compte actuellement 32 Etats membres. La Principauté d'Andorre en deviendra le 33ème Etat-membre au mois de novembre. L'adhésion de la Russie et des sept autres candidats est en principe prévue dans le courant de l'année prochaine.

La Suisse est membre du Conseil de l'Europe depuis 1963. Elle est représentée à l'Assemblée parlementaire par une délégation de six députés. La contribution suisse au budget du Conseil de l'Europe s'élève pour 1994 à environ 4 millions de francs, ce qui représente une participation de 2,3 pour cent. La Confédération a ratifié à ce jour 81 conventions européennes et en a signé seize autres. /ats

### Ballenberg: ferme tessinoise détruite

Un incendie a complètement détruit une ferme tessinoise du XVIIe siècle au musée en plein air de Ballenberg (BE), dans la nuit de mercredi à hier. Le bâtiment provenait de Primadengo, dans la Léventine. Personne n'a été blessé. Le système d'alarme n'a apparemment pas fonctionné correctement.

Les pompiers, alertés à 1 h 20, sont arrivés sur les lieux huit minutes plus tard, a indiqué à l'ATS le vice-directeur du musée, Edwin Huwyler. La ferme, reconstruite en 1991, était déjà en flammes et le toit menaçait de s'effondrer.

Les responsables ne comprennent pas pourquoi l'alarme a mis si longtemps à s'enclencher. Il est impossible que le feu se soit propagé de la sorte en huit minutes, a observé E. Huwyler.

Rien n'indique qu'il s'agisse d'un incendie criminel. Par contre, une déficience technique n'est pas à écarter. Huit détecteurs reliés à la centrale d'alarme incendie avaient été placés dans la maison. Les experts ont ouvert une enquête pour retracer le cours des événements. Ils devront notamment déterminer si les détecteurs ont correctement fonctionné.

L'incendie d'hier est le premier sinistre important depuis l'ouverture du musée de Ballenberg, il y a 17 ans. Le montant des dégâts matériels s'élève à quelque 500.000 fr., mais la valeur du bâtiment n'est pas chiffrable.

La perte de ce témoin de la construction alpine du moyen âge tardif frustre durement le musée, a affirmé Peter Oeschger, son directeur. Le corps du bâtiment datait de 1683. C'était un exemple d'un style de construction en rondins de bois répandu au nord du Tessin. /ats

**Cette voiture séduit  
tous ceux qui l'approchent,  
sauf les voleurs.**



Une limousine élégante, équipée d'une suspension Multi-Link. Puissant moteur 16V à essence, turbodiesel ou V6-24V. En option, boîte automatique «Fuzzy Logic» ou traction 4x4. Galant GLSi 16V: 126 ch, équipement confort, 26'690.- (Sedan), 27'290.- (Hatchback). Galant 2000 GLSi 16V 137 ch, airbag, ABS, 31'990.-. Galant V6-24, confort 6 cylindres, 3 ans de garantie d'usine.

**La classe Galant,  
26'690.-**

**Set Protect**  
• 4 pneus d'hiver Dunlop SP Wintersport 185/65x14 800.-  
• Verrouillage central et antivol à 3 niveaux, télécommandés 800.-  
**Valeur 1'600.-**  
**Vous ne payez que 299.-**

Et pour couronner le tout, un prix-cadeau pour le set Protect, comprenant un verrouillage-antivol à télécommande si efficace que certaines compagnies d'assurance réduiront même votre franchise!

Veuillez me documenter sur la Galant.

Nom/Prénom

Adresse

NPA/Localité

Envoyer à: MMC Automobile AG, Steigstrasse 26, 8401 Winterthur

Financement et leasing EFL

SILENCE PUISSANCE MITSUBISHI



86124-110

Concessionnaire principal:

**NEUCHÂTEL: Garage P. Wirth**  
Faubourg de la Gare 9, 038/21 31 31

Concessionnaires locaux:

CORNAUX:  
Garage R. Peter  
038/47 17 57

LA NEUVEVILLE:  
Garage de Grenetel  
038/51 18 50

NEUCHÂTEL:  
Garage D'Amico-Villanova  
038/31 49 09

THIELLE-WAVRE:  
Garage Simsek S.A.  
038/33 68 68

173474-110

SECTION NEUCHÂTELOISE DU TOURING CLUB SUISSE



**TEST  
POUR L'HIVER**

**Le Centre technique du TCS**

à Fontaines est à votre disposition pour contrôler votre véhicule pour une somme modique, soit

**5 fr. pour les membres du TCS**  
et 10 fr. pour les non-membres.

**Venez sans rendez-vous le  
vendredi soir 28 octobre  
de 18 h à 20 h 30  
et le samedi matin 29 octobre  
de 8 h à 11 h**

Ces dates remplacent celles des 12 et 13 novembre mentionnées dans le bulletin d'information du TCS N° 5

**Nous vous offrons**

la possibilité de contrôler les freins et amortisseurs sur banc d'essai, d'examiner les échappements et le châssis, les pneumatiques et le parallélisme, l'éclairage et la batterie, ainsi qu'un contrôle visuel du moteur, des niveaux et du tachymètre.

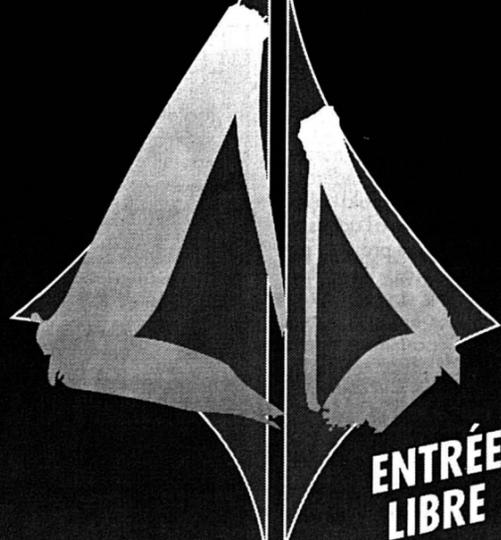
**A cette occasion:**

● **Testez votre vue:** Test organisé en collaboration avec le groupement des opticiens neuchâtelois.

● **Profitez de l'action de lavage HYPROMAT:** Quatre jetons gratuits et prix réduit sur l'achat des abonnements.

173553-110

**FOIRE DE NEUCHÂTEL  
SALON EXPO DU PORT  
DU 21 AU 30 OCTOBRE 94**



**ENTRÉE  
LIBRE**

Vendredi 21 octobre, ouverture à 18h.30  
Tous les jours de 14h à 22h  
Samedi et dimanche de 10h à 22h  
Dimanche 30 octobre, fermeture à 18h.

PATRONAGES:  
**L'EXPRESS** ET LA VILLE DE NEUCHÂTEL

173225-110

**CARTES - ASTROLOGIE  
MEDIUMNITÉ**

156 88 56 - 156 86 18  
156 85 58

9 h/24 h 57129-110 Fr. 2.-/min

**OCCASION A SAISIR**

Cause changement de modèles

**10 cuisines  
en chêne massif  
ou châtaignier Fr. 7980.-**  
appareils compris

**salles de bains  
(tous coloris) Fr. 1350.-**

L'HABITAT - 1907 Saxon - Tél. 026 / 44 19 19

Téléphoner avant de venir ou

TAVANNE - Grand-Rue 8 - Tél. 032 / 91 32 44

Ouvert que le samedi 243-102476/4x4



173360-110

**ARRIVAGE CHASSE  
FRAÎCHE et MARINÉE**

**CHEVREUIL:**

selle - gigots - médaillons - épaules s/os.

**LIÈVRE:**

filets - râbles - cuisses - ragoût sans os.

**SANGLIER:**

entrecôtes - côtelettes.

**ANTILOPE:**

noix - entrecôte.

**CERF:**

entrecôtes.

**CIVETS:**

Nos excellents civets marinés sont pesés égouttés.

Préparation maison à base d'épices sélectionnées et d'un très bon vin.

Chevrouil - Lièvre - Cerf  
Sanglier - Antilope - Coq au vin.

**LA PLUME:**

Faisans - Perdreaux - Bécasses  
Canards sauvages.

**FILETS:**

Faisans - Perdreaux - Pigeons  
Canards sauvages.

**ACTION**

Foie gavé de canard Fr. 70.- le kg

**Lehnherr SA**  
VOLAILLES - GIBIER - POISSONS - CRUSTACÉS  
RUE FLEURY 7 NEUCHÂTEL (038) 25 30 92

**MOTS CROISÉS**

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
1									
2									
3									
4									
5									
6									
7									
8									
9									
10									

**Horizontalement:** 1. Un chemin à l'envers. 2. On le dit de la vedette qui précède la star. 3. Sans dommage. 4. Mesure étrangère. C'est le bouquet, si elle est bonne! 5. Enregistrée. Drôle de pomme. Sigle romand. 6. Tête de méduse. 7. Capitale alémanique. Nombre géométrique. 8. Pas dangereux à blanc. La faim l'a trahi. 9. Histoire en bulles. On les met au monde. Premier. 10. Petites frangines.

**Verticalement:** 1. Une multitude de petites pierres. 2. Course cycliste ou équestre. 3. Catégorique. Rogné. 4. Une certaine frousse. Symbole chimique. On le réclame pour le payer. 5. Fait la paire avec rac. Spacieux. 6. Couche de cellule. 7. Société d'affaires. Agent pour rallonge. 8. Une étrangère. 9. Parts de tonne. Début de série. Coin de rue. 10. Productions liquides.

**Solution lundi.**

**Solution d'hier - Horizontalement.** - 1. Cérémonial. - 2. Oxalide. Vu. - 3. Sas. Li. Cas. - 4. Mustang. Rt. - 5. Océan. Amer. - 6. LEM. Aire. - 7. Ombrine. Ut. - 8. Gel. Sort. - 9. Ine. Eu. Ego. - 10. Etrésillon.

**Verticalement.** - 1. Cosmologie. - 2. Exaucement. - 3. Rassembler. - 4. El. Ta. - 5. Milanaise. - 6. Odin. Inoui. - 7. NE. Garer. - 8. Me. Tel. - 9. Avare. Go. - 10. Lustration.

**Plutôt six fois qu'une!**

**L'EXPRESS**  
Le regard au quotidien

## Retraite des femmes: toujours la grogne

La gent féminine persiste et signe: elle ne veut pas de la 10<sup>me</sup> révision de l'AVS qui élève l'âge de la retraite des femmes de 62 à 64 ans. Réunies hier à Berne, plusieurs organisations féminines ont réaffirmé leur «dépôt et colère» et ont appelé au soutien du référendum lancé par l'USS et la CSC.

La joie initiale des femmes au sujet des améliorations de la 10<sup>me</sup> révision de l'AVS est retombée, a expliqué Annette Wisler Albrecht de la Confédération des syndicats chrétiens de Suisse (CSC). Le splitting (droit individuel à la rente), le bonus éducatif et l'amélioration de la formule des rentes représentent un acquis indéniable de la révision. Mais vouloir augmenter l'âge de la retraite des femmes équivaut à un démantèlement social.

Pour les organisations féminines présentes hier à Berne, le référendum, lancé par l'USS et la CSC, constitue la meilleure voie pour s'opposer au relèvement de l'âge de la retraite des femmes. Le délai référendaire court jusqu'au 16 janvier prochain. En cas d'aboutissement, le peuple suisse sera amené à se prononcer.

«Qui ne fait rien n'a rien», a ajouté la conseillère nationale bâloise Margrith von Felten, présidente des Femmes socialistes (FS). Contrairement à son parti, qui entend combattre la 10<sup>me</sup> révision de l'AVS par une initiative, le comité directeur des FS s'est prononcé pour le référendum. /ats

## Un manuel pour améliorer l'hygiène alimentaire

La nouvelle loi sur les denrées alimentaires va contraindre les tenanciers d'établissements publics à contrôler eux-mêmes l'hygiène des aliments qu'ils servent. La Fédération suisse des cafetiers, restaurateurs et hôteliers (FSCRH) a édité un manuel pratique pour aider ses membres à s'y conformer.

Avec la nouvelle loi, les tenanciers des établissements publics seront eux-mêmes responsables du respect des normes en vigueur en matière d'hygiène alimentaire. La loi doit entrer en vigueur au cours du premier semestre 1995, a indiqué hier à Genève Rodolphe Romano, vice-président de la FSCRH, à l'occasion de la présentation à la presse du «Manuel pour le contrôle personnel de l'hygiène» dans la restauration et l'hôtellerie.

Ce manuel existe en français et en allemand. Il sera proposé aux membres de la FSCRH, qui représentent 85% des 26.000 établissements publics suisses, au prix de 39 francs. Il sera aussi utilisé à des fins didactiques dans les écoles de cafetiers et de restaurateurs. Cet ouvrage vise à aider les tenanciers à établir un contrôle régulier de l'hygiène de leurs produits. Chaque phase de la préparation alimentaire (achat, entreposage, production, vente, nettoyage) est étudiée et les points faibles sont mis en évidence. /ats

MÉTÉOROLOGIE/ Institut suisse en cours de flexibilisation

# Faire face à la concurrence

L'Institut suisse de météorologie (ISM) ne veut pas laisser le marché de la météo à la concurrence privée. Il a créé en son sein un service qui commercialise des prestations ciblées au public: MétéoSuisse. Ce projet pilote pourrait servir de modèle à d'autres offices de l'administration fédérale.

Pour économiser des coûts tout en améliorant les prestations de services au public, le Département fédéral de l'intérieur (DFI) entend insuffler l'esprit d'entreprise dans l'administration, a déclaré hier le secrétaire général du DFI, Christoph Steinlin, lors de la présentation du projet MétéoSuisse. Ce dernier pourrait servir de modèle à d'autres offices, dont l'infrastructure et le savoir-faire pourraient être valorisés, par exemple l'Office de la statistique, les archives fédérales ou l'Ecole de sport de Macolin.

Avec son large éventail de prestations, l'ISM présente un terrain approprié pour sonder les possibilités d'accroître l'autonomie des offices. Il doit en outre faire face à une concurrence privée sur le marché de la météo. Pour répondre à une demande croissante et faire face à la concurrence, l'ISM se heurte toutefois à des obstacles d'ordre juridique dans le domaine des finances et du personnel.

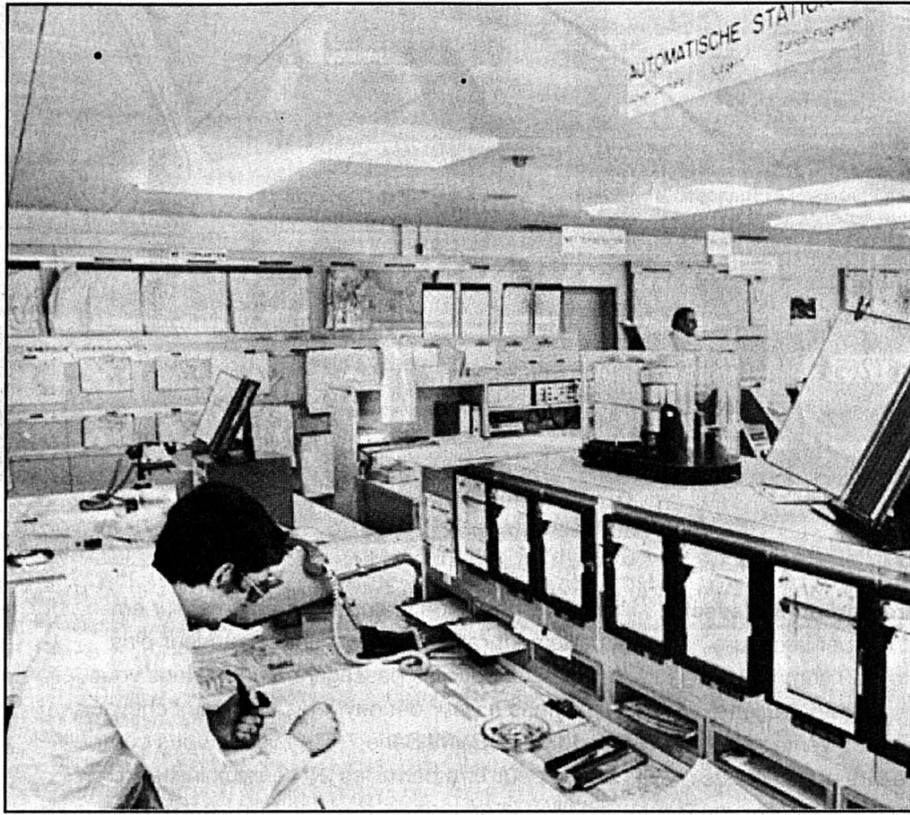
La voie choisie est celle de la flexibilisation partielle avec la création d'un centre de profit, MétéoSuisse, intégré à l'ISM. Au contraire de la privatisation, elle devrait permettre une utilisation opti-

male de l'infrastructure existante et des synergies entre les tâches de nature souveraine (mandat de base) et du potentiel de commercialisation de l'ordre de 10% du chiffre d'affaires, ont souligné Christoph Steinlin et Thomas Gutermann, directeur de l'ISM.

MétéoSuisse entend offrir des produits et des prestations de services en fonction de besoins spécifiques: par exemple la gestion de systèmes de mesures et l'établissement de prévisions météorologiques pour certains groupes d'utilisateurs particuliers, des renseignements météorologiques et climatiques ainsi que

des conseils et expertises. Grâce à la commercialisation, l'ISM apportera davantage de recettes à la Confédération, contribuant ainsi à l'assainissement de la caisse fédérale.

Dès 1995, MétéoSuisse, qui a commencé ces activités en été dernier, va se développer dans le cadre d'une solution pilote transitoire. Cela lui permettra une gestion plus souple du personnel, puisqu'il n'y aura notamment pas d'élection au statut de fonctionnaire. De plus, les nouvelles recettes pourront être réinvesties de manière accrue directement dans les activités commerciales. /ats



PRÉVISIONS - L'administration n'entend pas laisser le marché de la météo au privé.

VAUD/ Déficit de plus de 470 millions pour 1995

## Le budget de l'Etat plonge

Le budget de l'Etat de Vaud pour 1995 est qu rouge vif. Selon le projet présenté hier, le déficit devrait atteindre 472,5 millions de francs, soit 256 millions de plus que le budget 1994. L'accroissement du déficit est expliqué par une diminution des rentrées fiscales et une augmentation des charges sociales.

Le responsable des finances cantonales, Pierre-François Veillon (UDC) a donné trois explications à ce déficit exceptionnel. Le social pèse de tout son poids, les revenus sont à la baisse et la dette augmente.

Au niveau des chiffres, il faut constater que les aides individuelles augmentent de presque 82 millions. Les secteurs de l'AVS, de l'Al et des prestations de chômage sont tous à la hausse. Pour les chômeurs en fin de droit, qui bénéficient de l'aide de Bouton d'Or, la part au budget passe de 19,7 millions à 48 millions de francs.

Les rentrées fiscales sont aussi nettement à la baisse, a constaté le responsable de l'Economie publique. On peut chiffrer la diminution à 2,6%, explique P.-F. Veillon. Pour remédier à cette situation catastrophique, le Conseil d'Etat envisage de lier

à la présentation du budget le résultat de la première analyse d'Orchidée 2. Cette étude du budget de fonctionnement de la fonction publique pourrait dégager des économies de l'ordre de 200 à 300 millions de francs. /ats

## Lausanne: référendum déposé

Une demande de référendum a été déposée hier à Lausanne contre l'arrêté d'imposition 1995 voté mardi dernier par le Conseil communal. Les opposants, plutôt de droite, combattent la hausse de certaines taxes dans le budget. Ils devront recueillir 5000 signatures avant le 15 novembre.

Le budget 1995 ainsi remis en question prévoit un déficit de 62,5 millions

sur un total de charges de 1245 millions de francs.

La demande a été déposée par le Club libéral humaniste, présidé par Patrick de Ribapierre, avec l'appui de quelques personnalités libérales et radicales et de milieux immobiliers et du cinéma. Si elle aboutit, le vote populaire ne pourra pas avoir lieu avant le début de 1995. /ats

NÉGOCIATIONS SUISSE-UE/ Cinq domaines sont concernés

## Feu vert attendu lundi à Luxembourg

Le feu vert à l'ouverture des négociations sectorielles avec la Suisse devrait être donné lundi à Luxembourg par les ministres des affaires étrangères de l'Union européenne (UE). Les Douze sont prêts à adopter les mandats de négociation dans cinq domaines, a-t-on appris hier à Bruxelles de source communautaire.

Ainsi qu'il ressort d'une réunion préparatoire tenue mercredi soir à Bruxelles, les ministres devraient approuver l'ouverture des négociations dans les domaines de la libre circulation des personnes, la recherche, l'accès au marché pour les produits agricoles, les marchés publics et les obstacles techniques au commerce.

Le sujet Suisse-UE figure à l'ordre du jour du Conseil des ministres de lundi comme «point A». C'est à dire qu'il sera adopté en principe sans débat.

Dans le domaine des transports, la décision dépend encore des explications complémentaires que l'Union européenne (UE) a demandées à la Suisse sur l'application de l'initiative des Alpes. La Commission européenne devrait présenter le 21 novembre aux ministres des transports des Douze une évaluation de ses derniers contacts avec la Suisse et faire des propositions.

Selon l'accord auquel sont parvenus mercredi les ambassadeurs des Etats membres à Bruxelles (le «Coreper»), l'adoption des mandats de négociation doit être assortie d'un rappel: dans les négociations avec la Suisse, l'équilibre des avantages réciproques doit être atteint au sein de chaque accord, ainsi qu'entre les accords entre eux. Il existe un lien politique entre les divers domaines de négociation et le Conseil veillera si nécessaire à assurer

un parallélisme approprié entre les accords.

C'est la Commission européenne qui conduira les négociations. Il est prévu qu'elle informe régulièrement le Conseil de l'avancement des dossiers. Par ailleurs, une évaluation d'ensemble sera faite avant l'aboutissement de celles-ci. L'Espagne a manifesté l'intention de souligner dans une déclaration que «les intérêts de tous les Etats membres de l'UE doivent être pris en compte de manière appropriée» dans ces négociations, a-t-on appris par ailleurs.

L'UE étant prête à entamer les négociations, c'est désormais la Suisse qui est en retard. Le Conseil fédéral doit encore adopter des directives de négociation dans les domaines de la libre circulation des personnes et des produits agricoles, deux sujets qui ont été mis sur la table par l'UE. /ats

## Marchés publics romands: l'ouverture

Les projets de construction des marchés publics des cantons de Suisse occidentale seront dorénavant ouverts à tous les architectes et ingénieurs de ces cantons. Tel est le principal résultat issu de la conférence des gouvernements de ces cantons qui s'est tenue hier à Lausanne. Des représentants de Berne, Fribourg, Neuchâtel, Valais, Jura, Vaud et Genève étaient présents à Lausanne. Ils ont notamment examiné les conditions d'une éventuelle adhésion de la Suisse à l'Agence de coopération culturelle et technique (ACTT). Ils ont aussi passé en revue la révision possible de la Constitution fédérale.

L'accord le plus important a toutefois porté sur le problème des marchés intérieurs. Les membres du métier pourront faire des soumissions dans tous les cantons de Suisse occidentale. Leurs offres devront être considérées comme des offres cantonales ou locales. La signature de l'accord allant dans ce sens devrait se concrétiser avant la fin de l'année. /ats

## RHÔNE-RHIN

**CONSOMMATION D'ÉLECTRICITÉ** - Après avoir marqué une baisse l'année précédente, la consommation d'électricité en Suisse a légèrement augmenté (0,7%) au cours de la période hydrologique 1993/94. Cette inversion de tendance est due surtout à la reprise économique. La production d'électricité a elle atteint un niveau record. /ats

**DÉDUCTIONS FISCALES** - Le droit aux déductions fiscales pour les primes versées au deuxième pilier n'est pas garanti de manière absolue. Le Tribunal fédéral l'a précisé par un arrêt qu'il vient de publier. Il a dénié cet avantage à un médecin appenzelois qui avait conclu un contrat de prévoyance professionnelle valable pour lui seul. /ats

**VOTATIONS FÉDÉRALES** - L'Union syndicale suisse (USS) prône un double oui aux projets sur l'assurance maladie (initiative et révision de la loi) soumis à votation le 4 décembre prochain. La fondation Pro Mente Sana soutient la révision, alors que la Société suisse des médecins homéopathes et la section argovienne du PRD la rejettent. /ats

**EXPLOSION** - Le procureur du district de Zurich a demandé la mise en détention préventive de l'exploitant du kiosque qui a explosé lundi soir à Zurich. Des soupçons pèsent sur ce Turc de 38 ans qui se trouvait à proximité du kiosque à journaux au moment de l'explosion. /ats

**CAMIONS** - Les camions se dirigeant vers l'Italie ont été bloqués hier au Tessin le long de la N2, entre 6 h et 17 heures. Environ 600 poids lourds ont été immobilisés sur les aires de repos de la Léventine ainsi qu'à Chiasso. /ats

**VENDANGE** - La vendange 1994 en Valais s'est avérée quantitativement la plus faible depuis 1980. Le volume récolté a atteint 41,4 millions de litres. Il est inférieur de 20% aux prévisions faites à fin août. La qualité est en revanche identique à l'année dernière. /ats

**TRUITES** - Grande perte écologique dans le canton de Zurich: dans la nuit de mercredi à hier, plus de 3000 truites ont péri dans un élevage de la commune de Stäfa (ZH). Max Straub, chef de l'administration cantonale de la chasse et de la pêche, a déposé plainte contre inconnu hier. /ats

**PAYSANS** - Lors de la mise en œuvre du Gatt, les paysans devront exploiter à fond leur marge de manœuvre en politique intérieure. C'est ce qu'a appelé de ses vœux Josef Kühne, président de l'Union centrale des producteurs suisses de lait (UCPL), lors de l'assemblée ordinaire des délégués, hier à Berne. /ats

## CS-Actualité

Dès le 1. 11. 1994:

**5 3/4 %**

d'intérêts sur le CS-Compte 3<sup>e</sup> pilier.

En plus, des économies d'impôts appréciables!



## GALOP D'ESSAI À BORD DU NOUVEAU CHEVAL DE BATAILLE BMW SÉRIE 7.



**La chance aidant, votre parcours d'essai vous conduira à St-Moritz.** L'art et la culture automobiles ont atteint un nouveau sommet qui a pour nom BMW Série 7. La conduite de cette réalisation d'exception procure un véritable éveil des sens, un sentiment de beauté qui rend plus grand. Un profil à la souveraineté discrète, une sécurité et un dynamisme dans toutes les situations et une vraie grandeur intérieure, telles sont les valeurs intrinsèques des nouveaux modèles BMW Série 7. Disponibles dès maintenant, les versions longues 730iL et 740iL offrent un

confort de conduite supérieur grâce à leur empattement rallongé et un espace intérieur plus généreux pour les passagers arrière. Nous vous convions à venir découvrir les nouveaux chevaux de bataille BMW Série 7. Ce faisant, vous compterez peut-être parmi les 20 heureux invités BMW à la désormais traditionnelle course de chevaux sur neige de St-Moritz qui se déroulera les 5 et 12 février 1995.\* Savourez en tant qu'invité VIP l'atmosphère feutrée de cette manifestation mondaine où les personnalités du monde politique, de l'économie et du sport se donnent

rendez-vous. Sur simple appel téléphonique de votre part, nous nous ferons un plaisir de convenir d'une course d'essai.

\* La date de clôture du concours est fixée au 14.1.95.



**PLAISIR DE CONDUIRE.**

Garage du 1<sup>er</sup> Mars SA, Hauterive, Rouges-Terres 22-24, téléphone 038/33 11 44.

Venez admirer les tapis nomades,  
Gabbeh, Kélim, Gachghai, nouvellement arrivés à la

# Boutique ISFAHAN

Vergers 20  
Centre commercial Migros  
La Neuveville

Importation directe  
Vendredi fermeture à 20 h  
Tél. 038/51 29 51

173667-110

Disques / Radio

## G. Hostettler

Succ. Mme Besson-Hostettler

CD / Cassettes / Walkmans

Rue Temple-Neuf 3 Neuchâtel Tél. 25 44 42

---

EN FACE DU MOKA BAR

### NOUVEAUTÉS WALKMANS SONY

Selon modèle: Fr. 98.-  
Autres modèles dès Fr. 65.-

172995-110

Veuillez me verser Fr. ....

Je rembourserai par mois env. Fr. ....

Nom .....

Prénom ..... Date de naissance .....

Rue ..... No .....

NP/Domicile .....

Signature .....

A adresser dès aujourd'hui à Banque Procrédit, 1, Fbg de l'Hôpital, 2001 Neuchâtel (08.00 - 12.15/13.45 - 18.00 heures) ou téléphoner:

038 - 24 63 63

Xprocrédit

C/Exp/43/Fr

Pour un crédit de fr. 5000.- p. ex. avec un intérêt annuel effectif de 15,9%, total des frais de fr. 413.20 pour une année (indications légales selon l'art. 2 lettre l de la LCO).

### Service gratuit

Débaras rapide d'appartements, caves et galetas.  
Ramassage de meubles, habits, livres, bibelots, vaisselle, etc.

Au profit de l'organisation  
Lurdes Pinto,  
aide aux enfants d'Uruguay.

☎ (038) 53 49 63  
☎ (038) 25 28 29. 182693-110

### CD-ROM pour PC!!!

Jeux - Education - Adultes - etc.

Microsoft Encarta'94	129.-
Star Wars Chess	39.-
New Sim City Enhanced	95.-
Microsoft Golf	69.-
New MIYST	88.-
New UFO	72.-
Dream Machine (Adulte)	79.-
<input type="checkbox"/> Catalogue jeux, etc.	gratuit
<input type="checkbox"/> Catalogue p. adultes	gratuit
Indiquez votre âge et signez	

190538-110

A retourner à: EGS, Bel-Air 3  
2000 Neuchâtel (Fax 038/21 34 46)  
Tél. 038/21 35 05

88149-110

## robert fischer

Fleur-de-Lys 35, 2074 Marin

### Dimanche 30 octobre

Sortie « Surprise » avec repas « chasse »

Départ 9 h - Fr. 69.-

### Mercredi 9 novembre (en matinée)

Holiday on Ice, Lausanne

Départ 13 h - Course Fr. 28.-  
Spectacle Fr. 25.- (tarif AVS)  
Places face à la scène

### Jeudi 17 novembre

Il était une fois DINECITTA...

À NE PAS MANQUER

Départ 8 h - (carte d'identité)  
Prix de la journée: Fr. 59.-

Renseignements et inscriptions: tél. 038/33 49 32.

### GASTRONOMIE

## COLONIA

Lu-Ma Fermé  
Me-Je 19 h-24 h  
Ve 19 h- 2 h  
Sa 17 h- 2 h  
Di 10 h-13 h  
16 h-23 h

## LIBERA ITALIANA

L'Italie avec toutes ses spécialités de pasta et pizza à portée de main

Venez, on vous attend!!!  
Rue des Rochettes, Boudry

130501-113  
Tél. 42 11 21

---

## L'EXPRESS

pub'

038/25 65 01

Bienne: 40 collaborateurs au chômage

L'entreprise de construction biennoise Lindt & Peter SA a été mise en faillite. Quarante collaborateurs perdent leur emploi.

Les pertes de la société atteignent 750.000 fr. pour un chiffre d'affaire prévu de six millions.

La direction de Lindt & Peter a également porté plainte contre un ancien membre du conseil d'administration et de la direction.

Münchenstein: 114 employés licenciés sur 196

Spécialisée dans le laminage de métaux, Aluminium Münchenstein licencie plus de la moitié de ses effectifs.

Le Syndicat de l'industrie, de la construction et des services (FTMH) s'est dit surpris de la décision de l'entreprise de la région bâloise.

Il s'agit maintenant d'élaborer un plan social pour les personnes touchées, a déclaré le secrétaire syndical Rolf Fehner.

Aluminium Münchenstein se concentrera davantage sur des produits techniquement plus sophistiqués et à plus forte valeur ajoutée dès l'an prochain.

Dans ces conditions, la société bâloise estime que les mesures prises s'imposaient pour maintenir ses chances d'avenir.

BANQUE NATIONALE/ Recul espéré des taux d'intérêt à long terme Haro sur les déficits publics

Un recul des taux d'intérêt à long terme peut être espéré en Suisse, avec des effets positifs sur les taux hypothécaires.

Le niveau élevé des taux d'intérêt à long terme en Suisse est difficile à expliquer, a déclaré le président de la Banque nationale suisse (BNS) hier à Genève.

Reste que sans l'accroissement récent des déficits des pouvoirs publics, en Suisse mais aussi en Europe, les taux d'intérêt en francs seraient aujourd'hui plus bas, a relevé Markus Lusser.

Abordant l'épineux problème de l'appréciation du franc, Markus Lusser a souligné que, pour une bonne part, celle-ci découle de la faiblesse du dollar.

Même si la fermeté du franc en termes réels est un handicap pour l'industrie helvétique, un relâchement des rênes de la politique monétaire visant à baisser sa valeur n'est pas dans l'intérêt de l'industrie suisse, selon Markus Lusser.

La BNS poursuit cependant sa politique

monétaire relativement accommodante, a ajouté le patron de la BNS. Au 4e trimestre 1994, la croissance de la monnaie de banque centrale devrait être de 1,6% en comparaison annuelle.

Questionné sur l'actuel combat qui oppose l'Union de Banques Suisses (UBS) au groupe d'actionnaires réuni autour de BK Vision de Martin Ebner, Markus Lusser a suggéré que celui-ci était prévisible.

Nouveaux billets l'an prochain

Les Suisses se verront remettre de nouveaux billets de banque dès septembre 1995. Ceux-ci intégreront des éléments de sécurité devant éviter les contrefaçons.

En regard des 250 millions de billets actuellement en circulation et des 27 milliards de francs qu'ils représentent, les faux billets ne constituent pas un problème, estime la Banque nationale suisse (BNS).

titut d'émission helvétique, hier à Genève.

Reste que la BNS a reconnu implicitement que des faux circulent en Suisse. A cet effet, et compte tenu des progrès techniques à disposition des faussaires, la Banque nationale émettra une série de nouveaux billets de banques.

D'ici-là, le public pourra acquérir gratuitement, auprès des guichets de la Poste, une carte de contrôle, du format d'une carte de crédit.

MARKETS/ Changing in the Demand for New Capital

Trends Keep Interest Rates High

Des Etats-Unis: Helen Philippe

Third quarter earnings reports from American corporations have, for the most part, been strong, and in many cases they have exceeded the estimates of Wall Street analysts.

Unfortunately for investors, excellent earnings have failed to provide sustained upward momentum in the stock market. The problems constraining stock prices appear to be concerns about future earnings momentum, uncertainty about the direction of inflation, rising commodity prices, higher interest rates and the pronounced weakness of the dollar.

Over the past several months, the New York equity market has been held hostage by incrementally rising interest rates. This week, after flirting with the psychologically important eight percent level for several weeks, the US Treasury's 30-year benchmark bond finally closed with a yield

decisively above that level on both Monday and Tuesday. The 8.4 percent yield marked the first time that long-term US government rates have ended the trading day at that level since April 30, 1992.

At present there is much conflicting opinion as to the actual strength of the US economy as well as the inflation component. On Friday, the first official estimate of gross domestic product for the third quarter is published, and in the not distant future the Federal Reserve, the US central bank, is expected to make a move on interest rates.

Recent reports indicate that there is increasing concern among officials at the Federal Reserve and the US Treasury Department that "an unusual convergence of global trends may keep interest rates high around the world for the next several years."

fear is that the demand for new capital may exceed the availability of money for lending, and in consequence push interest rates higher as economic entities compete to borrow limited financial resources.

At the annual meeting of the International Monetary Fund and the World Bank at the beginning of the month, similar concerns were voiced. In the industrial countries, the rate of savings has declined from 21.4 percent of output to 19.4 percent over the past five years, while the governments of these countries have doubled their borrowing to 4.5 percent of output during the same period.

Perhaps this is the real message the financial markets wish to impart as they push bond yields higher, let equity prices languish and sell off the world's reserve currency, the US dollar...

H. P.

Forces motrices bernoises et syndicats: nouvelle convention

Les Forces motrices bernoises (FMB) et les syndicats ont signé une nouvelle convention collective. Le contrat-cadre s'applique aux 1700 personnes travaillant pour les FMB.

Le personnel des FMB est représenté par le Syndicat de l'industrie, de la construction et des services (FTMH), par le Syndicat suisse des services publics et par l'Association du personnel des FMB.

La nouvelle convention règle en particulier la participation des collaborateurs au sein de l'entreprise et met en place une commission des employés.

LES COURS DE LA BOURSE

Cours du 27.10.94 aimablement communiqués par le Crédit Suisse

Table of stock market indices and prices for various companies, including Amsterdam CBS, Dow Jones Ind., and various Swiss and international stocks.

Table showing exchange rates for the Dollar (\$) at 1.2660 and the Deutsche Mark (DM) at 84.26.

Table showing exchange rates for the Orange (OR) at 15750, the Swiss Index (INDICE GENERAL) at 630.54, and the Dow Jones (INDUSTRIES AMERICAINES) at 3875.15.

Table of stock prices for various companies, including Jelmoli, Lem Holding, Logitech Int'l, and many others.

Table of exchange rates and prices for various currencies and commodities, including Billets, Pièces, and Devises.

# C'EST NOUS QUI BRILLONS DANS VOS CUISINES!



## **NOUVEAU**

### **MIVIT GASTRO**

#### **Casserole, sans couvercle**

- Ø 16 cm 27.-
- Ø 18 cm 32.-
- Ø 20 cm 37.-

#### **Faitout bas, sans couvercle**

- Ø 20 cm 39.-
- Ø 24 cm 49.-

#### **Faitout haut, sans couvercle**

- Ø 24 cm 68.-

#### **Poêle, sans couvercle**

- Ø 24 cm 45.-

#### **Sauteuse, sans couvercle**

- Ø 24 cm 45.-

#### **Couvercle**

- Ø 16 cm 14.50
- Ø 18 cm 15.-
- Ø 20 cm 15.50
- Ø 24 cm 18.-



Weber, Harbeke

Rien qu'à la vue de notre nouvelle série d'ustensiles de cuisine Mivit Gastro, les maîtres queux les plus avertis ont l'eau à la bouche. Ces ustensiles en acier au chrome-nickel 10/18 de la

meilleure qualité, avec fond sandwich et poignées isolantes, conviennent à tous les types de cuisinières, même aux nouvelles cuisinières à induction. Et si vous êtes de corvée de vaisselle,

réjouissez-vous, car ces ustensiles sont d'un entretien facile et résistants au lave-vaisselle. Mais, le plus heureux dans l'affaire, c'est celui qui tient les cordons de la bourse du ménage.

**MIGROS**  
USTENSILES DE CUISINE

● Dans ce cahier, toute l'actualité du canton, de la ville et des six districts neuchâtelois, ainsi que des régions voisines



Bien sous son chapeau

ARIANE LACK - La modiste expose quelque 250 chapeaux dans son magasin.

Page 12

UNIVERSITÉ/ Diplôme romand de formation continue en travail social

# Un réseau se tisse

Tout bouge décidément très vite en matière de formation sur le plan romand. Un nouveau diplôme universitaire de formation continue en travail social vient de voir le jour. Ce titre constitue une innovation d'importance, car c'est la première fois que trois universités romandes collaborent avec des écoles spécialisées pour créer une filière commune dont le siège administratif est installé à l'institut de sociologie de l'Université de Neuchâtel.

Fruit d'une convention signée par les universités de Neuchâtel, de Fribourg et de Genève et l'École d'études sociales et pédagogiques de Lausanne, l'institut d'études sociales de Genève et l'École d'éducateurs spécialisés de Givisiez, cette formation se déroulera par cycles de trois ans. Les cours de première année, à raison d'un jour par semaine, seront entièrement dispensés à l'Université de Neuchâtel. Ce nouveau titre a été présenté hier par François Hainard, professeur de sociologie au sein de la haute école neuchâteloise, accompagné notamment de Stéphane Rossini, directeur de cette formation.

Une diplôme universitaire - ce sera là l'une de ses principales originalités - pourra être remis à des candidats non titulaires d'une licence, ce qui reste rare en Suisse. Mais, il faut rappeler que ce titre sera délivré dans le cadre de la formation continue et qu'il n'est pas à confondre avec un diplôme post-grade. Et les exigences d'admission sont relevées: pour les non-universitaires, il faudra être détenteur d'un diplôme professionnel décerné par les écoles supérieures de travail social, d'éducation spécialisée ou d'autres instituts équivalents, mais il faudra aussi avoir suivi 300 heures au moins de perfectionnement et justifier de trois ans de pratique post-diplôme de base.

Cette formation répond à une demande pressante des instituts professionnels du secteur social, désireux d'offrir, pour compléter la formation de base, un perfectionnement de haut niveau. Un groupe de travail s'est formé

en 1990: il a fallu quatre années d'efforts pour mettre sur pied ce diplôme qui a obtenu l'aval de l'Office fédéral de l'éducation et de la science.

Ces cours sont ouverts à un large éventail de professionnels du secteur social. Ils leur permettront d'atteindre un niveau de formation élevé, de mieux assumer des fonctions d'encadrement et de participer à des recherches. Les enseignants sont des professeurs des universités et des instituts de formation signataires de la convention, d'ailleurs ouverte à d'autres partenaires.

La première année comprend 300 heures de cours et les deux suivantes, ensemble, 200 heures, à quoi il faut ajouter 50 heures de travaux personnels et de diplôme. Arrivés au terme de ces trois années, les participants auront ainsi suivi plus de 800 heures de formation. Malgré ces exigences élevées, plus de soixante personnes ont fait part de leur intérêt pour ce diplôme. Après examen des dossiers, trente-cinq candidatures ont été retenues: les cours débutent aujourd'hui même à Neuchâtel!

◇ J. G.



## Enrichissement

Par Jacques Girard



La coopération internationale, en matière de formation, n'est peut-être pas aussi spectaculaire que certains la souhaiteraient: le domaine de l'enseignement reste, dans le système fédéraliste helvétique, de la compétence des cantons. Mais il serait erroné de sous-estimer la portée du riche processus de rapprochement engagé depuis quelques années dans une quantité de domaines, sous la pression aussi, des difficultés financières du temps.

Car, si les grandes manœuvres ne sont pas encore engagées, on assiste à une véritable floraison d'initiatives. Toutes les institutions de formation en ne profondément conscience: elles ne peuvent tout offrir. Ainsi les universités visent-elles à définir leurs points forts respectifs pour en faire progressivement des centres d'excellence, en évitant de multiplier les struc-

tures similaires en Suisse romande.

N'est pas la seule moteur de ces opérations multiples, propres à tisser un véritable réseau de collaborations. Car les apports d'enseignants de haut niveau venus de tous les horizons sont une source d'enrichissement considérable.

Le domaine social a connu, au cours des dernières années, des évolutions majeures. A travers les modifications profondes de la société - chômage, migrations, paupérisation, mobilité professionnelle - les champs d'activité des travailleurs sociaux se sont transformés: la compréhension de ces phénomènes implique aussi d'autres instruments d'analyse. Et les échanges d'expériences entre les participants, qui font partie intégrante de ce cursus, contribueront grandement à harmoniser les pratiques: dans la petite Suisse romande, les problèmes, donc les solutions, sont souvent identiques...  
◇ J. G.

INFORMATION/ Un journaliste met en garde

# Médias trompeurs

Démocratie en danger! En privili-giant le direct télévisé, les médias ont fantasmiquement régressé vers le principe archaïque selon lequel il suffit de voir pour comprendre. Dans une profusion où il devient de plus en plus difficile de distinguer le vrai du faux, une nouvelle dictature s'installe. Est réputé vrai ce que tous les médias disent! Fruit d'une analyse magistrale des pièges de la communication, ce constat a été dressé hier soir au Club 44 par Ignacio Ramonet. Le directeur du « Monde diplomatique » était l'invité de la Société de radio et de télévision de Neuchâtel (SRT-NE).

De grands bouleversements couvent dans le monde des médias. La presse écrite perd des lecteurs et des titres. Alors qu'ils faisaient de plus en plus confiance à la télévision, les citoyens s'en méfient un peu plus depuis la guerre du Golfe. Ignacio Ramonet fait remonter à trois événements majeurs de l'année 1989 la source du malaise actuel.

En diffusant des images bouleversantes de la place Tiananmen à Pékin, sans que les autorités ne puissent museler les stations autonomes, la télévision devint le média le plus rapide. A Berlin en novembre, les présentateurs-vedettes se posent devant le mur et disent: « Regardez l'Histoire en train de se faire ». La finalité de l'information ne consiste plus à répondre à des questions mais à faire assister à un événement. Entre la caméra et ce qui est filmé, il y a un personnage de trop: le journaliste...

L'info en self-service? L'exemple de la Roumanie démontre à quel point l'illusion est trompeuse. Des jours durant, les

caméras filment un réel quasiment non commenté. La plupart des vagues hypothèses colportées pour donner un sens aux images s'avèreront archifausses. La presse écrite la plus éclairée se laisse prendre à l'arnaque du pseudo charnier de Timisoara: tout le monde l'a vu, il faut en parler!

Les journalistes ont tort de croire qu'ils sont les seuls à communiquer, clame Ramonet. Tout le monde communique et veut dire du bien de soi! Cette communication crée un fantastique barrage entre le journaliste et celui qui attend l'information. Les militaires américains ont admirablement assimilé la leçon lors de la guerre du Golfe. La censure ne se joue plus sur la rétention, mais sur la profusion: il faut distiller trop d'information aux médias, sans leur donner le temps matériel de l'analyser. « C'est ainsi qu'un système démocratique peut produire de la censure. Car qui peut savoir quelle information n'a pas été donnée? »

En France, alors que se déroulait le génocide du Rwanda, des médias ne bruisaient que de la liste Sarajevo! Méprise sinistre: les réfugiés malades du choléra pris en pitié par la suite n'étaient souvent rien d'autre que les anciens massacreurs de Tutsis! De leurs crimes: pas une image.

Sous les haut-parleurs de médias per-roquets, l'intimidation est telle qu'il faut être très fort pour aller à contre-courant. « Mais notre rôle d'intellectuels est de démasquer ces nouvelles formes d'oppression », affirme Ignacio Ramonet.

◇ C. G.

SANGLIERS/ La cage de l'Etat a disparu

# Le mystère du piège



CAPTURÉS - Avant d'être volée, la cage avait déjà permis au garde-faune de marquer douze sangliers.

C'est un peu l'histoire du piègeur piégé! La cage posée l'été dernier par l'Etat dans la côte de Chaux pour capturer des sangliers dans un but expérimental a mystérieusement disparu la semaine dernière.

Inspecteur cantonal de la faune, Arthur Fiechter confirme ce vol étrange et ne voit pas qui aurait bien pu prendre cette structure grillagée. Lourde et encombrante au point de devoir être portée par deux ou trois personnes, elle n'est « utile à rien, sauf à l'expérience de capture de sangliers... ». Une marque officielle « Service de la pêche et de la chasse » était fixée dessus, mais elle a pu tomber.

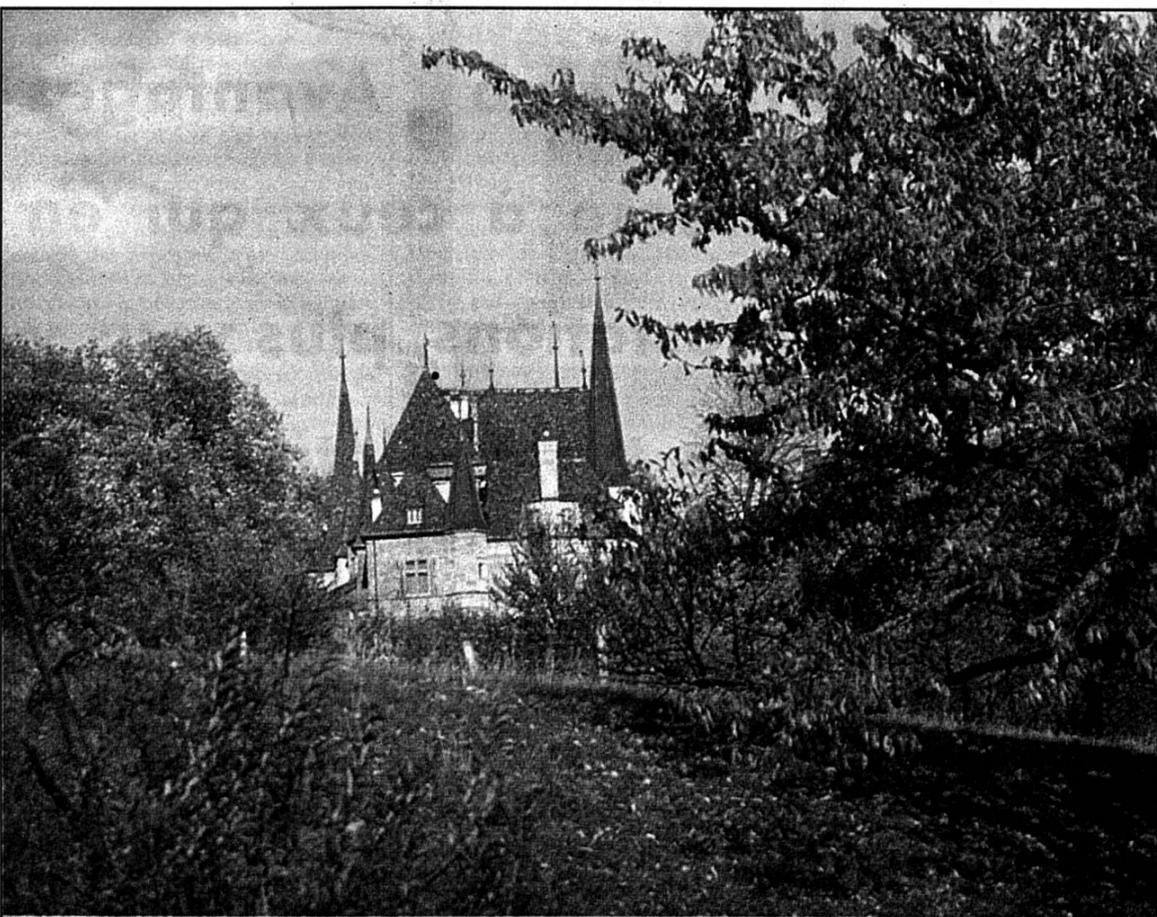
L'inspecteur espère en tout cas que les personnes qui savent où est cette cage prendront contact avec son service. Ce piège mobile n'était plus en fonction pour la période de la chasse, sa porte étant bloquée en position ouverte et le système de déclenchement retiré. Mais, malaisé à déplacer, il avait été laissé en forêt et sa perte « embête beaucoup » Arthur Fiechter.

En effet, selon un programme prévu sur plusieurs années par les cantons de Vaud, de Neuchâtel et du Jura sous l'égide de la

Confédération, l'objectif est de marquer des sangliers, surtout des jeunes, pour pouvoir ensuite connaître un peu mieux leurs déplacements. Ainsi, les douze sangliers capturés l'été dernier dans la cage, où ils étaient apprêtés avec du maïs, ont été immédiatement relâchés après avoir été munis d'une marque à l'oreille.

◇ Ax B.

# Château d'automne



GORGIER - Avec la pluie et le vent qu'on nous annonce, la nature pourrait bien jouer les effeuilleuses avant longtemps. Aussi notre photographe a-t-il profité d'un rayon de soleil sur cette campagne encore vêtue de ses atours automnaux pour croquer ce tableau de saison. / axb

Pierre Treuhardt-E

PUB

MONTRES & BIJOUX  
**Robert**  
FRANÇOIS ENGLISH  
RUE DU SEYON 5 - NEUCHÂTEL  
TÉL. 038/25 28 32 192017-301

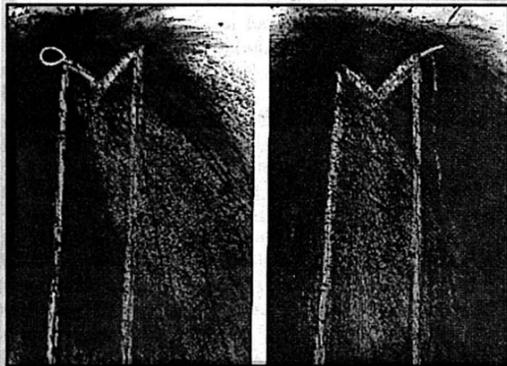
## AUJOURD'HUI

## Le saint du jour

Les Simon éprouvent souvent de grandes difficultés à vivre sereinement. Leur esprit est torturé par toutes sortes de sentiments inexprimés et par des préoccupations poétiques. Bébés du jour: ils seront plutôt sceptiques, rationalistes, voire ironiques pour ceux qui glisseront vers l'humour. E

## Du piano à la guitare

Un véritable régal attend les mélomanes ce soir à 20 h 30 à la Cité universitaire de Neuchâtel: un récital du guitariste Roberto Porrini organisé par le consulat d'Italie à Neuchâtel en collaboration avec le COM.IT.ES., la Société Dante Alighieri et le Centro Culturale Italiano. E



## Conversation

Le peintre neuchâtelois Alain Jaquet est à l'honneur à Soleure, où ses œuvres font l'objet d'une exposition à la galerie Hermès (Hermesbühlstrasse 23, bus 1, 2 ou 4 depuis la gare). Vernissage ce soir à 19 heures. E

## Eclectisme

La 35<sup>e</sup> exposition du Club des amis de la peinture est organisée dans le péristyle de l'Hôtel de ville de Neuchâtel, avec le vernissage ce soir dès 18 heures. Dans la liste des exposants, on relève les noms de Jacques Brouck, de Georges Chopard, de Berti Greter, de Heidi Hügli et de Ruth Vouillamoz. E

## Drôle d'oreille

Musique et humour peuvent fort bien aller de pair. Pour vous en convaincre, rendez-vous ce soir à 20 h 30 dans la salle du château du Landeron, où le quatuor des Gais Lutrins saura à coup sûr emporter votre enthousiasme prime-sautier. E



## PORTRAIT/ Les modistes sont de retour

## Une caverne à chapeaux

«Regardez, le feutre se travaille comme une pâte. Légèrement humidifié, on l'étire à la vapeur pour qu'il épouse les formes du moule, explique Ariane Lack, modiste et propriétaire de la boutique Chariane à Neuchâtel, avant d'ajouter, pleine d'enthousiasme, c'est un travail pénible car la vapeur vous brûle le bout des doigts, mais je me suis aguerrie maintenant et éprouve toujours autant de plaisir à modeler cette étoffe avec laquelle j'ai réalisé mes premières créations».

Ariane Lack connaît son métier, elle qui, autodidacte, s'est lancée voici cinq ans dans la confection des chapeaux. Dans son arrière-boutique, elle entrepose, non sans mal confie-t-elle, les quelque 100 chapeaux de sa collection personnelle:

«J'ai toujours aimé changer d'apparences et le chapeau m'a ainsi beaucoup attirée. Accessoire avant tout, il m'arrive pourtant de m'habiller en fonction de ce que je porte sur la tête.»

Si le couvre-chef revient à la mode, son port ne va pas de soi. «A Neuchâtel, celui qui porte un chapeau doit encore l'assumer, car les remarques ne manquent pas. Je sais que certaines de mes clientes m'achètent des créations qu'elles n'oseraient pourtant jamais porter en ville», reconnaît la modiste. Malgré tout, elle compte plusieurs centaines de clients. A vrai dire, il s'agit avant tout de clientes, car le chapeau masculin oscille étrangement entre deux extrêmes: l'excentricité et le classicisme.

«J'attache une grande importance au contact avec ma clientèle. Dans mon magasin, 250 chapeaux sont exposés ce qui ne facilite parfois pas le choix. C'est là que je peux intervenir et offrir quelques conseils. Je ne crois pas qu'il y ait des têtes à chapeaux, mais chaque visage a ses exigences. Ce dialogue est très important pour moi et constitue également une grande source d'inspiration, explique Ariane Lack, en présentant quelques chapeaux.

Comment se présente la nouvelle collection? «Oh, ne m'en parlez pas, cette année j'ai pris beaucoup de retard car, au printemps, j'ai eu un bébé. Jusqu'à



MODISTE DE CHARME - Ariane Lack ou l'art d'habiller les têtes.

Noël, j'ai du travail jusque par-dessus la tête. C'est en janvier ou février seulement que je me mettrai à ma nouvelle collection. Mais, j'ai déjà plein d'idées», raconte-t-elle pas du tout alarmée.

Activité très cyclique, la vente de chapeaux bat son plein de septembre à novembre. Au printemps, les mariages et les cérémonies apportent leur lot de commandes sur mesures; près de 80 % du chiffre d'affaires durant cette période.

Depuis son installation, Ariane Lack a vu ses activités prendre un essor croissant. Quelques défilés de mode et beaucoup de bouche à oreille - le port du chapeau demeurant la meilleure publicité - lui ont amené des clients. Un magasin de Lausanne vend également ses créations:

«Mais, je suis loin de m'enrichir pour l'instant. La création d'un feutre ou d'un autre chapeau demande des heures de travail. Depuis deux ans, je peux me servir un minuscule salaire. Qu'importe dans l'immédiat, j'exerce un métier passionnant qui me procure de grandes satisfactions»

Dans son atelier, une étagère contient de nombreux moules en bois. Servant à

former les chapeaux, chacun d'eux vaut son pesant d'or, toutes les pièces étant tournées à la main.

«A Berne se trouve la dernière usine à chapeaux de Suisse. J'y ai rencontré des gens charmants, qui n'ont pas hésité à me rendre là-bas, je reviens avec l'un ou l'autre de ces moules que le fabricant me prête gracieusement, raconte Ariane Lack, très touchée de l'accueil que ces professionnels lui ont réservé.»

Formation en péril, l'apprentissage de modiste existe bien, mais les places demeurent extrêmement rares. En Suisse romande, on ne compte que cinq modistes - à ne pas confondre avec les chapeliers qui, elles, ne réalisent que des couvre-chefs pour hommes.

Artisane de charme, Ariane Lack cultive l'amour du métier, et il le lui rend manifestement bien. Des projets, elle en a plein sous la calotte: pour sa collection de printemps, elle prévoit un «happening» en ville de Neuchâtel, sorte de grand défilé pour fêter le retour des beaux jours. En tout cas, chapeau!

◇ P. DP.

KEY CLUB

Notre club Avantages s'adresse à ceux qui en

veulent plus. Plus vous utilisez nos prestations, plus vous y gagnez. L'éventail des primes va des taux d'intérêt préférentiels aux vols gratuits. Des infos? Appelez le 155 77 07.

Il nous tient à cœur de bien vous servir. Prenez-nous au mot.

On ne choisit pas au hasard



Société de Banque Suisse



**■ NEZ EN L'AIR** - Ces trois personnages un peu dans la lune ont été déposés provisoirement sur l'esplanade des Beaux-Arts. Ils sont venus en badauds en sortant de l'exposition Estoppey qui vient d'avoir lieu à la galerie Numaga d'Auvergnier. /lc



**VOIR LE CIEL - Ronde contemplative.** plir-E

## Beauté apprivoisée

Premier salon de l'esthétique à l'espace Beaulac

Le premier salon neuchâtelois de l'esthétique s'est déroulé avec succès à l'espace Beaulac. Ouvert dès vendredi soir, il proposait des contacts directs avec des professionnels de la beauté hautement qualifiés. Destiné principalement aux personnes qui n'ont jamais pénétré dans un salon de beauté et qui désirent se familiariser sans engagement avec les soins qu'on y prodigue, il offrait également aux esthéticiennes les derniers modèles des appareils destinés aux soins de beauté. L'affluence a été particulièrement marquée à l'ouverture et durant la journée de dimanche.

Le public a été sensible à l'occasion unique qui se présentait d'entendre des conférences sur des sujets aussi fréquents que les problèmes de varices, aussi gênants que les rides du visage, ou aussi tentant et préoccupant que la chirurgie esthétique, présentée dimanche par le Dr Knutti, chirurgien biennois. Les questions et les discussions qui ont suivi ont souligné cet intérêt. Le salon a permis également de voir le travail des esthéticiennes présentes, installées comme chez elles. Ces traitements de plus en plus agréables et efficaces ont l'avantage d'être personnalisés et de s'accorder précisément avec les besoins d'une peau qui ne demande qu'à resplendir. La bénéfique activité des exposants s'est accompagnée d'autres agréables moments, notamment la découverte de la peinture sur le corps, usage d'origine ethnographique qui a trouvé là une élégante interprétation sur une jeune modèle de l'Académie de Meuron. Les séducteurs étaient de la partie aussi, avec Bruno Todeschini, l'élection de Mister N.E.B. présentée par Stefan Volery et la musique de Vittorio Perla et de son orchestre. On parle déjà du prochain salon de l'esthétique à prévoir dans deux ans.

◇ L. C.

## EXPRESS-CITÉ

**■ PRO SENECTUTE** - Le service animation de Pro Senectute organise un nouveau cours de stimulation mémoire à Neuchâtel, au Centre de rencontre et d'accueil, rue du Seyon 1, dès lundi à 9h30. Le cours se compose de 12 leçons d'une heure et demie une fois par semaine. Il reste encore une ou deux places disponibles. Si vous êtes intéressés, téléphonez à Pro Senectute, Service animation, 038/24.56.56. /comm

EXPOS ET RENCONTRES / Création d'un centre d'art

# Le projet est ambitieux

Un projet ambitieux est en cours de réalisation dans l'immeuble numéro 37 de la rue des Moulins à Neuchâtel. Il abritera un centre d'art, destiné à présenter les activités d'artistes contemporains, aussi bien qu'à susciter les interrogations, les discussions et la curiosité bien plus que l'admiration béate. Dirigé par Jean-Pierre Huguet, avec Marc-Olivier Wahler, comme directeur artistique, le Centre d'art de Neuchâtel, (CAN), sera ouvert le 11 mars prochain par une première exposition, intitulée «Is it nice?». Elle présentera les réalisations d'un groupe d'artistes de Nice qui attireront l'attention à leur manière sur le thème de l'environnement de la violence. Une association des amis du Centre d'art de Neuchâtel est appelée à suivre les activités de cette nouvelle plaque tournante culturelle romande. Des visites d'exposition en Suisse sont prévues et les contacts avec les écoles souhaités.

Installé sur trois étages, le CAN se développera sur une surface globale de 600 m<sup>2</sup>, comprenant un café bar de 155m<sup>2</sup> au rez-de-chaussée donnant sur la rue des Moulins. Cette association indépendante à caractère culturel non lucratif vient de se doter d'un bureau de 21 personnes, pour la plupart déjà engagées dans le monde de l'art. On y trouve par exemple Jean-Pierre Huguet, Walter Tschopp, conservateur du département des beaux-arts du Musée d'art et d'histoire de Neuchâtel, Edmond Charrière, conservateur du Musée des beaux-arts de La Chaux-de-Fonds, Claude Gfeller, conservateur du Musée des beaux-arts du Locle et quelques jeunes artistes suisses romands connus. Le CAN louera les locaux à la Ville de Neuchâtel et compte tirer ses fonds de fonctionnement de la gestion du café-bar, remis en gérance à un professionnel de la restauration. Quelques appuis financiers sont attendus de la Ville et de mécènes privés. Le coût des travaux de remise en état de l'immeuble est assuré par la Ville pour ce qui concerne la façade, la toiture et le chauffage, et en partie pour le café. Le CAN s'occupe de préparer les murs des salles d'exposition, les accès, l'installation électrique et les sols. C'est dire que pour diminuer les frais la main-d'œuvre sera assurée en grande partie par les membres de l'association et leurs amis et que tous les appuis financiers sont les bienvenus.

Cet ancien immeuble, construit entre 1860 et 1880 et agrandi en 1904, a été acquis par la Ville de Neuchâtel en 1981. Jusqu'ici son usage était essen-



**VIE CULTURELLE** - Trois étages et un café pour se retrouver autour de l'art contemporain. alg-E

tiellement industriel, comme l'atteste l'enseigne en céramique «Appareils de chauffage et de cuisine», style art déco. Le futur centre d'art respectera le caractère d'atelier du lieu et laissera libres autant que possible les importants volumes. L'accès du CAN se fera indépendamment du café et mènera tout d'abord au rez-de-chaussée nord, où sera installée une salle vidéo dans

un local voûté. Le premier étage comportera une salle de restaurant et la cuisine. Au deuxième étage, les artistes pourront trouver des ateliers. Le troisième étage comprend 260 m<sup>2</sup> de salles d'exposition, en partie avec un éclairage naturel. Il accueille également un bureau, ainsi qu'une mini librairie et une vidéothèque.

◇ L. C.

TN/ Défilé de mode sur les nouvelles rames du funi

## Dites-moi, quelle est la plus belle?

Sous la tente du Salon expo du port, la compagnie des Transports en commun de Neuchâtel et environs (TN) a dressé sur son stand toute une animation centrée autour des nouvelles rames du funiculaire de Chaumont. Haut perché dans un coin du stand, le modèle d'une des cabines panoramiques italiennes est habillée tour à tour de six

livrées différentes, qui sont projetées sur le véhicule à partir d'un appareil à diapositives.

- Contrairement à ce qui s'était passé pour le décor des anciennes cabines du funiculaire de Chaumont, pour lesquelles un professeur de dessin nous avait présenté un projet, nous avons cette fois-ci élaboré six projets que nous soumettons au verdict du

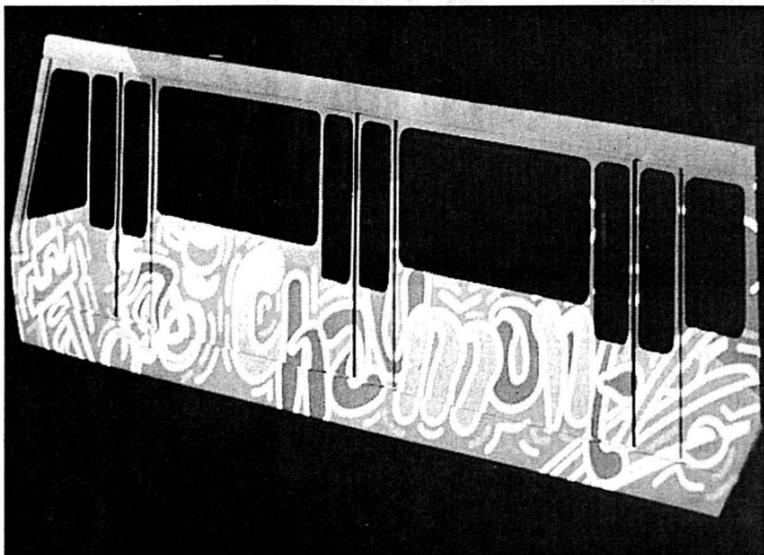
public. Ce n'est pas une démarche nouvelle pour nous, puisque nous avons opéré de même lorsqu'il s'était agi de peindre le Littoral ou les nouveaux trolleybus, explique, Jean-Jacques von Allmen, responsable du marketing aux TN.

Sur une banquette entourant le modèle du funiculaire, des bulletins sont à la disposition du public. Sur ceux-ci, ils peuvent indiquer les deux projets qui leur plaisent le plus.

- Afin de relativiser les tendances selon les générations, nous avons découpé le public en trois catégories. Lors du tirage au sort que nous avons prévu, des juniors, des personnes actives et des seniors seront invités au voyage inaugural des cabines, qui est prévu en juin 1995, précise Jean-Jacques von Allmen.

Pour l'heure, le dépouillement du sondage n'a pas encore été réalisé. Depuis l'ouverture du Salon expo du port, 2500 bulletins environ ont été retournés. Chaque jour, des secrétaires des TN entrent les informations récoltées le jour précédent sur l'ordinateur.

- Comme pour les autres sondages que nous avons réalisés auprès de nos usagers, nous allons tenir compte de leur opinion et l'on voit déjà que pour le funiculaire de Chaumont, les gens attendent un décor un peu différent de celui qui habille les véhicules circulant en ville, confie Jean-Jacques von Allmen. /pdp



**NOUVELLE CABINE DU FUNICULAIRE** - Un des sept projets soumis à l'appréciation du public. alg-E

## Un écusson bien traître

Ancien joueur de football sur le banc des accusés

Convoqué par voie édictale à comparaître hier devant le Tribunal de police de Neuchâtel, un ancien joueur de Neuchâtel Xamax, actuellement sans domicile connu, a été jugé par défaut.

Le 20 février dernier sur une route enneigée, le prévenu roulait sur la rue des Berthoudes en direction de l'ouest. Soudain, la voiture qu'il conduisait a dévié sa trajectoire et est allée se planter sur un îlot de circulation, fauchant sur son passage quelques arbres, avant de terminer sa course contre le monticule central. Le conducteur, sans avertir d'aucune manière la police, a fait appel à une dépanneuse qui est venue remorquer le véhicule et l'a amené au garage.

Le prévenu, pour son malheur, ne s'est pas rendu compte qu'un insigne à l'effigie de son équipe était demeuré, le dépannage réalisé, sur l'îlot accidenté. Grâce à cette pièce à conviction, la police n'a pas eu de peine à retrouver la trace du véhicule. Au garage d'ailleurs, elle a pu constater que le profil d'un pneu de la voiture était particulièrement lisse; ce qui a pu d'ailleurs constituer une des causes de l'accident.

Suivant les réquisitions du Ministère public, le président du tribunal Daniel Hirsch a condamné le prévenu à une amende de 600 francs. Il devra également s'acquitter des frais de la cause, pour un montant de 290 francs. /pdp

## Une prestation d'exception

Il était évident qu'un violoniste de la classe de Tibor Varga devait mener son ensemble (orchestre de l'Académie du même nom) de main de maître, grâce à sa connaissance intime des instruments à cordes.

La preuve en fut largement administrée lors du concert donné mardi soir au Temple du bas, étape d'une tournée à laquelle participe le Crédit suisse, devant un très nombreux public venu applaudir la soliste neuchâteloise Ariane Haering, pianiste et lauréate du Prix Express 1994. Voilà un ensemble qui sonne admirablement clair et juste et où les attaques ont cette netteté si particulière aux formations les plus renommées.

Cet avantage allait servir de la meilleure manière qui soit le Concertino pour clarinette et cordes d'Eric Gaudibert, page dans laquelle je ne crois pas avoir entendu une nuance plus intense que mi-forte et qui use d'une orchestration diaphane et, soulignons-le, prodigieusement adroite et bien menée. La substance musicale apparaît comme secrète à la première audition et l'on a quelque peine à en pénétrer le propos. Sans doute qu'une réécoute en apporterait la signification, et ce serait d'autant plus heureux que le soliste Gergely Sütő fit une démonstration à la fois de technique et de poésie. Un nom à retenir, car il est rare d'entendre une clarinette éviter aussi facilement les accents parfois vulgaires dont l'instrument est coutumier. Il le fallait bien sûr ici.

La Symphonie de chambre de Chostakovitch, connue sous le numéro d'opus 110a, est un arrangement du quatuor à cordes no 8. Malgré la magistrale exécution de l'orchestre de l'Académie Tibor Varga, exceptionnelle de sûreté et riche de nuances, on peut préférer l'original qui sonne à la fois plus net et plus cru.

Décidément Ariane Haering nous étonnera à chaque fois. Et c'est avec peine qu'on trouvera les termes mis au superlatif pour saluer son interprétation transcendante du délicieux Concerto en ré maj de Haydn, nourri d'une substance où la passion le dispute au sourire. Je n'ai pas souvenir d'un final aussi fin, aussi heureux et aussi joyeux que celui dont nous fit cadeau la soliste. Un moment de grâce et de pure musique.

Et l'on terminait avec une Symphonie (KV 201) toute en finesse et légèreté, dominée par des cordes splendides qui firent oublier quelques délicatesses des souffleurs.

◇ Jean-Philippe Bauermeister



Paraît chaque jour, du lundi au samedi. Délai: l'avant veille de la parution à 12 h



**POUR LES ANNIVERSAIRES,**  
nous pouvons obtenir  
des vins de l'année  
de naissance.  
Uniquement  
sur commande.

Nos heures d'ouverture:  
Lu-ve: 14 h 30-19 h  
Samedi: 9 h-17 h non-stop  
Place de parc à disposition sur  
le parking de la Brasserie Müller

**CAVEAU  
DES  
TOURS**  
4, rue de l'Évole - Neuchâtel  
Tél. 038/21 39 96

57340-591



Neuchâtel Promenade-  
Noire 24 00 40  
Coq-d'Inde

**Votre magasin de SPORT**  
CONFECTION SPORTIVE  
**à Neuchâtel**

165891-591



**OPTIQUE DES HALLES**  
LUNETTERIE - LENTILLES DE CONTACT



1994

**SPÉCIALISTE  
ESSILOR VARILUX®**

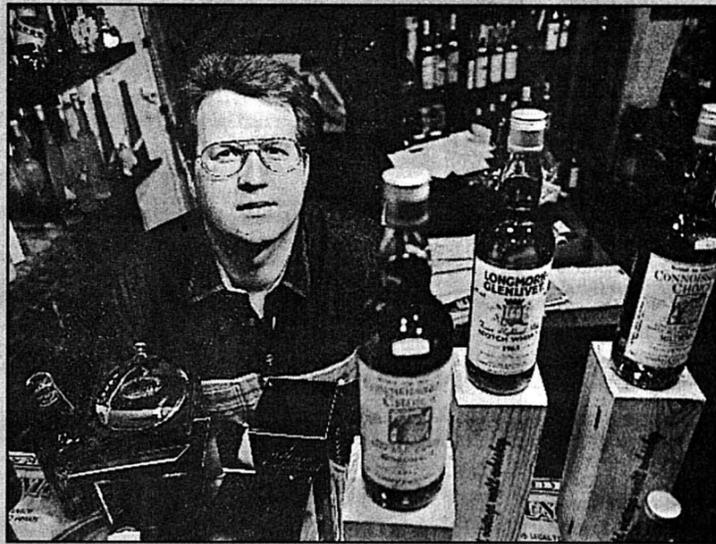
VISCONTI ET VUILLEMIN OPTICIENS - BERDOZ SA  
PLACE DES HALLES 8 - 2000 NEUCHÂTEL - TEL 038/24 27 24

57345-591

**Caveau de Bel-Cour S.A.**  
Promenade-Noire 6  
Neuchâtel

Ouvert depuis le 1er septembre 1992 et propriété de la famille Keller (vignerons-encaveurs à Vaumarcus), le Caveau de Bel-Cour est spécialisé dans la vente de whisky: quelque 120 marques sont à disposition! Mais ce sympathique commerce (entre la Promenade-Noire et le Coq-d'Inde) est aussi au service des amateurs de vins et spiritueux. Pour découvrir le grand choix qui est proposé, il suffit d'entrer (sans obligation d'achat). On y rencontrera, en outre, un accueil agréable, des prix raisonnables et un service minutieux.

Si le magasin est situé au rez-de-chaussée, il faut (tout logiquement) descendre au sous-sol pour trouver le caveau proprement dit. Dans la fraîcheur des pierres de la vieille ville, les casiers de la cave se partagent une grande gamme d'excellents vins en provenance de toute l'Europe et même des autres continents. / E



PRÉSENT - Le Caveau de Bel-Cour est au stand No 76 du Salon-Expo du Port. / E

**Bordeaux  
Bourgognes  
Côtes-du-Rhône**

et d'autres vins  
de pays  
étrangers  
à des prix  
sympas

Venez visiter  
nos 2 étages  
Vins et spiritueux  
2000 Neuchâtel  
Rues Promenade-Noire 6  
ou Coq-d'Inde 1  
**Caveau de Bel-Cour SA**  
(au sud de la boulangerie  
Knecht)  
Tél. (038) 24 55 58.

56463-591



**SAINT-HONORÉ**  
**AUX FRUITS:**

FRAMBOISES  
BANANES  
ANANAS  
ABRICOTS

Place du Marché - 2000 Neuchâtel - (038) 25 13 21

**André  
Munnier**  
boucher  
traiteur

Rue Fleury 20  
2000 Neuchâtel  
038 25 10 50

**Chaque fin  
de semaine**

Nous vous proposons:

**BOUCHERIE**

Volailles fraîches  
Lapins frais  
Chasse fraîche

**TRAITEUR**

Civet cuit  
Spätzli maison  
Terrines de gibier  
Coquilles St-Jacques

57343-591



**Biscuits**

Dès 1919

**Catin**

Succ. R. BALLERSTEDT

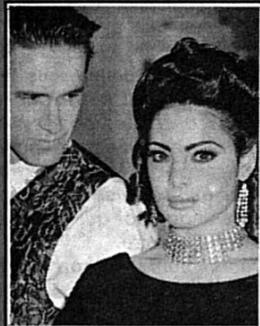
Place des Halles, Neuchâtel  
De fabrication artisanale: notre mélange biscuits fins.  
Pour vos apéritifs: Feuilletés salés au beurre. 56464-591



**Hôtel du Marché**  
Place des Halles 4 - Tél. 038/24 58 00

Encore quelques jours pour la  
**CHASSE**  
et ensuite dès le 9 novembre  
M. Rouffignac sera à  
nouveau parmi nous pour son  
9<sup>e</sup> voyage gourmand de son  
beau pays Le Périgord.

57342-591



**Felina Coiffure**  
**IDA et MONIQUE**  
« Biosthéticiennes »

Les cheveux longs:  
c'est notre problème!

Semaine Identitest  
pour votre épiderme 57344-591  
Rue du Trésor 9 1<sup>er</sup> étage  
2000 Neuchâtel Tél. 25 15 24



**Le choix  
et la qualité de  
nos fromages  
contentent  
les plus  
exigeants**

182569-591

57346-591  
Chinoise autruche 22.- le kg  
Chinoise antilope 20.- le kg  
Chinoise dinde 18.- le kg  
Bourguignonne autruche 30.- le kg  
Bourguignonne antilope 28.- le kg  
Bourguignonne dinde 20.- le kg

**Lehnherr SA**

VOLAILLES - GIBIER - POISSONS - CRUSTACÉS  
RUE FLEURY 7 NEUCHÂTEL (038) 25 30 92



**OFFICE DES POURSUITES  
DE NEUCHÂTEL**

**ENCHÈRES PUBLIQUES  
D'UN IMMEUBLE D'HABITATION ET  
DE COMMERCE AU LANDERON**

Date et lieu de l'enchère: le **mardi 29 novembre 1994** à  
14 h au Service des Ponts et Chaussées, rue Pourtalès 13,  
salle 203 (au 2<sup>e</sup> étage), à Neuchâtel.

Débitur: Bloesch Denis, Russie 49, 2525 Le Landeron.

**CADASTRE DU LANDERON**

**Article 5857** - Les Clouds - places-jardins de 1187 m<sup>2</sup>. Un  
bâtiment en fin de construction est érigé sur la parcelle.

**Estimations:**  
cadastrale (1988) Fr. 100.000.-  
de l'expert (1992) Fr. 2.550.000.- (immeuble terminé).  
Vente requise par le créancier gagiste en 1<sup>er</sup> rang.  
Dépôt des conditions de vente, de l'état des charges et du  
rapport de l'expert: 31 octobre 1994.

Les enchérisseurs devront se munir d'une pièce d'état civil  
(acte de naissance, livret de famille) ou d'un passeport, et  
pour les sociétés d'un extrait récent du registre du commerce.  
Ils sont rendus attentifs aux dispositions de la loi fédérale du  
16.12.1983 (LFAIE). Des garanties de paiement seront  
exigées avant le prononcé définitif de l'adjudication.

**Renseignements et visite:** Office des poursuites,  
tél. (038) 22 32 34, J.-M. Quinche.

Office des poursuites Neuchâtel  
Le préposé: M. Vallélian

192018-122



Le premier bâtiment est un succès!

Dans le deuxième bâtiment nous louons 9130 m<sup>2</sup> de surfaces  
industrielles, artisanales et administratives  
de 40 à 2300 m<sup>2</sup> (par étage), divisibles selon vos besoins spécifiques

Exemple:

**location rez-de-chaussée Fr. 113.- par m<sup>2</sup>/an**

Pour visiter ou recevoir une plaquette descriptive, adressez-vous  
à M. Francis Godel.

191703-122

**Alfred Müller SA**

Entrepreneur général  
Av. des Champs-Montants 14b  
2074 Marin  
Téléphone 038 33 12 22

LA CHAUX-DE-FONDS  
**grand  
appartement  
de 5 pièces**

(+ 1 indépendante),  
quartier calme, centré, tout  
confort. Directement de  
particuliers. Fr. 300.000.-  
à discuter.

Ecrire à L'EXPRESS  
2001 Neuchâtel  
sous chiffres 122-2460.  
173707-122

Nous recherchons à  
**NEUCHÂTEL**  
(voire Littoral)

**Immeubles à  
commercialiser en PPE**

(Sur plans, en cours de  
construction ou terminés).

Tél. 038/24 57 31

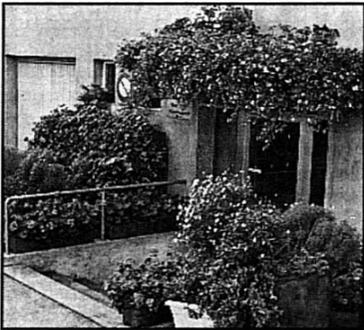


Suite page 28

191910-122

## Contre la grisaille

**R**ien de tel que des fleurs. C'est en tout cas l'opinion des Verpeaux-Nobs, un couple de locataires concierges de cette maison de la rue de Gibraltar. Depuis quatre ans, ils fleurissent, à leurs frais, l'entrée de leur immeuble. Si auparavant, des motos et des vélomoteurs demeuraient là, en stationnement, l'installation de tous ces bacs à fleurs les ont éloignés. « Cette année, c'était vraiment superbe. Jamais nous n'avions autant fleuri. Les gens nous ont fait des tas de compliments. Nombre de passants, des couples ou des familles mêmes, se sont pris en photo devant ce beau massif. D'ailleurs, nous participons au concours du plus beau balcon fleuri, organisé par la Société d'horticulture de Neuchâtel et du vignoble. L'an dernier, nous avions décroché le 3<sup>me</sup> prix », raconte Madame Verpeaux-Nobs. Lauréats à nouveau cette année? Les Verpeaux-Nobs n'en savent encore rien, les résultats du concours ne seront dévoilés que le 2 novembre... /pdp



ENTRÉE FLEURIE - Mieux qu'un tapis rouge. pdp-E

# RENCONTRES LITTÉRAIRES / Les auteurs du lundi

## La lecture sous l'escalier

**L**a Bibliothèque publique et universitaire, la Société du livre contemporain et l'Association des écrivains neuchâtelois et jurassiens organisent chaque hiver des rencontres avec des écrivains édités en Suisse. Ces réunions du lundi à 18 heures dans les locaux du secteur lecture publique aménagés pour la circonstance conservent un aspect de confidentialité qui permet des dialogues plus directs et profonds avec les auteurs.

Durant la première de ces réunions,

qui se tiendra lundi prochain, Roger Favre présentera Joseph Kausitz, écrivain dramatique tchèque, qui se relie au thème de son dernier roman « La petite danse de l'Arbogast avec sa cognée ». Il sera question d'une rencontre entre Neuchâtel et Prague. Joseph Kausitz, né à Bratislava en 1925 a une formation scientifique, littéraire et picturale. Les circonstances de la vie l'ont mis en relations avec le milieu de la peinture, de la littérature et de la musique contempo-

raïne, à travers les aléas de la vie politique.

C'est l'univers en disparition des civilisations indiennes qui préoccupe Marie-Claire Dewarrat, qui a déjà publié quelques volumes de nouvelles, et qui s'est fait remarquer par la sensibilité et la force de son écriture. Elle sera là le 30 janvier. Lundi 13 mars, Françoise Choquard et Jean-Paul Comtesse échangeront leurs impressions autour de l'écriture. /comm-lc

## SALON EXPO DU PORT / Philippe Befort, le roi des blanches et des noires

# Il jouait du piano... assis!

**PHILIPPE BEFORT À SON PIANO -** Le piano, c'est son truc à lui! Eh oui, Philippe Befort connaît les gammes sur le bout des doigts. Pas difficile puisque ce jeune homme de 33 ans - qui met de l'ambiance au Salon expo depuis deux ans - pianote depuis l'âge de six ans. Dix ans de musique classique dans les doigts avant de passer au jazz, au rock puis à la variété... Autant dire que Philippe Befort connaît la chanson! Originaire de Vesoul (Brel l'a tellement bien chanté), ce musicien sévit surtout dans les pianos-bars. Le comité du Salon expo l'a d'ailleurs débusqué dans une boîte de Verbier. Mais Philippe Befort aime bien la diversification et participe aussi à des foires telles que celle de Neuchâtel. Et le public aime sa musique puisque certains n'hésitent pas à se lever pour se laisser aller à quelques pas de danse. Quant à savoir si le pianiste vit bien de ce travail de saltimbanque, il ne faut pas se leurrer: « La recette, c'est de ne jamais s'arrêter de jouer et de travailler... » Tant et si bien que Philippe Befort compte aujourd'hui un répertoire de près de 2 000 morceaux. Belle touche! /ctz



## MANIFESTATION / Nouvelle saison pour La Soupe du cœur

# Sur le pavé, un bol de chaleur

**P**our la 4<sup>me</sup> année consécutive, le groupe de bénévoles de l'association caritative La Soupe du cœur relancent leur action d'hiver. Samedi 5 novembre dès 11 h, ils installeront bols et marmite dans la zone piétonne. La manifestation aura lieu tous les 15 jours durant 13 samedis et prendra fin autour de Pâques.

Sorte de Resto du cœur à l'échelon neuchâtelois, La Soupe du cœur a été lancée par Georges, un retraité, et quelques amis, qui tous souhaitent garder l'anonymat:

« La soupe ne sert pas seulement à apaiser un estomac affamé, mais c'est surtout l'occasion d'apporter un peu de réconfort. Il y a énormément de personnes seules qui viennent à notre stand pour parler, pour être écoutées. Une quinzaine de bénévoles - trop peu malheureusement remarque

Georges - s'occupent de confectionner la soupe. Si au début, il s'agissait d'environ 20 litres de soupe, aujourd'hui, il faut en compter au moins 80 litres. Une trentaine de lots de nourriture sont également préparés et distribués, chaque fois, aux plus démunis.

« Nous avons fait appel à divers sponsors. La Loterie romande nous a offert cette année 2000 francs. Nous travaillons également avec un boulanger épatant, qui nous offre du pain. Nous faisons appel à toutes sortes de bonnes volontés, que nous remercions d'ailleurs, sans compter les gens qui s'approchent de notre stand et nous laissent spontanément un petit quelque chose. Mais nos moyens demeurent limités, surtout au regard du public qui compte sur nous, explique Georges. Seule ombre au tableau, selon les

organisateur: leurs contacts avec la Ville de Neuchâtel. « Nous avons fait des démarches pour trouver un local. Vous savez ce serait plus convivial que le pavé, mais pour l'heure nos démarches sont restées vaines. Si, ils nous ont proposé un local à Monruz... mais qui nous trouverait là-bas? », remarque Jean, un ancien chômeur qui collabore au mouvement depuis son lancement. L'an dernier, 2000 bols de soupe, ainsi que 300 lots de victuailles ont été distribués. Faute de moyens, l'association caritative La Soupe du cœur - qui n'a, précise Georges, aucune connotation politique ou religieuse - ne peut développer qu'un programme réduit. Pourtant, elle souhaiterait pouvoir être plus présente et active. /pdp

● Association caritative La Soupe du cœur: 038/ 42 21 05. CCP 20-946-8.

## MUSIQUE / L'Orchestre de Radio-Bâle au temple du Bas

# Un Italien chez les Allemands

**I**l n'était pas évident, de prime abord, d'imaginer que Nello Santi, l'un des plus fameux chefs verdiens de l'heure, offrirait au public neuchâtelois, pour le premier concert de la saison de la Société de musique, un programme uniquement consacré à la musique germanique. Ce serait oublier les liens qui ont uni Santi à l'opéra de Zurich (à côté d'engagements à la Scala, à Covent Garden, au met, etc...) et, depuis maintenant huit ans à l'Orchestre de Radio-Bâle, avec qui, vendredi soir, il proposait un concert exclusivement symphonique, se passant pour une fois du traditionnel soliste jouant un concerto avant l'entracte. Très statique, presque emprunté, N. Santi ne fait aucune concession à l'ostentation, il se pose

comme un simple serviteur de la musique (recourant le moins possible à la partition) et livre des interprétations soignées et scrupuleuses même si elles ne dérangent que peu les habitués de nos concerts.

L'ouverture des « Maîtres-chanteurs de Nuremberg » de Wagner fut ainsi joué sans lourdeur excessive, mais peut-être aussi sans ce petit « quelque chose » qu'on pourrait appeler le panache.

La symphonie en mi bémol de Haydn, l'une des dernières, dite « roulement de timbales » était bien enlevée: le final, entre autres, avait tout le « spirito » demandé. Il faut cependant regretter l'acidité des bois, pas toujours impeccablement justes, faiblesse la plus évidente d'un orchestre par ailleurs très maîtrisé.

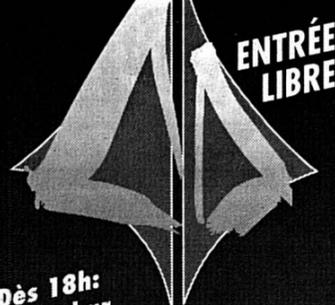
Quant à la première symphonie de Brahms, qui concluait le programme (sans bis: le chef le fit comprendre sans équivoque), elle n'avait pas cette lourdeur que trop de chefs lui impriment: l'origine géographique de Santi jouait incontestablement en sa faveur, ici encore toutefois sans excès d'éclat et dans une dynamique presque trop uniforme (on eût aimé des soli de flûtes plus doucement tendres).

Ouverture de saison honnête, donc, dont il faut cependant signaler une originalité: ce n'est pas tous les jours que l'on entend du Wagner à Neuchâtel et, ne serait-ce que pour cette raison, l'orchestre de Radio-Bâle mérite bien notre gratitude.

◇ Alain Corbellari

### AVIS TARDIFS

FOIRE DE NEUCHÂTEL  
**SALON EXPO DU PORT**  
DU 21 AU 30 OCTOBRE 94



Dès 18h: Piano-bar Philippe Befort  
Dès 21h: Al Copley pianiste à la batterie Louis Matello  
Tous les jours de 14h à 22h  
Samedi de 10h à 22h  
Dimanche 30 octobre, fermeture à 18h.

EXPRESS PATRONAGES ET LA VILLE DE NEUCHÂTEL 173403-376

Demain de 16 à 19 heures  
Vernissage **MATHYS** sculptures  
GALERIE DITESHEIM, Château 8 Neuchâtel  
Tél. 038 / 24 57 00 192090-376

Collège Sainte-Hélène  
La Coudre - Neuchâtel  
ce soir à 20 h 00

## GRAND LOTO

23 séries, abt Fr. 20.- (3 pour Fr. 40.-)  
ROYALE: valeur Fr. 1840.-  
Bijou, radio CD  
Places de parc collège Ste-Hélène  
Org. P. P. catholique St-Norbent  
192021-376

URGENT cherchons  
● Dessinateur (trice) machines  
Dessins sur station C.A.D. connaissances indispensables du logiciel TELL.  
Durée de la mission: 2 à 3 mois.  
MANPOWER au tél. 21 41-44. 57488-376

**Fête des Moissons**  
Armée du Salut - Ecluse 18  
Samedi 29 octobre 1994  
9 h 30-17 h. **THÉ-VENTE**  
Stands, buffet, 11 h 30 DÎNER  
Dimanche 30 octobre  
9 h 45 **CULTE**  
17 h Fête de reconnaissance  
173773-376

**Manifestation à La Chaux-de-Fonds contre « le démantèlement social »**  
Départ gare de Neuchâtel 17 h 08 - transport gratuit.  
Organisation USNB 57490-376

**TEMPLE DU BAS**  
Vente de Paroisse  
Samedi dès 9 h.  
**BROCANTE**  
REPAS TEA-ROOM  
57489-376

Ce soir à 20 h 00  
Salle des Spectacles - PESEUX

## LOTO

organisé par la société de Tir Sportif Pesoux.  
Abonnement Fr. 13.-, 3 pour Fr. 35.-  
2 ROYALES hors abonnement  
Zone non fumeur 192024-376

Consulat d'Italie Neuchâtel  
ce soir  
**RÉCITAL DE GUITARE CLASSIQUE**  
**Roberto Porroni**  
20 h 30 Cité Universitaire  
ENTRÉE LIBRE 130533-376

## SALON-EXPO DU PORT

**L'EXPRESS**  
anime votre quotidien au stand no 32

Aujourd'hui: 14-22 h. **MARCEL LALIBERTÉ** caricaturiste

18-19 h. **APÉRO-PRESSE** en présence d'un rédacteur de la rubrique sportive de L'EXPRESS

20-22 h. **UNION BASKET:** toute l'équipe dédicace son poster 173786-376

**DANCING FUN CLUB**  
2075 THIELLE TEL. 032 88 22 22  
Ce soir!  
VENDREDI 28 OCTOBRE dès 22h.  
Coiffure **BEAUTIFUL**  
Musée 9, 2000 Neuchâtel  
Tél. 038/ 25 64 74  
présente:  
un show artistique de Coiffure avec UMBERTO et son équipe.  
INSTITUT DE BEAUTÉ TIZIANA  
173386-376

Ce soir à 20 heures  
Les Geneveys-sur-Coffrane  
annexe de l'Hôtel des Communes  
**LOTO**  
système fribourgeois, 2 royales.  
192182-376 F.S.G.

**ECCO TEMPORAIRE**  
Cherchons PERSONNE de langue maternelle espagnole ou maîtrise parfaite, anglais courant, bonnes connaissances informatiques. Autocad, Dos, Windows.  
Contactez Solange Hirschi au (038) 25 40 50. 57466-376



**Le Landeron  
et  
Cortailod**

**fête son anniversaire**  
aujourd'hui  
**vendredi 28 octobre 1994**

**10%** sur tous  
les achats

excepté tabacs - spiritueux - distillés

173347-110

**MANIFESTATIONS**

28 octobre 1994 - 6 novembre 1994  
**SALON DES AMIS DE LA PEINTURE**



**35<sup>e</sup> exposition**

**Péristyle  
de l'Hôtel de Ville,  
Neuchâtel**

25 artistes présentent à cette exposition collective, environ 125 tableaux dans diverses techniques picturales :

- Huile, aquarelle, technique mixte, pastel, encre de chine, crayon de couleur, etc.

**Vernissage : vendredi 28 octobre dès 18 h**

**Ouverture : tous les jours de 8 h - 22 h**  
**dimanche de 10 h - 22 h**

**Clôture : dimanche 6 novembre 1994 à 18 h**  
précédé du tirage au sort du gagnant de notre concours. 192014-156



**TRAMELAN - CIP**

Jusqu'au 6 novembre 1994

Lundi - Vendredi 10 h - 22 h, samedi/dimanche 10 h - 18 h

**EXPOSITION « LE MONDE D'ANNE FRANK »**

Contexte historique - Actualité - Relations avec la Suisse

Etoile Bellatrix, CIP, Tramelan

Entrée Fr. 5.-/3.- (apprentis, enfants, AVS)

Vente à la caisse du catalogue de l'exposition, du « Journal d'Anne Frank », d'autres livres et d'une bibliographie spécifique. 160-12909/ROC

**L'EXPRESS**  
*pub'*

Tél. 038/25 65 01

Victor Hugo

**M · A · R · I · E · T · U · D · O · R ·**

**LA CHAUX-DE-FONDS**  
Beau-Site  
173659-156

**REPRÉSENTATIONS SUPPLÉMENTAIRES !**

sa. 5 NOV. 20h30  
di. 6 NOV. 17h00

LOCATION: 039 23 74 43

association  
**THÉÂTRE POPULAIRE ROMAND**

**Bourse aux pin's**

Hôtel Weisses Kreuz - Lyss

Bourse et multicollections

Samedi 29 octobre 1994

de 10 h à 19 h

ENTRÉE LIBRE 297-161/4x4

**MICHEL TSCHAMPION**

ARTISTE NEUEVILLOIS

expose ses aquarelles

**À L'HÔTEL DE VILLE  
DU LANDERON**

**du 21 octobre  
au 6 novembre 1994**

Mardi et vendredi  
17 à 19 heures.

Samedi et dimanche  
14 à 18 heures.

Musée ouvert  
le samedi et le dimanche. 173361-156

**Chézard-Saint-Martin**

**La Rebatte**

(salle ventilée)

Ce soir à 20 h 15

**GRAND MATCH  
AU LOTO**

Organisation : Gym  
Chézard-Saint-Martin 192026-156



**ALFA 145: UNE AUTOMOBILE ÉTABLIT DE NOUVELLES RÉFÉRENCES. UNE AUTOMOBILE QUI ALLIE DESIGN D'AVANT-GARDE, TRADITION SPORTIVE ET TECHNOLOGIE DE POINTE POUR UN MAXIMUM DE SÉCURITÉ. DÉCOUVREZ UN PLAISIR DE CONDUITE INATTENDU. MAINTENANT. CHEZ VOTRE CONCESSIONNAIRE ALFA ROMEO.**

**ALFA 145.**  
**ESSAYEZ-LA!**

**GPS AUTOMOBILES SA PH. SCHWEIZER**

GOUTTES D'OR 78, 2008 NEUCHÂTEL, 038/25 80 03

Garage A. Ciminello, Flamme 64, 2108 Couvet, 038/63 34 78

18-3580-13/ROC

173810-156

*Cuore Sportivo*



**Vendredi 28 et  
samedi 29 octobre**  
**Fat Cat'n The Gang USA**  
blues - rock  
\*\*\*

Le liberty's met à disposition  
gratuitement son plateau pour  
les groupes  
\*\*\*

**Hôtel Terminus - Neuchâtel**

Place de la Gare 2

Tél. 038/25 20 21

Heures d'ouverture : 9 h - 4 h

Ouvert 7 jours sur 7

● **Boudry-Colombier: l'eau est bonne et abondante**

Page 19

● **Bienne: le projet de contournement à l'enquête publique**

Page 21

VAL-DE-TRAVERS/ L'assainissement de La Robella fait son chemin

## Encore un petit effort

Il y a tout juste une année, le comité s'apprêtait à sabler le champagne. C'était oublier, ou presque, qu'il restait la bagatelle de 250.000 fr. à réunir pour sauver les installations de La Robella. On sait la suite. Aujourd'hui, à quelques mois du règlement de l'assainissement, et quand bien même les choses semblent se présenter sous les meilleurs auspices, ledit comité patientera encore un peu avant de lever le coude.

L'assemblée générale du TBRC (Télésiège Buttes-La Robella et téléskis Chasseron nord), qui s'est tenue hier soir, a d'abord été l'occasion de faire le point quant à l'évolution de l'assainissement en cours. La souscription publique, devant servir à assurer une assise financière sûre de la société, a déjà permis de réunir quelque 50.000 fr., ce qui signifie que « nous avons fait la moitié du chemin. Il nous reste jusqu'à fin décembre pour réunir les 100.000 fr. nécessaires », a relevé Michel Riethmann, le président du conseil d'administration du TBRC.

Quant à la réunion du montant restant, les 150.000 fr. qui serviront à reconstituer le capital social de la société, elle dépendra des législatifs du district, qui devront se prononcer sur un versement anticipé de la subvention communale (12 fr. par habitant).

Qui dit assemblée générale, pense aussi bilan de l'année écoulée. L'hiver 1993, on s'en souvient, fut clément. A tel point que les installations ont fonctionné durant 37 jours en tout et pour tout. En d'autres termes, ce sont quelque 63.000 personnes qui ont profité des remontées mécaniques.

Plus que clément, mais heureusement ici, l'été qui vient de mourir. Durant cette dernière saison, l'offre du Télérösti a connu un succès certain. Suffisamment pour que celle-ci soit reconduite l'été prochain, a assuré Michel Riethmann.



TÉLÉSIÈGE DE LA ROBELLA - Il ne manque que la neige pour que les skieurs puissent s'en donner à cœur joie.

Quant à l'avenir proche, on pense à l'hiver qui pointe le bout de son nez, il verra les mesures promotionnelles déclinées jusqu'ici être reconduites. Citons, par exemple, une pré-vente d'abonnement à 50 % du prix ou le « ski pass », pour les écoles du district et du Littoral.

Tous les skieurs devraient d'ailleurs bénéficier de pistes en excellent état cet hiver, puisque depuis quelques jours, l'armée oeuvre pour le bien des sportifs. Du-

rant encore deux semaines, ces hommes s'emploieront en effet à remettre en état le terrain quelque peu endommagé en 1990 lors de l'installation d'un nouveau télésiège et procéderont à des modifications sur quelques pistes. Autant dire que La Robella n'attend plus que la neige. Et, euh, les 250.000 francs...

◇ S. Sp.  
● D'autres nouvelles du Val-de-Travers en page 19

LE LANDERON/ Toujours trop de cuivre dans les boues de la station d'épuration

## Les normes sont-elles trop sévères?

Depuis l'ordonnance de 1992 fixant de nouvelles normes - plus drastiques - quant à la teneur en métaux lourds pour les boues issues des stations d'épuration destinées à des fins agricoles, le service intercommunal d'épuration des eaux de La Neuveville, du Landeron et de Lignières est confronté à un sérieux problème. Il ne peut plus livrer ses boues aux agriculteurs, la teneur en cuivre étant trop élevée.

Précédemment, le taux maximal de cuivre admissible pour l'épandage des boues sur des terrains agricoles était de 1 000 ppm, soit de 1 kg de cuivre par tonne de matière sèche ou encore de 1 kg par tonne de boues non déshydratées. Déjà à cette époque, le cap fatal était assez souvent dépassé. Le producteur à la source de ce taux de cuivre trop élevé avait alors été averti de ce fait et le nécessaire pour y remédier avait été fait.

Aujourd'hui, de 1 000 ppm, la norme maximale admissible a été abaissée à 600 ppm ou 600 g de cuivre par tonne de matière sèche épandable. Conséquence: la teneur en cuivre est systématiquement dépassée, avoisinant en moyenne 750 ppm.

La vente des boues aux agriculteurs est un revenu non négligeable pour le service intercommunal. Afin de le conserver, le bureau du Service intercommunal, présidé par Jean-Robert Jeanneret, planche sur ce problème en recherchant la provenance. Une entente est intervenue entre les services de protection de l'environnement bernois et neuchâtelois. Ce sera le chimiste cantonal neuchâtelois qui suivra ce dossier de très près. Les communes du Lan-

deron et de La Neuveville prendront contact avec les producteurs potentiels de résidus de cuivre dans les eaux usées.

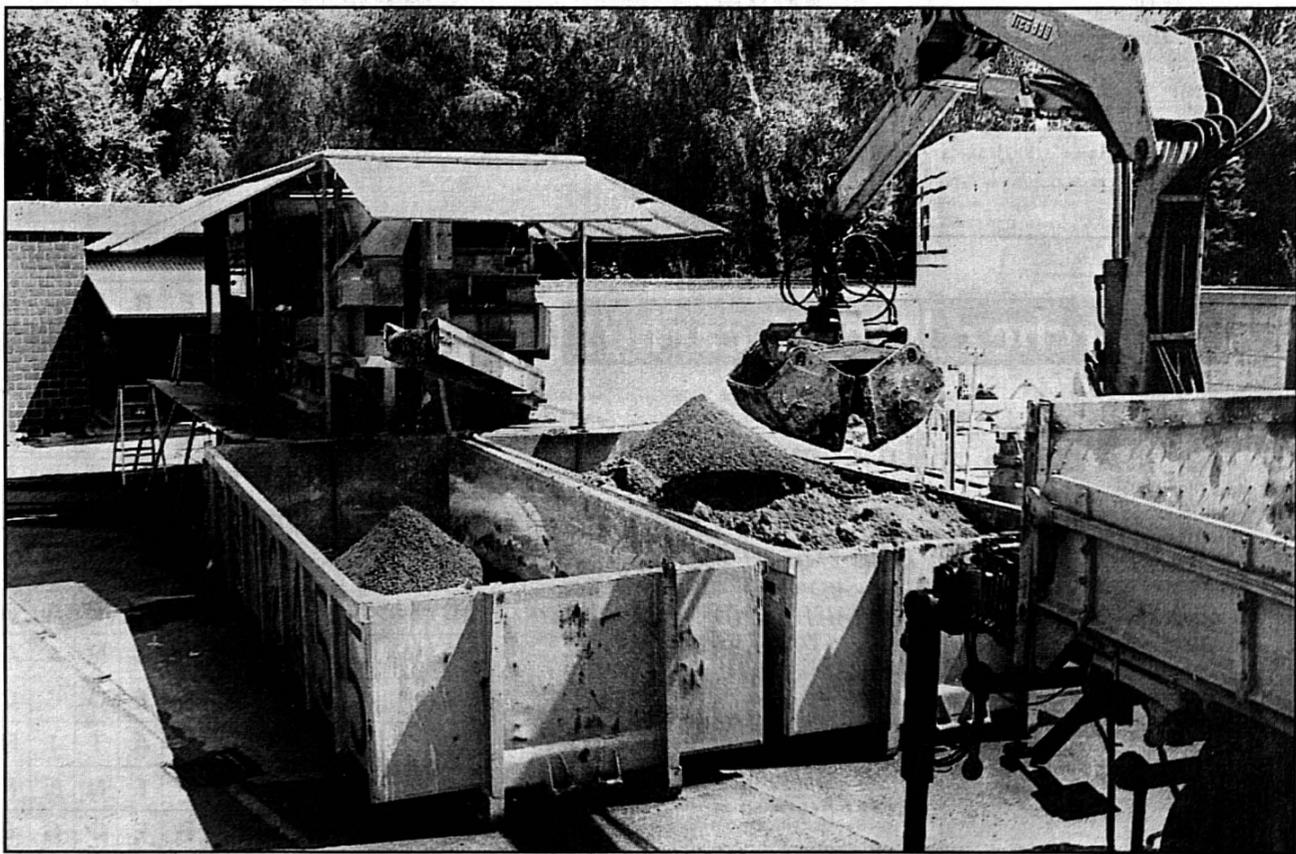
« Il est capital que nous enrayions ce problème du cuivre », a déclaré J.-R. Jeanneret, et ce avant la réalisation du projet de modernisation et d'extension de la step. Si la teneur en cuivre ne disparaît pas de nos boues, l'équipement d'hygiénisation des boues deviendrait inutile. Il faudrait alors une installation de déshydratation et nous ne la souhaitons pas.

En ce qui concerne le projet d'extension et de modernisation de la step, devisé à 9,8 millions de francs, un dossier de de-

mande de subventionnement a été adressé dans les temps à la Confédération. Les cantons de Berne et de Neuchâtel ont d'ores et déjà appuyé la demande du service intercommunal et ce, malgré le rejet, par le Conseil général du Landeron, de la demande de crédit relative à l'établissement du Plan général d'évacuation des eaux (PGEE) qui préciserait la provenance des eaux parasites, véritable gouffre financier quant aux charges qu'elles entraînent. A La Neuveville, une demande de crédit pour l'établissement du PGEE sera présentée devant le Conseil de ville au printemps prochain.

Enfin, les délégués au Service intercommunal ont encore appris, hier soir, au cours de leur séance, qu'une convention entre le service intercommunal et Saint-Jean allait prochainement être signée. Elle prévoit le raccordement de Saint-Jean à la station d'épuration du Landeron en vue du traitement des eaux usées. Saint-Jean deviendra ainsi « client » du service intercommunal mais n'adhérera pas en tant que membre à part entière.

◇ Ce. J.  
● D'autres nouvelles de l'Entre-deux-Lacs en page 19



ÉVACUATION - Les boues de la step du Landeron ne peuvent plus être livrées aux agriculteurs.



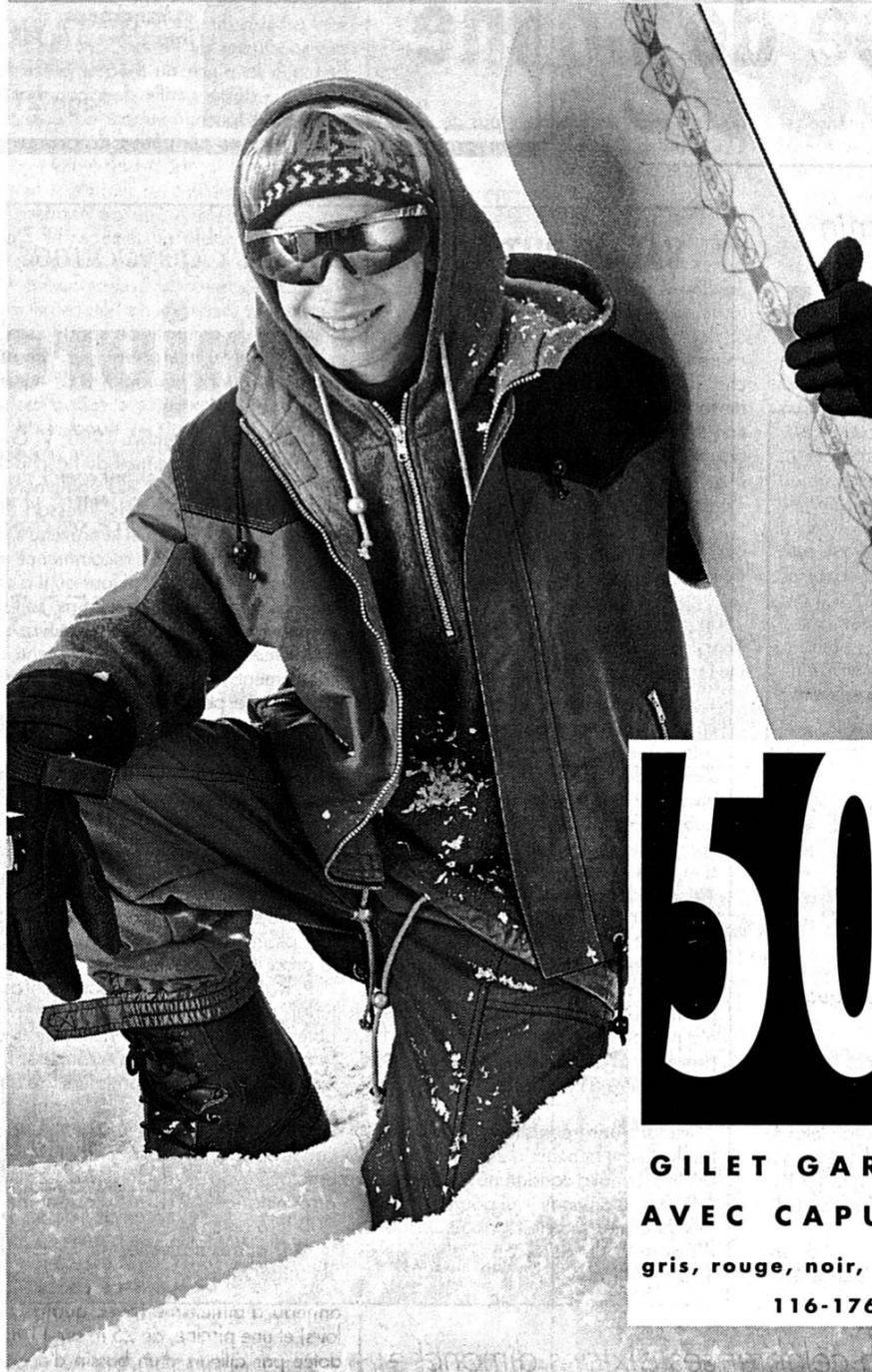
Concrétiser un rêve

CINÉMA - Deux Chaux-de-Fonniers ont vendu leur film nommé « L'innocence interdite » à la TSR.

Nicole Mülheim-sp

Page 21

L'hiver pointe son nez. C'est le moment de sauter dans des super nippes tout confort. Prix résistant aux intempéries!



Anorak de ski polaire avec capuchon, nylon, brodé, gris, rouge, noir. 116-176, 50.-/60.-  
 Pantalon de snowboard, taille haute, polyamide. 116-176, 50.-/65.-



**44.-**

Anorak de ski avec capuchon, nylon, rouge, navy. 92-110, 44.-/47.-  
 Y assorti:  
 Salopette de ski. 92-110, 30.-/35.-  
 Bonnet de ski 10.-  
 Mouffles de sport 8.-

**50.-**

**GILET GARÇONS AVEC CAPUCHON**  
 gris, rouge, noir, polyamide  
 116-176 192094-110



**70.-**

Anorak de snowboard avec capuchon, polyamide, brodé, rouge, gris. 116-176, 70.-/85.-  
 Pantalon de snowboard, taille haute, polyamide, noir, rouge. 116-176, 50.-/65.-

**75.-**

Chemise de neige avec capuchon, nylon, imprimée, doublure en fleece, bleu. 116-164, 75.-/80.-  
 Pantalon de ski, coton/nylon, noir, bleu, gris. 116-164, 55.-/60.-



**100.-**

Overall de ski avec capuchon et ceinture, coton/nylon, bleu/vert. 116-152, 100.-/120.-



Bienne · Ecublens · Fribourg · Genève · La Chaux-de-Fonds · Lausanne · Martigny · Neuchâtel · Petit-Lancy · Sion · Vevey · Yverdon

191739-110  
 7/7 9h-2h  
**ASTRO TEL**  
 2F.-Min.  
**VOYANCE**  
 Directe par Téléphone  
**156 73 19**

**FUST** *La cuisine sensationnelle!*

Sensationnelle la qualité!  
 Sensationnel le prix!  
 Sensationnel le délai de livraison!

Votre cuisine sur mesure en trois jours!  
**FUST** **CUISINE BAINS**  
 Electromenager, TV/HiFi/Video/Photo, lampes

Neuchâtel, rue des Terreaux 5 038/25 53 70  
 Nouveau dès 14 octobre: La Chaux-de-Fonds, 039/26 16 50  
 Hyper-Fust, boulevard des Eplatures 44 032/52 16 04  
 Bienne, Hyper-Fust, route de Soleure 122 024/21 86 16  
 Yverdon, rue de la Plaine 5 024/21 86 16

192023-110

**VIANDE à prix de gros**

**ACTION**

Demi bœuf	11.80
Quartier arrière de bœuf	15.80
Cuisse de bœuf	13.-
Quartier avant de bœuf	9.50
Aloyau de bœuf	21.50
Porc entier ou demi	6.95
Carré de porc	12.10

Morceaux de bœuf 5 à 8 kg (steak, bourguignonne, charbonnade, rôti) dès 19.-

Et bien d'autres viandes fraîches et fumées pour votre congélateur. Demandez nos conditions!

Et toujours notre suggestion pour le congélateur (porc + bœuf)  
**35 kg pour Fr. 610.-**

Viande pour chats et chiens 2.-  
 Bœuf maigre 4.-  
 86132-110

**Commerce de viande sa**  
 Y. MEYS & J.-M. PYTHON  
 029/2 33 22  
 1635 La Tour-de-Trême / Bulle  
 Fermé le mercredi

**L'EXPRESS**

Editeur: Fabien Wolfrath  
 Directeur-rédacteur en chef: Jean-Luc Vautravers

Tirage contrôlé: 32 544 exemplaires (REMP 12.05.93)

Lecteurs: 73 000 (Mac Basic 93)

RÉCEPTION:  
 4, rue Saint-Maurice, 2001 Neuchâtel  
 Tél. (038) 25 65 01  
 Télex 952542, téléfax 250039  
 CCP 20-604-1

Ouverture de la réception:  
 8 h - 12 h et 13 h 35 - 17 h 55, (vendredi: 17 h)  
 sauf le samedi et les jours fériés.

Nos bureaux peuvent être atteints par téléphone de 7 h 50 à 12 h et de 13 h 55 à 18 h.

En dehors de ces heures, une permanence est ouverte du dimanche au vendredi de 18 h à 24 h.

Publicité:  
 Délais:  
 2 jours avant la parution à 12 h, édition du lundi: jeudi à 12 h.

Avis mortuaires, naissances, tardifs: la veille jusqu'à 21 h. Le courrier concernant ces avis est à déposer rue de la Pierre-à-Mazel 39, en dehors des heures d'ouverture de la réception.

Couleurs: 5 jours ouvrables (lu-ve) à 12 h.

Tarifs

Prix par mm	local	suisse
Annonces	Fr. 1.13	Fr. 1.29
Réclames	Fr. 4.50	Fr. 4.50
Marché de l'emploi immobilier	Fr. 1.15	Fr. 1.31
	Fr. 1.19	Fr. 1.36

Petites annonces, le mot (minimum Fr. 12.-) Fr. 1.-.  
 (réservée aux particuliers, annonces commerciales exclues)

Avis mortuaires, naissances remerciements Fr. 2.04  
 Avis tardifs Fr. 6.-

**ABONNEMENTS 1994**  
 Tarifs pour la Suisse  
 3 mois Fr. 67.50 6 mois Fr. 128.- 12 mois Fr. 242.-  
 Souscription par téléphone, par bulletin d'abonnement ou à notre réception.

**CHANGEMENTS D'ADRESSE**  
 Les ordres de changement d'adresse, pour une durée de 6 jours ouvrables au minimum, doivent parvenir par écrit, cinq jours ouvrables à l'avance.

Les frais seront facturés avec le renouvellement de l'abonnement. 47634-110

**Cherchez le mot caché!**

8 lettres - En compétition

Affiche - Aimer - Aphone - Arriver - Artiste - Baratin - Barre - Bière - Biréacteur - Boomerang - Brevet - Brider - Cacao - Caracoler - Carriole - Cerné - Chenevis - Chiot - Contacter - Crever - Dérouter - Fatale - Fente - Fond - Frémir - Garce - Gâterie - Gloire - Goémon - Gong - Gourde - Greffe - Grenache - Grief - Gustatif - Hurler - Lever - Moratoire - Natif - Noème - Obturer - Occase - Panier - Pause - Plat - Potentiel - Race - Ring - Rivoir - Robinet - Rotang - Sacs - Sain - Sorte - Suif.

La solution de la grille paraîtra demain dans l'édition de L'Express.

Les mots cachés paraissent chaque lundi, mercredi et vendredi.

R	M	E	E	E	E	A	A	R	T	I	S	T	E	E
I	E	E	C	A	R	E	R	E	I	B	I	A	F	D
N	E	D	I	R	R	I	N	V	L	M	V	F	I	E
G	A	M	I	F	A	I	O	E	E	F	E	G	N	N
T	E	V	E	R	B	G	I	L	I	R	N	R	I	L
R	E	I	I	O	B	T	O	T	G	A	E	E	F	C
R	R	R	R	R	N	I	A	E	R	C	H	I	O	T
G	E	E	E	E	R	T	R	E	M	C	C	N	N	E
C	N	L	T	R	S	I	M	E	A	O	T	A	D	N
R	A	O	A	U	O	O	V	N	A	A	N	P	R	O
E	P	C	G	T	O	T	E	O	C	C	A	S	E	H
V	T	A	A	B	A	R	A	T	I	N	T	A	L	P
E	D	R	U	O	G	F	E	N	N	R	I	E	R	A
R	O	A	O	S	L	R	E	D	G	E	F	I	U	S
M	S	C	A	S	E	E	H	C	I	F	F	A	H	R

**COLOMBIER**

**Plus cher que prévu**

La construction d'un bâtiment pour la création de vestiaires et d'un dépôt de matériel à disposition de l'anneau d'athlétisme de Colombier a finalement coûté un peu plus cher que prévu. Mais la plus-value s'explique par quelques affinements du projet, notamment la réalisation de WC pour handicapés, ainsi que la perception non prévue au départ, par la commune de Colombier, de nouvelles taxes d'équipement. Lors d'une séance du comité directeur du syndicat intercommunal qui s'est tenue récemment sous la présidence de Michel Tardin, le décompte final a été présenté et accepté.

Un devis initial calculé en novembre 1992 avoisinait les 2,2 millions de francs. Six mois plus tard, il était revu à la baisse et était ramené à 1,817 million. Finalement, le dépassement est de moins de 34.000 francs.

Cette réunion était aussi l'occasion de prendre connaissance du budget 1995. Le compte de fonctionnement laisse apparaître une charge nette de quelque 478.000 fr., en hausse d'un peu plus de 20.000 fr. par rapport au budget de cette année, à répartir entre les onze communes membres du syndicat.

Enfin, l'assemblée a procédé à diverses nominations. Le comité directeur (exécutif), composé essentiellement de conseillers communaux, se présente comme suit: président, Michel Tardin (Hauterive); secrétaire, Claude Grosjean (Boudry); membres, Blaise Dupont (Neuchâtel), Giorgio Ardia (Peseux), François Loeffel (Bevaix) et Charles-Louis Humbert-Droz (Auvier). Le Conseil intercommunal (législatif), a appelé à sa présidence Roger Pamblanc (Boudry). Les autres représentants du bureau sont: vice-président, Pierre-André Veuve (Bôle); secrétaire, Cyril Vuillemin (Peseux). /hvi

**VIEUX PAPIERS** - Le dernier ramassage de l'année des vieux papiers, à Colombier, aura lieu lundi. Les organisateurs invitent la population à préparer des paquets bien ficelés et de dimensions transportables par les enfants des classes primaires, ceci dès 8 h 15. Il est important de séparer les journaux des magazines et autres prospectus, et de les entreposer en deux tas bien séparés. /jpm

**CORCELLES-CORMONDRECHE**

**TIR DE CLÔTURE** - Le récent tir de clôture de la Compagnie des mousquetaires de Corcelles-Cormondrèche, qui s'est déroulé au stand de Chantemerle, a vu une participation record de 34 tireurs. Le classement s'est établi au total des points et au coup profond: 1. Pierre Bonnet, 860 points; 2. André Luthi (100/94); 3. Emilien Arm (847); 4. Jacqueline Adam (100/71); 5. Ernest Eigenheer (835). En outre, le classement annuel des jeunes tireurs, pour 1994, s'est établi comme suit: 1. Patrick Tomasino (300); 2. Olivier Graber (298); 3. Thierry Prince (284); 4. Vincent Delavelle (276); 5. Christine Calvino (248). /comm

**BOUDRY-COLOMBIER / L'étude de la future station de pompage est concluante**

**Une eau qualifiée de bonne**

À l'ouest de la plaine d'Areuse, près de la plage de Boudry, l'eau du sous-sol est d'excellente qualité. De plus, elle est abondante. Cette bonne nouvelle résulte de l'étude d'implantation d'une nouvelle station de pompage menée ce printemps conjointement par les communes de Boudry et de Colombier. A la mi-avril, une imposante machine avait foré un puits jusqu'à une profondeur de 40 mètres. Trois pompes avaient alors été immergées et il était prévu d'essayer de soutirer progressivement de l'eau jusqu'à un débit d'environ 5 000 à 6 000 litres à la minute. Débit finalement largement dépassé, sans problème, comme le confirment Roger Pamblanc, conseiller communal à Boudry, directeur des Services industriels, et son homologue de Colombier, Heinz Luginbühl:

- Après un début limité, la cadence a été augmentée et les pompes ont pu aller jusqu'à 7 700 litres à la minute, et ce durant quatre semaines sans interruption. C'est bien plus que ce que nous avions souhaité. Chacune des deux communes a estimé ses

besoins à 2 000 l/min et même si Cortailod, avec qui nous sommes en tractations, se joint au projet, le débit s'annonce plus que suffisant. Sans compter que le rabattement de la nappe, après cette période de pompage intensif, n'a été que de soixante centimètres. Les réserves sont donc importantes.

La quantité était une chose, encore fallait-il que la qualité y soit aussi. Et de ce côté-là, les deux responsables sont pleinement rassurés, l'eau est tip top en ordre:

- Des analyses ont été effectuées à trois ou quatre reprises et il n'y a aucun problème, on peut la boire sans autre. Chimiquement et biologiquement, elle est considérée comme bonne. Elle est un peu dure, donc avec un peu de calcaire. Moins que l'eau de l'Areuse, mais plus que celle du lac. D'où la probabilité que la nappe ait deux sources d'alimentation. Il n'y a pas trace de pesticides et très peu de nitrates. On en a trouvé 19 milligrammes par litre, alors que la tolérance est de 40 milligrammes par litre. Les tests ont aussi montré

qu'il n'y avait pratiquement pas de sable. On n'en a compté qu'un grain sur 17 mètres cubes d'eau!

L'étude se poursuit, notamment pour définir les coûts de réalisation de la station. Une estimation fait état d'environ un million de francs, à répartir entre deux communes, Boudry et Colombier, et peut-être trois si Cortailod se décide. Les demandes de crédit devraient pouvoir être présentées dans le courant du premier trimestre de l'an prochain. Parallèlement, chaque commune devra ensuite réaliser la liaison entre la station et son propre réseau. Colombier devra amener l'eau jusqu'au réservoir du Chanet, alors que Boudry prévoit de l'injecter directement dans le réseau de la basse ville. Sauf si Cortailod est aussi dans le coup. Dans ce cas, la construction d'un nouveau réservoir pourrait être envisagée pour les deux localités.

De gros investissements en vue dans ce domaine ces prochaines années. Mais comme l'eau est source de vie... H. Vi

**ENTRE-DEUX-LACS**

**CRESSIER / Les nouveaux uniformes de l'Espérance sont là**

**Un concert comme remerciements**

C'est y est! Les nouveaux uniformes de la fanfare L'Espérance de Cressier sont là. Le comité pour le renouvellement des uniformes, présidé par Georges Ducommun, a atteint son but. Les fonds nécessaires ont pu être trouvés grâce à la générosité des uns et des autres et le nouvel équipement sera inauguré demain à 20 h à la maison Vallier à Cressier à l'occasion d'un concert donné au public en guise de remerciements.

A l'ouverture de la manifestation, par la fanfare L'Espérance, succédera un

intermède musical interprété par le Brass Band d'Ermensee qui laissera ensuite sa place à L'Espérance, cette fois-ci vêtue de son nouvel appareil.

Après les différentes allocutions de circonstance, le Brass Band d'Ermensee, sous la direction de Karl Affentrager, donnera un concert de gala. Cet ensemble lucernois de première catégorie, dont la réputation n'est plus à faire, interprétera différents morceaux de choix.

Pourquoi le Brass Band d'Ermensee plutôt qu'un autre? Marcel Elmiger,

auparavant membre actif du Brass Band, la fanfare de son village, est venu s'installer à Cressier durant trois ans pour son travail. Pendant son séjour en Suisse romande, il était membre actif de L'Espérance. Il y a deux ans, le Brass Band a enregistré un CD de très bonne facture avec des tubes arrangés pour brass ainsi que des pièces plus compliquées.

Après ce moment fort de la soirée, un grand bal sera ouvert par l'orchestre Duo Dimbo. Entrée libre, collecte au terme du concert. /sh

**LE LANDERON / L'ensemble vocal Nugerol va célébrer ses dix ans dimanche**

**Un programme somptueux**

L'ensemble vocal Nugerol du Landeron a dix ans. Déjà! s'exclameront certains. Seulement! penseront d'autres. En dix ans, le chœur fondé par Bernadette Delley a acquis ses lettres de noblesse. Il est connu et suivi par un fidèle public de mélomanes. Il se promène par monts et vaux, laissant après chacune de ses prestations une impression marquée au sceau de la légèreté.

Pour fêter cet anniversaire, la directrice, Bernadette Delley, a frappé un grand coup. Dimanche, en l'église Saint Maurice du Landeron, l'ensemble vocal se présentera accompagné d'un ensemble musical formé pour l'occasion et de l'organiste Antoinette Stucky. Au programme, l'Alleluia de Randall Thompson pour chœur à quatre voix a capella; la Messe en sol majeur pour solistes, chœur, cordes et orgue; le merveilleux Stabat

Mater de Franz Schubert pour solistes, quatuor à cordes et orgue; des Chansons pour voix égales a capella, le Concerto en ré mineur de Johann Friedrich Fasch pour flûte, cordes et orgue et en apothéose le Misericordias domini pour chœur, cordes et orgue de Wolfgang Amadeus Mozart. Somptueux, non?

Un peu fébrile, Bernadette Delley est néanmoins confiante:

- Mes chanteurs sont au top niveau, confie-t-elle.

Pour les mélomanes de la région, cela ne peut que signifier une interprétation de très haut niveau. Quand on connaît les qualités vocales dont fait preuve cet ensemble de 23 chanteuses et chanteurs amateurs, ce concert du dixième anniversaire s'annonce un régal.

Pour marquer le coup, l'ensemble vocal Nugerol a enregistré une cassette qu'elle

tiendra à disposition du public, dimanche, à l'issue du concert. La soprano Théa Arbogast étant tombée malade pour la séance d'enregistrement, - ce qui a occasionné bien des téléphones à la directrice Bernadette Delley - c'est Iroko Kawamishi qui la remplace. Elle est accompagnée de l'alto Catherine Schellenberg, du ténor Christian Reichen et du baryton Etienne Pilly. Qui seront bien sûr présents dimanche.

Bon vent au chœur Nugerol, qui ouvre aussi ses bras à d'autres chanteuses et chanteurs. Qu'on se le dise, d'autant qu'au programme l'an prochain, B. Delley a déjà inscrit les Valses de Brahms.

◇ Ce. J.

● Ensemble vocal Nugerol, église Saint Maurice du Landeron, dimanche à 17 h 30; samedi 10 décembre, temple de La Côte-aux-Fées, à 20 h 15.

**CONFÉRENCE / Le pasteur Ray s'explique**

**Les miracles aujourd'hui**

Qui n'a pas demandé une fois dans sa vie que miracle se fasse pour une guérison ou afin d'être délivré d'une situation douloureuse? Dans un temple du Landeron bondé, avec la persuasion qu'on lui connaît, le pasteur Maurice Ray a répondu aux questions que tout un chacun se pose à propos des miracles.

L'orateur a dégagé le sens des miracles à partir de ceux consignés dans l'Evangile de Matthieu. Selon Maurice Ray, il en découle plusieurs significations. Les miracles indiquent la souveraineté du Christ sur la maladie, sur la nature et ses lois, sur la mort, donc sur le monde tout entier.

Si le Christ a fait des miracles, ce n'est pas pour « épater » les hommes, mais pour donner les signes du monde nouveau qu'il nom-

me le Royaume de Dieu. Le pasteur Maurice Ray affirme qu'aujourd'hui, le miracle des miracles pour chaque homme c'est la transformation de l'être au plus profond de lui-même par le Saint-Esprit qui extrait le cœur mauvais pour poser à sa place un cœur neuf. C'est ce que Jésus a appelé: naître de nouveau pour entrer dans le Royaume de Dieu.

Le pasteur Ray, qui a subjugué son auditoire pendant une heure et demie, a conclu son exposé en ces termes: « Nous attendons des miracles alors que c'est le Christ qui attend de nous de pouvoir les faire dans une vie ouverte et réceptive à sa présence et à sa parole ». Message tonique de Maurice Ray qui a mis en évidence la seule certitude infaillible et invulnérable: Le Christ, espérance du monde et de tout homme chaque jour et pour toujours. /mj

**PESEUX**

**SUSPENSE BIEN GARDÉ** - Avec des gardes en costume américain en faction, les nombreux spectateurs qui se sont pressés dimanche dernier à la salle des spectacles de Peseux, ont vite compris que la pièce de théâtre présentée dans une austère salle de tribunal allait montrer le fonctionnement de la justice des USA. Les péripéties du procès de Mary Dugan furent si habilement reflétées que le public s'est tout de suite pris au jeu. Et cela jusqu'au tonner du rideau: coupable ou innocente? Dans une mise en scène d'Yves Bourquin, les excellents acteurs de Scaramouche - la compagnie théâtrale de Neuchâtel était l'invitée de la commission sport-loisirs et culture - ont su interpréter leur rôle respectif avec tant d'humanité et de naturel que ces déroulements de cour d'assises ont bien vite passé. Ces tranches de vie réalistes, l'aspect attachant de plusieurs personnages, le fonctionnement de la justice avec des rebondissements et surtout un suspense bien gardé, ont charmé les auditeurs. /wsi

**VAL-TRAVERS**

**Centre sportif sous les projecteurs**

On avait fini par croire que de muet, il s'était fait invisible. C'était avoir tout faux: Pandore est là et se déclinera le mois prochain - sous forme de maquette, s'entend - dans toutes les communes du district. Qui, ensuite, devront dire si elles veulent, ou non, d'un centre sportif régional, couplé au centre cantonal de protection civile.

Hier, en présence de son concepteur, Jean-Baptiste Ferrari, la secrétaire régionale, Christelle Forclaz, a une nouvelle fois levé le voile sur le complexe qui devrait s'implanter à Couvet, près des bâtiments Monk-Dubied. Si Pandore a déjà été présenté dans ces colonnes, rappelés succinctement que la partie sportive comprendra une salle omnisports double (à la seule charge de Couvet), une partie interrégionale (avec deux salles de squash, des salles de musculation, de rythmique et de sports de combat); un anneau d'athlétisme (avec quatre couloirs) et une piscine, de 25 m sur 11 m (et dotée par ailleurs d'un bassin d'apprentissage et d'un plongeur).

Ce complexe, d'un volume de quelque 60.000 m<sup>3</sup>, utilisera le bois, matière première par excellence dans la région. Mais le coût, direz-vous?

La réalisation totale a été arrêtée à 31,8 millions de francs. Si l'on ampute à ce montant le centre PC (12,7 millions pris en charge par le canton et la Confédération), les subventions cantonales (quelque 12 millions), et la partie à charge de Couvet (1,6 million), c'est un solde de quelque 3,8 millions qui devra être réparti entre les onze communes. Lesquelles, entre-temps, devront se constituer en Syndicat intercommunal...

Mais une surprise, bonne en l'occurrence, pourrait venir de la LIM. Sous réserve encore de l'approbation des Chambres fédérales, cette aide pourrait en effet être reconduite sous forme de prêt sans intérêt dès l'an prochain. « Nous pourrions dès lors, en cumulant les quotas 1995-1996, bénéficier d'un prêt de presque 4 millions de francs. Ce qui signifie que la partie interrégionale pourrait être pratiquement couverte par ce prêt », se réjouit C. Forclaz.

Et la secrétaire régionale de faire valoir l'effet de relance et l'attractivité pour la région. /ssp

**SAINT-SULPICE**

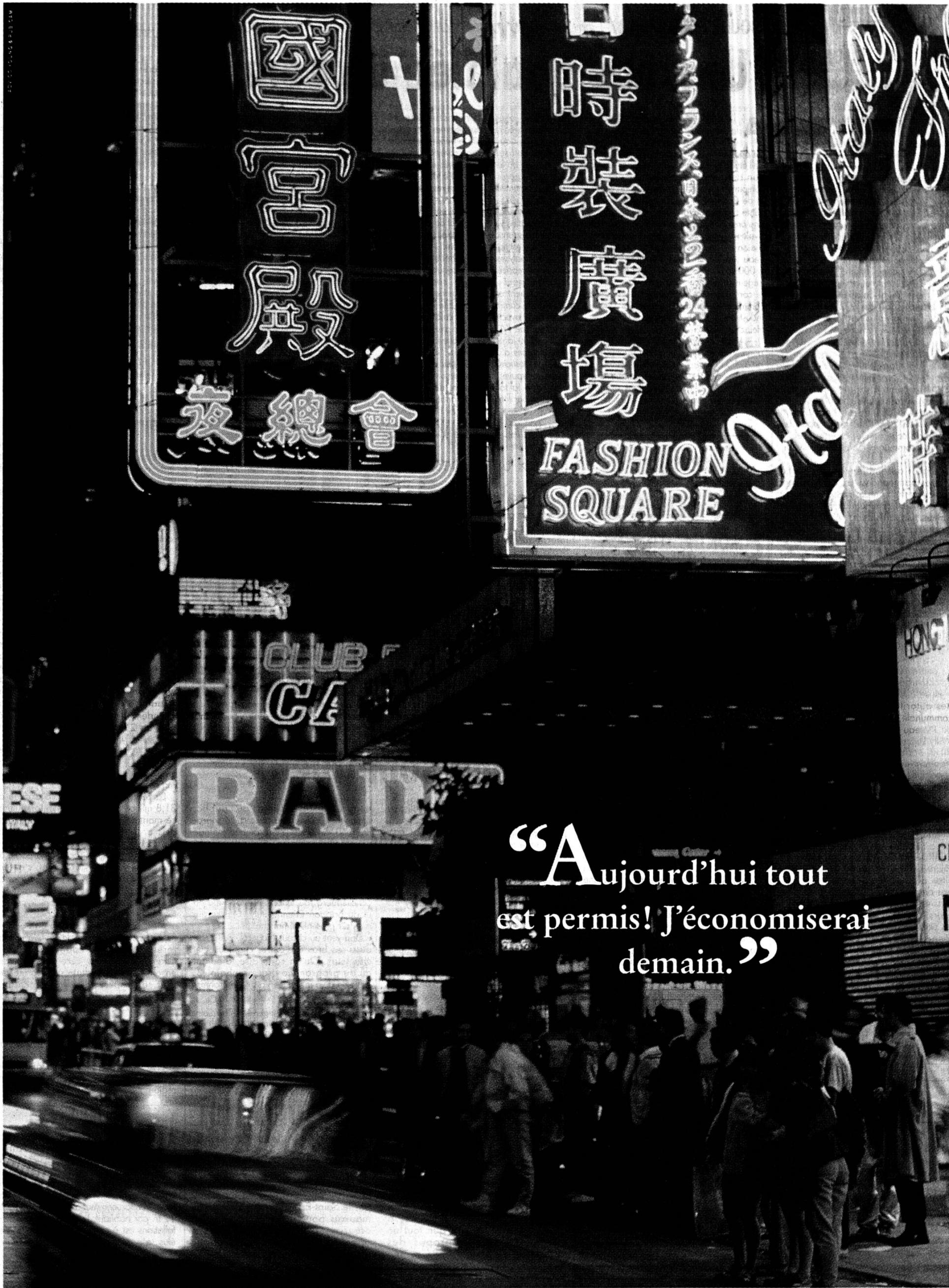
**CONSEIL GÉNÉRAL** - Il appartiendra aux conseillers généraux de Saint-Sulpice, appelés à se réunir lundi soir à 20 h 15 au collège, de se pencher sur le sort de La Robella. Par « sort », on entend bien évidemment vertement anticipé de la subvention communale, qui se monte à 12 fr. par habitant. Le sauvetage des installations est à ce prix. Pour le reste, les élus se prononceront quant à la prolongation de deux droits de réméré. /ssp

**Les 4 terrines du Salon-Expo**



Mercredi dernier, le stand de L'Express, au Salon-Expo du Port, proposait aux visiteurs un concours de dégustation de terrines maison confectionnées par la Boucherie-Alimentation Cand, à Môtiers. Des quatre délicieuses spécialités à découvrir, trois terrines avaient un fameux goût de chasse (sanglier, chevreuil et lièvre): la quatrième, celle de campagne, était tout aussi fameuse, mais celle-ci se fabrique toute l'année. Bien qu'ayant étendu ses activités dans l'alimentation générale, depuis quelques années, la famille Cand n'en reste pas moins fidèle à sa vocation première: la boucherie. En outre, elle propose un service traiteur très apprécié au Vallon, notamment. Sur notre photo, le patron Christian Cand (2ème depuis la gauche) et son collaborateur Henri Racine sont entourés par Jessica D'Onofrio (secrétaire d'administration à L'Express) et Guy von Gunten (conseiller en publicité). clg. E

**L'EXPRESS - Val-de-Travers**  
 Rue du Collège 4  
 Case postale 151 2114 Fleurier  
 Sandra Spagnol  
 ☎ 038/61 10 55 Fax 038/61 43 92  
 Les avis mortuaires, de naissances et tardifs sont acceptés par téléphone, télex, ou fax jusqu'à 21 h par « L'Express », à Neuchâtel.  
 ☎ 038/25 65 01 Fax 038/25 00 39



“Aujourd’hui tout est permis! J’économiserai demain.”

THÉÂTRE / L'Atelier présente sa nouvelle saison

## De rêve et de sciure

Il s'étaient 44 à braver les rigueurs de la sciure cet été en présentant leur comédie musicale à travers le pays et la France. L'expérience du Théâtre circus junior vit ses dernières heures, mais sera rééditée l'an prochain. Avec une palette de nouveautés que l'atelier a voulu présenter hier.

«Clowns», ou les pérégrinations artistiques de garçons de pistes engagés chez Barnum, qui côtoient la célébrité et la vie du cirque en chansons. Le thème développé par l'équipe de l'atelier a ainsi servi de tempo au spectacle présenté cette année. C'est du moins la constatation faite par Claude Moullet, coordinateur des activités de l'atelier. Si l'affaire a passablement bien marché, hormis une tournée française quelque peu hasardeuse, de lourds frais ont toutefois amputé le budget de l'association privée, qui doit boucler ses comptes avec un peu plus de 30.000 francs de déficit. Y est compris l'achat récent d'un chapiteau. Et 1995 sera l'année charnière de l'envolée pour l'équipe de l'atelier, qui multiplie les projets. Le cirque junior sera reconduit, qui devrait normalement voir l'Italie et ses spectacles de rue joués en public.

Le programme se veut riche, et ponctué d'une tournée en Suisse romande, dans une véritable ambiance de cirque, où la troupe logera dans les roulotte que l'atelier se propose d'aménager cet hiver. Que les huit à 14 ans se tiennent prêts, les places seront

chèrement acquises. On attend en effet quelque 150 inscriptions pour suivre les ateliers divers et décentralisés, alors que 60 élus auront la chance de monter sur scène.

Les cours pour adultes débiteront aussi, et cette année, la création d'un cours de théâtre amateur classique «*fera oublier les mauvais souvenirs des classiques scolaires*». La troupe éphémère connaîtra elle aussi la gloire de quelques soirées. Coup de pouce également du côté de l'improvisation. Une équipe junior, digne de sa renommée, sera en effet créée officiellement, et rivalisera de talent dans un championnat national. Le premier match est programmé pour le début décembre.

«*L'année 1994 a tenu toutes ses promesses*», confie Claude Moullet, et 1995 ne devrait point faillir. Et si les finances pouvaient suivre la même courbe que celle de la popularité, les enfants seraient rois au royaume des clowns et des acrobates. Même en culottes courtes, les artistes coûtent cher. Pour l'heure, les projecteurs sont braqués sur la piste. Le spectacle va bientôt commencer.

♦ Th.C.

● Pour tous renseignements, tél. (039) 28.45.75. Encore trois représentations à La Chaux-de-Fonds, au Temple-allemand, le 4 novembre, 20 h, et le 5 novembre, 14 h et 17 h 30.

CINÉMA / Ils vendent leur film à la TSR

## Des disciples de Lynch

La Télévision suisse romande destine aux insomniaques les courts métrages qu'elle diffuse. Les deux Chaux-de-Fonniens Patrick Lauber et Antoine Sandoz viennent de lui vendre le produit idéal : un film baptisé «*L'innocence interdite*», dont le héros a la hantise du sommeil. Samedi dernier, la salle du Plaza était beaucoup mieux garnie qu'à l'ordinaire pour applaudir ce coup d'essai.

Le parcours des compères est significatif de ce qu'il en coûte à de jeunes Suisses désireux de concrétiser leurs rêves de cinéma. Première étape : l'exil à Bruxelles, pour acquérir une formation solide dans une école spécialisée. Ensuite l'union des forces avec des partenaires européens. Formé à la réalisation, Lauber s'acoquine avec le Belge Guy Maetzelle. Avec Sandoz et un quatrième larron, ils fondent l'association Vertigo. Leur but : réaliser tour à tour leur propre court métrage.

La débrouille, le bénévolat et les économies personnelles compensent l'absence de soutien financier des organismes de subventionnement traditionnels. Le prix des onze minutes de «*L'innocence interdite*» ?

— *Vingt mille francs, y compris la bande-son Dolby. Le coût normal oscillerait entre 100 et 150.000 francs.*, avoue

Patrick Lauber, bombardé producteur.

C'est vers «*Eraserhead*» de David Lynch que l'innocence lorgne le film de Maetzelle. La couleur en plus. Dans une séquence de repas déréalisée, le héros revit son enfance traumatique. Les mots, les gestes fusent comme des couteaux devant l'enfant abasourdi. Le plaisir à imiter un cinéaste typé prime l'inspiration personnelle. Il y a un refus salubre de conclure par une pirouette. L'étonnement des spectateurs en atteste néanmoins : la fin en suspens n'est pas à la hauteur de la tension créée au milieu du film.

On saluera le geste du canton et de la Ville de La Chaux-de-Fonds qui ont permis de terminer ce film appelé mainte-



«*L'INNOCENCE INTERDITE*» - Un cauchemar de cinéma pour hanter les nocturnes de la TSR.

Nicole Mülheim-sp

nant à circuler dans les festivals. Quant à Patrick Lauber, il écrit un sujet un peu plus long et forcément trop cher. «*Une sorte de road movie inspiré de «Reservoir Dogs», de Quentin Tarantino, et de Lynch*».

♦ C. G.

## LA NEUVEVILLE

### LAMBOING

## La fête du souvenir

La salle communale du Cheval Blanc de Lamboing, fleurie pour la circonstance, a servi samedi dernier de cadre à une magnifique cérémonie de commémoration.

Plus de 150 personnes, représentants des autorités fédérale, cantonale et communale, ainsi que les propriétaires du Plateau de Diesse, pour applaudir Willy Lecomte, cheville ouvrière du syndicat des améliorations foncières du Plateau, qui a fait l'historique des travaux effectués au cours du 20<sup>e</sup> siècle.

C'est en 1904 que le mot «*drainage*» a été prononcé pour la première fois par les agriculteurs qui avaient compris que les vastes étendues marécageuses de la région étaient impropres à la culture. De 1918 à 1923, 450 kilomètres de drains ont été posés. Un travail de titan qui mérite qu'un hommage soit rendu à ces hommes courageux qui ont su unir leurs efforts. Plus tard, en 1957, naît l'idée d'un remaniement parcellaire. Relevons qu'à l'époque, certains domaines d'une étendue de 8 à 10 hectares comptaient jusqu'à 60 parcelles. Pour remédier à cette situation, un syndicat d'améliorations foncières a été créé en 1961, placé sous la présidence de Georges Luterbacher. Le nombre des propriétaires concernés était de 800, ils sont 339 actuellement. Des années de travaux ont précédé la réalisation de ce remaniement.

Le 28 mai 1959 a revêtu une importance particulière : les autorités de subventionnement acceptaient alors de classer le Plateau de Diesse en zone de montagne. Dès 1960, un projet général était élaboré. Après l'attribution des parcelles en 1972, la surface des terres labourées a doublé. De nouvelles cultures ont été introduites et des fermes modernes sont sorties de terre. Willy Lecomte s'est plu à relever que le témoin des grands travaux se trouve au lieu dit «*Les Ages*» sur la commune de Prêles. Il s'agit d'un granit de 12 tonnes, commémorant le drainage et le remaniement. Il a été inauguré en 1987.

Qui dit fête, dit musique. C'est à la fanfare du Plateau ainsi qu'à Claude Neuhaus et son équipe qu'il appartenait d'apporter une note musicale à la manifestation, appréciée par tous les invités. /ed

L'EXPRESS - La Neuveville

Case postale 349  
2520 La Neuveville

Patrick Di Lenardo ☎ 038/51 60 23  
Fax 038/51 61 06

MONTMOLLIN / Daniel Evard jette l'éponge

## Un départ regretté

Le Conseil général de Montmollin, réuni lundi soir sous la présidence de René Schafter, a pris acte avec regret de la démission du conseiller communal Daniel Evard. Ce dernier, qui se retire pour des raisons familiales et professionnelles, exerçait ses fonctions à l'exécutif depuis deux ans, après avoir été brillamment élu en tête de la liste d'entente communale. Son activité à la tête des Services industriels et des eaux a été saluée par les élus.

Comme le démissionnaire ne désire pas poursuivre son engagement politique, il s'agira aussi de le remplacer au sein du Conseil général. Son successeur parmi les élus pourrait être le premier suppléant André Duperré. Lors de sa prochaine séance, les élus nommeront le successeur de Daniel Evard au Conseil communal.

Le nouveau règlement d'aménagement, mis à l'enquête publique cet été, a été accepté avec les modifications nées de deux oppositions concernant des limites forestières. Une nouvelle mise à l'enquête sera cependant nécessaire pour que les arrangements trouvés avec les opposants, de concert avec le Service cantonal de l'aménagement du territoire et l'inspecteur des forêts, soient définitivement sanctionnés. Les modifications ont en outre permis la cartographie d'une extension de la zone d'habitation à forte densité.

Ensuite, le Conseil général a longuement discuté avant d'accepter un arrêté restreignant la pose d'antennes paraboliques de télévision. Celle-ci sera interdite en zone d'ancienne localité, libre jusqu'à un diamètre de 90 cm en-

dehors des zones d'urbanisation et soumise à la mise à l'enquête pour des diamètres plus importants. Une pesée d'intérêt devait être faite entre la liberté d'information et la préservation de l'esthétique, mais l'aspect principal du problème traité lundi par les élus visait clairement à protéger l'investissement consenti par la commune pour implanter le télé-réseau sur son sol. Cet élément a joué un rôle important en cette période de vaches maigres, et l'arrêté restrictif a ainsi passé la rampe.

Un legs de 2 059 fr. 80 émanant du dernier membre du comité de la société de développement de Montmollin - inactive depuis la fin des années soixante - a ensuite été accepté par le Conseil général. Cette somme sera consacrée, selon les vœux du légataire, à la pose d'un banc au sud de l'hôtel de la Gare. Les élus ont rendu un vif hommage à la probité du dernier gestionnaire de cette sympathique société aujourd'hui disparue.

Le Conseil communal a indiqué que la révision des règlements général de commune et de police sera soumise aux élus lors d'une prochaine séance. De même, le tilleul centenaire situé au sud de l'hôtel de la Gare sera prochainement abattu, vu le danger qu'il représente après avoir été foudroyé. Enfin, le président de la commission d'urbanisme, Attilio Proserpi, s'est plaint que les recommandations de cette dernière soient peu suivies. Le Conseil communal a justifié son attitude, mais chacun est d'avis que l'information doit mieux circuler entre les deux autorités.

♦ J.-L. G.

■ **CULTES D'ACCUEIL** - Pour faire suite à la nouvelle organisation du travail des pasteurs du Val-de-Ruz, les paroisses réformées ont décidé de présenter leurs nouveaux ministres à leurs membres, sous la forme de deux cultes d'accueil et d'installation avec sainte cène qui auront lieu dimanche, à 10 h, à Chézard-Saint-Martin et à Fontainemelon. Les paroissiens de ce dernier village et ceux des Hauts-Geneveys pourront ainsi faire la connaissance de Pierre Marthaler, de Savagnier, qui s'occupera des «*Melons*» domiciliés au sud de la route cantonale, de Daniel Mabongo, pour ceux qui habitent au nord de cet axe routier, et de Pierre Wyss, de Coffrane, pour les réformés des Hauts-Geneveys. A Chézard-Saint-Martin, Fred Vernet et Thomas Livernois, de Dombresson, se réjouissent de fraterniser avec les gens du lieu. /mh

### VALANGIN

■ **DENTELLIÈRES** - Le château de Valangin retrouvera, ainsi qu'il est

de coutume une fois par mois en saison, les dentellières, dimanche après-midi de 14 h à 17 heures. Celles-ci viendront animer la visite du musée de leurs démonstrations et chacun pourra aussi s'initier à un art qui a fait le rayonnement du pays de Neuchâtel au XVIII<sup>e</sup> siècle. /comm

### FONTAINEMELON

■ **VENTE PAROISSIALE** - La vente de la paroisse réformée de Fontainemelon-Les Hauts-Geneveys aura lieu demain dès 13 h au collège de Fontainemelon. Chacun y trouvera un bazar avec tricots, des fleurs, un stand de pâtisserie maison, une brocante et des livres. Pour les enfants, il y aura du cinéma et une pêche miraculeuse. La soirée sera animée par la fanfare L'Ouvrière et par Les Fracs-Habergeants, avant un grand match au loto. /mh

## VAL-DE-RUZ

CHÉZARD-SAINT-MARTIN / Fête du Giron jurassien

## Pour faire des heureux

L'heure des derniers préparatifs a désormais plus que sonné pour le comité d'organisation du 54<sup>e</sup> tirage au sort du camp de ski pour les jeunes de La Lenk et de la deuxième Fête du Giron jurassien. C'est en effet demain que Willy Veuve et son équipe du Ski club de La Vue-des-Alpes recevront leurs invités au centre communal de La Rebatte de Chézard-Saint-Martin. Déjà, cette fête du ski s'annonce royale!

Pour la troisième fois depuis plus d'un demi-siècle, il incombe au canton de Neuchâtel d'organiser ce tirage au sort qui permettra à quelque 600 jeunes de vivre une semaine de ski gratuite à La Lenk, en janvier prochain, à l'occasion du désormais très célèbre Juskila. Pour les membres du Ski club de La Vue-des-Alpes, les festivités de Chézard sont aussi l'occasion de recevoir les responsables de la Fédération suisse de ski et

tous leurs amis du Giron. Demain après-midi, plusieurs animations sont prévues, de telle façon à ce que chacun découvre la belle région qu'est le Val-de-Ruz.

Les enfants neuchâtelois qui se sont inscrits pour ce tirage au sort sont très vivement conviés à se rendre à La Rebatte demain. Des surprises les y attendent. Il y a, pour toute la Suisse, plus de 2 000 appelés pour six cents élus au Juskila. La manifestation débute à 14 h 30 pour se terminer par un souper de fête. Entre deux, diverses sociétés de la région viendront animer le site. Déjà, la Fédération suisse de ski, partie intégrante de l'organisation de cette fête, a déjà qualifié le travail de Willy Veuve et de son comité de fantastique. Il reste au public à se rendre à Chézard-Saint-Martin pour que le bonheur du Ski club de La Vue-des-Alpes soit complet... /phc

## BIENNE

N5 / Projet de contournement en consultation

## Pour en savoir davantage

Le projet général de contournement de Bienne par la N5 sera mis en dépôt public fin novembre. Des séances d'information, une exposition et la publication du journal de la N5 permettront à la population d'en savoir davantage sur ce projet d'envergure.

Les personnes intéressées pourront consulter les documents mis à l'enquête publique dans les mairies de Bienne, de Nidau, de Brügg et d'Orpond du 21 novembre au 20 décembre prochain. En outre, la direction des Travaux publics, des transports et de l'énergie du canton de Berne organise, au cours de la première quinzaine de novembre, six séances d'information dans les communes et les quartiers concernés. Elles réuniront des représentants du maître d'ouvrage et du directeur de projet de la N5, lesquels présenteront le projet de contournement et ses incidences sur l'agglomération biennoise. Les trois principales séances, auxquelles participera la directrice des Travaux publics Doris Schaar-Born, auront lieu le 31 octobre à la Maison du peuple de Bienne, le 4 novembre à l'école des Weidteile de Nidau et le 7 novembre à la salle polyvalente de Brügg. Les séances d'information dans les quartiers se tiendront le 14 novembre au Hirschsensaal de Boujean, le 16 novembre au gymnase de Bienne et le 17 novembre à l'école Sahligut de Mâche.

A partir du 21 novembre et jusqu'au

20 décembre, le foyer de l'Ecole professionnelle des arts et métiers de Bienne ouvrira ses portes à une exposition illustrant de manière concrète le projet de contournement au moyen d'une maquette et d'un film sur la N5. Un nouveau numéro du journal de la N5 sera distribué à tous les ménages de l'agglomération biennoise au début de la mise à l'enquête publique. /comm-pdl



Faites un pied de nez à novembre et offrez-vous une journée d'évasion! CFF. Grâce à la promotion d'automne du 29.10 jusqu'au 30.11.1994. La carte journalière «*action*» pour l'abonnement 1/2 tarif vous permet de voyager au prix dérisoire de 20 francs. Sans abonnement 1/2 tarif elle coûte 40 francs. La carte journalière «*action*» est valable chaque jour en 2<sup>e</sup> classe. Du lundi au vendredi à partir de 9 heures seulement.



Opel Corsa Swing 1.4i 5 portes.

# LA NOUVELLE CORSA. UNE VOITURE QUI NOUS VA.

Il n'y a jamais eu de voiture comparable à la nouvelle Corsa. Une voiture pleine d'idées et d'innovations, qui rend la conduite encore plus agréable, plus sûre, plus raisonnable.

### TOUT À FAIT NOTRE STYLE.

Avec ses formes généreuses, ses superbes coloris et ses intérieurs attrayants, elle séduit d'emblée. La Corsa est disponible en version City, Swing, Joy, GLS, Sport ou GSi 16V. Moteurs diesel sur demande.

### BESOIN DE SÉCURITÉ.

Lorsqu'il s'agit de sécurité, la Corsa fait vraiment preuve d'envergure. Airbag Opel full size côté conducteur, concept de protection globale de l'habitacle avec doubles barres d'acier dans les portières, rétracteurs de ceintures à l'avant. ABS (de série sur la GSi) et Airbag Opel full size côté passager en option.

### PAR SOUCI DE L'ENVIRONNEMENT.

La nouvelle Corsa fait tout pour ménager l'environnement: moteurs très sobres, matières synthétiques recyclables, matériaux exempts d'amiante, de cadmium et de CFC, peintures respectueuses de l'environnement.

### TOUT CE DONT NOUS AVONS TOUJOURS RÊVÉ.

Tout y est, rien ne manque. Sur la Corsa, de série ou sur demande, vous avez: lève-glaces électriques, direction assistée, dispositif antivol, transmission automatique, climatisation, système de filtrage de l'air de l'habitacle, etc.

NOTRE CHOIX EST FAIT.

LA NOUVELLE OPEL  
**CORSA**  
C'EST TOUT MOI!  
**OPEL**   
LE N°1 EN SUISSE.

**Cortailod et Saint-Blaise Garage Lanthemann S.A. ; Couvet Autoservices Currit**

**et les distributeurs locaux à: Boudry Garage Hovorka ; Cernier Garage Beau-Site BBM S.A. ; Peseux Garage du Vignoble ; Rochefort Garage Golay.**

## NEUE PISTE!

**LOCATION**  
• Tous les jours ouvertes, aussi dimanche  
• Sans permis  
• Nouveau: parc d'enfants

**KARTVERMIETUNG**  
• Täglich offen, auch sonntags  
• Kein Fahrausweis erforderlich  
• Neu: Kinderspielplatz



**KARTBAHN LYSS**  
Tel. 032 82 22 33

223-100504/4x4

## Just ELECTROMENAGER

CUISINES/BAINS, LUMINAIRES, TV/HIFI/VIDEO/PHOTO

• Toutes les bonnes marques • Prix bas  
• Conseil professionnel • Service de réparation  
• Prolongation de garantie jusqu'à 10 ans  
• Livraison à domicile et raccordement

### Lave-linge autom.

**Candy C 431**  
5 kg de linge sec. 12 programmes automatiques de lavage. Touche économique. H 85, L 60, P 52 cm.



Location/m.\* A-S inclus **39.- 599.-**

### Lave-vaisselle

**Bosch SMU 2026**  
Lave-vaisselle encastrable avantageux pour 12 couverts standard. Consommation d'eau 24 l. H 82-88, L 60, P 57 cm.



Location/m.\* A-S inclus **60.- 1190.-**

### Réfrigérateur

**Novamatic KS 1530 IB (butane)** Contenance, 140 l, 19 l pour le compartiment congélation\*\*\*. Dégivrage automatique. 0,85 kWh/24 h. H 85, L 55, P 60 cm.



Location/m.\* A-S inclus **33.- 599.-**

### Lave-linge

**V-Zug Adorina 4 S**  
Capacité 4,8 kg. 30 progr. Essorage 900/700 tours. Progr. économique.



Location/m.\* A-S inclus **93.- 1795.-**

### Cuisinière

**Electrolux FH 5543**  
Cuisinière indépendante 3 plaques. Chaleur supérieure et inférieure. Gril infrarouge. H 85, L 50, P 60 cm.



Location/m.\* A-S inclus **36.- 698.-**

• Nous éliminons vos anciens appareils  
• Livraison contre facture • \*Durée de loc. min. 3 mois  
• Abonnement-service compris dans les mensualités  
• Toutes les bonnes marques livrables immédiatement à partir du stock • Appareils encastrables ou indépendants toutes normes • Offre permanente de modèles d'occasion / d'exposition • Garantie du prix le plus bas! Votre argent sera remboursé si vous trouvez ailleurs, dans les 5 jours, un prix officiel plus bas.

Neuchâtel, rue des Terreaux 7	038 25 51 51
Marin, Marin-Centre	038 33 48 48
Nouveau dès 14.10.1994:	
La Chaux-de-Fonds, Hyper-Fust, Bd des Eplatures 44	039 26 11 50
La Chaux-de-Fonds, Jumbo	039 26 68 65
Bienne, Hyper-Fust, route de Soleure 122	032 52 16 00
Bienne, rue Centrale 36	032 22 85 25
Réparation rapide toutes marques	021 311 13 01
Service de commande par téléphone	021 312 33 37
	05-2569-160/4x4

**Nouveau! Succursale Fust à l'Innovation**  
Neuchâtel, Innovation, 2ème étage, Aux Armourins, R. d. Temple-Neuf 14

# Six fois chaque semaine: le 1<sup>er</sup> du canton

**L'EXPRESS**  
Le regard au quotidien



MILLA - L'Afrique est la grande bénéficiaire de la nouvelle répartition des 32 équipes par la FIFA, avec 2 places de plus. *afp*

● **Football: début du second tour en 1<sup>re</sup> ligue**

Page 27

● **Planche à voile: Huguenin pense déjà à 1995**

Page 29

FOOTBALL/ Lucerne à Neuchâtel demain

## Avec quel gardien?

De notre correspondant

Jean-Paul Brigger et sa troupe feront le déplacement de Neuchâtel sans Camenzind, demain.

Malheureusement, Oli a écopé de son troisième carton jaune hier soir, ce qui est synonyme de suspension, a précisé hier l'entraîneur du FC Lucerne. Le blond Valaisan devra peut-être aussi remplacer son gardien Pavel Karpf par son compatriote Beat Mutter. L'explication de Brigger:

Pour des raisons encore peu claires, Pavel a souffert de vertiges, raison pour laquelle nous avons dû le remplacer contre Lausanne. Après une vingtaine de minutes, notre gardien a eu de gros problèmes. Par instants, il ne voyait ni ballon ni joueurs.

On a beaucoup parlé du FC Lucerne hier au bord du lac des Quatre-Cantons. Le thème n'a pas été le match nul contre Lausanne ou la prochaine partie contre Xamax. Au centre de toutes les

discussions, l'assemblée générale du FC Lucerne, qui s'est terminée très tard et dont il sera question dans notre édition de demain samedi. Au centre des discussions aussi, les surprenants comptes du FC Lucerne, dont les détails ont été révélés peu avant le début de l'assemblée générale: l'exercice 93/94, bouclé au 30 juin 94, se termine par un bénéfice de 327.000 francs. Mais comme le compte transferts est déficitaire, l'exercice 94/95 se solde par un excès de dépenses de 116.000 francs. Les dettes totales du club s'élèvent maintenant à 1,27 million de francs. Ce résultat est considéré par Romano Simioni, président depuis 19 ans, comme étant «assez bon». Contrairement à d'autres clubs tous les joueurs, à l'exception de Gerstenmeier, appartiennent au club. Et leur «valeur-marchande» de 3,5 millions de francs, n'est pas comptabilisée. Cette somme a été sérieusement calculée: elle correspond à la valeur assurée.

Eric Eisner



URS GÜNTENSBERGER - Si le gardien lucernois est incertain, le fer de lance de l'attaque de Suisse centrale est apte, lui.

## Ligue B: ça repart

Le classement initial du tour de relégation de LNB est le suivant:

1. Locarno 9 pts; 2. Bellinzzone, Etoile Carouge, Granges, Schaffhouse et Wil 8; 7. Baden et Delémont 7; 9. Chênôis et Echallens 4; 11. Gossau et Tuggen 3.

Les six dernières équipes classées à l'issue des vingt-deux matches de ce championnat seront reléguées.

Par ailleurs, le comité de la Ligue Nationale communique le programme des finales de LNB:

**Dimanche 6 novembre:** Winterthour - Yverdon et Soleure - Kriens. - **Dimanche 13 novembre:** Yverdon - Winterthour et Kriens - Soleure. /si

### Du nouveau en 1<sup>re</sup> ligue

Outre la réduction du nombre de promu à la fin de la saison de trois à

deux (ce qui entraînera la relégation de 6 clubs de LNB et non plus 7), l'assemblée générale de la Première ligue, tenue à Naters (VS), a pris deux autres décisions.

Dès le 1<sup>er</sup> janvier 95, les clubs de 1<sup>re</sup> ligue pourront fixer leurs matches du samedi à partir de 16 h, sans autorisation préalable de l'adversaire.

A la demande du club genevois d'UGS, la réglementation concernant les frontaliers a été revue. Jusqu'ici, chaque club pouvait aligner un joueur étranger, deux frontaliers et quatre assimilés, ou un étranger et six assimilés (sans frontalier). Dès le début de la saison 95/96, les frontaliers et assimilés auront le même statut. Ainsi, les clubs pourront faire jouer simultanément un étranger plus six joueurs ayant le statut de frontalier ou d'assimilé. /si

## Guichets deux fois fermés

■ **MARSEILLE** - Sion fait encore plus recette à Marseille que le Milan AC: tous les billets pour le match retour du deuxième tour de la Coupe de l'UEFA entre le club valaisan et l'ancien champion d'Europe étaient vendus hier. Ils seront donc plus de 40.000 supporters à soutenir l'OM mardi prochain. Même le Milan AC, en 1991, n'avait pas bénéficié d'un tel succès populaire à Marseille: les guichets n'avaient été fermés à l'époque que trois jours avant le match. /si

■ **EURO 96** - La rencontre Suisse - Is-

lande, comptant pour le tour préliminaire de l'Euro 96, qui aura lieu le mercredi 16 novembre (20 heures) à Lausanne, se déroulera à guichets fermés. Les 15.800 places de la Pontaise ont toutes déjà été vendues. /si

■ **TROIS POINTS** - La victoire à trois points sera obligatoire à partir de la saison prochaine dans toutes les compétitions locales, régionales, nationales ou internationales, a décidé le comité exécutif de la FIFA lors de son congrès, à New York. /si

TENNIS/ Essen: Martina Hingis bat Sabine Hack 6-3 6-0

# Sec et sans appel



MARTINA HINGIS - La petite Saint-Galloise a les moyens de tutorer les meilleures joueuses du monde.

keystone/ap

Martina Hingis s'est offert à Essen sa première «top 20». La Saint-Galloise a déclassé l'Allemande Sabine Hack. En 49 petites minutes, elle a infligé un 6-3 6-0 sans appel à la... 18<sup>me</sup> joueuse mondiale. Aujourd'hui, Martina Hingis affrontera en quart de finale la Slovaque Karina Habsudova (WTA 42).

Pour la petite Suisse, cette victoire sur Sabine Hack est, sans doute, celle qui compte le plus depuis ses débuts chez les professionnelles le mois dernier. Sabine Hack s'appuie sur un solide jeu de fond de court sans posséder, toutefois, un coup qui puisse faire vraiment mal à l'adversaire.

La manière avec laquelle Martina Hingis a négocié cette rencontre mérite tous les superlatifs. Après une telle démonstration, on voit mal comment Martina Hingis pourrait s'incliner ces prochains mois devant une joueuse qui évolue dans le même registre que Sabine Hack. Et sur le Circuit de la WTA, elle sont légion.

- Je crois que je vais adorer affronter de telles joueuses, glissait-elle malicieusement à la conférence de presse.

Martina Hingis n'a pas dû repousser ses limites pour passer l'épaule. Ainsi, après sept minutes seulement de match, elle avait commis autant de fautes directes (7) que lors de son premier tour devant la Hollandaise Caroline Vis. Au total face à Hack, elle en aura commis 23.

- Un tel déchet est normal dans la mesure où Hack a, avant tout, spéculé sur ses erreurs. J'ai dû très vite dicter l'échange, prendre des risques, expliquait Martina.

Cette analyse est exacte. Sabine Hack n'aura réussi que deux coups gagnants de tout le match, un retour dans le dernier jeu du premier set et un «ace» à 4-0 au second. De l'autre côté, Hingis a témoigné d'une toute autre efficacité, enchaînant les points gagnants au filet (9) et en fond de court avec sa gamme de passings et ses amorties diaboliques.

Après un tel match, le doute n'est plus permis: aujourd'hui, Martina Hingis a

largement le niveau d'une joueuse classée parmi les 20 meilleures mondiales. Cette victoire lui permettra de figurer la semaine prochaine dans le «top 100» de la WTA. Si elle prenait la mesure de Habsudova en quart de finale, Martina Hingis serait classée aux environs de la 70<sup>me</sup> place mondiale.

Agée de 21 ans, Karina Habsudova est une joueuse de fond de court qui possède un certain pouvoir d'accélération en revers. Demi-finaliste il y a quinze jours à Filderstadt après une victoire sur la championne de Wimbledon Conchita Martinez, la Slovaque a obtenu son meilleur résultat ce printemps sur la terre battue de Rome où elle s'était hissée en demi-finale des Internationaux d'Italie. /si

**Essen. Tournoi WTA. 400.000 dollars. Huitième de finale du simple dames:** M. Hingis (S) bat S. Hack (All/4) 6-3 6-0; Larsson (Su) bat Ferreira (AFS/10) 6-1 6-2; A. Huber (All/3) bat J. Kruger (AFS) 6-2 6-3; N. Medvedeva (Ukr) bat L. Meshki (Géo) 6-0 6-4; B. Schultz (Ho/8) bat E. Reinach (AFS) 6-4 6-0. - **Ordre des quarts de finale:** Medvedeva - Schultz, Huber - Majoli, Habsudova - Hingis, Appelmans - Novotna.

## Stockholm: Rosset déclare forfait

Terrassé par la fièvre, Marc Rosset n'a pas été en mesure de se présenter à midi sur l'un des deux courts centraux du Globe Arena de Stockholm pour y défier Pete Sampras, le numéro un mondial. Le champion olympique s'est réveillé jeudi matin avec 39 de fièvre et dans un état viral aigu. A 10 heures, son coach Stéphane Oberer a averti Sampras du forfait de Marc Rosset.

On ne sait pas si Pete Sampras a poussé un soupir de soulagement. Ce huitième de finale entre le numéro un mondial et l'un des hommes en forme du moment recelait bien des promesses. Victorieux dimanche à Lyon et plutôt serein mercredi lors de son premier match à Stockholm face à Christian Bergstroem, Marc Rosset pouvait nourrir des espoirs légitimes pour ce huitième de finale.

- C'est vraiment rageant pour Marc de quitter ainsi un tournoi aussi important et où il avait obtenu d'excellents résultats l'an dernier, souligne Stéphane Oberer. Mais ce genre de mésaventure est souvent le lot des joueurs de tennis. La semaine de Lyon fut tout de même bien éprouvante pour Marc. Et quand vous ressentez une certaine fatigue physique, vous êtes beaucoup plus vulnérable.

Demi-finaliste l'an dernier à Stockholm, Marc Rosset devait défendre cette semaine 211 points ATP. Ce forfait malheureux n'aura, heureusement, qu'une incidence mineure sur son classement. Il ne perdra qu'un rang lundi prochain, l'Autrichien Thomas Muster lui reprenant sa quinzième place. /si

● **Stockholm, 1,5 million de dollars. 8<sup>me</sup> de finale:** Sampras (EU/1) bat Rosset (S/15)

w.o.; Becker (All/6) bat Chesnokov (Rus) 6-4 6-3; Stich (All/3) bat Courier (EU/13) 7-5 6-3; Larsson (Su) bat Ferreira (AFS/10) 6-1 6-2; Kafelnikov (Rus/11) bat Edberg (Su/5) 7-6 (7-4) 6-2; Ivanisevic (cr/2) bat Gaudenzi (It) 7-5 6-3.

### Hlasek passe à Brest

Jakob Hlasek (ATP 72) s'est qualifié pour les quarts de finale du tournoi Challenger de Brest. Le Zurichois, tête de série numéro 3, a battu difficilement en trois sets, 6-3 6-7 (3-7) 6-3, le Marocain Hicham Harazi (ATP 197), issu des qualifications.

Hlasek, qui a dû s'aligner en Bretagne car il n'était pas admis directement dans le tableau principal de Stockholm, affrontera au prochain tour Gianluca Pozzi (ATP 100). /si

# Annonces EXPRESS



Rubrique réservée aux particuliers, à l'exclusion de toute offre commerciale.

**Tarif:** Fr. 1.- le mot; minimum Fr. 12.- par annonce. Rubrique «Véhicules»: Fr. 2.- le mot; minimum Fr. 24.- par annonce. Supplément pour annonce sous chiffre: Fr. 15.-.

**Délai:** L'avant-veille à 14 h 30. En ligne directe tél. 25 65 01, fax 250 269.

## J'OFFRE À VENDRE

**UN LIT LATTOFLEX** 90x190 cm., coffre à literie inclus. Tél. 33 28 52. 86109-461

**MEUBLE DE STYLE**, lit 140x190 de style Louis-Philippe, décoration et couvre-lit en velours bleu. Prix à discuter. Tél. 33 11 72 ou 53 50 90. 86126-461

**LITS POUR ADULTES** et enfants, armoires, tables, meubles divers. Tél. 42 24 52 / 8 h - 8 h 30 / 13 h 30 - 14 h. 192031-461

**À VENDRE** un vélomoteur Puch S Maxi neuf, avec garantie, prix payé 1810 fr., rabais 30%. Tél. 33 55 30, privé 25 11 24. 173878-461

**AQUARIUM** 350l. avec filtre de fond, 2 exhauteurs, une pompe Eheim, un chauffage + lumière. Prix 500 fr. un écumeur Tunze utilisé 6 mois, 500 fr. Tél. (038) 61 40 05. 173881-461

**PAROI MURALE EN CHÊNE** travaillé, 240x197x57 cm, 1200 fr. à discuter. Tél. (038) 41 16 54. 173882-461

**ORGUE ÉLECTRONIQUE** comme neuf, Casio CT-400, modèle 1994, sous garantie, valeur neuf 430 fr. vendu 290 fr. Tél. 42 24 88.

**POMMES:** Golden, Maligne, Idared, le samedi 29 octobre de 8h à 12h à la ferme Mentha-les-Landions, Cortaillod. 130457-461

**COURS D'ANGLAIS LINGUAPHONE**, CD + livres, cédé 500 fr. Tél. (038) 31 77 94 (soir).

**PIANO DROIT**, bonne sonorité, 2000 fr. Tél. 33 21 80. 130470-461

**CANAPÉ ANCIEN** style + fauteuil Voltaire. Prix à discuter. Tél. (038) 33 49 96. 130478-461

**BILLARD AMÉRICAIN**, 190x130, excellent état, 1000 fr. Tél. (038) 57 19 31 (le soir).

**LAVE-VAISSELLE ELECTROLUX** à encasturer, utilisé 1 an (déménagement), 700 fr. Tél. 33 01 04. 130485-461

**TABLE DE SALON** en marbre brun-noir. Prix à discuter. Tél. (038) 31 72 13 dès 18h. 130496-461

## JE LOUE

**MARIN** appartement 3½ pièces, balcon, 1161 fr. charges comprises. Tél. 47 30 51.

**À LAMBOING**, superbe appartement 5 pièces, tout confort, libre le 1<sup>er</sup> décembre 1994. Loyer 1970 fr. charges comprises. Tél. (032) 95 21 15. 86125-463

**AVENUE DES ALPES 90** tout de suite, appartement 3 pièces, balcon 1<sup>er</sup> étage Est. Tél. 25 89 07 de 9h à 17h. 57431-463

**BOUDRY**, 3½ PIÈCES, dernier étage, neuf, terrasse, cave, galetas. Libre fin novembre 94. 1470 fr. charges comprises + parking extérieur 40 fr. Tél. 25 82 47 dès 18h. 130407-463

**PLACE DE PARC**, dans parking privé, centre ville, 160 fr./mois. Tél. (038) 41 21 59. 86138-463

**PESEUX 3½ PIÈCES**, cuisine agencée, balcon avec vue sur le lac, cave, galetas. 1250 fr. charges comprises + garage et place de parc. Tél. privé 30 12 61, prof. 271 220. 57454-463

**À HAUTERIVE ROUGES-TERRES**, appartement 3 pièces rénové, cuisine agencée, avec conciergerie. Tél. (038) 33 14 90. 86145-463

**LES VERRIÈRES**, GRAND APPARTEMENT, 4 pièces, cheminée, cuisine agencée, bains, jardin (garage). Tél. (038) 61 11 94.

**MARIN GRAND APPARTEMENT** 4½ pièces, cheminée, terrasse, 1700 fr. charges comprises. Tél. 33 85 64 / 358 580. 192053-463

**CHÉZARD SAINT-MARTIN** appartement 3½ pièces, poutres, cuisine agencée, jardin, parc, loyer 1400 fr. 1280 fr. pour travaux de jardinage. Tél. 31 17 93 / (066) 66 73 26.

**À SAINT-BLAISE** Musinière 4, 3½ pièces duplex 95m<sup>2</sup>, 1450 fr. Grand séjour, cuisine ouverte, 2 chambres mansardées, 2 W.-C. entrée dès le 1<sup>er</sup> décembre 1994 ou selon entente. Tél. (038) 33 98 88. 192058-463

**À ENGES APPARTEMENT 4½ PIÈCES** en attique, 116m<sup>2</sup>, cuisine entièrement agencée, salle de bains et W.-C. séparés, balcon + cave et grenier, 2 places de parc dans garage souterrain. Tranquillité absolue. Tél. (038) 24 45 45.

**À DOMBRÉSON** joli 3½ pièces, cuisine agencée, cave, place de parc. Libre dès 31 décembre 1994. Loyer 1230 fr. charges comprises. Tél. 53 60 87. 173624-463

**À VILARS/NE** 7 km de Neuchâtel, grand appartement 4½ pièces, cheminée de salon, garage, 1<sup>er</sup> janvier 1995. Tél. (032) 95 14 05 / 95 16 82. 173664-463

**URGENT À AUVERNIER** appartement 2 pièces 600 fr. charges comprises, pour le 1<sup>er</sup> décembre. Tél. 30 36 69 (ce vendredi de 8h à 10h 30) ou lundi 31 de 17 h à 20 h.

**CRESSIER** appartement 1 pièce centre village. Tél. 31 23 24. 173675-463

**2 PIÈCES**, petite cave, terrasse, place de parc, 750 fr. tout compris. Tél. (038) 33 73 18.

**TRAVERS** bel appartement 3 grandes pièces, centre village, 830 fr. avec conciergerie. Tél. 63 13 39. 173687-463

**VASTE 7 1/2 PIÈCES** à Bôle, dans ancienne maison avec cachet, vue, tranquillité, sur 2 niveaux, entrée indépendante, 2 salles d'eau, 2 cheminées, accès direct au jardin, 1 à 2 places de parc. Date à convenir. Ecrire à L'Express, 2001 Neuchâtel, sous chiffres 463-2465.

**NEUCHÂTEL**, 2½ pièces, cuisine agencée, neuf, vue sur le lac, 750 fr. charges comprises. Libre dès le 1<sup>er</sup> décembre 1994. Tél. 30 52 71 dès 18h30. 130476-463

**NEUCHÂTEL**, CHAMBRE indépendante, meublée, confort, douche, téléphone. Libre immédiatement. Tél. 24 70 23. 130497-463

**NEUCHÂTEL LISERON 7**, 3½ pièces, cuisine agencée habitable, vue lac. 1250 fr. charges comprises. Libre janvier 95. Tél. (038) 24 76 35 (soir). 191877-463

**À LAUSANNE** une pièce meublée ou non, cuisine, salle de bains, balcon, 10 minutes à pied de la gare, très tranquille 690 fr. charges comprises. Tél. 31 98 09. 86073-463

**À FONTAINEMELON** appartement 3 pièces, mezzanine, poutres apparentes, cuisine agencée + cave. Loyer 1206 fr. charges comprises. Libre 1<sup>er</sup> décembre 1994. Tél. bureau 25 17 12 midi et soir 53 12 30. 86072-463

**À COLOMBIER**, spacieux 3 pièces, cuisine meublée habitable, balcon, cave, à 3 minutes des trams, 1395 fr. charges comprises. Tél. 41 43 38. 130437-463

**CENTRE VILLE**, 3 pièces, cuisine agencée, 925 fr. charges comprises, date à convenir. Tél. 46 18 04. 130462-463

**MALVILLIERS** dans ancienne ferme, beau 4 pièces, 1<sup>er</sup> étage, non agencé, parkings à l'ancienne, 2 cheminées, restauré, cachet, 1319 fr. charges comprises. Libre tout de suite ou à convenir. Tél. 57 11 73. 130466-463

**BOUDRY**, 2 pièces avec balcon + place de parc, 820 fr. tout compris. Tél. 33 01 27.

**CRESSIER**, 4 pièces duplex, neuf, tout confort + places de parc. Tél. 275 000. 130477-463

**BELLE CHAMBRE MEUBLÉE**, W.-C./douche séparés. Part à la cuisine et à la buanderie, 350 fr. (+ 50 fr. place de parc). Tél. 42 45 60. 130484-463

## JE CHERCHE À LOUER

**FAMILLE** (4 personnes) cherche à louer appartement spacieux (minimum 5½ pièces). Est de Neuchâtel. Préférence ancienne maison. Ecrire à L'Express 2001 Neuchâtel, sous chiffres 464-2449. 173448-464

**JEUNE HOMME** cherche à Neuchâtel ou environs, 2 pièces, loyer modéré. Pour tout de suite ou à convenir. Tél. 55 16 89 ou 55 25 45.

**2-3 PIÈCES** avec balcon, Saint-Blaise-Hauterive-Marin. Maximum 1000 fr. Tél. (038) 33 11 33. 173685-464

## J'OFFRE EMPLOI

**CHERCHE JEUNE FILLE** pour garder enfant de 11 ans et ménage. Nourrie et logée. Libre le week-end. Tél. (038) 31 17 06. 86110-465

**CHERCHE JEUNE FILLE** au pair pour 1<sup>er</sup> novembre. Tél. (038) 63 10 12. 130481-465

**CHERCHONS JARDINIER** pour entretien d'un jardin et petite conciergerie pour couple, en échange d'un allègement de loyer appartement 3 pièces. Tél. 25 42 52. 130498-465

## JE CHERCHE EMPLOI

**ÉTUDIANTE UNI** cherche petits travaux, aide-bureau, rangements, classements ou donne des leçons d'appui (niveau primaire/secondaire). Tél. 21 20 48. 192069-466

**JEUNE ÉTUDIANTE** donnerait cours de soutien niveau primaire, orientation, pré-prof. Tél. (038) 42 27 09. 173683-466

**DESSINATRICE** ferait écriture à la main ou technique sur diplômes, archives et autres. Tél. 31 48 72. 130441-466

**SOMMELIER** avec expérience cherche travail à responsabilités. Tél. (038) 25 34 61. 130493-466

## LES VÉHICULES

**OCCASION À SAISIR**. Moto TS 125R Suzuki, 1993, 6.700 km. Valeur argus 4.500 fr., cédée 3.500 fr., bon état. Tél. (038) 42 52 00.

**À VENDRE VW Coccinelle** 1303, année 1975, très bon état, prix à discuter. Tél. (038) 24 39 72. 173684-467

**GOLF 85**, 110.000 km, 4.000 fr., 1<sup>er</sup> main. État impeccable. Tél. (038) 41 14 77/33 51 60. 130483-467

## MOTO SHOP

**MOTO SYSTEME** N°1 Sablons 57 NEUCHÂTEL  
191414-460  
Tél. (038) 25 02 13

## LES ANIMAUX

**CHATON SIAMOIS** Seal-point, 3 mois, à vendre sans papier. Tél. (032) 88 24 40 (le soir). 173670-469

**PERDU CHATON** 5 mois brun-noir, légèrement tigré, sans collier, Cortaillod. Tél. 42 24 23. 173690-469

**CHIOTS ÉPAGNEULS** tibétains à vendre ou à réserver, élevage insigne ou S.C.S. Tél. (021) 881 24 40. 173714-469

## RENCONTRES

**DAME AFFECTUEUSE** gaie, désire rencontrer Monsieur sympa de 30 - 45 ans. Pour amitié plus si entente. Je suis de couleur 34 ans. J'attends de vos nouvelles. Réponse assurée, si photo. Pas sérieux s'abstenir. Ecrire à L'Express, 2001 Neuchâtel, sous chiffres 471-2450. 57373-471

**JOLIE JEUNE FEMME** pas libre cherche homme entre 30 à 40 ans. Compréhensif et sentimental pour lier amitié et sorties occasionnelles. Pas sérieux s'abstenir et photo indispensable. Ecrire à L'Express 2001 Neuchâtel sous chiffres 471-2463. 57436-471

## ET LES DIVERS

**POUR FUTURS AUTOMOBILISTES:** cours de sauveteurs. Samaritains Neuchâtel. Tél. (038) 25 93 41 ou 25 00 52. 169853-472

**RECHERCHE 3 STRIP-TEASEUSES** pour fête anniversaire. Très bien payé. Appeler au (038) 25 18 72 le soir. Date de la soirée: samedi 29 octobre. 86128-472

**ORGANISATION INTERNATIONALE** d'échange de jeunes (ICYE) cherche tout de suite famille d'accueil bénévole pour Dora, jeune étudiante mexicaine de 18 ans, pour 8 mois. « Pour voyager en restant chez soi, il suffit d'ouverture d'esprit, d'un lit et d'une place à table ». Tél. (038) 42 51 01. 86137-472

## VOLVO



CETTE VOLVO VOUS PROPOSE UNE AVENTURE SANS AVENTURES ET UN EXCELLENT RAPPORT QUALITÉ/PRIX.

La Volvo 850 avec moteur 2.5 l, 5 cylindres, 144 ch, ABS, airbag, suspension arrière Delta Link, système de protection latérale SIPS et sièges arrière rabattables asymétriquement coûte fr. 41'300.- en version de base et fr. 38'800.- en version berline. Désormais en version «Confort» (voir photo), «Luxe», «Sport» ou «Break» avec, de série, plusieurs accessoires. Au fait: la Volvo 850 est également disponible avec moteur 170 ch ou en version Turbo, forte de 225 ch.

**Garage Schenker & Cie** Rouges Terres 53 Hauterive Tél. 038 33 13 45  
**Serge Antifora** Garage Touring Travers Tél. 038 63 13 32  
189572-110

## LA CLINIQUE DU DOCTEUR H.

MARY HIGGINS CLARK ALBIN MICHEL

« Mme DeMaio est-elle partie? demanda-t-il à l'inspecteur. – Non. Elle parle à la femme du gardien. Elle va revenir tout le suite. »

Il ne voulait pas s'en aller lui-même avant de s'assurer que Katie ne parlerait pas de la chaussure en présence de Gertrude. Mais quand elle revint quelques minutes plus tard, elle n'y fit aucune allusion.

Ils quittèrent ensemble l'appartement d'Edna. La police le nettrait sous surveillance jusqu'à ce que l'enquête officielle fût terminée.

Il accompagna intentionnellement Katie jusqu'à sa voiture, mais le médecin légiste les rejoignit. « Allons prendre un café, Katie, dit-il. Vous savez où se trouve le bistrot de Golden Valley, n'est-ce pas? »

Le médecin légiste attendit qu'elle fût montée dans sa voiture et qu'elle ait démarré avant de lui dire « Bonsoir docteur Highley » et de partir brusquement.

En rentrant chez lui, Edgar Highley pensa qu'il existait sûrement des liens personnels entre Katie DeMaio et Richard Carroll. Le jour où Katie mourrait d'une hémorragie, Richard Carroll serait concerné à la fois professionnellement et sentimentalement par la cause de sa mort. Il faudrait se montrer extrêmement prudent.

L'hostilité perçait dans l'attitude de Carroll vis-à-vis de lui. Mais le médecin légiste n'avait aucune raison de lui être hostile. Aurait-il dû s'approcher du corps d'Edna? A quoi bon? Il n'aurait pas dû la pousser si fort. Aurait-il dû simuler un cambriolage? C'était sa première intention. S'il l'avait fait, il aurait trouvé le mocassin hier soir.

Mais Edna avait parlé. Edna avait dit à Gertrude qu'il était venu chez elle. Elle avait peut-être laissé entendre qu'il venait plus souvent, que c'était plus important. Gertrude avait dit à Katie qu'il savait où se trouvaient ces misérables bijoux. S'ils décidaient qu'Edna avait été assassinée, établirait-on un lien entre le meurtre d'Edna et son travail à la clinique? De quoi Edna avait-elle encore parlé autour d'elle?

Cette pensée ne le quitta pas jusqu'à ce qu'il arrivât chez lui. Katie était la clé. Katie DeMaio. Elle éliminée, il ne restait rien qui puisse le mêler à la mort de Vangie – ou d'Edna. Les dossiers médicaux de la clinique étaient parfaitement en règle. Ceux des patientes actuelles pouvaient supporter l'examen le plus minutieux.

Il s'engagea dans l'allée de la propriété, rangea la voiture au garage, entra dans la maison. Les côtes d'agneau dans l'assiette étaient froides et bordées de graisse, les asperges desséchées, la salade tiède et ramollie. Il allait réchauffer la viande et les asperges dans le four à micro-ondes, préparer une nouvelle salade. En quelques minutes, le dîner reprendrait l'apparence qu'il avait avant le coup de téléphone.

Il se sentait plus calme à mesure qu'il préparait de nouveau son repas. Il serait bientôt hors de danger. Et bientôt il pourrait faire éclater son génie à la face du monde entier. Ses recherches avaient déjà abouti. Il pouvait en apporter la preuve. Un jour il serait à même de les révéler. Pas encore, mais un jour. Et il ne ressemblerait pas à ce vantard qui affirmait avoir réussi un clonage tout en refusant de le prouver. Il possédait des rapports précis, des documents scientifiques, des photos, des radios, le compte rendu point par point, jour après jour, de tous les problèmes qui s'étaient présentés, et de la façon dont il les avait résolus. Tout se trouvait dans les dossiers dans le coffre-fort.

(À SUIVRE)

## L'EXPRESS

### Bulletin de changement d'adresse

à faire parvenir 5 jours à l'avance soit à notre réception rue Saint-Maurice 4, soit par courrier à: L'EXPRESS, service de diffusion, case postale 561, 2001 Neuchâtel ou par FAX: 038 / 243 614.

N° abonné:

#### ADRESSE ACTUELLE (domicile)

Nom:   
Prénom:   
Rue:  N°:   
N° postal:  Localité:

#### NOUVELLE ADRESSE (vacances ou définitive)

Nom:   
Prénom:   
c/o:   
Rue:  N°:   
N° postal:  Localité:   
Pays:   
Valable dès:  Reprise de la distribution au domicile le:

Expédition par courrier normal  ou avion

**AVIS IMPORTANT:** Les ordres ne sont pas acceptés par téléphone, ils ne peuvent devenir effectifs que 3 jours (samedi et dimanche non compris) après réception de la demande par notre service diffusion. Les changements d'adresse ne sont pas effectués pour une durée inférieure à 6 jours ouvrables. L'indication du numéro postal est indispensable pour la Suisse et pour les autres pays qui l'ont introduit. Les expéditions par avion doivent être spécialement demandées. Sans indication, les expéditions sont effectuées par courrier normal.

L'EXPRESS décline toute responsabilité en cas de distribution défectueuse à l'étranger et de demandes formulées d'une manière incomplète ou peu lisible.

Espace réservé à Code Sect. Bande JA Taxe Port AV  
L'EXPRESS

À découper et à conserver

**CYCLISME**

# La maladie de Greg LeMond

L'Américain Greg LeMond s'est expliqué sur sa maladie qui va le contraindre à se retirer du peloton professionnel à l'âge de 33 ans, au cours d'un entretien accordé au mensuel français «Vélo Magazine».

«Je vais bien, a déclaré le triple vainqueur du Tour, interrogé à son domicile près de Minneapolis. Pour la vie de tous les jours en tout cas. Pour le vélo, c'est autre chose. (...) J'ai toujours dans le corps les quarante plombs de mon accident de chasse. J'ai passé des tests chez un des plus grands spécialistes à Philadelphie. On a découvert que ce plomb, après des efforts à répétition, causait une sorte d'empoisonnement. Il empêche la formation d'ATP, la molécule qui apporte l'oxygène aux cellules musculaires.

A propos de sa retraite, qu'il n'a pas encore annoncée, Greg LeMond a précisé:

«On ne choisit pas le niveau où l'on va devoir s'arrêter. C'est facile de dire aujourd'hui: Il aurait dû le faire il y a trois ans... Ce n'est pas une question d'âge ou de motivation. Personne ne sait combien j'ai souffert pour tenter de retrouver mon vrai niveau. Je suis vaincu par quelque chose de plus fort que moi, quelque chose qui dépasse toute cette volonté.

**Commentateur télé?**

L'Américain, premier coureur de son pays à avoir gagné le Tour de France et le Championnat du monde sur route, est revenu sur son accident de chasse survenu en avril 1987:

«J'ai tout de même regagné le Tour deux fois après 1987. J'ai appris depuis que le taux de plomb dans le corps n'augmentait vraiment que cinq ou six ans après un accident. Dans l'effort, mon métabolisme change, le plomb se mobilise dans mon sang et il m'empêche de récupérer. J'éprouve les mêmes symptômes depuis trois ans. Dans les courses par étapes, je décline au fil des jours. Avant, la récupération était mon meilleur atout.

Dans cet entretien, Greg LeMond a évoqué également son parcours, les personnages qu'il a côtoyés (Hinault, Guimard, Tapie, etc) et ses grandes victoires.

«Je ne sais pas encore ce que je vais faire, a conclu l'Américain, un des champions les plus populaires et sympathiques de l'après-guerre. J'ai confié ma marque de cycles à une compagnie américaine, Clarke. Je vais peut-être devenir conférencier, commentateur télé. Je ne sais pas... /si

**P.M.U.**

Hier

Prix de l'Ecoute s'Il Pleut à Evry (5me course - Tous partants). Ordre d'arrivée: 4 - 12 - 5 - 16 - 7.

**Les rapports:**

- **TIERCÉ** - Pour 1 fr
  - Dans l'ordre exact: 839,30
  - Dans un ordre différent: 134,30
- **QUARTÉ +** - Pour 1 fr
  - Dans l'ordre exact: 8 253,10
  - Dans un ordre différent: 679,80
  - Trio/Bonus (sans ordre): 32,80
- **QUINTÉ +** - Pour 2 fr
  - Dans l'ordre exact: 543.179,00
  - Dans un ordre différent: 3 245,40
  - Bonus 4: 167,40
  - Bonus 3: 27,80
  - 2/4 - Pour 5 fr: 38,00

**SPRINT**

■ **CYCLISME** - Quinze jours après avoir pulvérisé le record du monde de l'heure en parcourant sur la piste du stadium de Bordeaux-Lac 53,832 kilomètres, Tony Rominger fera une nouvelle tentative en Gironde le samedi 5 novembre à 15 h 30. Le Zougais l'a confirmé dans une interview parue jeudi dans le journal «L'Equipe». /si

■ **FORMULE 1** - Le pilote Karl Wendlinger, qui effectuait hier des essais privés sur le circuit de Montmelo près de Barcelone au volant d'une Sauber-Mercedes, a été contraint de s'arrêter en raison de douleurs à la nuque, affirme le quotidien autrichien Kronenzeitung dans son édition de ce vendredi. Le retour de l'Autrichien en Grand Prix, prévu le 6 novembre sur le circuit de Suzuka (Japon) lors de l'avant-dernière manche du championnat du monde, pourrait être remis en cause. /si

**FOOTBALL/ Répartition des 32 équipes du Mondial 98**

# L'Afrique gagne la bataille

La bataille annoncée pour la répartition des 32 équipes à la phase finale de la Coupe du monde 1998, en France, a bien eu lieu à New York et a débouché, un peu à la surprise générale, sur une «victoire» de l'Afrique.

En obtenant les deux places qu'elle revendiquait, la Confédération africaine (CAF) est sortie grande gagnante de son bras de fer avec l'Europe qui n'a eu, elle, que deux des trois places qu'elle réclamait.

La répartition par continent des 32 qualifiés pour le Mondial 98, décidée par le comité exécutif de la FIFA, est donc la suivante: Europe 15 (en comptant la France, pays organisateur), Amérique du Sud 5 (dont le Brésil, tenant du titre), Afrique 5, CONCACAF 3, Asie 3 ou 4, Océanie 0 ou 1 (un barrage sera organisé entre la quatrième équipe asiatique et le vainqueur de la zone Océanie).

«La décision adoptée est juste et me satisfait pleinement, a souligné le président de la CAF, Issa Hayatou. Elle témoigne des progrès effectués par notre football. Il me paraissait impensable que l'Europe puisse avoir la moitié des équipes qualifiées. C'est en tout cas un très grand jour pour l'Afrique.

L'Asie regrettait de n'avoir pu obtenir que «trois places et demi».

«Après les belles performances de l'Arabie séoudite et de la Corée du Sud au Mondial 94, aux Etats-Unis, nous en méritions quatre, ont fait remarquer les membres asiatiques du comité exécutif, assez déçus.

La CONCACAF (Amérique du nord et centrale, Caraïbes) s'est estimée, elle, «très heureuse» avec les trois places obtenues. Il est vrai qu'avec près de 25 membres et peu

d'équipes de renom, elle peut se réjouir de cette répartition très généreuse pour elle et qui arrange bien - coïncidence? - les affaires futures des Etats-Unis.

**Net recul de l'Europe**

L'Afrique a donc obtenu trois places supplémentaires en l'espace de deux Coupes du monde, dont deux au détriment de l'Europe. Côté européen, on tentait néanmoins de faire bonne figure.

«Il faut savoir dialoguer et donner aux plus faibles, a déclaré ainsi le président de l'UEFA, Lennart Johansson. En fait, nous avions demandé 15 équipes pour en obtenir 14 (NDLR: sans compter la France). Nous savions bien qu'il n'était pas réaliste que l'Europe obtienne trois des huit places supplémentaires en jeu. Nous avons apporté une belle preuve que nous étions un organisme démocratique, désireux de coopérer au développement du football mondial.

Des déclarations qui n'avaient plus rien à voir avec celles, beaucoup plus belliqueuses, tenues la veille par les Européens. Les membres européens du comité exécutif de la FIFA, mécontents de la tournure prise par les événements au cours de la réunion des présidents des confédérations continentales mercredi matin, s'étaient en effet réunis à deux reprises depuis. Il était alors question de «monter au front et d'aller jusqu'à un vote du comité exécutif» qui aurait tourné en leur faveur, l'Europe et l'Amérique du Sud, toujours unis, y détenant la majorité.

Le ralliement de Joao Havelange a la thèse africaine, mercredi, et le risque d'une

très grave détérioration des rapports avec le bloc «tiers-mondiste» a sans doute fait reculer l'Europe.

Le Vieux continent, qui disposait de 13 places (en incluant l'Allemagne, tenante du titre) au Mondial 94, soit plus de la moitié des participants, a donc enregistré un net recul (14 places, plus la France, pays organisateur, en 1998) alors que sept des huit quarts de finalistes étaient européens en juillet dernier aux Etats-Unis et que le nombre de ses fédérations s'est notablement accru. A quatre ans de la succession de Joao Havelange pour la présidence de la FIFA, cette «défaite» constitue un aversissement pour l'Union européenne (UEFA). /si

**En bref**

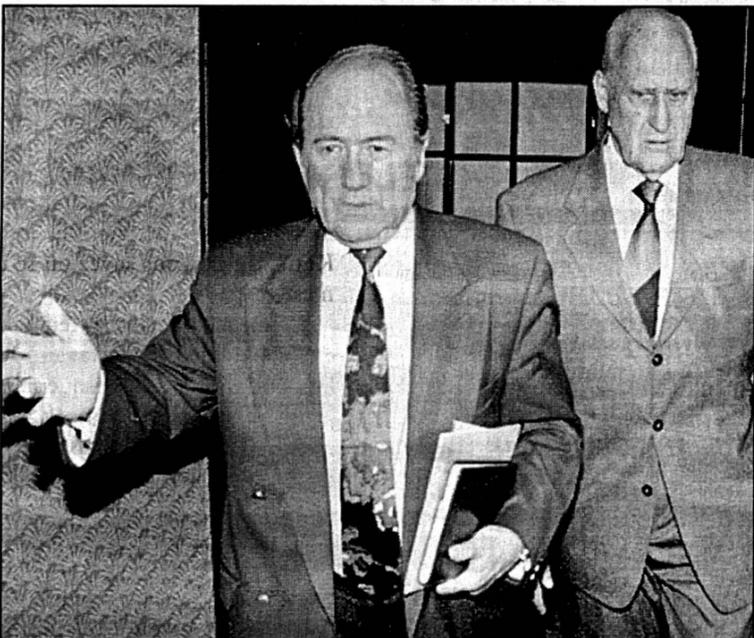
■ **MARADONA** - La FIFA maintiendra la suspension de 15 mois dont fait l'objet Diego Maradona après avoir été contrôlé positif lors de la dernière Coupe du Monde, a indiqué Joao Havelange, président de la FIFA. Il a cependant précisé que Maradona pourrait être autorisé à entraîner. /si

■ **BADEN** - Raimondo Ponte, manager du FC Zurich, remplacera l'ancien international suisse André «Bigi» Meier au poste d'entraîneur du FC Baden (LNB). Meier, qui avait succédé au mois de juin dernier à...Ponte, s'occupera désormais des espoirs du FC Zurich. /si

■ **PAGLIUCA** - Le gardien international de l'Inter de Milan, Gianluca Pagliuca, a été légèrement blessé par un briquet lancé depuis les tribunes lors de la rencontre Milan AC-Inter (1-2), comptant pour les huitièmes de finale retour de la Coupe d'Italie. Pagliuca a été bombardé par divers objets durant toute la seconde période avant d'être atteint par un briquet, mais il a pu terminer la rencontre. /si

■ **ASSASSINAT** - Un supporter du club de Palmeiras, qui avait été blessé par balle samedi en sortant du stade Maracana où il venait d'assister à un match de football entre son équipe et celle de Flamengo, est mort à Rio de Janeiro. Les supporters de Palmeiras ont été agressés par leurs rivaux du club local alors qu'ils avaient pris place dans leur autobus pour regagner Sao Paulo. /si

■ **VALDANO** - Le Comité d'appel de la Fédération espagnole (RFEF) a levé la suspension d'un mois, infligée mercredi par le comité de compétition de la RFEF, à l'entraîneur du Real Madrid, l'Argentin Jorge Valdano. Le Comité a estimé «disproportionnée» cette sanction envers le technicien argentin. Valdano avait fait entrer par mégarde un quatrième joueur étranger (au lieu des trois autorisés), dimanche à Madrid. /si



FIFA - Sepp Blatter et Joao Havelange, secrétaire général et président, ouvre la porte à deux nouvelles équipes africaines.

**ASSOCIATION SUISSE DU SPORT/ Son président s'inquiète**

# Le sport durement touché par la TVA

Comme il le fait deux fois par an depuis son élection à la présidence de l'Association suisse du sport (ASS), René Burkhalter (Berne), escrimeur et architecte, a réuni la presse à Lausanne, afin de faire le point des travaux de l'ASS dans le domaine des structures du sport suisse et du projet de fusion entre l'ASS et le Comité olympique suisse (COS).

Né à Lausanne il y a exactement 60 ans, le président de l'ASS n'a pas caché ses préoccupations à propos de l'entrée en vigueur le 1er janvier 1995 des nouvelles dispositions fédérales concernant la TVA et l'influence directe de ce nouvel impôt sur le sport.

Pour ce qui est des structures du sport suisse, un calendrier a été établi pour tout but l'entrée en vigueur le 1er janvier 1997. L'ASS comprend 80 fédérations et le COS 35, qui sont toutes membres de l'ASS, mais il convient de trouver un modus respectant la charte olympique, la majorité des voix devant rester aux fédérations des sports olympiques. Tant René Burkhalter que le président du COS, Daniel Plattner (Unterfelden) sont parfaitement d'accord quant au but à atteindre: un seul organe faîtière pour le sport suisse, avec pour

composantes immuables l'école fédérale de Macolin (EFS) et la Commission fédérale de sport (CFS).

**Années décisives**

1995 et 1996 seront des années décisives pour l'avenir du sport suisse en fonction d'un calendrier de réunions nationales avec l'adoption obligatoire de nouveaux statuts et ensuite des élections.

«Les intérêts personnels doivent passer au second plan, seul comptent le sport et les athlètes. Il s'agit d'une grande idée, mais aussi de détails personnels à régler, a expliqué le président de l'ASS.

A propos de la TVA, René Burkhalter pose la question suivante au Président de la Confédération: «Etes-vous de bonne foi?». Entre le premier projet de texte législatif sur la TVA et celui voté par le peuple suisse récemment, plusieurs articles ont été supprimés, alors que les milieux sportifs avaient accepté la TVA avec des exceptions pour les fédérations sportives et les clubs, avec entrée en vigueur le 1er janvier 1995.

«Le sport est durement touché par ce texte. Je pose simplement une question à Otto Stich. Pour les sportifs, le réveil est brutal.

On peut parler tout simplement de tromperie. L'ASS se satisfaisait pleinement de la première version, mais pas de celle où les chiffres 12 et 14 ont été simplement supprimés... Au stade de cette affaire, seul le Conseil fédéral peut encore rectifier le tir.

Concernant la prochaine assemblée de l'ASS, le samedi 19 novembre à Berne, où sera proposée l'admission de la Fédération suisse des paraplégiques, en plein accord avec Sport-Handicap, l'ASS devra mettre ses textes sur le dopage en conformité avec les dispositions internationales en vigueur en tenant compte de l'évolution des techniques de dépistage.

Pour ce qui touche au Comité national du sport d'élite (CNSE), un plan de carrière des athlètes a été introduit avec des contacts étroits avec les cantons et les écoles. Dans le domaine du sport pour tous, l'ASS se félicite du succès des brochures publiées en Romandie, «Où faire du sport?», véritable catalogue des installations existantes, à Neuchâtel, Fribourg, Vaud, Jura et Genève. Seul le Valais manque encore actuellement. Enfin, le président de l'ASS s'est félicité des résultats brillants obtenus par des athlètes suisses cette année. /si

**HOCKEY SUR GLACE**

# Gottéron tourne enfin rond

Fribourg-Gottéron - Ambri-Piotta 5-3 (3-1 0-1 2-1)

Saint-Léonard. - 6510 spectateurs. - Arbitre: Bertolotti.

Buts: 7me Khomoutov (Bykov) 1-0; 7me Leuenberger (Rottaris) 2-0; 12me Kwartalnov (Fedulov) 2-1; 14me Bykov (Khomoutov/à 5 contre 4) 3-1; 38me Nicola Celio (Wittmann, Jaks) 3-2; 43me Wittmann (Togni) 3-3; 45e Khomoutov (Brasey, Bykov/à 5 contre 4) 4-3; 53me Raymond (Maurer) 5-3. Pénalités: 6 x 2' contre Fribourg, 5 x 2' contre Ambri.

Fribourg: Meuwly; Hofstetter, Brasey; Bobillier, Honegger; Keller, Descloux; Khomoutov, Bykov, Schaller; Silver, Rottaris, Leuenberger; Brown, Raymond, Maurer.

Ambri: Rüeger (14e Bachschmied); Tschumi, Müller; Brenno Celio, Riva; Gazzaroli, Gianini; Kwartalnov, Fedulov, Fair; Jaks, Heldner, Wittmann; Togni, Nicola Celio, Viganò.

**De notre correspondant**

Alexander Jaqueshev, l'entraîneur russe du HC Ambri-Piotta, n'a pas apprécié la tenue de son gardien Rüger, qui a laissé échapper la rondelle à trois reprises entre ses jambes, alors que l'horloge de Saint-Léonard n'indiquait que 13 minutes de jeu ! Khomutov (7me), Leuenberger (7me), et Bykov (13me) n'avaient laissé aucune chance au gardien d'Ambri de s'illustrer. Le score était alors de 3-1 pour Fribourg et Jaqueshev remplaça Rüger par Bachschmied dans la cage tessinoise.

Ce changement provoqua un déclin au sein de la formation léventine qui ne baissa jamais les bras. Gottéron dominait, se créait des occasions, sans pour autant trouver la faille. Trop sûre d'elle, la formation de Paul-André Cadieux s'endormit sur ses deux longueurs d'avance et son adversaire lui donnait beaucoup de fil à retordre.

Peu avant la fin du deuxième tiers-temps, Nicolas Celio parvint à loger le puck au bas des filets des buts de Meuwly (3-2). Les Tessinois trouvèrent même la parité, à la 43me, par Wittmann qui n'eut aucune peine à transpercer la défense fribourgeoise. Gottéron se décida, alors à revêtir son bleu de travail. Une pénalité infligée à Fedulov coûtait très cher à Ambri-Piotta qui dut capituler sur un tir de Khomutov (4-3); et Maurer scellait le score à 5-3 à la 53me.

Grâce à leur succès (le quatrième d'affilée), les Fribourgeois devancent les Léventins et remontent à la cinquième place du classement. La revanche est fixée à samedi, à la Valascia dans un tout autre décor...  
♦ Alain Thévoz

**Kloten - Zoug 1-3 (0-0 1-1 0-2)**

Schluefweg. - 4750 spectateurs. - Arbitre: Gobbi.

Buts: 35me Yaremchuk (Quinn/à 5 contre 4) 0-1; 37me Sigg (Mikael Johansson) 1-1; 41me Quinn (André Kunzi, Aebersold) 1-2; 60me Quinn (dans la cage vide) 1-3. Pénalités: 8 x 2' contre Kloten, 11 x 2' plus 1 x 10' (Quinn) contre Zoug.

Kloten: Pavoni; Sigg, Calle Johansson; Klöti, Bruderer; Kout, Bayer; Hollenstein, Mikael Johansson, Wäger; Erni, Roger Meier, Celio; Holzer, Ochsner, Diener; Della Rossa, Hoffmann.

Zoug: Schöpf; Thomas Künzi, Kessler; Schafhauser, André Künzi; Mazzoleni, Horak; Antsin, Yaremchuk, Müller; Aebersold, Quinn, Patrick Fischer; Andreas Fischer, Neuschwander, Daniel Meier.

**Classement**

1. Zoug	12	8	2	2	47-37	18
2. Kloten	12	7	3	2	47-32	17
3. Davos	12	6	2	4	50-37	14
4. Lugano	12	5	4	3	49-39	14
5. FR-Gottéron	12	5	3	4	55-48	13
6. Ambri-Piotta	12	5	2	5	43-51	12
7. Bienne	11	4	2	5	42-42	10
8. Rapperswil	12	4	1	7	30-43	9
9. CP Berne	12	3	2	7	37-49	8
10. Zurich	11	0	3	8	43-65	3

**Ire ligue**

Viège - Sierre 1-3.

1. Sierre	7	6	1	0	38-11	13
2. GE/Servette	5	4	1	0	22-7	9
3. Star Lausanne	5	3	2	0	25-15	8
4. Saas-Grund	6	4	0	2	35-24	8
5. Neuchâtel	6	2	3	1	31-20	7
6. Moutier	6	3	0	3	27-28	6
7. Viège	6	2	1	3	19-13	5
8. Fleurier	6	2	1	3	24-26	5
9. Villars	6	2	0	4	18-31	4
10. Unterstadt	6	1	1	4	19-35	3
11. Tramelan	6	1	0	5	14-46	2
12. Octodure	5	0	0	5	6-22	0

Sportifs! Après l'effort, pensez à votre confort...

# meubles MEYER

à Neuchâtel:  
Fbg de l'Hôpital 11-17  
(sous les arcades)

- Le Chanet 1, dimanche 30 octobre 1994, 14 h 30  
Jun. Inter A2 NE Xamax 2 - Yverdon-Sp.
- Le Chanet 1, samedi 29 octobre 1994, 15 h  
Jun. A cant. NE Xamax - Le Locle
- Le Chanet 1, samedi 29 octobre 1994, 13 h  
Jun. B 1 cant. NE Xamax 2 - NE Xamax 1
- Le Chanet 1, samedi 29 octobre 1994, 9 h 30  
Jun. D 1 cant. NE Xamax 1 - Auvernier 1
- Le Chanet 1, samedi 29 octobre 1994, 10 h 45  
Jun. D 2 cant. NE Xamax 2 - Colombier 1
- Le Chanet 1, samedi 29 octobre 1994, 10 h 45  
Jun. D 4 cant. NE Xamax 4 - La Sagne
- Le Chanet 1, samedi 29 octobre 1994, dès 9 h  
Jun. E 1 cant. NE Xamax 1 - La Chaux-de-Fonds 2
- Le Chanet 2, samedi 29 octobre 1994, dès 9 h  
Jun. E 4 cant. Foot récré avec Dombresson 2,  
Cressier 1 et Les Geneveys-sur-Coffrane 1



**Porret**  
Décoration d'intérieurs

Sablons 38-40 2000 Neuchâtel  
☎ 25 84 85



**RIDEAUX  
TAPIS**

Votre spécialiste  
pour la literie!

169457-590



# ENSA

Vivre bien, consommer moins: les conseils, la compétence et les solutions personnalisées chez votre spécialiste en électroménager.

Agences et magasins:

La Brévine 039/35 11 20  
Cernier 038/53 35 22  
Corcelles 038/31 14 68  
Le Landeron 038/51 23 07  
Marin 038/33 21 21

Môtiers 038/61 13 33  
Les Ponts-de-Martel 039/37 15 41  
La Sagne 039/31 51 51  
Saint-Aubin 038/55 11 90  
Les Verrières 038/66 14 83

Service après-vente, installations, dépannage 24 h sur 24.  
**ELECTRICITE NEUCHÂTELOISE S.A.**

LUCERNE

Korpf  
Wolff Wyss T. van Eck Baumann  
Gmür Camenzind Bertelsen  
Gütersperger Gerstenmaier Tuce  
Entr. Jean-Paul BRIGGER

NEUCHÂTEL  
XAMAX



# Samedi 29 octobre 1994 à 17 h 30 à la Maladière

# NE XAMAX

MEY

BOLOMEY

BOLO

**MEUBLES ET  
MACHINES  
DE BUREAU**



85080-590

2074 Marin - Tél. 038/33 61 00-01-02  
Notre spécialiste en mobilier de bureau

R. SCHMID

# LUCERNE

169458-590



BOISSONS SANS ALCOOL  
BIÈRES - VINS - SPIRITUEUX  
13, RUE DE LA GARE  
2074 MARIN  
Tél. 038 33 72 72

BIÈRE FELTSCHLÖSSCHEN

**Annonces,  
jouez « placé », une  
annonce sur cette  
page c'est choisir  
de marquer des buts  
dans son activité!**

Service de publicité  
L'EXPRESS à votre écoute  
au 10381 25 65 01

Louis  
a consulté  
"la boule"

il pronostique

# 3-1



Louis GROSJEAN  
**CARROSSERIE D'AUVERNIER**  
Tél. 31 45 66 - Auvernier

169459-590

Vuillomenet s.a. Electricité+Téléphone A+B  
F.-C. de Marval 4a 2008 Neuchâtel Tél. 038/25 17 12  
Magasin de vente: Grand-Rue 4 2000 Neuchâtel Tél. 038/24 12 33  
Succursale: rue Haute 12 2013 Colombier Tél. 038/41 27 12  
Av. Léopold-Robert 11 2300 La Chaux-de-Fonds Tél. 039/24 17 24

L'équipe probable  
de Gilbert Gress



Jeanneret

Martin

Henchoz

Gottardi

Perret

Piffaretti

Defari

Chassot

Alexandrov

Wiederkehr

**LE LEADER DES NATEL C:**  
ERICSSON NH 237: 200 g. d'efficacité  
chez **MOBILCOM**  
Tél. 038/ 25 25 75  
RUE DU SEYON 17 - 2000 NEUCHÂTEL

169985-590

# HOP XAMAX!



**PLACE PURY  
NEUCHÂTEL**  
(038) 24 08 22

TOUJOURS  
NOS SPÉCIALITÉS NEUCHÂTELOISES  
FRANÇAISES ET ITALIENNES  
DE PÂTES, VIANDES, POISSONS ET  
PIZZAS ÉGALEMENT À L'EMPORTER

Pour vos repas entre amis ou en famille,  
soupers d'entreprises ou de bureaux.  
Salles à disposition jusqu'à 200 personnes.  
Propositions de menus  
ainsi que notre carte habituelle.

**OUVERT 7 JOURS SUR 7**

**Prochains matches  
à la Maladière**

Dimanche 20 nov. 1994  
à 14 h 30: LUGANO

**à l'extérieur**

Dimanche 6 novembre 1994  
à ZÜRICH à 14 h 30  
Mercredi 9 novembre 1994  
à AARAU à 20 h

# Le plaisir de conduire.



Agence officielle BMW  
**Garage du 1<sup>er</sup> Mars SA**  
**HAUTERIVE / NE**

Rouges-Terres 22-24  
Téléphone: 038 / 33 11 44

85130-590

Jouez gagnant:  
Peugeot 205 « Sacré Numéro ».



Avec elle, vous êtes sûr de tirer le bon numéro.  
Que vous choisissiez la 205 « Sacré Numéro »  
avec moteur 1,1 l (dès Fr. 15 900.-), 1,4 l (dès  
Fr. 16 500.-) ou diesel 1,9 l (dès Fr. 18 400.-), toutes  
vous gâteront avec un toit ouvrant, des lave-vitres  
électriques avant, le verrouillage central à  
télécommande et un autoradio. Alors, bienvenue  
à bord pour un essai routier!

57180-590

**GARAGE  
C. Mosset**  
NEUCHÂTEL

Parcs 147 - Tél. 24 19 55

Concessionnaire



**PEUGEOT**



A vendre à Chézard, situation dominante et tranquille

**appartements de 2 1/2, 4 1/2 et 5 1/2 pièces**

généreux et confortables, dépendances, places de parc dans garage souterrain et places extérieures. Libre rapidement.

Tél. 038 / 24 77 40. 57082-122

**À VENDRE** 173728-122  
**À SAULES**  
magnifique situation ensoleillée, calme

**BUREAUX 109 m<sup>2</sup>**

comprenant: réception, salle de conférence, 3 pièces séparées, 1 local d'archives, W.-C.

**Prix de vente: Fr. 180.000.-**

Les locaux pourraient être facilement transformés en appartement.

**CLAUDE MAYOR 038 24 22 52**

**La Neuveville**

A vendre sur plan, site résidentiel, calme et ensoleillé, proche du centre, spacieuses

**villas jumelées de 5 1/2 pièces**

avec une surface habitable de environ 120 m<sup>2</sup>, répartie sur 3 niveaux, aménagements et finitions au gré du preneur.

**Prix de vente Fr. 530.000.-**

Avec l'aide fédérale et 10% de fonds propre

Intérêts Fr. 1229.-  
Charges Fr. 344.-  
Amortissement Fr. 492.-  
Frais mensuel Fr. 2065.-

Pour tous renseignements téléphonez au 031/932 02 74. 85977-122

**À VENDRE OU À LOUER**  
**À L'AVENUE DES ALPES 11 - NE**  
**APPARTEMENTS ATTIIQUES HAUT STANDING**

4 1/2 pièces de 125 m<sup>2</sup> + 2 balcons de 8 m<sup>2</sup> + terrasse de 18 m<sup>2</sup> - location Fr. 2000.- + charges.  
5 1/2 pièces de 155 m<sup>2</sup> + balcon de 8 m<sup>2</sup> + terrasse de 18 m<sup>2</sup> - location Fr. 2500.- + charges.

Prix de vente à discuter.

Renseignements: P. Messerli, ing. SIA, Crible 5, 2072 Saint-Blaise, tél. 33 55 30. Privé: Alpes 11, 2000 Neuchâtel, tél. 25 11 24. 173679-122

**OPPORTUNITÉ À SAISIR!** 173729-122  
Nous vendons  
**À COLOMBIER**  
à proximité du centre du village, calme, dans un petit immeuble en PPE

**4 1/2 PIÈCES**

vaste séjour, cuisine parfaitement agencée, coin à manger, 3 chambres à coucher, 2 salles d'eau, cave.

**Prix de vente Fr. 360.000.- à discuter.**

**CLAUDE MAYOR 038 24 22 52**

**NODS, à vendre**

**ancienne ferme à rénover**

comprenant 2 appartements + rural (2550 m<sup>2</sup>).  
Fr. 380.000.-

Faire offres sous chiffres H 028-3273, à Publicitas, case postale 1471, 2001 Neuchâtel 1. 192151-122

**À VENDRE** 173422-122  
**À NEUCHÂTEL**  
dans le vallon de l'Ermitage, situation exceptionnelle, calme en lisière de forêt, à proximité des transports publics

**SPACIEUX 4 1/2 PIÈCES**

dans une ancienne ferme rénovée. Plain-pied. Jouisssance d'une terrasse engazonnée de 120 m<sup>2</sup>. Surface habitable 118 m<sup>2</sup>. Garage, place de parc.

**Prix de vente: Fr. 520.000.-**

**CLAUDE MAYOR 038 24 22 52**

**À VENDRE OU À LOUER**  
**Résidence Bellevue Les Hauts-Geneveys**

**GRAND 3 1/2 pièces**

Disponible 1<sup>er</sup> novembre 1994. Neuf, cuisine agencée. Ascenseur. Une place de parc dans garage collectif.

191811-122

**Régie Roland Donner**  
Maitrise fédérale de banque  
Grand-Rue 7b • 2035 Corcelles • Tél. 038/30 30 78

**HAUTERIVE**  
Résidence de Vallombreuse Marnière N° 20

Immeuble résidentiel de haut standing 7 appartements au total

**À VENDRE**

1 appartement de 2 1/2 chambres de 55 m<sup>2</sup>  
1 appartement de 4 1/2 chambres de 115 m<sup>2</sup>  
1 appartement de 5 1/2 chambres de 124 m<sup>2</sup>

Parquet dans toutes les chambres - carrelages dans le vestibule, la cuisine et les sanitaires. Cuisine très bien équipée au goût du jour. Salle de bains avec 2 lavabos, 2<sup>e</sup> salle d'eau avec douche pour les 4 1/2 et 5 1/2 chambres. Grand balcon habitable. Cheminée de salon pour les 4 1/2 et 5 1/2 chambres. 2 caves par appartement. Jardin de la résidence soigneusement aménagé. Grand parking avec places individuelles. Service de conciergerie. 191960-122

Notice à disposition. Pour visiter et pour informations sans engagement, s'adresser à:

**GÉRANCE CHARLES BERSET S.A.**  
Jardinière 87  
La Chaux-de-Fonds  
☎ 039/23 78 33 - Fax 039/23 77 42.

**À VENDRE** 173421-122  
**AU LANDERON**  
dans un petit immeuble résidentiel proche du centre du village, écoles, centres d'achats

**3 ET 4 PIÈCES**  
construction très soignée.

y compris garage, place de parc, local de bricolage individuel.

Fonds propres nécessaires:  
Fr. 35.000.-  
Coût mensuel:  
3 pièces Fr. 897.-  
4 pièces Fr. 1044.-

**CLAUDE MAYOR 038 24 22 52**

**À VENDRE**

une halle métallique, entièrement boulonnée et isolée, avec pont roulant Stahl 10 tonnes. Deux tables hydrauliques à ciscaux 1,5 tonne et 2 tonnes. Une perceuse radiale. Une cisaille mécanique pour acier de 20 mm/ép. Un moteur Volvo 280 cv révisé. Un compresseur Atlas-Copco 6 m<sup>3</sup>/m. Une grue P.M. 34 m/tonnes. Atlas 15 m/tonnes. Effer 17 m/tonnes. Jonsereds 25 et 55 m/tonnes. Treuils hydrauliques 5 tonnes. Un lot de 20 vérins hydrauliques neuf et occasion.

Prix de liquidation.

Si intérêt, demande par fax uniquement au 42 11 89. 173634-122

**EIGENHEIM AM BIELERSEE**

Wir verkaufen in Le Landeron an unverbaubarer Seelage, angebautes 5-Zimmer-Einfamilienhaus.

Tel. (041) 85 41 35, abends. 86139-122

**À VENDRE**  
**à La Chaux-de-Fonds**  
**PETIT IMMEUBLE**

Bien centré  
Composé de: un bureau et 4 appartements avec confort. Cinq places de parc.

Pour renseignements et notice, sans engagement, s'adresser à:

**GÉRANCE CHARLES BERSET S.A.**  
Jardinière 87  
La Chaux-de-Fonds  
☎ 039/23 78 33. Fax 039/23 77 42  
192027-122

173655-122

**CASTEL REGIE**

A vendre à Neuchâtel en zone piétonne

**APPARTEMENTS DE 2 1/2 PIÈCES EN DUPLEX**

avec cachet, cuisine agencée, lave-vaisselle.

Prix de vente: Fr. 250.000.-

2034 Peseux (038) 31 78 03

**À VENDRE** 173727-122  
**À CORCELLES**  
libre de servitudes d'entrepreneur

**TERRAIN de 1966 m<sup>2</sup>**

en zone de construction de faible densité.  
Fr. 163.- le m<sup>2</sup>.

**CLAUDE MAYOR 038 24 22 52**

**MITTLERI CHROS TWANN**

Twann am Bielersee  
Preisgünstige grosse  
**Einfamilienhäuser**  
mit Seesicht.

Für die 1. Bauetappe suchen wir noch  
**zwei Hauskäufer**

Wohnbaugenossenschaft  
Mittleri Chros Twann  
Auskünfte erteilen die Herren:  
R. Gisiger, Architekt, Biel, Tf (032) 23 69 77  
H. Nievergelt, Architekt, Erlach Tf (032) 88 11 41  
A. Krienbühl, KR Immo., Bern Tf (031) 381 52 72. 192126-122

Au cœur de la Bresse:  
**propriété en pierres**

de 6 pièces plus grandes dépendances sur 4000 m<sup>2</sup> de terrain arboré.  
Fr. s. 112.500.- (crédit 90% possible).

Tél. 0033/84 85 12 21  
Fax 0033/84 85 09 54.  
192092-122

**À LOUER**

A louer à Corcelles  
**villa jumelée**

cuisine agencée, grand salon, salle à manger avec cheminée, 3 chambres à coucher, douche et salle de bains séparées, dépendance, garage + place de parc, jardin. Libre tout de suite, Fr. 2500.- charges comprises.

Tél. 038/31 65 85. 192060-122

Objet rare  
Amis de la nature  
randonneurs, skieurs...  
A 20 minutes de Sion, altitude 1500 m, ski 4-Vallées  
A vendre  
**petit chalet**  
avec 6000 m<sup>2</sup> de terrain, vue imprenable, val d'Hérens et Dixence. Possibilité de finir travaux. Ensoleillé, eau et électricité.

Tél. 027 23 42 28 ou 027 58 21 35. 36-353/4x4

**À SAISIR** 4 1/2 PIÈCES

103 m, 3 chambres, bain, wc, cuisine, séjour + cheminée, balcon, garage.  
Fonds: Fr 35'900.-  
Fr 1'227.- mois

077-236'458  
077-212'093  
ACELCO SA  
191907-122

**BEVAIX**  
**MAGNIFIQUE STUDIO**  
mansardé, 60 m<sup>2</sup>.  
Loyer Fr. 795.- charges comprises.  
Libre 1<sup>er</sup> janvier 1995 ou à convenir.  
Tél. 038/46 12 46. 86115-126

**A louer** **ci**  
**gestion immobilière sa**  
Raffinerie 1 2004 Neuchâtel Tél. (038) 24 20 07

Le Vergy à Cernier  
**GRAND STUDIO ENVIRON 35 m<sup>2</sup>**

Cuisine entièrement agencée, salle de bains. 173047-126

**UNPI**  
UNION NEUCHÂTELOISE DES PROFESSIONNELS DE L'IMMOBILIER

A louer tout de suite ou à convenir

**bureau de 94 m<sup>2</sup>**

avec 3 places de parc, ascenseur, rampes de chargement dans bâtiment industriel et administratif, avenue des Champs-Montants 16 c, 2074 Marin.

Pour tout renseignement, s'adresser à  
**W. Manser, Fiduciaire**  
Gibelinstrasse 27  
4503 Soleure. Tél. 065/22 64 30. 173630-126

**LES HAUTS-GENEVEYS À LOUER**  
pour le 15 décembre ou à convenir, dans immeuble avec ascenseur, 2 min de la gare

**un appartement de 4 1/2 pièces**  
126 m<sup>2</sup>  
Tél. 038 / 53 12 07. 192071-126

**À LOUER au VAL-DE-RUZ**  
Aux Geneveys-sur-Coffrane  
Rue du 1<sup>er</sup>-Mars

2 1/2 pièces Fr. 1000.- + charges  
3 1/2 pièces Fr. 1200.- + charges  
4 1/2 pièces Fr. 1420.- + charges

A Cernier - Bois-Noir 9  
1 chambre Fr. 180.- + charges  
Bois-Noir 23  
3 pièces Fr. 800.- + charges  
Henri-Calame 1  
2 pièces Fr. 930.- + charges  
4 pièces Fr. 1300.- + charges  
A Dombresson - Grand-Rue 26  
2 pièces Fr. 780.- + charges  
A Villiers - La Champey  
6 pièces Fr. 2000.- + charges.

Pour tous renseignements: 191664-128

**Régie F. Bernasconi et Cie**  
Clos-de-Serrières 31  
2003 Neuchâtel.  
Tél. (038) 31 90 31

**À LOUER OU À VENDRE**  
près de l'autoroute, à l'est de Neuchâtel

**locaux industriels**

300 m<sup>2</sup>. Hauteur 4 mètres.

Ecrire à L'EXPRESS, 2001 Neuchâtel sous chiffres 126-2437. 85953-126

**Petite maison**

avec jardin, dès le 1<sup>er</sup> décembre.  
Loyer Fr. 1200.- charges comprises.  
Tél. (038) 55 27 24, dès 6 h 30. 130500-126

A louer 192085-126  
**AU LANDERON, Vieille Ville**  
**Bel appartement de 3 1/2 pièces**  
avec cachet, cheminée, cuisine agencée, terrasse, grenier, place de parc.  
Loyer Fr. 1300.- + charges.  
Tél. 038 / 51 41 51.

**SAUGES**  
bord du lac  
**STUDIO**  
cuisine agencée, grand balcon, douche/W.-C., Fr. 600.-.  
Tél. (038) 55 35 00. 130475-126

**À LOUER**  
A Boudevilliers, rue du Collège 1  
Dans immeuble ancien entièrement rénové, au centre du village

2 1/2 pièces 55 m<sup>2</sup>  
Fr. 880.- + charges.

3 1/2 pièces 85 m<sup>2</sup>  
Fr. 1260.- + charges.

3 1/2 pièces 90 m<sup>2</sup>  
Fr. 1350.- + charges.

**ÉVENTUELLEMENT PETITE CONCIERGERIE À REPOURVOIR**  
avec logement de 3 1/2 pièces.  
Libres tout de suite ou pour date à convenir.

Pour tous renseignements: 191326-126

**Régie F. Bernasconi et Cie**  
Clos-de-Serrières 31  
2003 Neuchâtel.  
Tél. (038) 31 90 31

**À LOUER**  
La Rosière  
Rue des Parcs 84-86, Neuchâtel

**Appartements**

- 2 1/2 pièces, 60 m<sup>2</sup>  
Loyer Fr. 998.- charges comprises.  
- 3 1/2 pièces, 87 m<sup>2</sup>  
Loyer Fr. 1297.- charges comprises.  
- 4 pièces, 97 m<sup>2</sup>  
Loyer Fr. 1390.- charges comprises.

**Surface commerciale avec vitrine**

- 80 m<sup>2</sup>, rez-de-chaussée.

**Places de parc dans garage collectif**

Loyer Fr. 140.-.

**PATRIA**  
Service immobilier  
Rue des Parcs 86  
2000 Neuchâtel  
Tél. 24 44 46 57200-126

**Patria**  
Assurances

**A louer** **ci**  
**gestion immobilière sa**  
Raffinerie 1 2004 Neuchâtel Tél. (038) 24 20 07

**À NEUCHÂTEL**  
pour date à convenir

**APPARTEMENTS 4 PIÈCES**

Cuisines agencées, tout confort.  
Dès Fr. 1190.- + charges. 173009-126

**UNPI**  
UNION NEUCHÂTELOISE DES PROFESSIONNELS DE L'IMMOBILIER

**À LOUER TOUT DE SUITE À NEUCHÂTEL**

**LOCAL COMMERCIAL**

de 4 pièces + annexes, W.-C., lavabo, ascenseur, au 2<sup>e</sup> étage d'un immeuble du centre ville, pour professions libérales ou entreprises de service.

Pour traiter, s'adresser à  
**GERFICO S.A., Fiduciaire**  
2001 Neuchâtel.  
Tél. (038) 25 65 70. 173643-126

**AVIS OFFICIELS**

**UNIVERSITÉ DE NEUCHÂTEL**  
Faculté des sciences

Vendredi 28 octobre 1994 à 17 h  
au grand auditorio de l'Institut de chimie

Présentation publique de la thèse de doctorat de M. Alain BÉGUIN, chimiste diplômé de l'Université de Neuchâtel

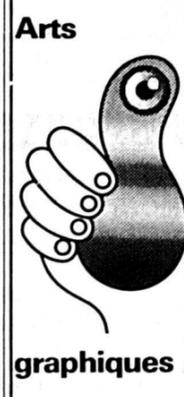
**Complexes di-, tri- et tétranucléaires de ruthénium et de fer contenant des ligands phosphorés: Synthèse et potentiel catalytique**

Le doyen: H.-H. Nägeli  
130425-120

**COMMUNE DE SAVAGNIER**

Les usagers sont avisés que la route de la Charrière (Savagnier-Chaumont) sera fermée en raison de travaux forestiers

**du lundi 31 octobre au vendredi 11 novembre 1994**  
entre 8 h et 17 heures. 173629-120



HOCKEY SUR GLACE / Ile ligue

# Les Ponts à l'usure

**Les Ponts-de-Martel - Star La Chaux-de-Fonds 6-2 (2-1 1-1 3-0).**

**Patinoire du Bugnon.** - 100 spectateurs. - Arbitres : Leuenberger et Dominé.

**Buts :** 7me Zbinden (Audétat/Dupré) 1-0 ; 8me Dupré (Zbinden/Audétat) 2-0 ; 20me Huguenin 2-1 ; 35me Ferrari (Ganguillet) 2-2 ; 36me Bart 3-2 ; 48me Pellaton 4-2 ; 56me Zbinden (Gentil) 5-2 ; 59me Audétat 6-2.

**Les Ponts-de-Martel :** Jeammairet ; Stauffer, Dubois ; Audétat, Zbinden, Dupré ; Martin, Floret ; Jeanmairet, Jeanrenaud, Pellaton ; Giacomini, Zwahlen ; Bart, Gentil, Spätig.

**Star La Chaux-de-Fonds :** Carcache ; Ganguillet, J. Leuba ; Huguenin, Ferraroli, Tavernier ; Voisard, Ipek ; Oppliger, Flück, Bourquin ; C. Leuba, R. Leuba ; Linder, Botter, Gerber.

Après leur défaite face à Saint-Imier, favori du groupe, les Pontiers se devaient de gagner face à la modeste équipe de Star.

Le match avait de la peine à prendre du rythme et l'on dû attendre la 7me minute pour se mettre enfin un but sous la paupière, suite à une action de rupture

rondement menée par la première ligne d'attaque ponlière. Une minute plus tard, c'est Dupré qui parvenait à tromper le jeune Carcache. Les Stelliens vont toutefois répliquer dans les ultimes secondes de ce premier tiers, alors qu'ils évoluaient en infériorité numérique. Huguenin profitait de la passivité des Ponts-de-Martel, pour glisser, d'un subtil tir, le palet au fond des filets.

Au fil des minutes, les visiteurs prirent confiance et se firent beaucoup plus dangereux dans le camp adverse. En toute logique, Ferrari égalisait à la 35me. Mais sur l'engagement qui suivit, Bart donnait à nouveau l'avantage à son équipe. La bande de Turler éprouvait beaucoup de difficulté à construire le jeu même en supériorité numérique. Les Pontiers ont évolué durant quatre minutes en double supériorité numérique sans parvenir à marquer. La différence va être faite dans la troisième partie de ce match. Les maîtres de céans vont scorer à trois reprises et définitivement écarter le danger.

Une victoire comme toute logique mais acquise avec difficulté.

◇ S. D.

# YS : douze équipes de jeunes

La marche de la première équipe n'est pas l'unique souci des dirigeants de Young Sprinters. Depuis de nombreuses années, ils ont fait de la formation des jeunes une tâche primordiale. Mise en route à Monruz déjà et ce dans des conditions difficiles, la section espoirs des orange et noir a considérablement grossi sous les toits du Littoral. Chapeauté depuis bientôt trois ans par un entraîneur professionnel, le Québécois Stéphane Rochette, elle regroupe aujourd'hui 12 équipes, des juniors A1 aux piccolos. Elle est numériquement la plus importante de la

Suisse romande. De nombreux bénévoles et des entraîneurs modestement rétribués collaborent avec Stéphane Rochette.

A l'activité du championnat s'ajoute l'école de hockey, à laquelle les enfants peuvent participer dès l'âge de 4 ans. Ouverte le mercredi après-midi et le samedi matin, elle connaît un succès considérable.

Tout cela représente une charge importante.

- Le tiers du budget total du club qui est d'un peu plus de 400.000 francs, précise le président Mario Castioni. /fp

PLANCHE À VOILE / Vincent Huguenin misera sur le funboard l'an prochain

# Atlanta plus d'actualité

Sport, anglais et géographie: telles sont les trois branches qu'a retenues Vincent Huguenin pour sa licence en lettres. Le jeune Bôlois, qui a entamé ses études universitaires lundi, se plonge ainsi dans trois disciplines qui lui sont tout sauf inconnues. N'est-il pas une des meilleurs spécialistes suisses de planche à voile, sport qui fait régulièrement appel à une terminologie anglaise et qui l'a déjà emmené sur plusieurs continents?

Une certitude, ce n'est pas à Atlanta que Vincent se perfectionnera en anglais. Lui qui, il a une année, entrevoyait une qualification pour les Jeux de 1996, s'est fait une raison: la planche olympique, monotype, n'est pas vraiment faite pour lui. Grand gabarit (il pèse 78 kg), il est relativement handicapé par petits temps. Il es-

time qu'en Géorgie, il ne pourra pas rivaliser avec des gars moins «lourds» que lui d'une bonne dizaine de kilos. Il en a encore eu la preuve cette année, aux championnats d'Europe, qui ont eu lieu en Crète, à Heraklion.

- *Aucun Suisse n'a passé le cap des qualifications qui ont eu lieu sur place, précise le jeune Neuchâtelois, qui a maintenant 23 ans. Il faut dire que la participation était très relevée, avec passablement de professionnels américains, canadiens ou australiens. Éliminé, je me suis rabattu sur la planche IMCO et j'ai terminé 4me chez les lourds.*

Adieu les rêves olympiques, donc. Mais l'avenir n'est pas pour autant bouché pour notre homme, qui axera sa prochaine saison sur le funboard. Soit une catégorie où

les planches ne sont pas monotypiques et où son grand gabarit sera davantage un atout qu'un handicap. Et où il a déjà vécu une grosse sensation.

- *J'ai participé à ma première manche de Coupe du monde à Silvaplana en compagnie des meilleurs spécialistes mondiaux. Sur 60 participants, j'ai pris le 17me rang. A coup sûr, c'est ma meilleure performance de la saison. J'espère qu'elle ne restera pas sans suite et que je pourrai prendre part à une ou deux manches l'an prochain. Tout dépendra de la saison. Encore que je ne sois pas trop à plaindre, j'ai quelques fidèles sponsors et j'en ai même trouvé de nouveaux.*

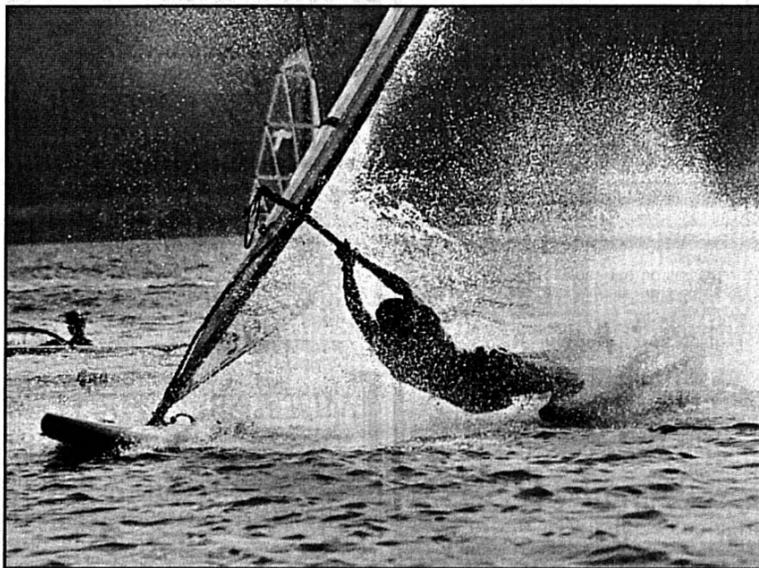
Ce qui s'explique aussi par la présence régulière du Bôlois sur les eaux suisses. Il est en effet souvent présent dans les épreuves régionales.

- *Ça me plaît de courir ici, sur le lac de Neuchâtel. J'apprends beaucoup de naviguer par petit temps. La saison prochaine, je cumulerai d'ailleurs toujours courses régionales, nationales et internationales. Sur le plan national, je prendrai part au championnat de Suisse, avec l'espoir de me qualifier pour les championnats d'Europe et du monde de planches de série.*

Son but, dans le championnat national funboard, sera de faire mieux que son 6me rang d'il y a deux ans, son meilleur classement à ce jour. Cette année, il ne s'est classé que 9me. Une performance qui ne le satisfait pas même si elle s'explique par une entrée en matière ratée, ce printemps dans le sud de la France. Comble de poisse, c'était dans une épreuve dotée d'un gros coefficient!

A noter que le nouveau champion de Suisse est le Grison Filip Good, de Davos. Quant à son dauphin, c'est un jeune homme de 21 ans établi à Nods: Jérôme Bouloires. Et dont on reparlera sans doute.

◇ S. Dx



SENSATIONS FORTES - Vincent Huguenin veut encore s'en offrir en funboard.

PUB

# LEXPRESS

anime votre quotidien  
au Salon-Expo du Port à Neuchâtel

Vendredi  
**28 octobre**  
de 17 à 22 h

Samedi  
**29 octobre**  
de 14 à 22 h

Dimanche  
**30 octobre**  
de 14 à 18 h



Laissez-vous croquer!

## MARCEL LALIBERTÉ

caricaturiste

UNION BASKET: toute l'équipe dédicace son poster.  
En collaboration avec le TCS.

Prenons le café ensemble!  
avec la collaboration de la Centrale Laitière, Neuchâtel

Vendredi  
**28 octobre**  
de 20 à 22 h

Samedi  
**29 octobre**  
de 10 à 11 h

Dimanche  
**30 octobre**  
dès 11 h 30

## « La pasta al sugo »

mijotée par Dame Carla

173657-110

LEXPRESS pub

LEXPRESS diffusion

LEXPRESS promotion

# LEXPRESS PUBLICITÉ 038/25 65 01

# ACCENT! SHOW!

Vivifiante, intrépide! C'est la nouvelle Accent! A partir de 15'990.-!

La nouvelle star des compactes fait son entrée à 15'990.- seulement: la **HYUNDAI ACCENT**. Avec bien entendu tous les modèles **HYUNDAI**, de la Lantra Tiger jusqu'aux Scoupe, Sonata et H100.



Une grande première!

C'est parti!

Allez, on y va!

## PRÉSENTATION

du samedi 29 au dimanche 30 octobre 1994

toute la journée au

### GARAGE PETER CORNAUX

### LES PROVINS 32

TÉL. 038/47 17 57 FAX 038/47 27 90

## ACTION PNEUS NEIGE

Exemples: - 155 QR 13 dès Fr. 88.-  
- 165 QR 14 dès Fr. 111.-

FORMULE HYUNDAI MOINS CHÈRE À L'ACHTAT PLUS D'ÉQUIPEMENT AVANTAGEUX

Grand concours **HYUNDAI:** Gagnez une **Sonata 2000 GLSi!**

**TOUT COMPRIS HYUNDAI 3 ANS DE GARANTIE USINE**

**A louer à NEUCHÂTEL**  
Port-Roulant

**locaux commerciaux**

rez-de-chaussée, vitrine.  
Libre dès le 1<sup>er</sup> novembre 1994.  
Loyer mensuel: Fr. 1050.- + charges.  
Pour visiter: 173719-126

RÉGIE IMMOBILIERE  
**MULLER & CHRISTE**  
Temple-Neuf 4 2001 NEUCHÂTEL  
Tel 038/24 42 40  
MEMBRE UNPI

173677-126 **FIDIMMOBIL FIDIMMOBIL FIDIMMOBIL**

**À LOUER**  
immédiatement ou pour date à convenir  
à la rue Louis-Favre

**appartement de 3 1/2 pièces**  
cuisine non agencée, salle de bains

**STUDIO**  
non meublé.

**FIDIMMOBIL NEUCHÂTEL**  
Rue de l'Hôpital 7 Tél. 24 03 63  
MEMBRE UNPI

Neuchâtel centre-ville  
Rue Saint-Maurice

**À LOUER** dès le 1<sup>er</sup> janvier 1995 ou à convenir 2 jolis appartements

- **2 1/2 pièces en attique**  
5<sup>e</sup> étage, environ 105 m<sup>2</sup>, super standing, cheminée, etc.  
Fr. 1700.- + charges.
- **1 1/2 pièce/studio**  
3<sup>e</sup> étage / env. 40 m<sup>2</sup>  
Fr. 730.- + charges.

Pour visiter: M. Jaquet  
Tél. 038/21 42 26 (dès 13 h). 86117-126

173676-126 **FIDIMMOBIL FIDIMMOBIL FIDIMMOBIL**

**À LOUER**  
tout de suite ou pour date à convenir dans une petite maison au Fbg de l'Hôpital

**APPARTEMENT DE 2 PIÈCES**  
cuisine, salle de bains + possibilité de louer une chambre indépendante.  
Loyer Fr. 810.- + charges.

**FIDIMMOBIL NEUCHÂTEL**  
Rue de l'Hôpital 7 Tél. 24 03 63  
MEMBRE UNPI

**À LOUER**  
Lotissement Les Buchilles  
Boudry, cadre tranquille

**SPACIEUX DUPLEX 4 1/2 PIÈCES**  
avec cheminée.  
Disponible immédiatement.

**SPACIEUX 3 1/2 PIÈCES**  
avec cheminée.  
Disponible 1<sup>er</sup> janvier 1995.  
Places de parc garage collectif.

191810-126

Régie Roland Donner  
Maîtrise fédérale de banque  
Grand-Rue 7b • 2035 Corcelles • Tél. 038/30 30 78

173641-126 **FIDIMMOBIL FIDIMMOBIL FIDIMMOBIL**

**À LOUER**  
tout de suite  
Chemin des Saules, Colombier

**APPARTEMENTS NEUFS DE 4 1/2 PIÈCES**  
surface 112 m<sup>2</sup>  
agencement moderne, 2 salles d'eau, balcon, garage ou place de parc à disposition.

**FIDIMMOBIL NEUCHÂTEL**  
Rue de l'Hôpital 7 Tél. 24 03 63  
MEMBRE UNPI

**À LOUER** 173656-126  
**AU LANDERON**  
dans un petit immeuble résidentiel neuf, proche du centre du village

**4 pièces**  
salon, cuisine parfaitement agencée, 3 chambres, salle de bains, W.-C. séparés, place de parc dans garage collectif.

**Location mensuelle: Fr. 1380.- + charges.**

**CLAUDE MAYOR 038 24 22 52**

173409-126

**CASTEL REGIE**  
A louer à Neuchâtel  
Rue des Brévards 1 a

**APPARTEMENT DE 3 PIÈCES**  
Tout confort, balcon.  
Loyer Fr. 840.- + charges.  
Libre tout de suite.

2034 Peseux  (038) 31 78 03

173716-126 **FIDIMMOBIL FIDIMMOBIL FIDIMMOBIL**

**À LOUER**  
tout de suite  
Fbg du Lac à Neuchâtel

**appartement de 2 pièces**  
cuisine agencée, salle de bains/W.-C.

Loyer mensuel Fr. 735.- + charges.

**FIDIMMOBIL NEUCHÂTEL**  
Rue de l'Hôpital 7 Tél. 24 03 63  
MEMBRE UNPI

**Magnifiques appartements neufs**  
«ROUGES-TERRES»

**4 1/2 pièces duplex**  
dès Fr. 1700.-, balcon, jardin privatif.

**3 1/2 pièces**  
terrasse, vue sur le lac.

**2 1/2 pièces, 2 pièces, 1 pièce**  
jardin privatif.

Pour visiter: 173718-126

RÉGIE IMMOBILIERE  
**MULLER & CHRISTE**  
Temple-Neuf 4 2001 NEUCHÂTEL  
Tel 038/24 42 40  
MEMBRE UNPI

Neuchâtel, Centre-ville  
rue du Seyon 10, à louer  
dans immeuble administratif rénové

**locaux de 70 m<sup>2</sup>**  
situés au 3<sup>me</sup> étage à l'usage de bureaux.

Pour tous renseignements: 192088-126

**DEGGO SA**  
La clé de l'immobilier  
(021) 625 00 45

**A louer à CORTAILLOD**  
Potat-Dessus 8

**2 studios rénovés**  
Libres tout de suite ou 1<sup>er</sup> janvier 1995.  
Loyer: Fr. 590.- charges comprises.

Pour visiter: 173720-126

RÉGIE IMMOBILIERE  
**MULLER & CHRISTE**  
Temple-Neuf 4 2001 NEUCHÂTEL  
Tel 038/24 42 40  
MEMBRE UNPI

**À LOUER**  
A Boudry, rue des Cèdres 7-9-11  
Belle situation, tranquillité, verdure, proche des écoles et des commerces

**appartements 3 1/2, 4 1/2 pièces**  
dès Fr. 1300.- + charges.  
Libres tout de suite ou pour date à convenir. 191324-126

Pour tous renseignements:  
Régie F. Bernasconi et Cie  
Clos-de-Serrières 31  
2003 Neuchâtel.  
Tél. (038) 31 90 31

**PESEUX, Grand-Rue**  
A louer

**locaux commerciaux**  
à l'usage de bureaux.  
48 m<sup>2</sup> à Fr. 175.- le m<sup>2</sup>.

Pour tous renseignements: 192087-126

**DEGGO SA**  
La clé de l'immobilier  
(021) 625 00 45

**A louer à NEUCHÂTEL**  
Coquemène 5

**STUDIO**  
Loyer mensuel: Fr. 608.-, charges mensuelles Fr. 45.-. Tout de suite.

**A louer à BÔLE - Bugnon 1**  
**2 STUDIOS**  
dont 1 meublé. Loyer mensuel: dès Fr. 400.-, charges mensuelles Fr. 50.-. Tout de suite ou 1<sup>er</sup> janvier 1995.

Pour visiter: 173717-126

RÉGIE IMMOBILIERE  
**MULLER & CHRISTE**  
Temple-Neuf 4 2001 NEUCHÂTEL  
Tel 038/24 42 40  
MEMBRE UNPI

**A louer à BOUDRY** 172994-126

**PLACES DE PARC SOUTERRAINES**  
Tél. (038) 24 22 45.

**EXAFID SA**  
NEUCHÂTEL - Puits-Godet 22  
Tél. 038/25 46 42

**À LOUER**

**À NEUCHÂTEL**

**STUDIO**  
Parcs 36 Fr. 700.- charges comprises

**2 PIÈCES**  
Parcs 36 Fr. 800.- charges comprises

**SURFACE COMMERCIALE**  
Puits-Godet 22 168 m<sup>2</sup>  
avec places de parc Fr. 2900.- charges comprises

**À HAUTERIVE**

**STUDIO**  
Rouges-Terres 23 Fr. 465.- + Fr. 50.- charges comprises  
86147-126

# Marché de l'emploi

Parait chaque jour, du lundi au samedi  
Délai: l'avant-veille de la parution à 12h



**GARANTA** 

**Assurances**

- Vous exercez déjà une activité d'inspecteur de sinistres et aspirez à un renouveau professionnel...
- Vous travaillez dans un service de sinistres depuis plusieurs années; vous avez accumulé une expérience certaine dans toutes les branches; vous rêvez d'être sur le terrain...

Dans l'un ou l'autre cas, vous êtes peut-être notre futur (e)

**INSPECTEUR/TRICE DE SINISTRES DE DIRECTION**  
pour la Suisse romande.

Partenaire de la PAX, active dans toutes les branches non-vie, GARANTA est en pleine expansion et désire de ce fait renforcer son service des sinistres.

**Nous attendons de vous le profil suivant:**

- langue maternelle française; si possible, bonnes connaissances d'allemand,
- dynamisme, esprit d'initiative, polyvalence,
- solides connaissances professionnelles,
- entrentent, intuition,
- goût pour le travail indépendant, aptitude à s'organiser.

Pour tout renseignement complémentaire, Monsieur F. Schröter (tél. 061/425 41 32) se tient volontiers à votre disposition.

Les offres de service sont à envoyer à l'adresse suivante:

**Personnel**  
Monsieur F. Schröter  
Garanta Compagnie d'assurance S.A.  
Wuhrmattstrasse 21  
4103 Bottmingen. 192106-236

Home du Val-de-Ruz  
cherche  
**veilleuses**  
à temps partiel.  
Tél. (038) 57 10 50.  
80133-236

Le Derby cherche  
**sommelière**  
environ 14 jours par mois.  
Sans permis s'abstenir. 192114-236  
Tél. 24 10 98.

Salon de massages cherche  
**masseuses**  
Tél. (077) 37 13 89.  
86142-236

SUITE EN PAGE  
SUITE EN PAGE  
SUITE EN PAGE  
SUITE EN PAGE

**38**  
SUITE EN PAGE

**VALSER**

Pour notre département de vente au siège à Berne nous cherchons une

**SECRÉTAIRE (temps partiel)**

**Profil souhaité:**

- langue maternelle française,
- parfaite maîtrise du français,
- très bonnes connaissances d'allemand,
- expérience sur PC,
- sens de l'organisation et d'un mode de travail indépendant.

**Nous offrons:**

- ambiance jeune et dynamique,
- mode de travail indépendant,
- très bonnes prestations sociales.

**Date d'entrée:**  
- à convenir.

Les offres manuscrites, accompagnées d'un dossier complet sont à adresser à

**VALSER SOURCES MINÉRALES S.A.**  
M. Walter Lüthi  
Steinhölzli  
3097 Liebfeld 86131-236

**OK CADRES**

Notre client est une société de prestige international, basée sur le Littoral neuchâtois. Pour faire face à la croissance de ses activités, elle nous a confié la recherche d'un(e)

**ASSISTANT(E) AU «CUSTOMER SERVICE»**

**Votre mission**  
Directement rattaché au directeur des ventes, vous l'assistez dans:

- les confirmations de commandes,
- le suivi auprès des distributeurs répartis sur les différents marchés européens,
- l'élaboration et la gestion des budgets de ventes par marché,
- les contacts réguliers avec la clientèle.

**Votre profil**

- En possession d'une formation commerciale supérieure, vous bénéficiez d'une première expérience professionnelle au service de la clientèle.
- Vous maîtrisez le français, l'anglais et l'italien (toute autre langue étant un atout).

La perspective de vous investir dans un environnement dynamique au sein d'une équipe jeune et motivée vous séduit? Alors n'hésitez plus à nous écrire.  
Nous vous remercions d'envoyer votre dossier de candidature sous la référence **JS944323**, à 173723-235

**OK CADRES**, rue des Moulins 51, 2000 Neuchâtel 4. Discrétion garantie.

ENSEMBLE, CONSTRUONS L'AVENIR

**Votre nouveau plan d'épargne:  
Renault 19 Storia 1.4e.  
A partir de Fr. 20 395.-.**



Co-lauréate de la statistique des pannes du TCS, la Renault 19 Storia offre à un prix plancher un moteur de 1390 cm<sup>3</sup> avec 59 kW/80 ch, l'airbag de série, les prétensionneurs de ceintures et des nombreux autres équipements. Mais elle existe aussi dans les versions suivantes: 1.8i avec 81 kW/110 ch et 1.9 Turbodiesel qui, toutes, ont un point commun: un merveilleux rapport qualité/prix/plaisir.



144-2444-218/4x4

**ECCO  
POSTES FIXES**

A growing company is looking for an

**ENGLISH/FRENCH SECRETARY**

(assistant of the operator Manager)

The candidate should

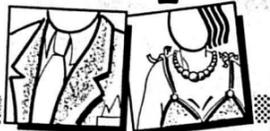
- have 25-35 years old,
- be able to work independently and to take initiatives,
- organize travels and appointments and to draft statements,
- have excellent computer skills,
- have spirit of enterprise.

We offer you this challenge in an international environment in a young and dynamic team.

Please contact Solange HIRSCHI for more details or send your complete application file to ECCO S.A., Grand-Rue 1 A, 2000 Neuchâtel - 038/25 40 50. 173750-235

**Marché de l'emploi**

Paraît chaque jour, du lundi au samedi  
Délai: l'avant-veille de la parution à 12h



**Vous, OK, et personne d'autre**

Divers emplois vous attendent au sein d'entreprises internationales

- comptable fr/ang
- aide-comptable fr/angl/ital
- secrétaires bilingues fr/angl
- employé(e) de commerce fr/angl spécialisé(e) export
- secrétaire fr/angl/ital
- secrétaire fr/all/angl

Ces postes requièrent quelques années d'expérience ainsi que des connaissances linguistiques approfondies. Intéressé(e), contactez Tania Aintablian pour fixer un entretien. 173725-235

**OK PERSONNEL SERVICE**  
Placement fixe et temporaire

Votre futur emploi sur VIDEOTEX \* OK #

Rue Saint-Maurice 12 • 2000 Neuchâtel • 038/24 31 31



**MOTOROLA**

Motorola (Suisse) S.A.

MOTOROLA is a world leader in Semiconductor and we have a microcontroller design center in GENEVA.

We have an opening for a

**CMOS Design Engineer**

responsible for full custom 16/32 Bit Micro processor design.

Interested candidates will have:

- a sound working knowledge with modern CAD tools,
- an ability to work as a single coordinator as well as in a team,
- 5 years of experience in full custom CMOS designs,
- innovation skills and a good time management,
- fluent English is essential.

We offer a world class environment with advanced tools and close contact with our other design groups around the world.

Candidates wishing to respond to this challenging position are invited to send a Curriculum Vitae to

Irène Maurer  
Motorola (Suisse) S.A.  
16, chemin de la Voie Creuse  
1211 Genève 20. 192127-236

Nous cherchons au plus vite

**infirmière diplômée**

pour poste fixe 80%-100%, voiture un avantage.

Contactez notre équipe au 021/311 13 13, nous vous renseignerons avec plaisir.

Adia médical, avenue Ruchonnet 30  
CP 39, 1001 Lausanne 86118-235

**Patria**

Assurances

Nous cherchons pour notre SERVICE IMMOBILIER à NEUCHÂTEL

**COLLABORATRICE À 50%**

pour entrée en fonctions immédiate ou à convenir.

Nous demandons:

- Aptitude à travailler de manière indépendante.
- Assurer un poste de téléphoniste et quelques tâches de classement et administratives.
- Connaissance de l'informatique souhaitée mais pas indispensable, la formation peut être assurée par nos soins.
- Amabilité et entregent.

Nous offrons:

- Salaire en rapport avec le poste.
- Place stable avec prestations d'une grande société.
- Ambiance agréable.

Faire offres écrites avec curriculum vitae à:

M. J.-C. MATTHEY  
PATRIA SERVICE IMMOBILIER  
Rue des Parcs 86  
2002 NEUCHÂTEL  
Tél. 038/24 44 49. 86144-236

  
**ROLEX**

Votre métier dans l'horlogerie de tradition est devenu votre passion.  
Vous avez l'autorité naturelle d'un chef et le sens des relations humaines.  
Votre expérience industrielle vous pousse à prendre de nouvelles responsabilités.  
Vous vous sentez donc prêt à devenir un

**RESPONSABLE HORLOGER**

dans le cadre stimulant de nos Ateliers du Locle.  
Si vous êtes à même de répondre à nos attentes et que vous êtes attiré par cette proposition, écrivez à:

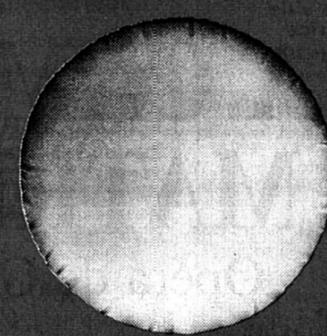
**MONTRES ROLEX S.A.** - Ressources Humaines  
Rue François-Dussaud 7 - 1211 GENÈVE 24

  
**ROLEX**

86133-236

144-2444-218/4x4

**Airbag de série et haute sécurité: Renault 19.**



Voitures des plus fiables, ce qui est prouvé par la statistique de pannes du TCS, la Renault 19 est aussi l'une des plus sûres. Chacun des 16 modèles est désormais équipé de série de l'airbag, de l'ABS, de renforts de protections latérales et de prétensionneurs de ceintures. L'ABS est bien sûr de série sur certains modèles.

  
**RENAULT**  
LES VOITURES A VIVRE

Importante gérance immobilière du canton de Neuchâtel souhaite engager pour son service de location, un ou une

**chef de bureau**

- ayant de l'expérience dans la gérance et plus spécialement dans le secteur de la location;
- apte à prendre des responsabilités;
- sachant diriger du personnel;
- âge mur.

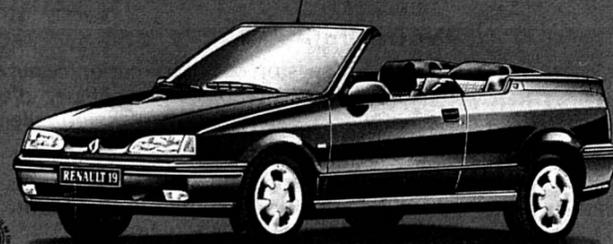
De notre côté nous offrons:

- une place d'avenir stable;
- l'avantage de travailler au sein d'une petite équipe;
- un salaire en rapport avec les capacités.

Entrée à convenir.

Faire offres sous chiffres Z 132-761949, avec curriculum vitae, à Publicitas, case postale 2054, 2302 La Chaux-de-Fonds. 192080-236

**Votre place au soleil:  
Renault 19 Cabrio  
COSMOPOLITAN.**



La Renault 19 Cabriolet reconnaît ouvertement son amour de la belle vie. Elle affiche élégance, confort et sécurité (airbag, ABS et prétensionneurs de ceintures de série). Les deux motorisations - 70 kW/95 ch (avec boîte automatique sur demande) ou 101 kW/137 ch 16V (avec ABS bien sûr) - sont garanties d'un plaisir de conduire les cheveux au vent. Même les prix sont ensoleillés: dès Fr. 31 200.- et dès Fr. 36 800.-.

  
**RENAULT**  
LES VOITURES A VIVRE

144-2444-218/4x4

**PARTNER**  
*Job*

47/49, av. Léopold-Robert  
2300 La Chaux-de-Fonds

Pour un constructeur de machines des Montagnes neuchâtoises, nous cherchons un

**CHEF DES VENTES**

- Expérience confirmée dans la vente, si possible de machines pour le travail de métaux (CNC).
- Ayant déjà occupé un poste similaire pendant plusieurs années.
- Age minimum 40 ans.
- Apte à voyager à l'étranger.
- Langues allemand - français indispensables.

Place stable, entrée tout de suite ou à convenir.

Contactez au plus vite M. Gomes pour plus de renseignements au 039 / 23 22 88. 86121-235

UNIVERSITÉ DE NEUCHÂTEL  FACULTÉ DE DROIT ET DES SCIENCES ÉCONOMIQUES

**MISE AU CONCOURS**

En raison de la retraite de l'actuel titulaire et de la réorganisation du plan d'études,

**un poste de professeur ordinaire de psychologie sociale du travail**

comportant des cours et séminaires dans les domaines de la psychologie sociale du travail et des relations de travail complètes, selon le profil du candidat par un cours de méthodologie de l'enquête ou de « bilan personnel et mesure ».

**Deux chargés de cours de 2 heures**

- Ergonomie
- Systèmes et techniques de formation dans les organisations

Titre exigé: doctorat. Entrée en fonctions: 1<sup>er</sup> octobre 1995.  
Traitement: légal. Obligations: légales.  
Les demandes de renseignements peuvent être adressées au doyen de la Faculté de droit et des sciences économiques, avenue du 1<sup>er</sup>-Mars 26, CH-2000 Neuchâtel, tél. (038) 24 36 36.  
Les candidatures doivent être présentées, avec curriculum vitae, publications scientifiques et références au Département de l'instruction publique et des affaires culturelles, service de l'enseignement universitaire, Château, CH-2000 Neuchâtel, jusqu'au 31 janvier 1995. 191854-236

# PROGRAMME



**OSN**

NEUCHÂTEL - THÉÂTRE

Vendredi 28 octobre 1994 à 20 h 30  
(hors abonnement OSN)

Dimanche 30 octobre 1994, à 17 h  
(abonnement OSN)

LA CHAUX-DE-FONDS -  
THÉÂTRE

Samedi 29 octobre 1994, à 20 h

## LA CAMBIALE DI MATRIMONIO

Opéra de G. Rossini

Coproduction internationale:

Bad-Lauchstädt (Goethe-Theater, près de Halle)  
Potsdam (Palais Sanssouci)  
Rome (Gonfalone)  
Neuchâtel (Orchestre symphonique neuchâtelois)

Catherine Jüstrich  
Regina Jakobi  
Ruben Amoretti

Friedrich Mack  
Nicolas Pernet  
Charles Ossola

Direction: **Theo Loosli**  
Mise en scène: **Paul Stern**

**Location:** Office du Tourisme de Neuchâtel, Place-d'Armes 7,  
tél. (038) 25 42 43. La Tabatière du Théâtre de La Chaux-de-Fonds,  
avenue Léopold-Robert 29, tél. (039) 23 94 44.



## LA SOURCE BLEUE



Marina Vlady



Rosy Varte

Samedi 29 octobre 1994  
à 20 h 30 au Théâtre de Neuchâtel

**Prix des places:**

Étudiants, apprentis

Fr. 5.- de réduction aux membres Club E et Centre culturel

Fr. 35.- / 30.- / 25.-

Fr. 15.-

**Location:** Office du Tourisme, Place-d'Armes 7, Neuchâtel,  
tél. 25 42 43

**BOUTIQUE**

- Sacs de sport
- Montres
- Pin's

en vente à la réception de L'EXPRESS,  
rue Saint-Maurice 4, Neuchâtel

### Bulletin de souscription au Club E

Je ne suis pas encore membre du Club E.

Veuillez me faire parvenir ma carte de membre à  
l'adresse ci-dessous:

J'aurai ma carte du Club E aux conditions  
suivantes: (cocher la case correspondante)

- Abonnement annuel à L'EXPRESS  
= une carte du Club E gratuite
- Carte supplémentaire pour membre de la  
famille vivant sous le même toit = Fr. 20.-  
à verser au CCP 20-5695-2

A retourner à: **L'EXPRESS Club E**  
Service de promotion  
Case postale 561  
2001 Neuchâtel

No d'abonné à L'EXPRESS

Nom:

Prénom:

Rue, no:

NP et localité:

Tél. privé:

Tél. prof.:

Date de naissance:

## BOULIMIE

Dernière autoroute avant la station

Vendredi 28, samedi 29 octobre  
à 20 h 30. Jeudi 27 octobre à 19 h,  
au Théâtre du Pommier,  
Neuchâtel

**Prix d'entrée:**

Étudiants, apprentis,  
AVS, chômeurs

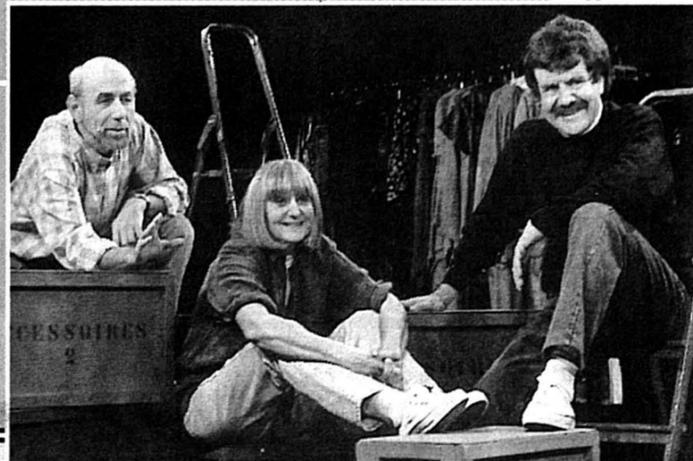
Membres Club E  
et membres CCN

**Location:** Centre culturel  
neuchâtelois, tél. 25 05 05.

Fr. 25.-

Fr. 22.-

Fr. 20.-





La pensée du jour

On n'oublie rien de rien, on s'habitue, c'est tout.

Jacques Brel

TÉLÉVISION

L'espionne venue du froid

Maria Mettral, ce n'est pas seulement Madame Météo, même si une majorité de téléspectateurs ne la connaissent que dans ce rôle-là. Non, Maria Mettral est avant tout comédienne, une femme de planches. Et ce soir, elle prouvera qu'elle peut aussi faire de la télé autrement que devant une «blue-box». La sympathique jeune femme se transformera en espionne russe pour les besoins du dernier épisode de «Nestor Burma» tourné en Suisse et diffusé à 20h40 sur la TSR. Silence, on tourne...



Ce jour-là...

1866 - La Statue de la Liberté dévoile ses charmes à l'occasion de son inauguration dans le port de New York.

Dans une autre peau

- Maria Mettral, si vous étiez une planète, ce serait laquelle?
- La nôtre parce qu'elle me plaît bien!
- Si vous étiez une saison?
- Le printemps car tout renaît à cette période de l'année; j'aime ce côté de la vie qui redémarre...
- Si vous étiez une région de Suisse romande?
- N'importe laquelle pour autant qu'elle se trouve au bord d'un lac.
- Si vous étiez une montagne?
- Les Alpes.
- Un arbre?
- Le chêne car j'aime ce qui est grand...
- Une fleur?
- La rose. Ce n'est pas très original mais cette fleur me séduit par son côté immuable et parfait.
- Après le côté Nature de la chose, abordons celui du petit écran: si vous étiez Guillaume Chenevière?
- Je n'aimerais tout simplement pas être à sa place...

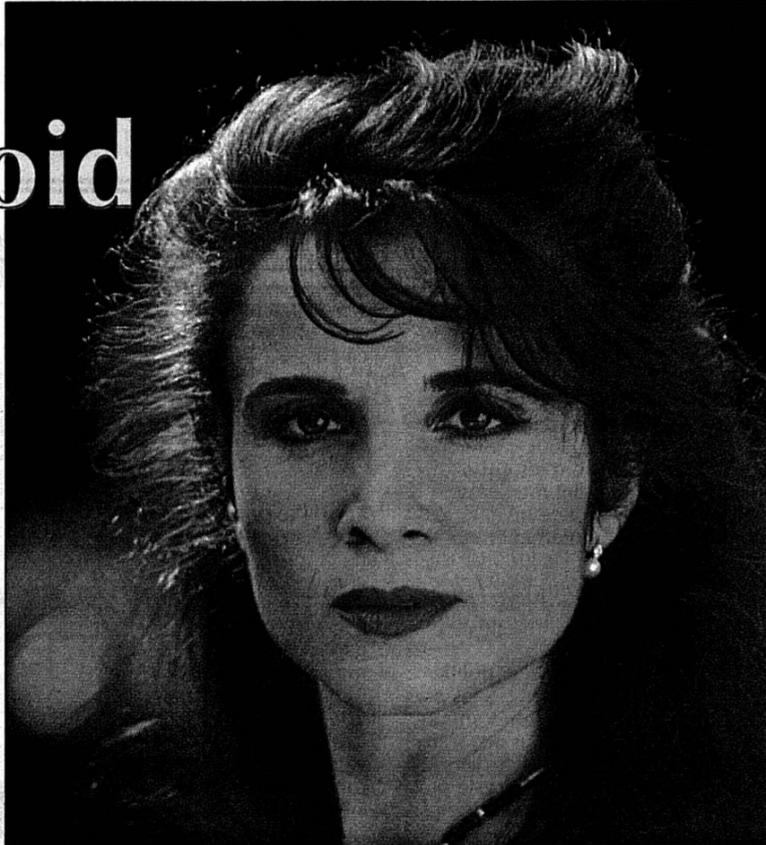
- Si vous étiez la fiancée de Massimo Lorenzi?
- Il est vrai que c'est un type très sympa, bourré d'humour et assez décontracté sur la question... En fait peu importe qui est l'homme qu'on aime car tout repose sur la confiance!
- Si vous étiez une émission de la TSR?
- Un magazine, n'importe lequel car ils sont tous très bien faits!
- Et une chaîne de télévision?
- Sans doute la TSR... Ce n'est pas une mauvaise chaîne surtout si on la compare à TF1. Bien sûr, nous n'avons pas le même budget et le même nombre de téléspectateurs, et c'est sans parler du type de spectateurs de la Une.
- Quant à savoir quelle série télévisée Maria Mettral pourrait symboliser, c'est vite vu: aucune!
- Elles donnent lieu à des sagas qui traînent en longueur... Je déteste!
- Mais attention, rien à voir avec «Nestor Burma»! / ctz

**G**iessbach, sur les bords du lac de Brienz. Un cadre idyllique pour accueillir un festival de musique classique. Mais voilà, l'orage gronde au loin, annonceur d'un mauvais présage, un meurtre! Que l'on veut faire passer pour un accident. Et puis il y a un collier de perles d'une valeur inestimable qu'il faut à tout prix récupérer. C'est là la mission de Natalya (Maria Mettral), une espionne russe bien décidée à arriver à ses fins. Pour ce faire, la jolie brunette a dû faire boucler ses longs cheveux. Très réussi!

- Comment s'est passé le tournage?

- Fort bien. Sur cinq semaines qu'a duré le tournage de l'épisode, j'ai passé une dizaine de jours à Interlaken pour l'enregistrement de mes scènes. Les actions se déroulaient à la fois à l'intérieur - dans un hôtel de Giessbach - et à l'extérieur. J'ai fait des choses complètement inédites pour moi, comme courir comme une folle ou encore me faire tirer dessus...

Si Maria Mettral n'en est pas à sa première incursion dans un polar TV (elle a déjà joué dans «Connection» de Patrick Jamain), le rôle qu'elle



MARIA METTRAL - Dans sa vie, il n'y a pas que la pluie et le beau temps!

tient dans «Nestor Burma» est toutefois plus important.

- Comment étaient vos rapports avec Guy Marchand?

- Je ne le connaissais pas avant le tournage et j'ai découvert un type très sympa, très pro, qui baignait complètement dans l'ambiance de l'histoire.

- La série sera également diffusée sur les chaînes françaises. Est-ce que ça peut être un tremplin pour votre avenir dans le cinéma?

- Je n'attends rien de particulier, mais si ça devait se produire, pourquoi pas?

Car Maria Mettral est déjà bien occupée. Entre la présentation de la météo sur la TSR à raison de quelque sept fois par mois - et ce depuis six ans déjà - et la préparation de sa pro-

chaîne maternité (le bébé est attendu en février), la jeune femme se prépare à monter bientôt sur les planches du Théâtre de Carouge où elle incarnera la mère du jeune héros romantique des «Caprices de Marianne», une pièce signée Alfred de Musset.

- Météo, théâtre et cinéma, ça fait beaucoup tout ça! Est-ce de la diversification ou de la dispersion?

- Que voulez-vous, j'aime me partager entre plusieurs choses dans ma vie et adore faire chaque chose en tant que telle.

Avec toutefois un petit faible pour le théâtre et ses costumes d'époque...

Corinne Tschanz

● Nestor Burma, ce soir à 20h40 sur la TSR.

DIALOGUE - SANTÉ

Disputes, violences et angoisses

La Ligne: 156 75 540



**A**vec une majorité d'appels en provenance des moins de vingt ans, le 156 75 540 a pris un «coup de jeune» ces derniers jours.

Rappelons toutefois que notre permanence reste ouverte à toutes les générations, et pour répondre à toutes les interrogations d'ordre psychologique ou médico-social, sans exclusion aucune. Dès que vous aurez composé le numéro, un programme informatisé prendra le relais, vous expliquant automatiquement la marche à suivre pour obtenir dans les 48 heures une assistance discrète, personnalisée par les spécialistes affiliés à la ligne.

★ Nicolas:

- A la maison mes vieux sont tout le temps en train de se disputer. Des fois, j'aimerais qu'un des deux se taille. En attendant c'est moi qui ai envie de me casser.

- Comme on te comprend! Nous aussi, quand les tensions autour de nous deviennent trop fortes - en famille, au boulot et même parfois dans les magasins! - on a envie de filer. Le réflexe de la fuite est quelque chose d'universel et pas toujours si mauvais que ça: le fait de fuir peut, dans certains cas, nous protéger d'un danger réel.

Mais... te «casser» pour aller où, pour faire quoi?

Dans la rue, chez des copains, en train de zoner, tu risques de te trouver encore plus mal. Et en plus, d'être une proie facile pour les dealers en tout genre. Essaie plutôt de te dire que l'histoire de tes parents, c'est la leur pas la tienne. Cherche ensuite des «fuites» sympas, pas trop destructrices. Ça peut être le sport, la musique, les copains ou tout simplement le rêve...

★ Sophie (19 ans):

- J'ai un bouton un peu bizarre depuis quelques semaines. Il paraît que ce genre de chose peut être cancéreux. Mais j'ai peur d'aller chez le médecin; j'ai entendu dire que le fait d'y toucher peut provoquer une diffusion des cellules.

- Minute... il ne faut pas toucher TOI! Mais on sait que les cancers de la peau, et particulièrement le méchant mélanome, sont en augmentation. Donc, tout bouton à l'aspect inhabituel doit être montré. Si, en effet, le tien n'a pas bonne mine, le médecin va l'enlever en pratiquant une large incision pour éviter, précisément de déranger d'éventuelles cellules malades. Tu te retrouveras avec une belle cicatrice, mais la vie sauve... pour autant que tu n'aies pas trop tardé à y aller.

Cela dit, il faut savoir que la plupart des boutons sont innocents. Souviens-toi que la peau, c'est l'organe qui à la fois nous protège des agressions extérieures et nous permet de communiquer, par le toucher, nos

émotions. A 19 ans, on est en plein dans ces histoires-là, non? Mal dans sa peau? Les boutons souvent, expriment cela... et rien que cela.

★ Julie (18 ans):

- Ma meilleure amie a été violée il y a une semaine. Elle n'a parlé de ça à personne, sauf moi. Qu'est-ce que je peux faire pour elle?

- La honte, la culpabilité, la peur d'être soi-même accusée d'avoir «provoqué»... autant de sentiments qui empêchent, trop souvent les femmes de parler quand «ça» leur arrive. Alors, la première chose à faire, Julie, c'est de dire à ton amie que le

viol est un crime, une violence inadmissible que rien, jamais ne justifie. Evidemment, il est trop tard pour un constat médical. Il aurait fallu que ton amie se rende immédiatement chez un médecin ou à l'hôpital (sans se laver ni se changer, si possible sans aller aux toilettes).

Là, elle aurait pu parler avec quelqu'un, recevoir des soins (entre autres pour éviter une éventuelle grossesse) et connaître la procédure judiciaire. De plus, en cas de poursuite, le rapport médical constitue une preuve.

Le choc était probablement trop fort; le viol produit des effets parfois

paralysants. Effets qui, par ailleurs, peuvent se prolonger sous forme de cauchemars, de troubles physiques et sexuels, de craintes et d'angoisse. Le pire, ce serait qu'elle garde tout cela à l'intérieur d'elle. Elle l'a compris, du reste, puisqu'elle s'est confiée à toi. Mais l'aide d'un professionnel - médecin, psychologue, conseillère en planning familial - serait sûrement utile. (Les professionnels liront avec intérêt le livre d'Evelyne Charrière «Le viol: oser en parler».)

Tu peux aussi lui dire qu'elle peut encore, pendant trois ans à dater du viol, porter plainte. Si elle s'y décide, qu'elle s'adresse rapidement à la police.

Je te suggère de l'y accompagner. Car l'amitié, dans ces moments-là est essentielle. Ce sont les proches, avant tout, qui vont aider la victime d'un viol à retrouver confiance en elle-même et dans la vie.

◇ Bernard Pichon  
Mary Anna Barbey

● La Ligne travaille avec l'ISPA et l'Association suisse des conseillères en planning familial.

● Souci, bobo, un peu de panique dans l'air? La Ligne enregistre, jour et nuit, votre message et vous répond dans un délai de 48 heures. L'anonymat est garanti à ceux qui en font la demande. Vous pouvez aussi, écouter, sans parler vous-même, les appels enregistrés, ainsi que les réponses données par les collaborateurs de La Ligne (participation aux frais: Fr. 2.-/min.).



SINGES D'AFRIQUE

# Chassés pour leur viande

Les gorilles et les chimpanzés risquent de disparaître en Afrique parce qu'ils sont de plus en plus chassés pour leur viande, affirme à Londres la Société mondiale pour la protection des animaux (WSPA), ou pour fabriquer des remèdes de guérisseurs. Une carcasse de gorille se vend l'équivalent de deux mois de salaire. Les bébés orphelins qui survivent sont vendus comme animaux domestiques et, parfois, torturés.

**S**elon Garry Richardson, directeur de la WSPA pour l'Afrique, dans la seule République du Congo, près de 600 gorilles des plaines et 3000 chimpanzés sont tués chaque année pour être mangés. Au Zaïre, ce sont les chimpanzés pygmées qui sont menacés. Si la chasse se poursuit à ce niveau, les hommes vont littéralement manger jusqu'à l'extinction les grands singes d'Afrique, a-t-il dit à la BBC à l'occasion du lancement d'une campagne pour la sauvegarde de ces animaux.

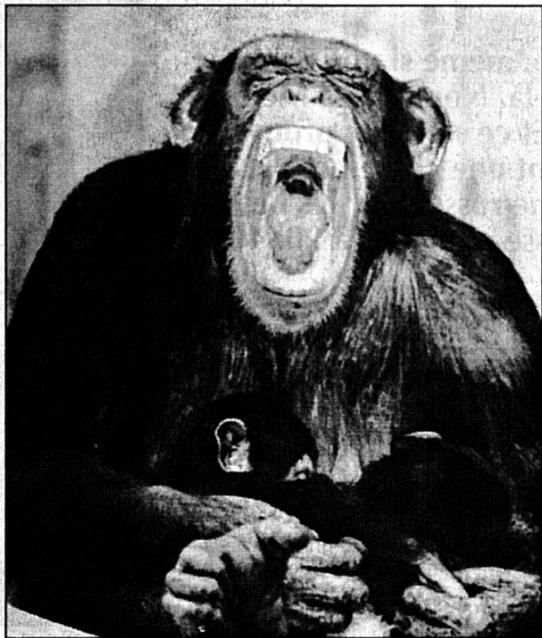
Garry Richardson admet que le danger pour les chimpanzés les plus répandus est pour l'instant lointain. Mais il souligne que pour des sous-espèces comme les gorilles des plaines de l'est, dont il ne reste plus que 3000 dans le monde entier, la menace est immédiate.

Les grands singes sont déjà considérés comme des espèces en danger et leur chasse est interdite dans la plupart des pays africains. La viande de singe est particulièrement appréciée en Afrique centrale et en Afrique de l'ouest, selon la WSPA. Les chasseurs empruntent les nouvelles routes

construites par les entreprises forestières, dont ils utilisent les camions pour transporter les carcasses.

## Gourmandise et tradition

Selon l'organisation, d'importantes quantités de viande de chimpanzé et de gorille sont vendues sur les marchés africains. Certains organes de ces animaux sont en outre utilisés pour des potions de guérisseurs. Les mains de gorille séchées sont réduites en une poudre qui est répandue dans les bains des bébés, dans la croyance que cela leur permettra de devenir plus forts. La carcasse d'un gorille est vendue 40 francs environ, soit l'équivalent d'un mois de salaire, selon la WSPA. Une main est



CHIMPANZÉS - Ils souffrent autant que des êtres humains. archives

vendue deux francs. La chasse de ces singes a également pour conséquence de laisser

beaucoup de petits singes orphelins qui sont souvent vendus comme animaux domestiques. Un bébé singe peut ainsi être négocié à 80 francs et ce sont le plus souvent des expatriés européens qui les achètent, selon la WSPA. Mais pour un orphelin qui survit, 50 meurent avant d'être vendus. Et leur sort est loin d'être enviable: quand ils deviennent trop grands, autour de l'âge de cinq ans, ils sont isolés et enfermés ou enchaînés. Parmi la centaine de cas similaires étudiés, la WSPA cite celui d'un chimpanzé resté 13 ans attaché à un arbre avec une chaîne autour du cou au Cameroun.

## Sociables mais sensibles

Garry Richardson souligne que les chimpanzés sont génétiquement identiques aux êtres humains à 98,8 pour cent. Ce sont des animaux extrêmement sociables. Leur souffrance est quasiment identique à celle que ressentirait un être humain dans les mêmes circonstances, ajoute-t-il. Selon la WSPA, la plupart des gouvernements de la région admettent le danger encouru par les singes et le trafic d'orphelins, mais se disent impuissants à agir en raison de l'absence de ressources. /ap

FRANCE

# Who's Who: le gratin

Le footballeur Eric Cantona, les journalistes Laure Adler et Jean-Marie Cavada, Marie-Ange Parère, première femme chef d'un corps de sapeurs-pompiers, Laurent Brunhoff, le dessinateur des albums de «Babar», figurent parmi les 665 nouvelles personnalités admises au Who's Who in France, édition 1994-1995.

On y retrouve aussi les piliers de cette véritable institution créée il y a plus de 40 ans. Ils sont encore 205 qui figuraient dans la première édition de ce précieux recueil de biographies qui, mieux qu'un annuaire, est un dictionnaire vivant. Parmi ces premiers élus: François Mitterrand, Antoine Pinay, Yvan Audouard, Valéry Giscard d'Estaing, Jean Marais, Danielle Darrieux...

Les femmes, d'année en année, y prennent une place plus grande. Elles n'étaient que quelques dizaines, artistes pour la plupart, dans la première édition parue en 1953. L'an dernier, elles représentaient 10% de l'ensemble, de la restauratrice au ministre.

Figurent au Who's Who français tous ceux qui «par leur notoriété, honorabilité, mérite, talent ou compétence, contribuent à l'activité et au rayonnement de la France», quel que soit leur domaine d'activité professionnelle. On ne paye pas pour être au Who's Who et on n'y fait pas acte de candidature. Les personnes retenues reçoivent un questionnaire qui permet à la rédaction de composer leur notice biographique. Les renseignements fournis font l'objet d'une sévère vérification - surtout en ce qui concerne les diplômes, les décorations... et l'âge des dames! /ap

Dès le 4 novembre, l'art du voyage prend une autre dimension.



**Invitation** Vous êtes cordialement invité à la grande première de la Lancia Dedra SW qui aura lieu le vendredi et samedi 4/5. 11. 1994. Vous aurez l'occasion, entre autres, d'effectuer un essai sur route et de déguster un excellent vin de la Toscane en provenance d'un vignoble dont une parcelle peut devenir votre propriété.

Nom/Prénom: \_\_\_\_\_  
 Adresse: \_\_\_\_\_  
 Actuellement, je roule en: \_\_\_\_\_  
 Je passerai au garage: \_\_\_\_\_ le: \_\_\_\_\_

Veillez retourner ce talon dûment rempli à Fiat Auto (Suisse) SA, case postale, 8306 Brütisellen

Garage M. Facchinetti, Portes Rouges 1-3, Neuchâtel, 038 24 21 33

Lancia  Il Granturismo.

192016-110

**Voyance par téléphone**

de 9 h à 23 h, lun/dim.  
**Tél. 156 88 02**  
 aussi sur rendez-vous.  
 Fr. 2.-/min. 191915-110

**Club loisirs et vacances cherche partenaires**

ambitieux, dynamiques et sportifs.  
**Téléphone 157 81 78**  
 (Fr. 4.-/min.). 192124-110

**SOS DETTES**  
 aide efficace  
 GESTIFIN SA MEZIERES  
**021 903 24 45**  
 191308-110

**CONSULTATION VOYANCE TRÈS SÉRIEUSE**  
**156 89 65**  
 188614-110

**Coiffure BEAUTIFUL**

Musée 9, 2000 Neuchâtel  
 Tél. 038/25 64 74

Notre créateur **UMBERTO** et son équipe avec ou sans rendez-vous  
**M<sup>me</sup> Silvana Perrone** 171689-110

**MAQUILLAGE GRATUIT**

non-stop le samedi 29 octobre chez L'Herbier de Provence Seyon 24, Neuchâtel.

Tél. (038) 21 28 58, pour votre rendez-vous. 130401-110

**« À VOTRE SERVICE »**

pour vos déplacements d'affaires ou loisirs, envois personnels, etc. En Suisse comme à l'étranger. N'hésitez pas, je suis là « à votre service ».  
 Tél. (038) 24 22 21, Bip: (040) 23 19 33 (réservations à l'avance). 130495-110

**HERCATE**  
 Carmen Rogel  
 Place Pury 1  
 2000 NEUCHÂTEL  
 Tél. 038/ 251 513

**MUGLER**  
 Claude MONTANA

**Gianni Versace VERSUS**

**Christian LACROIX**

**LAGERFELD**  
 PARIS ACCESSOIRES

**CREDIT RAPIDE**  
**038 511833**  
 DISCRETION ASSURÉE  
 TEL. DE 09:30 A 20:30  
 MEYER FINANCE-LEASING  
 TIRAGE 28  
 2520 LA NEUVEVILLE  
 EXPL. TAUX: 15,9%  
 MONTANT DURÉE COUT MOIS  
 5000.- 12 M. 413.20 45190  
 191160-110

Samedi 29 octobre de 9 h à 11 h 30  
**50%** sur les habits messieurs, 2<sup>e</sup> main.  
 Boutique Bambi  
 Guillaume-Farel 20, Serrières.  
 173671-110

**COMMERCE**  
 A remettre **BAR** à l'ouest de Neuchâtel.  
 Tél. (077) 37 80 45.  
 130385-152

A remettre à Neuchâtel  
**RESTAURANT TRÈS RENOMMÉ** en spécialités italiennes  
 160 places, surface d'environ 500 m<sup>2</sup>, grand parking, terrasse.  
 Affaire très intéressante pour professionnels.  
 Ecrire à L'Express, sous chiffres 152-2464, 2001 Neuchâtel. 173730-152

A remettre dans village proche de Neuchâtel  
**café-restaurant**  
 très bien agencé. Prix selon entente.  
 Ecrire à L'EXPRESS, 2001 Neuchâtel, sous chiffres 152-2462. 173711-152

**A VENDRE**

**10 TV couleur Philips**  
 état neuf, grand écran 67 cm, télécommande. Un an de garantie, Fr. 250.- à Fr. 450.- pièce. 86123-145  
 Tél. 037/64 17 89.

A vendre de collection privée (plus de 100 pièces)  
**Selles Western American**  
 ainsi que des vieilles selles de collection Oldtimers lassos, sacoches, fouets, épérons, Chaps Longhorns, étuis pour pistolets et fusils. Prix très intéressants.  
 Tél. 057/33 44 82 à midi ou le soir. 187967-145

**PROFESSIONS MÉDICALES**

**Madame le Docteur Elisabeth Flammer-Meijst** spécialiste FMH en médecine interne

a le plaisir de vous informer du transfert de son cabinet

le **lundi 31 octobre 1994** à l'Avenue de la Gare 1 à Neuchâtel

en association avec le Docteur Philippe Chappuis

Le numéro de téléphone reste le **25 99 33** 173706-150

# D'UN MÊME ÉLAN

LE GROUPE MUTUEL  
SOUTIENT LA CANDIDATURE  
OLYMPIQUE DE

SION  
VALAISANNE  
2002

GROUPE MUTUEL

Solidaire de votre bien-être et des plus grands défis

HERMES - FUTURA - UNIVERSA - CMBB  
MUTUELLE VALAISANNE - CAISSE DE LA FONCTION PUBLIQUE



ROUVINEZ + PARTENAIRES

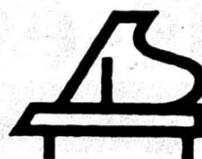
36-406-20

## PORTES OUVERTES

SAMEDI 29 octobre 1994 dès 9 h

### GRAND CONCOURS

1<sup>er</sup> Prix:  
1 piano droit



SEILER

### PIANOS KELTERBORN

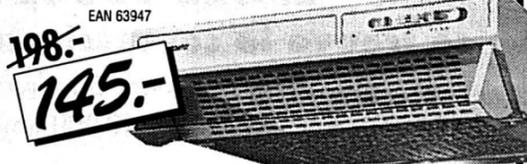
Fbg de l'Hôpital 40, 2000 NEUCHÂTEL  
☎ (038) 24 70 10

SANS OBLIGATION D'ACHAT!  
RETIREZ LA CARTE DE PARTICIPATION AU MAGASIN  
192025-110



**SHARP EL-6320**  
Banque de données • mémorise 110 N° tél. • 3 lignes de 12 caractères • montre universelle taux de change • calculatrice

**PHILIPS PR 810**  
Natel D GSM • tél. mobile • utilisation dans toute l'Europe carte SIM mini • en attente 15h./portable 30h. • poids 475 gr. livré avec accu et chargeur rapide



**AMSA S 100**  
Hotte de ventilation • blanc • 3 vitesses de ventilation • puissance 280 m3/h. • mixte évacuation ou recyclage • garantie 24 mois



**PHILIPS FW 31**  
Mini chaîne Hi-Fi • ampli 2 x 22W • analyseur de spectre 5 bandes • double cassette avec dolby lecteur CD • synthoniseur numérique OUC/OM/OL à 30 mémoires 2 enceintes 3 voies



**SABA M 5531 L**  
Téléviseur couleur stéréo écran Black Matrix 55 cm réception multinorme, hyperbande télétexte télécommande

24 mois de garantie



## NOËLE TV

Photo • Vidéo • Hi-Fi • Electroménager

15 magasins en Suisse romande

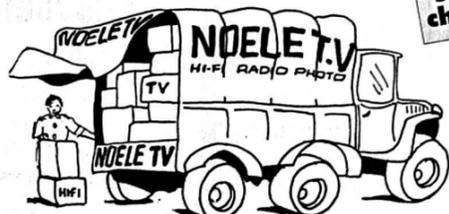
## SENSATIONNEL... UNIQUE À NEUCHÂTEL!

### Grande vente directe à l'emporter! Vendredi 28 samedi 29 octobre 94

Des milliers d'appareils neufs  
Hi-Fi/Photo/Ciné/Radio/TV/Vidéo  
tous avec GARANTIE à des prix  
CASH & CARRY

**CASH & CARRY**  
le dernier samedi de chaque mois

ATTENTION! Tous les prix qui vous seront proposés ne seront valables qu'à l'emporter!



30, rue du Seyon Tél. 24 43 46

L'EXPRESS  
pub' 038/25 65 01

# IDEALE

## Escort Noblesse et Tornado

Pour son prix, unique, vous choisissez: option confort, la version Noblesse avec climatisation; option sport, la version Tornado avec jantes alliage et aileron arrière.

Escort berline Noblesse/Tornado, dès **Fr. 23 850.-** (3 portes).  
Aussi en version 4 ou 5 portes et break. **SÉCURITÉ TOUT COMPRIS: air-bag, ABS, protections latérales, prétenseurs de ceintures, direction assistée de série.** Ford Escort: à vos ordres, à votre service, vous pouvez lui faire confiance: elle est fidèle même à son nom.



172420-110



Ford  
Crédit

GARAGE DES 3 ROIS SA

LA CHAUX-DE-FONDS  
8, bd des Eplatures  
LE LOCLE  
51, rue de France  
NEUCHÂTEL  
11, Pierre-à-Mazel

Réduction des intérêts! Nouveau 4,5%

3222.

par mois\*



**Nissan Primera Harmony 1.6, 75 kW (102 ch), 4 portes, 5 places. 3 ans de garantie d'usine. Avec direction assistée, toit ouvrant, radio/lecteur de cassettes, verrouillage centralisé, etc. Appelez Nissan Leasing au 022-738 62 54 et demandez où se trouve le concessionnaire Nissan le plus proche.**

\*Leasing: paiement à la livraison fr. 2.500.-. Durée: 48 mois. Prestation: 10 000 km/an. Prix neuf: fr. 21.850.-.



**Le plaisir du leasing par Nissan**

Agence régionale: Neuchâtel-Bevaix: Garage Apollo-La Croix, 038/46 13 13.

Agences locales: Boveresse: Garage R. Napoli, 038/61 34 36. Le Landeron: Garage A. Ledermann, 038/51 31 81. Nods: Garage B. Duc, 038/51 26 17.

**12 MOIS DE GARANTIE!**

**COB** financement professionnel

**CENTRE DE L'OCCASION AUTOMOBILE BUSSIGNY**  
EN FACE DE CONFORAMA  
OUVERT 7 SUR 7 - TEL. 021/701 47 42

**Renault 4 GTL**

1986, expertisée, Fr. 3900.- ou Fr. 91.- par mois. Tél. 037/45 35 00. 192083-142

**MB 300 Diesel**

automatique, ABS, 8.1990, bordeaux, tissu bordeaux, garantie totale 6 mois. Prix Fr. 30.000.- à discuter. 192091-142. Tél. 077/377 689.

**NISSAN CHERRY**

TURBO, noire, 18.900 km, expertisée + garantie. Fr. 6900.- ou Fr. 160.- par mois. Tél. 037/45 35 00. 192084-142

**4 x 4 Nissan Terrano**

1990, 73.000 km, très bon état, plusieurs options, expertisée, Fr. 16.500.-. Tél. 038/33 60 66, de 8 h à 12 h et de 14 h à 17 h. 86113-142

**Achète au plus haut prix VOITURES**  
bus, camionnettes, kilométrage, état sans importance. Paiement comptant. Tél. 191764-142 (077) 47 61 89.

**Apollo LA CROIX EUROOCASION GARANTIE 12 MOIS**

Année	Fr.
88-03	8.500
89-09	18.900
90-03	11.500
92-11	25.300
93-02	38.600

80	SPORT-TO	90-09	13.800
80	2.6 Avant Quattro-Clim-Garn. bois	93-01	35.900

**BMW**

325	IX Touring BK-ALC-ABS-Alu	88-10	12.900
-----	---------------------------	-------	--------

**CITROËN**

AX 11	FIRST	93-08	12.300
AX 11	COLOR	94-07	11.900
AX 14	4*4	92-11	12.600
AX 14	TRD	94-05	14.900
AX 14	FURIO	94-06	15.000
XZ 1.4	Avantage TO	94-07	17.900
XZ 1.6	Avantage	92-07	18.900
XZ 1.6	Aura	91-09	13.900
XZ 1.8	Aura	93-07	18.500
XZ 2.0	16 V	93-02	19.900
XZ 1.8	Avantage BK-Clim	94-04	19.900
BX 14	RE	89-09	8.500
BX 14	TGE	91-01	9.700
BX 16	TDI	90-01	10.400
BX 19	TRI	88-01	5.800
BX 19	Ninettes-TO-RK7	91-02	12.200
BX 19	GTI	89-03	12.400
BX 19	GTI-ABS-Alu-RK7	90-02	10.600
BX 19	GTI-Alu-RK7	89-06	7.900
BX 19	4WD-TO-ABS-Git	90-05	9.900
BX 19	TRI BK	89-03	11.500
BX 16	IMAGE BK-RK7	93-01	16.800
XANTIA 1.8	SX (RK7 + HP)	94-09	27.250
XANTIA	VSX 16 V-ABS-RK7	93-04	28.900
XANTIA	VSX TUD-Clim	94-09	29.300
XM 2.0	AMB-Clim-RK7-Cuir	91-08	15.800
XM V6	AMB-TO-RK7	90-05	18.500
XM V6	AMB-AC-RK7-Cuir	90-02	23.900
XM V6	AMB-RK7	90-04	18.900
XM V6	AMB-AC-RK7	89-11	21.300
XM V6	AMB-AC-RK7-Cuir	91-06	24.900
XM V6	AMB-AC-RK7-Cuir	89-11	17.800
XM V6	EXCL Aut-RK7-Siège chauff.-Cuir	91-12	18.800
XM V6	24 S-Cuir	92-02	24.800
XM V6	24S EXCL-ABS-Siège chauff.	91-04	24.900
XM AMB	TUD-Clim-RK7-Alu-Cuir	90-09	19.800
XM TD	DETENTE BK-Clim-ABS	93-01	24.500
XM V6	AMB BK-Clim-RK7	94-03	43.000
C 25	TUD TOLÉ REHAUSSE	93-06	23.500
C 15	E-DPA	94-01	13.800
JUMPER 2.5	TUD 35MH/Retro ext.chau	94-09	33.800
JUMPER 2.5	TUD COMBI	94-06	31.600

**GARAGE DE LA COUR OCCASIONS**

Audi 80 quattro 2.0 E1989	60.000 km
Audi 90 quattro 2.3 E1988	46.000 km
Opel Vectra GT 1991.09	76.000 km
Peugeot 106 XT 1991.12	53.000 km
VW Passat lim. GL 1994.01	18.000 km
Alfa Romeo 33 1.7 ie1989.10	64.000 km

**Véhicules de démonstration:**  
Audi 80 TDI 1994.02 1.000 km  
VW Golf Variant GL1994.02 1.500 km  
Ces véhicules sont expertisés et garantis.  
Le service de vente est également ouvert le samedi entre 8 h et 12 h.

2034 PESEUX TÉL. (038) 317 700 173713-142

**Nous offrons: 12 MOIS DE GARANTIE SUR LES OCCASIONS DE MOINS DE 5 ANS**

FIAT	Uno 1.4 ie Style	92-02	10.600
	Tipo 1.6 IE SX-banquette arr. séparée	93-10	15.400
	Tempra 2.0 IE SX BK-ABS-RK7	92-12	15.800

FORD	Escort 1.6 i GHIA-RK7-TO	91-06	12.900
	Sierra CLX 4*4-Clim-porte-ski-	91-01	13.900

HONDA	Legend coupé-TO-RK7	88-09	16.500
-------	---------------------	-------	--------

LANCIA	Dedra 2.0 IE	90-09	12.300
	Dedra 2.0 TU-TO-Clim	92-04	23.000
	Delta HF TU-alu-Siège Recaro	88-03	10.900

MAZDA	323 1.8 i 16 V GT ABS-RK7-Clim	92-11	20.900
	626 2.0 i 16 GT TOE-CC	90-03	13.900

MERCEDES-BENZ	190 E ABS-ASD	89-07	21.900
	C 220 SPORT Aut ASD	93-06	48.900
	230 E	93-03	36.600

MITSUBISHI	Galant 2.0 i GLS TO-Clim-ABS	92-06	18.600
------------	------------------------------	-------	--------

**AUTOS - 2 ROUES**

**MITSUBISHI**  
LANCER Break 4 x 4 D.A., expertisée, Fr. 9800.- ou Fr. 230.- par mois. Tél. (037) 45 35 00. 192081-142

**Ford Fiesta 1,1**  
expertisée, Fr. 5900.- ou Fr. 138.- par mois. Tél. 037/45 35 00. 192082-142

**PEUGEOT 309 1,4 i**  
5 portes, 1990, Fr. 8900.-. Garantie 12 mois. Tél. 077/377 112. 192020-142

**Alfa 75 América V6, T.O., radio K7** 1989, 86.000 km Fr. 12.900.-  
**Mazda 626 GLX, 5 p., T.O., radio K7** 1990, 48.000 km Fr. 13.900.-  
**Mazda 626 GLX, 4 p., automatique, T.O.** 1992, 23.000 km Fr. 19.750.-  
**Garage de La Prairie**  
Tél. 039/37 16 22 M. Robert 86120-142

**Roulez chaudement!**  
192128-142  
**Couleur Boutique**  
2034 Peaseux (038) 301 701

**LE SPÉCIALISTE EN OCCASIONS**

AUDI 80 AVANT 2.3 E 1994 smaragd mét., vitres et t.o. élec., airbag servo, ABS, radio 7000 km Fr. 34.800.-

AUDI 100 AVANT 2.6 E V6 1994 indigo mét., vitres élec., airbag, ABS, air cond. 4000 km Fr. 44.500.-

AUDI 100 AVANT 2.6 E V6 1994 autom. kristall Silber mét. 2 airbag, ABS, air cond., int. bois 8000 km Fr. 48.800.-

BMW 316 i compact 1994 rouge, t.o. élec., neuve Fr. 28.000.-

BMW 316 i compact 1994 autom. noir mét., air cond. Fr. 32.000.-

VW GOLF GL 90 CV 1993 16.000 km Fr. 19.800.-

**HAURI AUTOMOBILE**  
Chemin du Long-Champ 90, 2504 BIENNE  
Tél. (032) 41 40 88. Fax (032) 41 24 69. 86127-142

**Automobiles M. Ryser**

offre un grand choix de voitures d'occasion soignées et expertisées

Marques/Types	Année	Prix
Alfa 2.0 Spider, 22.000 km	91	19.800
Audi Coupé 2.3 W	89	17.800
Audi 90 2.3 E	87	12.500
BMW 316 i, Servo, 39.000 km	89	14.500
BMW 324 Diesel	86	8.800
BMW 325 ie 36, 5 vit., 50.000 km	91	29.500
BMW 325 i, 4 portes	87	12.500
BMW 520 i, Sport	87	5.800
BMW 525 i, 5 vitesses	89	17.800
BMW 535 i automatique, noire	89	20.500
BMW 535 i M/tech, climatisation, ABS, etc.	88	25.000
BMW 635 Csi, 5 vitesses, toutes options	86	13.800
BMW 730 i, automatique, toutes options	87	18.500
BMW 735 i, automatique, toutes options	83	4.900
BMW 735 i, automatique, bleu métallisé	89	12.800
Daihatsu Charade Turbo Diesel	86	6.800
Ford Aerostar XLT 4*4	91	25.500
Ford Sierra 2.0 i Ghia	88	8.800
Ford Sierra 4*4 Break	86	7.900
Honda Civic 1.6 i 16V-Tech	91	13.800
Jaguar XJ 40 3.6 i, 69.000 km	87	24.500
Lancia Delta HF Intégrale	90	18.500
Mercedes 190 E, 5 vitesses	84	11.800
Mercedes 190 Diesel	85	11.500
Mercedes 190 E, 5 vitesses, 52.000 km	89	24.500
Mercedes 300 E, automatique	86	18.000
Opel Calibra 2.0 i, 45.000 km	90	19.500
Opel Corsa 1.4 i Sport, 19.000 km	93	10.800
Opel Corsa 1.4 i, 64.000 km	91	7.800
Opel Corsa 1.6 GSi 16V, 7000 km	93	19.800
Opel Kadett GSi	85	5.900
Opel Kadett 1.3 Break	86	6.800
Opel Vectra 2.0 i, GLS, 45.000 km	91	15.800
Opel Kadett, 1.8 i, Fris.	91	12.500
Peugeot 205 GTi Guitman	85	7.500
Porsche 944 Turbo, Umbau	83	13.500
Range Rover 3.9 SEi, 63.000 km	89	28.500
Range Rover 3.9 SEi, ABS, 37.000 km	93	45.500
Renault 25 TX, cuir, 78.000 km	88	6.800
Suzuki 1.3 i Swift, 53.000 km	89	7.800
Toyota 4-Runner, noire, 80.000 km	88	16.500
Toyota Celica 2.8 i Supra	82	5.800
Toyota MR2	90	18.800
VW Golf G/60 Rallye	90	18.500
VW Golf GTi High-Tech, rouge	88	9.800
VW Golf GTi 16V, noir métallisé	90	14.800
VW Polo Fancy, 50.000 km	89	7.800

**Nos services, c'est aussi:**

**EN LOCATION**  
• MINIBUS (9 places)  
• CAMIONNETTE  
pour déménagement

**NISSAN**

MICRA 1.2 HOT SOUND-CD-Alu-TO	91-01	9.700
MICRA 1.3 SLX	93-12	13.900
Sunny 1.6 i SLX	92-03	14.800
Sunny 1.6 i SLX Aut	92-03	16.700
Primera 2.0 SLX-Clim	92-06	19.200
Primera 2.0 SLX-S-ABS-TO	93-08	19.900
Terrano II 2.7 HT SGX	93-08	34.900

**Le samedi: CAFE OFFERT EN SUPPLEMENT D'UN LAVAGE**

**Marcel Facchine**  
Garage • Carrosserie

Portes-Rouges 1-3 • 2002 Neuchâtel • Tél. 038/24 21 33

**Superbes occasions**  
+ Voitures de direction et voitures de service

Marque/Type	Année	km	Prix neuf	Notre prix NET
LANCIA THEMA LS VS	1993-11	29.000	58.950.-	37.500.-
LANCIA DELTA int. ABS	1989-11	69.200		16.600.-
LANCIA DELTA 2.0 LS 16V	1994-04	11.000	34.150.-	26.100.-
FIAT TIPO 1.8 GT	1994-03	15.000	24.800.-	17.900.-
FIAT TIPO 1.8 GT	1994-02	12.500	25.650.-	18.400.-
FIAT TEMpra SW 1.8 SLX	1993-10	18.000	27.200.-	18.900.-
FIAT CROMA 2000 SIE	1994-04	15.000	35.350.-	23.900.-
FIAT PUNTO 75 HSP	1994-02	8.000	18.940.-	14.800.-
FIAT UNO 1.1 SIE	1993-11	12.600	16.280.-	10.900.-
FIAT CINQUECENTO	1993-10	14.000	12.930.-	8.900.-
FIAT UNO 70 SIE 5 p.	1993-02	17.000	18.110.-	11.700.-
FIAT UNO 75 SIE Automatic	1992-03	22.000	20.430.-	11.900.-

**GARANTIE TOTALE et GRATUITE 3 mois**  
Ouvert tous les SAMEDIS jusqu'à 17 h!

**GARAGE ROBERT**  
\*\*\*\* OCCASIONS \*\*\*\*  
038 / 30 40 40  
Champ-Bougin 34-36 - NEUCHÂTEL

Modèle	Année	Km	Fr.
Renault Safrane 2.2 RN	1993	7.500	28.900.-
Renault 25 TX V6	1989	92.000	14.900.-
Renault 21 GTX 5 p.	1990	102.000	9.800.-
Renault 21 GTX, 4 p., clim., ABS	1991	60.000	14.800.-
Renault 21 GTX, 4 p.	1989	82.500	11.500.-
Renault 19 GTX 4 p.	1991	63.000	10.500.-
Renault 19 16V, 3 p., j. alu	1991	62.500	14.500.-
Renault Clio 1.4 RT 3 p., dir. ass., kit	1991	64.700	12.900.-
Renault 5 GTX 1.7, 5 p.	1987	72.000	5.900.-
Renault Espace 2.2 RXE Quadra, clim. ABS	1991	66.000	29.800.-

**OUVERT LE SAMEDI**

Chevrolet Corsica 2.8 aut. clim.	1989	89.000	9.800.-
Mercedes 300 E 4 p., clim.	1988	142.000	24.500.-
Citroën BX 19 GTI	1989	123.000	9.800.-
Citroën BX 19 4 WD	1989	55.000	10.500.-
Fiat Uno 70 ie 1.4, 3 p.	1990	46.000	8.900.-
Peugeot 205 GRD 1.9 diesel 5 p.	1988	71.000	7.800.-
Honda Civic EX 1.6 16V 3 p., T.O.	1988	74.000	9.800.-
Citroën XM 3.0 24 S ABS + clim.	1991	38.000	33.800.-
Ford Sierra 2.0i GL 5 p., aut.	1987	100.000	7.900.-
Ford Probe 2.2 GT turbo, ABS, clim.	1991	31.000	18.500.-
Lancia Y10 1.3IE GT Elite	1988	86.000	6.800.-
Opel Kadett 2.0 GT, 4 p. dir. ass.	1990	46.000	12.900.-

**Echange-Acomptes-Leasing**  
Heures d'ouverture:  
Lundi-samedi 8 h 30 - 12 h et 13 h 30 - 19 h  
Dimanche dès 13 h 30  
A côté des meubles Schwarz  
A Muntelier près de Morat 86119-142  
Tél. (037) 71 51 33 ou (037) 71 51 37

**APOLLO LA CROIX 2022 BEVAIX 038 46 13 13**

**Ouvert également le samedi**

**APOLLO NEUCHATEL SA 2022 BEVAIX 038 46 12 12**

L'ÉVANGILE AU QUOTIDIEN

Saints de tous pays

Par Pascal Bovet



Il y a les grands noms qui ont illustré l'Ombrie: François et Claire;

ils ont rendu à la vie une simplicité souvent souhaitée et rarement atteinte.

Un Nicolas au cœur de notre pays, qui fit grandir une paix fragile.

Un Benoît qui a fleuri en tant de monastères.

Un Vincent de Paul qui inspire encore tant de religieuses auprès des plus pauvres dans le monde.

Et il y a, comme le dit l'Apocalypse mise en vedette par les drames de Salvan et de Cheiry, l'immense foule de toutes les nations, tous ces gens qui ont lavé leur robe dans le sang de l'agneau, chantant la gloire de Dieu. (selon Apocalypse, 7,9-15).

Même si l'expression comprend quelque mystère, la robe lavée et le sang de l'agneau suffisent à exprimer que si tout en eux est sans tache, c'est à cause de l'agneau, le Christ.

Reste l'immense cortège: par définition, leur nom n'est plus connu, ou pas important.

En fermant les yeux, nous venions à l'esprit cette année, les victimes du Rwanda: ceux et celles qui n'ont été que le jouet des partis et des politiciens.

Et voici l'Irlande, des catholiques et des protestants, mais qui ne sont pas moins pour leur foi, simplement pour faire pression, marquer des points ou satisfaire une vengeance.

Des Caraïbes si vendues pour les vacances, défilent les pauvres de Haïti, assoiffés de liberté et de justice, et combien de leurs voisins cubains qui ont trouvé la mort en risquant tout sur des bateaux de fortune.

Chaque jour un Palestinien, ou un Juif, vient grossir les rangs des saints du Proche-Orient. On était habitué aux contingents sud-africains, la paix fait moins de bruit que la guerre mais demande bien plus de vertu.

Et il y a cet immense cortège plus ou moins silencieux de ceux qui payent de leur personne pour plus de justice, de paix, de respect de l'humanité. En ce domaine, le lieu du combat est universel, de Zoug à Rio.

♦ P. B.



TAPISSERIE D'ANGERS - L'Apocalypse pour thème.

NEUCHÂTEL

RÉFORMÉS

- Collégiale: di. 10h, culte tous âges, Mlle Cuche et M. F. Jacot.
- Temple du Bas: sa. dès 9h, vente de paroisse. Di. 10h15, culte des missions, M. J. Ramoni (garderie); Chaque jour à 10h, recueillement.
- Maladière: di. 9h45, culte de famille, sainte cène, M. D. Perret.
- Ermitage: di. 10h, culte en famille, fête des récoltes, M. P. de Salis; 12h, repas de midi au Foyer. Jeu. 19h30, culte, sainte cène.
- Valangines: di. 10h, culte, M. C. Miaz - offrande missionnaire.
- Cadolles: di. 10h, culte, M. R. Wuillemin.
- Serrières: di. 10h, culte de famille, sainte cène.
- La Coudre: di. 10h, culte en famille: «Les animaux dans la bible».
- Charmettes: di. 10h, culte, sainte cène à la cafétéria du home, M. G. Labarraque (garderie). Ven. 10h, recueillement à la Chapelle.
- Deutschsprachige Reformierte Kirchengemeinde: Temple du Bas um 9h, Gottesdienst, Pfr B. Bürki.

CATHOLIQUES

- Eglise Notre-Dame: messes: sa. 17h, (portugais), 18h; di. 10h30, 18h.
- Vauseyon, église Saint-Nicolas: messe: di. 10h30.
- Serrières, église Saint-Marc: messes: sa. 17h30; di. 9h.
- La Coudre, chapelle Saint-Norbert: sa. 17h, messe; di. 10h, messe. Chaque 1er et 3e dimanche à 17h, messe selon le rite de Saint Pie V.

- Eglise de la Providence: di. 9h, messe.
- Hôpital des Cadolles: di. 8h30, messe.
- Missionne italiana: chapelle des Frères (rue de la Maladière 1); di. 10h45, messe.
- Mission polonaise: église de la Providence le 4e dimanche de chaque mois, messe à 10h.

ÉGLISE CATHOLIQUE CHRÉTIENNE

- Chapelle Saint-Jean-Baptiste: (Emerde-Vattel) di. 18h, messe et sermon.

ÉVANGÉLIQUES

- Action biblique (Evoles 8a): di. 9h45, culte (garderie). Mer. 19h30, rencontre de prière. Ven. 18h, adolescents, 20h, jeunes.
- Communauté évangélique du TEEN: (Portes-Rouges 36); di. 10h, culte. Mar. 20h, étude biblique, prière.
- Eglise apostolique évangélique: di. 9h30, culte, sainte cène (garderie, école du dimanche). Jeu. 20h, réunion; ven. 20h, CRIC groupe de jeunes.
- Eglise évangélique de la Fraternité chrétienne: (rue Saint-Nicolas 8); di. 9h30, culte. Mer. 20h, réunion.
- Eglise évangélique libre: di. 9h30, culte, sainte cène, (culte des enfants et garderie). Mer. 20h, réunion de prière.
- Eglise évangélique méthodiste: (rue des Beaux-Arts 11); di. 9h30, culte et école du dimanche.
- Evangelische Stadtmission: Sonntag 20h00, Gottesdienst. Donnerstag 15h00 Bibelstunde.

● Chiesa evangelica pentecostale: (Saint-Nicolas 8); domen. ore 17, (italiano); giove. ore 20, preghiera e studio biblico.

● Iglesia Evangelica del Senor: culto: cada domingo a las 10h (espagnol).

● Comunidade Evangelica de lingua portuguesa: (Orangerie 1); reunioes aos sabados às 20h, (inform. ☎ 305733).

● Eglise évangélique chapelle de l'Espoir: di. 8h30, prière et louange: 9h30, culte sainte cène (école du dimanche, garderie d'enfants). Mer. 20h, louange et prière.

● Armée du Salut: sa. 17h, fête des Moissons; di. 9h15, prière; 9h45, culte publique - Jeune-Armée-garderie; 17h, fête de la reconnaissance. Mar. pas de ligue du Foyer - Conseils d'officiers. Jeu. 20h, étude biblique et prières.

AUTRES

- Eglise adventiste: sa. 9h15, l'église à l'étude; 10h30, culte avec prédication.
- Eglise néo-apostolique: 9h30, 20h, services divins.
- English American Church: (chapelle des Charmettes) Sunday at 5 p.m. Chapel of the Charmettes, harvest Festival followed by home and cheese supper. All welcome.
- Première Eglise du Christ, scientiste: 9h30, culte et école du dimanche. Mer. 20h15, réunion. Salle de lecture ouverte au public (lun-sa. 14h30-17h).
- Témoins de Jéhovah: (r. des Moulins 51); discours public et étude biblique: sa. 14h30 (français), 18h30 (portugais). Di. 18h (allemand).

DISTRICT DE BOUDRY

RÉFORMÉS

- EST:
  - Auvernier: dimanche 9h45, culte, baptême, Mme J. Pillin.
  - Bôle: dimanche 10h, culte des familles, Mme C. Borel.
  - Colombier: dimanche 9h45, culte d'adieu de M. Ralf Kowalke, sainte cène.
  - Rochefort: dimanche 10h, culte, sainte cène, Mme J.-M. Diacon.
  - Peseux: dimanche 10h, culte des familles, sainte cène, Mme D. Collaud.
  - Corcelles-Cormondrèche: dimanche 10h (chapelle), culte des familles, baptême, M. P. Haesslein.
- OUEST:
  - Bevaix: dimanche 10h, culte.
  - Boudry: dimanche 10h, culte.
  - Cortaillod: dimanche 10h, culte.
  - Perreux: dimanche 9h45, culte.
  - Saint-Aubin-La Béroche: dimanche 10h, culte, sainte cène.

CATHOLIQUES

- Auvernier: dimanche 11h15, messe.
- Bevaix: dimanche 10h30, messe.
- Boudry: samedi 18h, dimanche 9h30, messes.
- Colombier: samedi 17h, dimanche 9h45, messes.
- Cortaillod: dimanche 11h, messe.
- Peseux: samedi 18h, dimanche 10h, messes.
- Gorgier-La Béroche: samedi 18h, dimanche 9h, messes.

ÉVANGÉLIQUES

- Bevaix, Eglise apostolique évangélique: dimanche 17h culte avec message de Bernard Hug (garderie); mercredi 20h, étude biblique.
- Boudry, Eglise évangélique libre: dimanche 10h, culte, école du dimanche (garderie).
- Colombier, Eglise évangélique libre: dimanche 9h45, culte, Eric McNeely; mercredi 12h, heure de la joie; 2me et 4me jeudi 20h, études bibliques; vendredi 19h45, groupe de jeunes.
- Peseux, Eglise évangélique: dimanche 9h30, culte, école du dimanche.

AUTRES

- Boudry, Eglise néo-apostolique: dimanche 9h30, service divin.
- Cortaillod, Témoins de Jéhovah: Discours public et étude biblique, samedi 17h (français), 19h (espagnol), dimanche 9h30 (italien).
- Peseux, Eglise de Jésus-Christ des Saints des derniers jours: dimanche 9h, réunion de prière, de société de secours jeunes filles et primaire; 10h, école du dimanche; 10h50, réunion de sainte cène; vendredi 19h, chœur, séminaire et institut; 20h, activités.

ENTRE-DEUX-LACS

RÉFORMÉS

- Cressier-Cornaux-Enges-Thielle-Wavre: dim. à 10h, culte à Cressier; mer. de 9h à 10h, café du partage à la cure de Cornaux.
- Hauterive: dim. pas de culte à la chapelle, sainte cène; cultes de l'enfance, voir sous Saint-Blaise.
- Le Landeron: dim à 10h, culte au temple.

● Marin-Epagnier: dim. à 10h, culte à la chapelle.

● Préfargier: dim. 8h30, culte à la grande chapelle. Chaque vendredi, prière de midi à 11h40 à la petite chapelle.

● Saint-Blaise: dim. à 10h, culte au temple; 10h, garderie au foyer; 10h, cultes de jeunesse et cultes de l'enfance.

● Lignières - Nods: dim. à 10h15, culte à Lignières, sainte cène; dim. à 10h à la cure, culte de l'enfance.

CATHOLIQUES

- Cressier-Enges-Cornaux: sam. à 17h30, messe à Enges; dim. à 10h30, messe de la Toussaint avec chorale; 14h, célébration de la Toussaint à l'église suivie de la procession au cimetière avec la chorale.
- Hauterive: dim. pas de messe à la chapelle.
- Le Landeron: dim. à 9h15, messe de la Toussaint avec chorale; 15h, cimetière, célébration de la Toussaint.
- Marin-Epagnier - Thielle-Wavre: dim. à 9h, messe à la chapelle.
- Préfargier: mer. à 9h, messe à la petite chapelle.
- Saint-Blaise: sam. 18h, messe; dim. à 10h15, messe.

ÉVANGÉLIQUES

- Le Landeron, Communauté évangélique (rte de La Neuveville 5): ce soir, à 19h30, groupe de jeunes; dim, à 10h, culte, sainte cène, garderie, école du dimanche, catéchisme; mer. à 20h, cours bibliques, louanges et prières.
- Marin-Epagnier, Espace Perrier (salle La Ramée): dim. à 9h30, culte; mar. à 20h, réunion de prière.

AUTRE

- Le Landeron, Eglise néo-apostolique: dim. à 9h30 et à 20h, services divins.

VAL-DE-RUZ

RÉFORMÉS

- Fontainemelon: dim. 10h, culte régional, sainte cène; installation des pasteurs Daniel Mabongo, Pierre Marthaler et Pierre Wyss.
- Dombresson: dim. 10h, culte régional et sainte cène à la salle de paroisse.

CATHOLIQUES

- Cernier: sam. 18h15, messe; mar. 20h, messe de la fête de La Toussaint.
- Les Geneveys-sur-Coffrane: dim. 9h30, messe.
- Cernier: Eglise néo-apostolique, dim. 9h30 et 20h, services divins.
- Cernier: Eglise du plein évangile, dim. 9h45, culte et sainte cène (école du dimanche, garderie); jeu. 20h, louange et étude biblique.
- Les Geneveys-sur-Coffrane, assemblée missionnaire: dim. 10h, culte et école du dimanche (centre scolaire); jeu 20h, étude biblique (chemin du Louverain 6).

VAL-DE-TRAVERS

RÉFORMÉS

- Les Bayards: dim. 10h, culte et communion.
- Buttet: dim. 9h, culte.
- La Côte-aux-Fées: dim. 10h, culte.
- Couvet: dim. culte à Noiraigue.
- Fleurier: dim. 19h45, culte (groupe de jeunes).
- Môtiers: dim. culte à Saint-Sulpice.
- Noiraigue: dim. 10h, culte et communion.
- Travers: dim. culte à Noiraigue.
- Les Verrières: dim. culte aux Bayards.
- Saint-Sulpice: dim. 10h15, culte et communion.

CATHOLIQUES

- Fleurier: dim. 10h et 19h45, messe. Le 4me samedi du mois, 17h, messe en italien.
- Couvet: sam. 17h45, messe; dim. 10h15, messe. Le 2me samedi du mois, 16h30, messe en italien.
- Travers: dim. 9h15, messe.
- Les Verrières: dim. 8h45, messe.
- Noiraigue: sam. 19h, messe.

AUTRES

- La Côte-aux-Fées, Eglise évangélique libre: sam. groupe des jeunes; dim. 9h30, culte sainte cène.
- Couvet, Eglise évangélique libre: dim. culte.
- Fleurier, Eglise évangélique du Réveil: dim. 9h45, culte à Couvet.
- Fleurier, Eglise néo-apostolique: dim. 9h30, service divin.

LA CHAUX-DE-FONDS

RÉFORMÉS

- Grand-Temple: Dimanche, 9h45, culte des familles, Mme Guillod. Vendredi 15h30, culte de l'enfance.

● Farel: Dimanche 9h45, culte à Saint-Jean. Mercredi 18h45, culte de jeunesse. Jeudi 19h30, office du soir à la chapelle du presbytère. Vendredi 15h30, culte de l'enfance.

● Les Forges: dimanche, 10h, culte d'adieu de P. Baker, garderie d'enfants. Vendredi 15h45, culte de l'enfance. 18h, culte de jeunesse une fois par mois à l'Abeille.

● Abeille: Dimanche, 10h, culte M. Carrasco, sainte cène, garderie d'enfants. Vendredi 15h45, culte de l'enfance aux Forges. 18h, culte de jeunesse (une fois par mois, renseignements auprès du diacre).

● Saint-Jean: Dimanche, 9h45, culte, M. Guinand. Vendredi, 16h15, culte de l'enfance et de jeunesse.

● Les Eplatures: samedi 20h, culte, Mme Cochand, sainte cène, garderie d'enfants les 1er et 3mes dimanches du mois. Lundi, 20h, groupes de prières les 1er et 3mes lundis du mois. Vendredi 18h, culte de jeunesse une fois par mois à l'Abeille.

● Les Planchettes, Les Bulles, Le Valanvron: Dimanche 9h45, culte au Grand-Temple.

● La Sagne: dimanche 9h30, culte Mme Perret, sainte cène.

● Deutschsprachige reformierte Kirchengemeinde (Temple-Allemand 70): Sonntag, 9h45, Abendmahl Gottesdienst mit Frau Pfr. S. Jossi-Jutzet.

CATHOLIQUES

- Sacré-Coeur: Samedi, 14h, messe en portugais. 18h, messe. Dimanche, 9h, messe en italien, 10h15, messe. 11h30, messe en espagnol.
- Notre-Dame de la Paix: Samedi, 17h30, messe (chorale). Dimanche, 9h30, messe. 18h, messe.
- Mission catholique italienne: samedi, 17h30, messe en italien aux Forges. Cimetière: dimanche, 15h, prière pour les défunts.

AUTRE

- Eglise néo-apostolique: Dimanche, 9h30, service divin.

LE LOCLE

RÉFORMÉS

- Temple: Dimanche, 9h45, culte, M. Julsaint, garderie d'enfants à la cure.
- Chapelle du Corbusier: Dimanche, 8h30, culte, M. Braekman.
- Service de jeunesse aux Monts: dimanche, 10h, école du dimanche. Le vendredi à la Maison de paroisse, 16h, culte de l'enfance de 5 à 10 ans.
- Deutschsprachige reformierte Kirchengemeinde: Sonntag 9h45, Abendmahl Gottesdienst in La Chaux-de-Fonds.
- Les Brenets: Dimanche, 10h, culte, M. Braekman.
- Hôpital dimanche 9h45, célébration animée par le groupe Sainte Elisabeth de la paroisse catholique.
- La Chaux-du-Milieu: Dimanche, 10h15, culte, Fr.-P. Tüller. Ecole du dimanche.
- Les Ponts-de-Martel et Brot-Plamboz: Dimanche, 9h45, culte W. Roth, garderie d'enfants à la cure. Ecole du dimanche à la maison de paroisse et au Collège des Petits Ponts. Mardi, 20h, réunion de prière à la salle de paroisse.
- La Brévine: Dimanche, 9h, culte, sainte cène, Fr.-P. Tüller, 9h, école du dimanche. 20h, culète à Bémont.

CATHOLIQUES

- Le Locle: samedi, 17h30, messe. Dimanche messe à 9h30. 10h45, messe en italien.
- Le Cerneux-Péquignot: Dimanche, 11h, messe.
- Les Brenets: Samedi, 19h messe.

AUTRE

- Eglise néo-apostolique: Dimanche 9h30 service divin.

LA NEUVEVILLE

RÉFORMÉS

- La Neuveville: di. 10h, culte à la Blanche Eglise.
- Diesse-Prêles-Lamboing: di. 10h, culte à l'église de Diesse.
- Nods-Lignières: di. 10h15, culte à Nods.

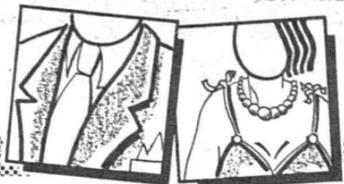
CATHOLIQUE

- La Neuveville: sa. 18h messe; di. 10h messe à l'église catholique.

AUTRES

- Eglise évangélique de l'abri: di. retraite à la Rouvraie, pas de culte à l'Abri.
- Eglise adventiste du 7e jour: sa. 9h15 étude de la parole, 10h30 culte.
- Armée du Salut: di. 9h30, culte à la salle de l'Armée du salut.

# Marché de l'emploi



Paraît chaque jour, du lundi au samedi • Délai: l'avant-veille de la parution à 12 h



Die CCS Versicherung ist eine der führenden Krankenversicherungen der Schweiz mit Hauptsitz in Luzern. Zur Unterstützung und Entlastung des Personalchefs suchen wir eine aufgeschlossene Persönlichkeit, die als

## Stellvertreter / in des Personalchefs

in kompetenter und menschlich positiver Weise mit-hilft, das ganze Spektrum der Personalarbeit inklusive der Administration beim Zentralsitz sowie die im Gebiet der Westschweiz tätigen Mitarbeiter zu betreuen. Die Personalentwicklung und Pflege unseres Personalinformations-Systems sowie das Einbringen von Ideen zur Förderung der Unternehmenskultur sind gefragte Fähigkeiten des neuen Mitarbeiters bzw. der neuen Mitarbeiterin.

Eine solide kaufmännische Ausbildung und Erfahrung bzw. Weiterbildung im Bereich des Personalwesens sind Voraussetzung. Zuverlässigkeit, Loyalität und Fähigkeit mit Mitmenschen umzugehen, sehr gute Sprachkenntnisse in Französisch (Muttersprache) und Deutsch sowie eine gute Allgemeinbildung sprechen für Sie. Wenn Sie zudem Flair für Zahlen haben und auch mit dem Computer auf gutem Fuss stehen, erwarten Sie vielseitige Aufgaben mit Kontakt zu Mitarbeitern und externen Stellen.

Sind Sie interessiert? Dann freuen wir uns auf Ihre schriftliche Bewerbung mit Handschriftprobe an: **CSS Versicherung, Zentralsitz, Abteilung Personal, Rösslimattstrasse 40, 6002 Luzern.** Für Vorkonkurrenzen steht Ihnen die Abteilung Personal gerne zur Verfügung (041/490 111).

025-420-010/ROC

## Suchen Sie eine neue berufliche Herausforderung?

Wir sind ein solides Fabrikations- und Handelsunternehmen und suchen für den Verkauf unserer landwirtschaftlichen Qualitätsprodukte einen

## Aussendienst-Mitarbeiter

**Sie sind:**

- kontaktfreudig und unternehmerisch denkend;
- an selbständiger Arbeit interessiert;
- zwischen dem 25. und 45. Altersjahr;
- lernfähig und an Neuem interessiert;
- der Landwirtschaft nahestehend.

**Wir bieten:**

- eine sorgfältige und gründliche Ausbildung und Einarbeitung,
- ständige Aus- und Weiterbildung;
- eine gutbezahlte und ausbaufähige Dauerstelle mit interessanten Anstellungsbedingungen;
- optimale Innendienst-Unterstützung.

**Gebiet:** - Kanton Neuenburg und Teile Waadt.

Wenn Sie sich von dieser selbständigen Tätigkeit angesprochen fühlen, so senden Sie uns bitte Ihre Bewerbung, zusammen mit den Zeugniskopien, einem Passfoto und einem kurzgefassten, handgeschriebenen Lebenslauf zu.



**WALSER + CO. AG**  
9044 Wald AR

Tel. 071/95 15 21, intern 232

9044 Wald AR

192086-236



## Nous aimerions bien faire votre connaissance

Vous appréciez les contacts avec la clientèle, aimez travailler d'une manière indépendante et cherchez un métier aussi varié que possible. Que diriez-vous d'un apprentissage de

### fonctionnaire postale en uniforme ou fonctionnaire postal en uniforme (factrice ou facteur)

Après une formation complète d'une durée d'une année, vous allez, suivant vos aptitudes personnelles, accomplir des tâches au service d'expédition ou au bureau et veiller à ce que tous les envois confiés à La Poste soient acheminés au destinataire de manière rapide et sûre. Si la discrétion, la fiabilité et l'amabilité vous caractérisent, alors cette activité va sans aucun doute vous plaire. Et, si vous faites preuve d'un engagement certain, diverses possibilités d'avancement s'offriront à vous après quelques années déjà.

Vous avez entre 16 et 30 ans, êtes de nationalité suisse ou en possession du permis C. Vous appréciez les avantages d'un horaire de travail irrégulier et aimez le travail en plein air. N'hésitez pas à envoyer le coupon ci-dessous à la direction d'arrondissement postal, Division du personnel, 2001 Neuchâtel.

De plus amples renseignements sur le métier de fonctionnaire postal en uniforme ainsi que sur le cours d'introduction qui commencera en été 1995 vous seront volontiers donnés par M. Yves Canonica (tél. 038/20 24 21).

Nom: \_\_\_\_\_ Prénom: \_\_\_\_\_  
Rue: \_\_\_\_\_ Date de naiss.: \_\_\_\_\_  
Localité: \_\_\_\_\_ N° de téléphone: \_\_\_\_\_

192125-236

**LA POSTE**

## JEUNES GENS

Venez rejoindre notre équipe de collaborateurs temporaires (missions de courte, moyenne et longue durée).

**Si vous êtes:** manuels, flexibles, costauds et débrouillards.

**Si vous possédez:** le sens du bricolage, l'expérience de la manutention et du montage, la nationalité suisse ou le permis C. Venez nous voir.

86114-235

038 244 520  
Grand-Rue 6  
2000 Neuchâtel

**MAFFIOLI EMPLOIS**

Notre force... c'est votre avenir

Société bâloise cherche pour les secteurs: Valais - Vaud - Neuchâtel

## technico-commerciaux

multi-cartes pour vente de produits industriels (pompes-débitmètres).

Adresser curriculum vitae et prétentions à: **Techema S.A. - 4012 Bâle.** 86116-236

## ECCO POSTES FIXES

Nous cherchons:

### • SECRÉTAIRES BILINGUES et TRILINGUES

(Français, allemand, anglais, espagnol et italien)

pour correspondance commerciale, rédaction de rapports, réception téléphonique. Bonnes connaissances du tableur Excel et du TT Word sous Windows seraient un avantage.

### Nous avons besoin de vous.

Contactez rapidement **Solange HIRSCHI** **ECCO S.A.** Grand-Rue 1a 2000 NEUCHÂTEL Tél. 038/25 40 50. 173591-235

Garage environ 5 km Neuchâtel cherche

## MÉCANICIEN AUTOS

si possible connaissance CITROËN. Entrée immédiate.

Ecrire à L'EXPRESS 2001 Neuchâtel sous chiffres 236-2461. 173709-236

Ecole de langues 192036-236 cherche

## professeur de français

qualifié, professionnel, enthousiaste. Poste à temps partiel.

Faire offre sous chiffres M 028-2955, à Publicitas, case postale 1471, 2001 Neuchâtel 1.

## DEMANDES D'EMPLOI

Homme, 36 ans, expérimenté dans la restauration et pizzeria (avec CFC) cherche poste comme

### gérant ou autres dans la branche.

Etudie toutes propositions. Tél. 038/47 30 07. 86129-238

## REPRÉSENTANT

visitant les horlogers-bijoutiers en Suisse romande,

cherche en complément: **BRACELETS CUIR** ou autre.

Ecrire sous chiffres 17-105842 à Publicitas S.A., 1701 Fribourg. 192093-238

Sauvez des

## vies!

Faites un don CCP 10-1010-6 Tél 031/381 79 66

Amnesty International

## C.G.C. S.A.

Caravaggi Génie Civil-Béton Armé S.A.

Une nouvelle entreprise de génie civil jeune et dynamique se crée à Neuchâtel.

Nous désirons engager pour début 1995:

- Secrétaire technique - Téléphoniste
- Comptable - Chef du personnel
- Calculateur expérimenté (GC + BA)
- Chefs de chantiers diplômés
- Contremaîtres (GC + BA)
- Chefs d'équipes (GC + BA)
- Maçons (GC + BA)
- Constructeurs de routes
- Ouvriers de la construction (GC + BA)
- Chef de dépôt
- Mécanicien sur machines de chantiers
- Machinistes polyvalents (y.c. rouleaux)
- Chauffeurs polyvalents (avec permis poids lourd)
- Apprentis constructeurs de routes (été 1995)

Nous demandons pour chacun de ces postes:

- Expériences dans les domaines respectifs.
- Disponibilité et motivation.
- Permis de travail valables.
- Préférence sera donnée aux candidats en possession de diplômes, CFC, permis de machinistes.
- Curriculum vitae avec photos.

La confidentialité vous est assurée.

Veillez adresser vos dossiers de candidatures à l'attention de M. Christian CARAVAGGI, à l'adresse mentionnée ci-dessous:

Entreprise C.G.C. S.A.  
Fbg de l'Hôpital 44  
2000 Neuchâtel

86148-236

Nous engageons tout de suite ou à convenir un

## COMPTABLE-RÉVISEUR

au bénéfice d'une expérience dans le secteur fiduciaire d'au moins cinq ans, titulaire du brevet fédéral de comptable ou d'un titre jugé équivalent ou supérieur. Notre nouveau collègue se verra confier l'exécution de prestations très diversifiées, comme le conseil d'entreprise, la révision, cf. les dispositions du CO, la fiscalité complète pour les personnes physiques et morales. Il s'intégrera dans un team de plus de dix comptables-réviseurs et bénéficiera de l'appui de deux juristes. Il devra être bilingue français-allemand ou maîtrisant bien la langue allemande.

Situation d'avenir pour une personne motivée et désirant parfaire sa formation professionnelle.

Nous offrons d'excellentes conditions salariales et sociales, dans un cadre de travail tranquille, entre Lausanne et Yverdon.

Prière de soumettre vos offres accompagnées des documents usuels à M. Michel Favre.



FIDUCIAIRE MICHEL FAVRE S.A.  
Ch. du Grand-Record 7  
Case postale 61  
1040 Echallens

Membre de la Chambre fiduciaire

192152-236



## Imprimés rapides Photocopies

**ICN**  
IMPRIMERIES CENTRALES NEUCHÂTEL SA

4, rue St-Maurice  
Neuchâtel  
Tél. 038 251103

**AVIS MORTUAIRES**

**LES PONTS-DE-MARTEL**

Ne crains rien car je suis avec toi.  
Je t'appelle par ton nom: tu es à moi!  
Esaïe 43: 1

Monsieur et Madame Jean-Paul et Marie-Hélène Randin-Gédet à Cortaillod, et leurs enfants  
Mademoiselle Nathalie Randin et Monsieur Blaise Kropf à Lausanne  
Monsieur Nicolas Randin en Angola  
Madame et Monsieur Colette et Willy Wittwer-Randin à Neuchâtel  
Sœur Marguerite Randin à Saint-Loup  
Mademoiselle Marie Randin aux Ponts-de-Martel  
Les enfants, petits-enfants et arrière-petit-enfant de feu Pierre Randin-Weber  
Monsieur Georges Ducommun-Randin aux Ponts-de-Martel, ses enfants et petits-enfants  
Monsieur et Madame Jean A. et Elisabeth Haldimann Descoedres à La Chaux-de-Fonds, leurs enfants et petits-enfants  
Monsieur Jean Monard au Locle  
ainsi que les familles parentes et alliées  
ont le grand chagrin de faire part du décès de leur cher et regretté père,  
beau-père, grand-père, frère, beau-frère, oncle, cousin, parent et ami

Monsieur

**Samuel RANDIN**

que Dieu a repris à Lui dans sa 86me année, après une longue maladie supportée avec un courage exemplaire.

2316 Les Ponts-de-Martel, le 26 octobre 1994.  
Citadelle 3

Le culte sera célébré au Temple des Ponts-de-Martel, le samedi 29 octobre 1994 à 14 heures.

Le corps repose au pavillon du cimetière de La Chaux-de-Fonds.

Domiciles de la famille:

Jean-Paul Randin, Potat-Dessus 13, 2016 Cortaillod  
Colette Randin Wittwer, J. de Hochberg 9, 2006 Neuchâtel

Prière de ne pas faire de visites

On peut penser à l'Institution des Diaconesses de St-Loup, 1318 Pompaples, CCP 10-1493-0.

Il ne sera pas envoyé de lettre de faire part, le présent avis en tenant lieu.

192222-78

Le groupe PIZZERA a le triste devoir de faire part du décès de

Monsieur

**Samuel RANDIN**

père de son estimée collaboratrice, Madame Colette Randin Wittwer.

86158-78

**FLEURIER**



Dieu est amour. I Jean 4: 16

Monsieur Maurice Aeberhard, à Fleurier;  
Les descendants de feu Edouard Berger, à La Chaux-de-Fonds, Morges et Saignelégier;  
Les descendants de feu Jacob Graf, en Suisse et en France;  
Les descendants de feu Jean Chadelas, en France;  
Les descendants de feu Léon Chadelas, en France,  
ainsi que les familles Delorme, Raynaud, parentes, alliées et amies,  
ont le chagrin de faire part du décès de

Madame

**Huguette AEBERHARD**

née GRAF

que Dieu a reprise à Lui, à l'âge de 73 ans, après une longue maladie, supportée avec courage et résignation, munie des saints sacrements de l'Eglise.

La droiture, la vérité, la bonté furent toujours les règles de sa vie.

2114 Fleurier, le 26 octobre 1994.  
Petits-Clos 1

La messe de sépulture sera célébrée en l'église catholique de Fleurier, samedi 29 octobre, à 10 heures, suivie de l'incinération sans suite.

Le corps repose au domicile.

R.I.P.

Cet avis tient lieu de lettre de faire part.

173768-78

Les Contemporaines 1921 du Val-de-Travers, font part du décès de leur ancienne et dévouée présidente

**Huguette**

Merci de tout cœur. Tes amies.

86152-78

La Direction et le Personnel F. Bernasconi & Cie et de la Régie Immobilière F. Bernasconi & Cie ont le profond chagrin d'annoncer le décès de

Monsieur

**André PICCOLO**

père de leur estimé collaborateur, Monsieur Claude Piccolo, gérant.

Pour les obsèques, prière de se référer au faire-part de la famille.

173801-78

Repose en paix

Monsieur et Madame Willy Martin à Boudry  
Madame Murielle Martin-Devallonné à Morges  
Madame et Monsieur François Simonin-Martin et leurs enfants Christopher, Julie et Natalie à Renens  
Monsieur et Madame Jacques-François Martin à Avenches  
Monsieur et Madame Claude Martin et leurs enfants Willie et Marissa à St. José-Californie U.S.A  
ont le grand chagrin de faire part du décès de

Monsieur

**Jacques MARTIN**

leur bien cher fils, époux, père, grand-père, oncle et cousin, survenu des suites d'un accident dans sa septantième année le 22 octobre 1994.

Boudry, le 27 octobre 1994.  
Les Cèdres 10

Alors ils ont crié dans leur détresse et l'Eternel les a délivrés de leurs angoisses.

Psaume 107-6

L'incinération a eu lieu dans l'intimité de la famille.

Cet avis tient lieu de faire-part.

130524-78

**PESEUX**

Aimez-vous les uns les autres, comme je vous ai aimés.  
Jean 13: 34

Madame Ida Diacon, à Peseux;  
Madame Lucette Diacon et son ami Monsieur Willy Güder, à Colombier;  
Mademoiselle Anny Diacon, à Peseux et son ami Monsieur François Besson, à Neuchâtel;  
Monsieur et Madame René et Sarah Junod, à La Chaux-de-Fonds;  
Monsieur et Madame Marcel et Yolande Junod et leurs enfants Yannick et Michaël, à Neuchâtel;  
Monsieur et Madame Roger et Fabienne Dreyer-Junod et leurs enfants Sébastien et Raphaël, à Neuchâtel;  
Monsieur et Madame Laurent et Ana Junod et leur fils Philippe, à Couvet,  
ainsi que les familles parentes, alliées et amies,  
ont le très grand chagrin de faire part du décès de

Monsieur

**René DIACON**

leur très cher époux, papa, grand-papa, arrière-grand-papa, beau-frère, oncle, parrain, parent et ami, que Dieu a rappelé à Lui, dans sa 79me année.

2034 Peseux, le 24 octobre 1994.  
(Rue de la Chapelle 17).

Selon le désir du défunt, l'incinération a eu lieu dans la stricte intimité.

Cet avis tient lieu de lettre de faire part.

200692-78

**NEUCHÂTEL**

Je vais rejoindre ceux que j'ai aimés, et j'attends ceux que j'aime.

La famille, les amis et les connaissances, ont le chagrin de faire part du décès de

Monsieur

**William BRANDT**

dit « Willy »

enlevé à leur tendre affection, dans sa 86me année.

2012 Auvernier, le 27 octobre 1994.  
Home Les Rochettes.

L'incinération aura lieu samedi 29 octobre.

Culte à la chapelle du crématoire, à 9 heures.

Domicile mortuaire: pavillon du cimetière de Beauregard.

Cet avis tient lieu de lettre de faire part.

86154-78

**Clarens**

La famille de

Monsieur

**Frédry GUYE**

a le chagrin de faire part de son décès survenu le 26 octobre 1994, à l'âge de 80 ans.

L'incinération aura lieu à Vevey le lundi 31 octobre 1994.

Dernier adieu à la chapelle du crématoire, à 13 heures 30.

Domicile mortuaire: funérarium de Clarens.

Domicile de la famille: 12, rue du Léman, 1815 Clarens.

200693-78

La Société des anciens Bellettrien(ne)uchâtelois(a) a le regret de faire part du décès de

Monsieur

**Fernand MATILE**

survenu à Blonay le 22 octobre 1994.

173782-78

Dernier délai pour la réception des avis tardifs, naissances, décès et remerciements:

21 heures  
Tél. 038/25 65 01

**ACCIDENTS**

**SAVAGNIER**

■ **COLLISION** - Hier matin, peu avant 7 h, une voiture conduite par une habitante de Savagnier circulait sur la route de Savagnier en direction de Saint-Martin. A la hauteur de la scierie Debrot, à l'intersection, une collision se produisit avec la voiture conduite par un habitant de Dombresson qui circulait de Dombresson en direction de Valangin. Dégâts. /comm

**LE LANDERON**

■ **CONDUCTEUR EN FUITE** - Hier vers 9 h 45, une voiture conduite par un habitant du Landeron circulait sur le chemin de Bellerive au Landeron en direction de l'ouest. A la hauteur de l'immeuble No 116, une collision se produisit avec un piéton domicilié à La Neuveville qui marchait sur le côté nord de la chaussée en direction de l'ouest. Sans se soucier des dommages, le conducteur a pris la fuite. Il a été interpellé peu après à son domicile. /comm

**ETAT CIVIL**

**NEUCHÂTEL**

■ **NAISSANCES** - 15.10. Nseka Ngimbi, Christopher, fils de Nseka, Nlandu et de Koko, Diakanua. 16. Esteves de Almeida, Fabio, fils de Ribeiro de Almeida, Nicolau et de da Costa Esteves, Maria da Conceição. 17. Kocher, Imane Maëlle, fille de Kocher, Laurent et de Kocher née Boumayara, Jamila. Markovic, Dean, fils de Markovic, Zarko et de Markovic née Djurdjevic, Radenka. Da Silva Pinheiro, Ana Catarina, fille de Pinheiro, Carlos Manuel et de da Silva Sousa, Maira Cristina. 19. Da Silva, Alex Rafael, fils de Fernandes Da Silva, Manuel et de Da Silva née Pimenta Pereira, Liliana. 20. Maurer, Romane Estelle, fille de Maurer, Hugues Christophe et de Maurer née Challandes, Isabelle Nathalie. 21. Astier, Clément Denis, fils de Astier, Alain Pierre de Deger, Evelyne Liliane, Rickenbach, Ladvia, fille de Rickenbach, Tiziano Giuseppe Augusto et de Ferreira Rickenbach née Ferreira, Maria da Conceição. Vaucher, Dylan, fils de Vaucher, André Jacques et de Vaucher née Legret, Karin Anne Christelle. Berdoz, Florence Camille, fille de Berdoz, Denis et de Berdoz née Horn, Béatrice Madeleine Carole. 22. Marcon, Mélanie, fille de Marcon, Tiziano Lionello et de Marcon née Germann, Florence Marie-Anne. Hermand, Caroline, fille de Hermand, Sylvain André et de Hermand née Jotterand, Corinne Verena.

■ **PUBLICATIONS DE MARIAGE** - 20.

Curat, François André Marie et Hustache, Vanessa Marie-Pierre. 21. Erard, Christophe Régis et Picard, Barbara. 24. Joao Sanguian, Manuel et Castanheira Afonso, Maria Cecilia. Torres Rosales, Pablo Martin et Moser née Noverraz, Michelle Rolande. Maurer, Daniel Bernard et Pagé, Caroline Marie. 25. Halimi, Bekim et Burn, Carole. Mosar, John Marie Joseph et Sommaruga, Anna Bernardetta.

■ **MARIAGES CÉLÈBRES** - 21. Pereira

Alves, Domingos et Ferreira Fernandes, Isabel Maria. Ochs, Jean Claude et Marting, Graziella.

■ **DÉCÈS** - 18. Jordi née Godat, Anna

Maria, née en 1913, épouse de Jordi, Paul Ali. 19. Bruhin, Christian Pascal, né en 1954, époux de Bruhin née Rösl, Bernadette Rumo, Linus, né en 1922, divorcé. Aeby, Rémy-Charles, né en 1924, époux de Aeby née Brügger, Nelly Marguerite. Niederhauser, Armand Francis, né en 1915, veuf de Niederhauser née Rostin, Katharina Wilhelmine Jenny. 20. Kunzi née Egger, Lina Georgette, née en 1910, veuve de Kunzi Jean-Paul. Jeanneret-dit-Grosjean née Schaffner, Flora, née en 1917, veuve de Jeanneret-dit-Grosjean, René. Moullet, Raymond Emile, né en 1922, divorcé. 21. Cavalleri, Louis René né en 1924, époux de Cavalleri née Häslér, Monette Myrienne. Sauter, Irenée Léon, né en 1919, époux de Sauter née Neyer, Jeannette Paulette. 23. Bonjour, Ernest Emile, né en 1915, époux de Bonjour née Faulhaber, Rosmarie. Humair, François Hilaire, né en 1923, époux de Humair née Thüler, Hedwige. Grandjean, Roger Léon, né en 1918, époux de Grandjean née Humbert, Jeanne Marie Louise. Bourquin, Marie Madeleine, née en 1911, célibataire. Ducommun-dit-Boudry née Poyet, Yvonne Adèle, née en 1902, veuve de Ducommun-dit-Boudry, Max Paul. 24. Da Conceição Gomes, Manuel, né en 1942, divorcé. Hübscher, Laurent, né en 1966, célibataire. Aeschlimann née Schmitter, Blanche Edith, née en 1905, veuve de Aeschlimann, Georges René.

Sur 6 étages

**OUVERT**  
**DIMANCHE**  
**30 OCTOBRE**  
de 14 h à 18 h

Demain samedi  
sans interruption  
de 8 h à 17 h  
Entrée libre

Choix  
international

Présentation  
des toutes dernières nouveautés

30 vitrines  
spécialement décorées



Cafés et  
rafraîchissements  
gratuits

Cinéma  
pour les enfants

**MEUBLES MEYER**

**EXPO**  
**D'AUTOMNE**

**neuchâtel**  
fbg de l'hôpital  
Ø 038/25 75 05

Autres jours:  
heures d'ouverture normales  
des magasins.  
Lundi matin fermé.

173691-110

Toute l'équipe  
des  
Meubles Meyer  
se réjouit  
de votre visite

meubles  
**MEYER**



CINEMAS

NEUCHÂTEL

APOLLO 1, 2, 3 (252 112)

THE MASK 15h - 18h - 20h45 - (ve/sa. aussi noct. 23h15). 12 ans. Première suisse. Film de Chuck Russell, avec Jim Carrey, Peter Riegert et Amy Yasbeck...

TUEURS NÉS 15h - 17h45 - 20h15 - (ve/sa. aussi noct. 23h). 18 ans. 2e semaine. Film de Oliver Stone, avec Woody Harrelson, Juliette Lewis...

CROC BLANC - LE MYTHE DU LOUP 15h. Pour tous. 3e semaine. Film de Ken Olin avec Scott Bairstow, Charmaine Craig...

LES GENS DE LA RIZIÈRE 17h45. 12 ans. 2e semaine. Film de Ritzy Panh, avec Peng Phan, Mom Soth et Chhim Naline...

LEON 20h30 (ve/sa. aussi noct. 23h). 16 ans. 7e semaine. Film de Luc Besson, avec Jean Reno et Gary Oldman...

ARCADES (257 878) FORREST GUMP 14h30 - (17h30 v.o. st. fr/all.) - 20h15 (ve/sa. aussi noct. 23h15). 12 ans...

BIO (258 888) SALÉ SUCRÉ 15h - 17h45 - 20h15 (ve/sa. aussi noct. 23h). (v.o. st. fr/all.). 16 ans. 2e semaine. Film de Ang Lee...

PALACE (255 666) A STREET CAR NAMED DESIRE - UN TRAMWAY NOMMÉ DESIR 18h - 20h30 (ve/sa. aussi noct. 23h). (v.o. st. fr/all.). 16 ans...

BÈBE PART EN VADROUILLE 15h. Pour tous. 3e semaine. Film de Patrick Read Johnson, avec Joe Mantegna...

REX (255 555) TRUE LIES 14h30 - 20h15. 12 ans. 6e semaine. Film de James Cameron, avec Arnold Schwarzenegger...

DANDIG (253 000) STUDIO IMMÉDIAT 14h30 - (17h30 v.o. st. fr/all.) - 20h15 (ve/sa. aussi noct. 23h15). 12 ans...

LA CHAUX-DE-FONDS ABC: Relâche. CORSO: 21h. TUEURS NÉS, 18 ans. 18h30. LE CLIENT, 12 ans. EDEN: 18h30, 21h, LE COLONEL CHABERT, 12 ans...

LA CHAUX-DE-FONDS

LA CHAUX-DE-FONDS ABC: Relâche. CORSO: 21h. TUEURS NÉS, 18 ans. 18h30. LE CLIENT, 12 ans. EDEN: 18h30, 21h, LE COLONEL CHABERT, 12 ans...

COUVEY

COLISÉE: 20h15, TRUES LIES, 12 ans.

LA NEUVEVILLE

CINÉMA DU MUSÉE: Fermé pour cause de rénovation.

BIENNE

APOLLO: 24h30, 17h15, 20h, (ve/sa. aussi noct. 22h45) FORREST GUMP, (v.o. st. fr/all.). LIDO 1, 2: 15h, 17h30, 20h30, (ve/sa. aussi noct. 22h45) LEON, (v.o. st. fr/all.). 15h, 17h30, 20h15, (ve/sa. aussi noct. 22h45) TUEURS NÉS - NATURAL BORN KILLERS

REX 1, 2: 22h45, FORREST GUMP, (v.o. st. fr/all.). «4E FESTIVAL DU FILM FRANÇAIS» 15h, LES ANNÉES D'ENFANCE, de Roberto Faenza...

DANCINGS

Neuchâtel - Jusqu'à 2h: Le Vieux-Vapeur, Le Red Club (sa 4h); Jusqu'à 4h: [Danse et attractions] L'ABC, Le George V (di. fermé), La Rolonde, Le Big Ben, L'Escale, Le Frisbee, Le Dauphin (di. fermé), Le Scotch, Le Shakespeare (lu fermé), American Café Liberty.

Val-de-Ruz - Jusqu'à 2h: Le Cotton's, Les Geneveys-sur-Coffrane (ve/sa 3h, lu fermé). Val-de-Travers - Jusqu'à 2h: L'Alambic, Fleurier; Le Pont, Couvet.

AGENDA CANTON AA: Alcoolsiques Anonymes, jour et nuit (038) 422352 ou (039) 23 24 06. ANSB: Association neuchâteloise de services bénévoles. Brévard 1a, Neuchâtel (lun/ven. 8h30 - 11h30), (038) 24 06 00.

ASLOCA, information et défense des locataires: (mardi 14h30-19h30) (038) 24 5424. Aviva: permanence: rue du Seyon 2, Neuchâtel (mardi 9-11h) (038) 257 860.

Diabète: permanence: rue Flury 22, Neuchâtel. (038) 3044 00 (après-midi). Secrétariat: Paix 75, La Chaux-de-Fonds (039) 23 13 55 (lu-ve 14-17h).

La Main tendue: (038) 143. Ligue neuchâteloise contre le cancer: permanence lundi au vendredi 8-11h30 ou sur rendez-vous. (038) 21 23 25. Maladie menaçant la vie: groupe de soutien, ch. des Rissieux 1 Cressier. (038) 47 31 84 (18-20h).

Pro Senectate, Fondation pour la vieillesse: service social, activités sportives, vacances: rue de la Côte 48a, Neuchâtel (038) 24 5656; service animation (038) 25 46 56, matin; service des repas à domicile (038) 25 65 65, matin.

VILLE DE NEUCHÂTEL Place du Port: (18-22h) Salon-Expo du Port. Péristyle de l'Hôtel-de-Ville: dès 18h, vernissage de l'exposition du club des amis de la peinture.

Pharmacie d'office: Bugnon, rue des Épancheurs. Ouvert de 8 à 20h. Hors des heures d'ouverture, le poste de police 251017 renseigne pour les cas urgents.

Pharmacie d'office: Bugnon, rue des Épancheurs. Ouvert de 8 à 20h. Hors des heures d'ouverture, le poste de police 251017 renseigne pour les cas urgents.

Pharmacie d'office: Bugnon, rue des Épancheurs. Ouvert de 8 à 20h. Hors des heures d'ouverture, le poste de police 251017 renseigne pour les cas urgents.

Pharmacie d'office: Bugnon, rue des Épancheurs. Ouvert de 8 à 20h. Hors des heures d'ouverture, le poste de police 251017 renseigne pour les cas urgents.

Pharmacie d'office: Bugnon, rue des Épancheurs. Ouvert de 8 à 20h. Hors des heures d'ouverture, le poste de police 251017 renseigne pour les cas urgents.

Pharmacie d'office: Bugnon, rue des Épancheurs. Ouvert de 8 à 20h. Hors des heures d'ouverture, le poste de police 251017 renseigne pour les cas urgents.

Soins à domicile: Boudry, Colambier-Auvernier 42 42 23; Bôle 42 42 35; Colombier-Auvernier 41 14 24 (du lundi au vendredi de 8h à 11h30 et de 15h à 17h); Cortaillod 41 40 60; Service d'aide familiale du Littoral neuchâtelois, La Béroche, 55 29 53, Basse-Areuse, 30 47 00.

Déchetteries: BOUDRY, sous le viaduc N5 (Ranch), les jours ouvrables, du lundi au vendredi de 7h à 20h, le samedi de 7h à 17h. BEVAIX, Centre Fontanallaz (rue Monchevaux 9), les jours ouvrables de 6h à 20h. CORTAILLOD, chemin de la Roussette, Cort'Agora et hangar des Travaux publics (Courtils 48), les jours ouvrables de 6h à 20h.

Pharmacie d'office: Bugnon, rue des Épancheurs. Ouvert de 8 à 20h. Hors des heures d'ouverture, le poste de police 251017 renseigne pour les cas urgents.

Pharmacie d'office: Bugnon, rue des Épancheurs. Ouvert de 8 à 20h. Hors des heures d'ouverture, le poste de police 251017 renseigne pour les cas urgents.

Pharmacie d'office: Bugnon, rue des Épancheurs. Ouvert de 8 à 20h. Hors des heures d'ouverture, le poste de police 251017 renseigne pour les cas urgents.

Pharmacie d'office: Bugnon, rue des Épancheurs. Ouvert de 8 à 20h. Hors des heures d'ouverture, le poste de police 251017 renseigne pour les cas urgents.

Pharmacie d'office: Bugnon, rue des Épancheurs. Ouvert de 8 à 20h. Hors des heures d'ouverture, le poste de police 251017 renseigne pour les cas urgents.

Pharmacie d'office: Bugnon, rue des Épancheurs. Ouvert de 8 à 20h. Hors des heures d'ouverture, le poste de police 251017 renseigne pour les cas urgents.

Aide familiale: Boudry, Colambier-Auvernier 42 42 23; Bôle 42 42 35; Colombier-Auvernier 41 14 24 (du lundi au vendredi de 8h à 11h30 et de 15h à 17h); Cortaillod 41 40 60; Service d'aide familiale du Littoral neuchâtelois, La Béroche, 55 29 53, Basse-Areuse, 30 47 00.

Pharmacie d'office: Bugnon, rue des Épancheurs. Ouvert de 8 à 20h. Hors des heures d'ouverture, le poste de police 251017 renseigne pour les cas urgents.

Pharmacie d'office: Bugnon, rue des Épancheurs. Ouvert de 8 à 20h. Hors des heures d'ouverture, le poste de police 251017 renseigne pour les cas urgents.

Pharmacie d'office: Bugnon, rue des Épancheurs. Ouvert de 8 à 20h. Hors des heures d'ouverture, le poste de police 251017 renseigne pour les cas urgents.

Pharmacie d'office: Bugnon, rue des Épancheurs. Ouvert de 8 à 20h. Hors des heures d'ouverture, le poste de police 251017 renseigne pour les cas urgents.

Pharmacie d'office: Bugnon, rue des Épancheurs. Ouvert de 8 à 20h. Hors des heures d'ouverture, le poste de police 251017 renseigne pour les cas urgents.

Pharmacie d'office: Bugnon, rue des Épancheurs. Ouvert de 8 à 20h. Hors des heures d'ouverture, le poste de police 251017 renseigne pour les cas urgents.

Pharmacie d'office: Bugnon, rue des Épancheurs. Ouvert de 8 à 20h. Hors des heures d'ouverture, le poste de police 251017 renseigne pour les cas urgents.



# Automobilistes!

L'hiver est à la porte ;  
affrontez-le avec sérénité!

Profitez de notre offre **SENN**-sationnelle

Vendredi (28) octobre 1994 de 8 h à 19 h  
Samedi (29) octobre 1994 de 8 h à 15 h

## TEST GRATUIT

toutes marques

1. Freins sur banc d'essai
2. Amortisseurs sur banc d'essai
3. Examen échappement et châssis - rouille
4. Pneus et parallélisme
5. Eclairage et batterie
6. Moteur: niveau d'huile
7. Taux d'humidité liquide de frein
8. Antigel - Essuie-glaces

172764-110

○ Bon de lavage gratuit

○ Pour les enfants: autocollants

○ Testez votre vue dans le bus de l'ACS



### STUDIO

Tél. 25 30 00

Dès aujourd'hui en grande 1<sup>ère</sup> suisse

12 ans

173731-155

Chaque jour à 14 h 30, 17 h 30 V.O. s.-t. fr./all. et 20 h 15

Vendredi, samedi, noct. à 23 h 15. JEUDI: toutes les séances en V.O.

Pour découvrir la vérité, une traque féroce va s'engager...  
de la Maison Blanche à la jungle Colombienne. PALPITANT!

### LA VÉRITÉ

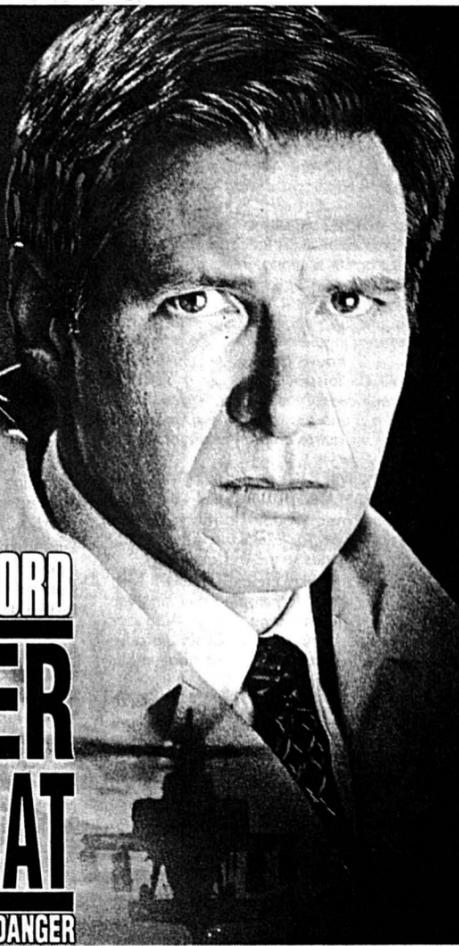
A BESOIN

D'UN SOLDAT.

HARRISON FORD

DANGER  
IMMEDIAT

CLEAR AND PRESENT DANGER



### SUPER-LEASING

Fr. 10.90  
par jour\*



### SEAT IBIZA 2.0 GTI

(Prix catalogue Fr. 23'450.-, Leasing Fr. 332.- par mois) Une affaire de cœur! Futée, fière et fascinante, avec ses 115 ch, la nouvelle SEAT IBIZA est le véhicule de loisirs de la génération montante.

\* Durée: 48 mois. Kilométrage maximal 10 000 km par an. Cesse intégrale et obligatoire non compris. Coût de 10% de prix catalogue, récupérable à l'achèvement du contrat.

SENN CAR SA NEUCHÂTEL

Maladière 40 - Tél. 21 30 30

#### BÔLE:

Garage de la Carrière Tél. 42 43 81

#### FLEURIER:

Garage Bruno Blöchlinger Tél. 61 17 34

#### PESEUX:

Garage Alain Racine Tél. 31 72 60

#### VILLIERS:

Garage des Sapins Tél. 53 20 17



172866-110

Je paie comptant toute marchandise

fins de séries  
stocks  
de liquidations

86122-110

provenant de faillites ou cessations de commerce. Habits divers, chaussures, parfum, cuir. Pas sérieux s'abstenir.

☎ (024) 59 17 48 - Fax (024) 59 22 24.



présente  
avant sa rentrée parisienne

## BIGARD

dans son spectacle: L'Intégral

JEUDI

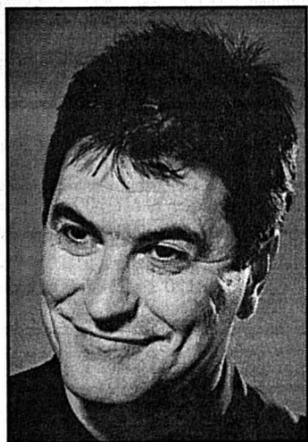
17 NOV. 1994

20 h 30

Salle Cort'Agora

CORTAÏLLOD

Ouverture des portes: 19 h 30



LOCATION:



173715-110

### Voyages Favre

2203 Rochefort 038/45 11 61  
2053 Cernier 038/53 17 07

Départ place du Port

Dimanche 30 octobre

Signal de Bougy

Départ 13 h 30 - Fr. 31.50

Lundi 31 octobre

Foire de Morteau

Départ 13 h (exceptionnellement)

Carte d'identité Fr. 17.-

Mercredi 2 novembre

Visite du Musée

Olympique à Lausanne

Départ 13 h 30 - Fr. 35.50

AVS Fr. 33.50 - Enfants Fr. 20.-

HOLIDAY ON ICE

Mercredi 9 novembre

en matinée

Vendredi 11 novembre

en soirée

Prix car: Fr. 28.-

Entrée: Fr. 30.- et 40.-

(rabais AVS et enfants)

Samedi 12 novembre

Les Floralies

à Bourg-en-Bresse

Départ 7 h - Entrée comprise Fr. 66.-

173721-110

### L'EXPRESS

pub 038/25 65 01



Dominique  
Rolle

185781-110

Accordage, réparations, expertise,  
vente, devis (sans engagement)

COLOMBIER - CÔTE 12

Tél. (038) 41 18 88 prof.  
ÉPINETTES 4. Tél. (038) 41 11 90, privé

## COIFFURE HAIR

DAMES + MESSIEURS

Neuchâtel

tél. 038/24 64 50

5, rue de la Treille (2e ét.)



Bon Fr. 5.-

Découpez cette annonce. Lors de  
votre prochaine visite, cette an-  
nonce aura pour vous une valeur  
de Fr. 5.-.

Valable jusqu'au 31 décembre 94  
(1 bon par personne)

192015-110

A l'achat d'un salon cuir ...

REPRISE DE  
VOTRE SALON Fr.

CUIR OU TISSU

# 1000.-

! Déménagement et livraison gratuits !



METHOD

Entre Orbe et Yverdon  
9 h-19 h. 024/59 17 48

ROCHES

Sortie Moutier  
Relais de la Roche-St-Jean  
9 h-19 h. 032/93 57 17

192095-110

**Suisse romande**

7.00 Euronews 8.25 Racines (R) 8.40 Coup d'pouce emploi 8.45 Le droit d'aimer. Série 9.10 Top models 9.30 Passe-moi les jumelles (R) 10.20 Le long silence 10.45 Vive les animaux La vie sauvage 11.10 Les feux de l'amour 11.50 Premiers baisers Retour 12.15 Hélène et les garçons 12.45 TJ-midi 13.05 Helena 13.30 Pour l'amour du risque. Une balle si précieuse 14.15 Bergerac. Série. 15.10 Inspecteur Derrick. L'homme de Kiel 16.10 La petite maison dans la prairie. Le rêve de Matthieu Simms 17.00 Les Babibouchettes et le kangourou 17.10 Davy Crockett 17.35 Alerte à Malibu. Surfer n'est pas jouer 18.30 Top models 18.50 TéléDuo. Jeu 19.05 Journal romand Banco Jass 19.30 TJ-soir.

20.00 **Météo**  
20.10 **Tell quel**  
Un croque-mort en colère

**20.40 Nestor Burma dans l'île**  
Film suisse de Jean-Paul Mudy (1994)  
Avec Guy Marchand, Maria Mettral, Pierre Tornade

22.05 **TJ-Titres**

**22.10 Boulevard du théâtre: Sexe et jalousie**  
Pièce de Marc Camoletti  
Avec Agathe Boisseau, Marie-Pierre Casey

**DRS - Chaîne suisse alémanique**  
22.20 - 23.20 **Arena**  
(Traduction simultanée français/allemand)

23.35 **TJ-nuit**  
23.45 **Nocturne: Cycle «Groupe 5»**  
Repérages  
Film suisse de Michel Soutter  
Avec J.-Lo. Trintignant, Delphine Seyrig  
1.10 **Coup d'pouce emploi**  
1.15 **Bulletin du télétexte**

**Arte**

17.00 Histoire parallèle (R). 17.55 Macadam: Lost in Music (4/R). 19.00 Confetti. Magazine. 19.30 Légendaires européens (3/fin). Documentaire. 20.30 Journal. 20.40 US go home. Téléfilm français de Claire Denis (1994). Avec Alice Houri, Jessica Tharaud. 21.50 Premières vues. Revue. 22.45 Documentaire sur le philosophe Karl Popper.

**Allemagne 1**

10.50 Künstler für eine Welt: Bilder der Hoffnung. 11.00 Heute. 11.04 Kein schöner Land. 12.00 Klassentreffen. 12.45 Umschau. 12.55 Presseschau. 13.00 ARD-Sport extra. 17.00 Tagesschau. 17.10 Brisant. 17.40 Regionale Information. 17.50 Tagesschau-Telegramm. 17.55 Hecht + Haie. 18.50 Tagesschau-Telegramm. 18.55 Die Dinos. 19.25 Herzblatt. 19.57 Heute abend im Ersten. 20.00 Tagesschau. 20.15 Verrätene Liebe: Verhängnisvolles Spiel (2/Schluss). 21.48 Tagesthemen-Telegramm. 21.49 Sportschau. 22.30 Tagesthemen. 22.40 Chronik der Wende 23.15 Der Heimwerker. 23.40 Leo, der Letzte.

**La Première**

12.05 Siveuz mon regard. 12.20 Contes courants. 12.30 Journal de midi. 12.50 Fauteuil de Première. 13.00 Zapp'monde. 13.30 Bons baisers de chez moi. 14.05 Le monde à vos pieds. 14.30 Le monde entre les lignes. 15.05 Notes de voyage. 16.05 La tête ailleurs. Magazine. 16.30 Classe tourisque. 16.45 Loisirs en famille. 17.05 Le week-end du professeur Gnasso. 17.30 Journal. 17.46 Point de mire. 17.50 Journal des sports. 18.00 Journal du soir. 18.22 L'invité politique du vendredi. 19.05 La tête ailleurs (suite). 19.30 Cathodique intégral. 20.05 Quartier livre. 20.45 Balzac. 21.05 La tête ailleurs. 21.10 Revue de presse internationale. 21.35 Courant d'airs. 22.05 Le conteur à jazz. 22.30 Journal de nuit. 22.40 Le conteur à jazz (suite). 23.05 Conversation avec Dizzy Gillespie (2).

**TF1 France 1**

6.00 Intrigues. Série 6.30 Club Mini Zig-Zag 6.58 Météo 7.00 TF1 matin 7.10 Météo 7.15 Club Dorothée vacances 8.28 Météo 8.30 Télé shopping 9.05 Club Dorothée vacances 11.20 Jeu: La roue de la fortune 11.50 Jeu: Une famille en or 12.20 Jeu: Le juste prix 12.50 A vrai dire 13.00 Le journal 13.30 Météo/Trafic infos 13.32 Tout compte fait 13.35 Les feux de l'amour. Série 14.30 Côte ouest. Série 16.20 Le miel et les abeilles. Série. Un collector fracassant 16.50 Club Dorothée vacances 17.55 Les filles d'à côté. Série Le mauvais joint 18.25 Hélène et les garçons. La bague 19.00 Beverly Hills. Série Le printemps est dans l'air 19.50 Le Bébé Show.

20.00 **Le journal / Images de la France / Minute hippique**  
20.40 **Météo**  
20.48 **Trafic infos**

**20.50 Les yeux d'Hélène (9/fin)**  
Les cœurs brûlés II  
Avec Mireille Darc, Jean-Pierre Bouvier

22.30 **Tele-Vision**  
Magazine

**23.55 Agence tous risques**  
La théorie de la révolution

0.45 **Formule foot**  
Championnat de France de D1: 15e journée  
1.20 **Le Bébé Show**  
1.25 **TF1 nuit / météo**  
1.35 **Les rendez-vous de l'entreprise**  
1.55 **Millionnaire**  
2.25 **TF1 nuit**  
2.35 **Atlantides**  
Documentaire  
3.25 **TF1 nuit**  
3.35 **Histoires naturelles**  
Documentaire  
4.05 **TF1 nuit**

**EUROSPORT Eurosport**

10.00 Eurofun (R). 11.00 ATP Tour Magazine (R). 11.30 Snooker: Trick-shots (R). 12.00 Rallye: Australian Safari Rallye (R). 13.00 Rallye: Rallye des Pharaons (R). 14.00 Volleyball: Championnat du monde. 15.00 En direct: Golf: Masters Volvo, Valderrama, Espagne. 17.00 Tennis: Tournoi d'Essen (WTA). Quarts de finale du tournoi féminin. 19.30 Eurosportnews. 20.00 International Motorsport. 21.00 Tennis: Tournoi de Stockholm (ATP). 0.00 Superbike: Championnat du monde. 1.00 Eurosportnews.

**ZDF Allemagne 2**

10.50 Künstler für eine Welt: Bilder der Hoffnung. 11.00 Heute. Mit Börsenbericht. 11.04 Kein schöner Land. 12.00 Klassentreffen. 12.45 Umschau. 12.55 Presseschau. 13.00 ZDF-Mittagsmagazin. 13.45 Euro. 14.30 Siebenstein. 14.55 Querkopf. 15.20 logo. 15.30 X-Base - Computer Future Club. 16.00 Heute. 16.05 Die fliegenden Aerzte. 16.55 Reisetip. 17.00 Heute/Sport. 17.15 Länderjournal. 17.55 Heartbreak High. 19.00 Heute. 19.20 Wetter. 19.25 Forsthaus Falkenau. 20.15 Aktenzeichen: XY... ungelöst. 21.15 Die Reportage. 21.45 Heut-Journal. 22.20 Aspekte. Kulturmagazin. 22.50 Live aus Hamburg: Willemsens Woche. 23.50 Aktenzeichen: XY...

**Espace 2**

6.10 **Matin pluriel**. 6.40 Clé de voûte. 6.50 Perles de culture. 7.30 ...Memento culturel. 8.15 **Matin complice**. 9.00 **Demain la veille**. 9.15 Magellan. 9.30 **Classiques**. 11.05 **Bleu comme une orange**. 11.35 **Entrée public**. La création des arts et spectacles. 12.30 **Carnet de notes**. 13.00 **Dessine-moi une histoire**. 13.10 **env. Musique d'abord**. Vocalises. 17.05 **Liaisons dangereuses**. 17.30 **Carré d'arts**. 18.00 **JazzZ**. 19.05 **En quête de disques**. 20.05 **Plein feu**. 20.30 **Da camera**. Philharmonie Tchèque. 22.30 **Journal de nuit**. 22.40 **Le livre de musique**. 23.50 **Novitads**. 0.05 **Notturmo**.

**France 2**

5.55 Dessin animé 6.05 **Feuilleton: Les craquantes** 6.30 **Télématin** 8.30 **Feuilleton: Amourement vôte** 9.00 **Feuilleton: Amour, gloire et beauté** 9.25 **Série** 10.10 **Chalu Maureen** 11.10 **Flash info** 11.15 **Jeu: Motus** 11.50 **Jeu: Pyramide** 12.20 **Combien tu paries?** 12.55 **Météo** 12.59 **Journal** 13.30 **La bourse** 13.35 **Météo** 13.40 **Point route** 13.45 **INC** 13.50 **Un cas pour deux**. Série 14.55 **Dans la chaleur de la nuit**. Série 15.45 **La chance aux chansons** 16.45 **Des chiffres et des lettres** 17.15 **Le prince de Bel Air**. Série 17.40 **La fête à la maison**. Série 18.10 **Jeu: Que le meilleur gagne** 18.50 **Studio Gabriel** 19.20 **Flash info** 19.25 **Studio Gabriel** 19.59 **Journal**.

20.40 **Journal des courses**  
20.45 **Météo**  
20.50 **Point route**

**20.55 Vendredi frisson: Maigret**  
Cécile est morte  
Film TV de Denys de la Patellière  
Avec Bruno Cremer, Claude Piéplu  
Une femme acariâtre et avare est retrouvée morte dans son appartement. Le même jour, sa propre nièce est assassinée dans les locaux de la police judiciaire. Qui avait intérêt à la faire disparaître? Cette affaire criminelle se situe dans une atmosphère intimiste bien rendue. Avec un Claude Piéplu inimitable en avocat beau parleur.

22.35 **Bouillon de culture**

**23.45 Taratata**  
Sting

1.15 **Journal**  
1.35 **Météo**  
1.40 **Journal des courses**  
1.45 **Studio Gabriel (2/R)**  
2.10 **Envoyé spécial (R)**  
3.40 **Dessin animé**

**RTL F.**

11.50 Les femmes et les enfants d'abord. 12.20 Cap Danger. 12.45 Les femmes et les enfants d'abord. 12.50 Zorro. 13.15 Les femmes et les enfants d'abord. 13.25 **Studio-info**. 13.30 **Le serment de Billy Grier**. 15.05 **F comme femme (fin)**. 15.10 **C'est déjà demain**. 15.35 **Les globe-trotters**. 16.00 **Studio-info**. 16.05 **Crac-boum**. 17.00 **Studio-info**. 17.05 **Paradise Beach**. 18.00 **Walker Texas Ranger**. 18.50 **Jeu Téléstar**. 18.55 **Brigade de nuit**. 19.45 **Yakari**. 20.00 **Maman bagnole**. 20.20 **Jeu Téléstar**. 20.25 **Météo**. 20.30 **Studio-info**. 20.40 **Meurtre dans l'ombre**. 22.15 **Alerte à Malibu**. 23.00 **Film rose: Inferno**. Film américain de F.J. Lincoln. 0.10 **Météo**. 0.15 **Télé-achat**.

**RTL D.**

10.00 **Reich und Schön**. 10.30 **Zeit der Sehnsucht**. 11.00 **Der Preis ist heiss**. 11.30 **Familien Duell**. 12.00 **Punkt 12**. 12.30 **Springfield Story**. 13.15 **California Clan**. 14.10 **Mord ist ihr Hobby**. 15.00 **Iloha Christen**. 16.00 **Hans Meiser**. 17.00 **Jeopardy!** 17.30 **Eine schrecklich nette Familie**. 18.00 **Reich und Schön**. 18.30 **Explosiv - Telegramm**. 18.45 **Aktuell**. 19.10 **Explosiv - Das Magazin**. 19.40 **Gute Zeiten, schlechte Zeiten**. Série. 20.15 **Der Sohn der untergehenden Sonne: Im Teufelskreis des Klu-Klux-Klan**. 22.00 **Karate Tiger IV**. 23.45 **Nachtjournal**. 0.15 **52 Pick-up**. 2.00 **Terminus**. 3.20 **Das A-Team**.

**Suisse alémanique**

7.40 **Morgenstund'** hat Gold im Mund. 7.50 **Zum neuen Tag**. 8.00 **Espresso**. 9.00 **Memo**. 9.05 **Gratulationen**. 9.35 **Memo-Thema**. 10.00 **Etcetera**. 10.05 **Cabaret**. 11.05 **Musikwunschn**. 11.45 **Kinderclub**. 12.00 **Rendez-vous**. 12.03 **Regionaljourale**. 12.12 **Rendez-vous Service**. 12.30 **Mittagsjournal**. 12.40 **Rendez-vous Info**. 13.05 **Rendez-vous Magazin**. 14.00 **Siesta-Visite-Express**. 17.00 **Welle-1**. 17.25 **Regionalnachrichten**. 17.45 **Sport heute**. 18.03 **Regionaljourale**. 18.25 **Mitteilungen**. 18.30 **Abendjournal/Echo der Zeit**. 19.10 **Sporttelegramm**. 19.15 **Alpeländermusig**. 20.00 **Hörspiel: Schar-Klub (W)**. 20.45 **So het's d'Solothurn tont**. 22.00 **Nachtexpress**. 1.00 **Nachtclub**. 1.03 **Musik zum Träumen**. 1.30 **Spielplatz**.

**France 3**

6.00 Euronews 7.00 **Premier service** 7.15 **Bonjour Babar** 8.20 **Minikeux** 11.10 **Emplois du temps** 11.45 **La cuisine des mousquetaires** 12.00 **Le 12/13** 13.00 **Vincent à l'heure** 14.50 **La croisière s'amuse**. Série 15.40 **Magnum** 16.30 **Minikeux** 17.45 **Une pêche d'enfer** 18.25 **Questions pour un champion**. **Jeu** 18.50 **Un livre, un jour** 19.00 **Le 19/20**

20.05 **Fa si la chanter**  
20.35 **Tout le sport**

**20.50 Thalassa**  
Magazine de la mer  
Bruits de fond

21.50 **Faut pas rêver**  
Magazine  
22.55 **Soir 3**  
23.15 **Passions de jeunesse**  
Eddy Mitchell  
0.10 **Libre court**  
0.25 **Eurojournal**  
1.00 **Cadran lunaire**



**NESTOR BURMA - Dans l'île**. Avec **Géraldine Cotté**, **Guy Marchand**, **Catherine Wilkering**.  
TSR 20.40

**Suisse alémanique**

10.50 **Netz**. 11.50 **TAFvideo**. 12.05 **Olma TAF** 12.10 **Motel**. 12.35 **TAFminigame**. 13.00 **Tagesschau**. 13.10 **TAFaktiv**. 13.25 **Lindenstrasse**. 13.55 **CinéClip**. 14.10 **Sag mal Aah**. 13.55 **DOK: Ein Mord in der Schweiz und keine Folgen**. 15.30 **Der Fahnder**. 16.20 **rätselTAF**. 16.45 **Reiter mit der Maske**. 16.55 **Spielfilmzeit: Das Licht der Liebe**. 17.40 **Gutenacht-Geschichte**. 17.50 **Tagesschau**. 18.00 **Forstinspektor Buchholz**. 18.50 **Telesguard**. 19.00 **Schweiz aktuell**. 19.30 **Tagesschau**. 19.50 **Meteo**. 19.55 **Hinter den Kulissen von «Fascht e Familie»**. 20.15 **Aktenzeichen: XY...** 21.20 **Quer**. 21.50 **10 vor 10**. 22.20 **Arena**. 23.20 **Aktenzeichen: XY...** 23.35 **Rund um die Lie-**

**RAI Italie 1**

11.00 **Tg 1**. 11.35 **Utile futile**. 12.25 **Che tempo fa**. 12.30 **Tg 1 - Flash**. 12.35 **La signora in giallo**. 13.30 **Telegiornale**. 14.00 **Week-end**. Cronaca. 14.20 **Scomettiamo che?** 14.50 **Alla conquista del West**. 15.45 **Solletico**. Contenitore. 15.55 **Viva Disney**. Cartoni animati. 16.25 **L'uomo ragno**. Cartoni animati. 17.30 **Zorro**. Telefilm. 17.55 **Oggi al Parlamento**. 18.00 **Tg 1**. 18.20 **In viaggio nel tempo**. 19.05 **Mi ritorni in mente**. 19.50 **Che tempo fa**. 20.00 **Telegiornale**. 20.30 **Tg 1 - Sport**. 20.40 **Le iehista di Enzo Biagi**. 22.30 **Brucciapelo**. 23.00 **Tg 1 - Ore ventitré**. 23.10 **Linea blu - Meleomare**. 23.15 **Uno più uno ancora**. Rubrica. 23.25 **Barocco**. 0.25 **Tg 1 - Notte**.

**RTN**

6.45 **Star mystère (jeu)**. 7.00 **Le journal**. 7.20 **Anniversaires**. 7.30 **Flash-infos**. 7.35 **Revue de presse**. 7.40 **Les aventures de Tintin**. 8.00 **Le Journal**. 8.15 **Sélection TV**. 8.20 **Petites annonces**. 8.30 **Flash-infos**. 8.35 **Revue de presse**. 8.45 **Le jeu du pied gauche**. 9.00 **Flash-infos**. 9.03 **Arc-en-ciel**. 9.10 **Les naissances**. 9.29 **Colonne Morris**. 10.00 **Flash-infos**. 11.00 **Flash-infos**. 11.03 **Sur un Plateau**. 11.10 **L'invité**. 11.35 **C'est du propre**. 11.45 **Carré d'as (jeu)**. 11.50 **Petites annonces**. 12.15 **Le journal de midi**. 13.00 **Scènes de Vie**. 13.15 **La petite liaison dans la mairie**. 13.45 **Petites annonces**. 14.00 **Flash-infos**. 15.00 **Flash-infos**. 16.00 **Flash-infos**. 16.03 **Eurotop**. 17.00 **Flash-infos**. 17.03 **Toutes les musiques**. 17.30 **Ticket Corner SBS**. 18.00 **Le journal du soir**. 19.30 **Noise Experience (Dance)**. 23.00 **Juke Box**.

**TV 5 Europe**

8.00 **Météo/Flash Canal Infos** 8.05 **Journal télévisé canadien** 8.30 **Météo/Flash Canal Infos** 8.35 **Paris lumières (R)** 9.00 **Flash Canal Infos** 9.05 **Temps présent (R)** 10.00 **Savoir plus (R)** 11.00 **Ah! Quels titres! (R)** 12.00 **Flash Canal Infos** 12.05 **La chance aux chansons** 12.40 **Météo internationale** 12.45 **Journal télévisé suisse** 13.05 **La maison Deschênes** 13.30 **Au bon beurre (R)** 15.00 **Festival international de Jazz (R)** 16.00 **Infos** 16.10 **Gourmandises** 16.30 **Bibi et ses amis** 17.15 **Clip postal** 17.45 **Questions pour un champion** 18.15 **Visions d'Amérique** 18.30 **Journal/Météo** 18.55 **Revue de presse arabe** 19.00 **Paris lumières**. 19.25 **Météo des 5 continents** 19.30 **Journal télévisé suisse**.

20.00 **L'hebdo**  
Magazine d'information belge  
20.55 **Météo des 5 continents**  
21.00 **Journal télévisé de France 2 / Météo**  
21.40 **Questions pour un champion**  
23.00 **Savoir plus**  
0.05 **Le soir sur la 3 / Météo**  
0.30 **Médiasud**  
0.40 **Sortie libre**  
1.40 **Décryptages (R)**  
2.10 **La chance aux chansons (R)**  
2.45 **Temps présent (R)**  
3.45 **Ah! Quels titres! (R)**  
4.45 **Visions d'Amérique (R)**  
5.00 **Paris lumières (R)**  
5.35 **Eurojournal**

**M 6**

6.55 **Matin express** 7.00 **M6 express** 7.05 **Contact 6 manager** 7.10 **Matin express (suite)** 8.00 **M6 express** 8.05 **Matin express (suite)** 9.00 **M6 express** 9.05 **M6 boutique** 9.35 **Boulevard des clips** 10.00 **M6 express** 10.05 **Boulevard des clips** 11.00 **M6 express** 11.05 **Boulevard des clips** 11.40 **Infoconso** 11.45 **Passé simple**. Magazine historique 11.50 **M6 express/Météo** 12.00 **Papa Schultz**. L'abominable femme des neiges 12.30 **La petite maison dans la prairie**. 13.30 **Deux flics à Miami**. 14.30 **M6 boutique** 14.40 **Allo Caue!**. 16.00 **Hit machine** 16.55 **M6 kid** 17.00 **Conan l'aventurier** Les os de Dam Ballah 17.30 **Draculito**. 18.00 **Highlander**. 19.00 **Code quantum**. La fuite 19.54 **6 minutes/Météo**.

20.00 **Vu par Laurent Boyer**

**20.05 Notre belle famille**  
Vive la saint-Valentin

20.35 **Capital 6**  
Magazine

**20.45 Visions de meurtre**  
Téléfilm américain de Michael Rhodes  
Avec Barbara Eden, James Brolin

22.25 **Mission impossible**

La lettre  
23.20 **Sexy zap**  
23.50 **6 minutes**  
0.00 **L'exilé**  
Meurtres S.A.  
0.50 **Culture rock**  
Les documents  
1.15 **Boulevard des clips**  
2.30 **Fréquentar**  
3.25 **Jazz 6**  
4.20 **Raid de l'amitié**  
Documentaire  
4.45 **Salsa opus 2: Colombie**  
Documentaire  
5.40 **Blues for two**  
Documentaire

**SPLUS**

10.00 Euronews (d/e). 14.00 TextVision (d/f/i/e). 15.00 Euronews (d/e). 17.00 TextVision SPlus (d) (Info Schweiz). 18.00 Euronews (d/e). 19.10 **Star Trek**. Série. 20.00 **Tagesschau/Meteo** (zeitverschoben). 20.25 **Wenn Hände hören (W)**. Film über Taubblinde von René Lang. 21.10 **Fax/Nachrichten**. 21.15 **Cinema Plus: Schande**. 22.55 **Schlusselerlebnis: Menschen und ihre Schicksale**.

**RTP Portugal**

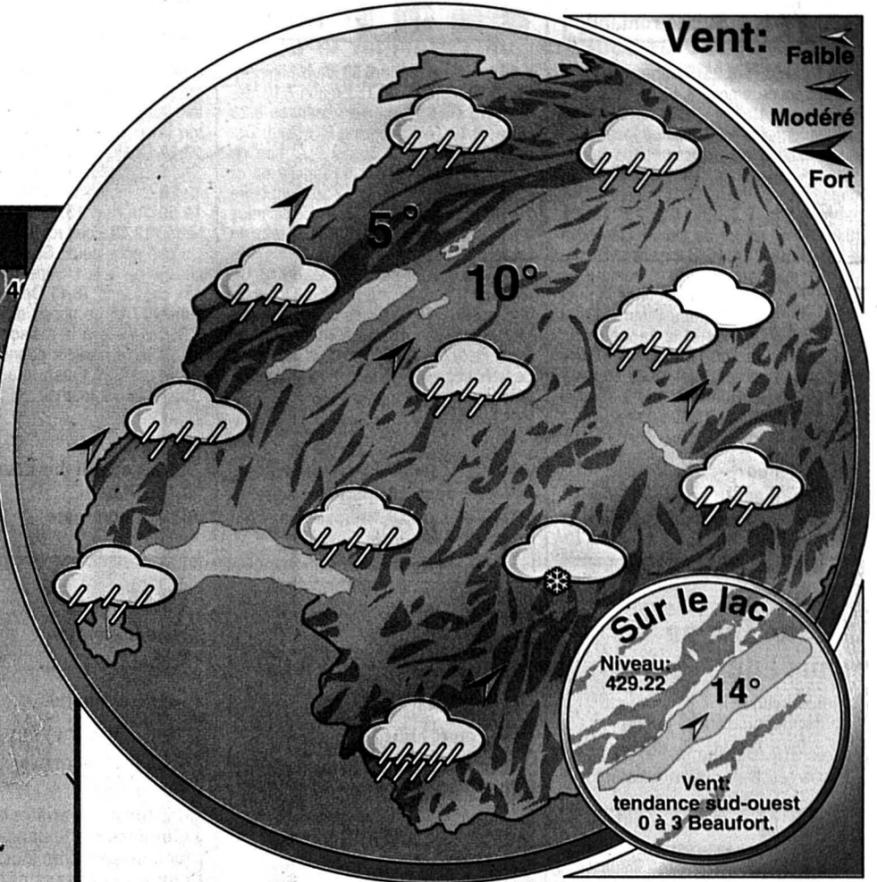
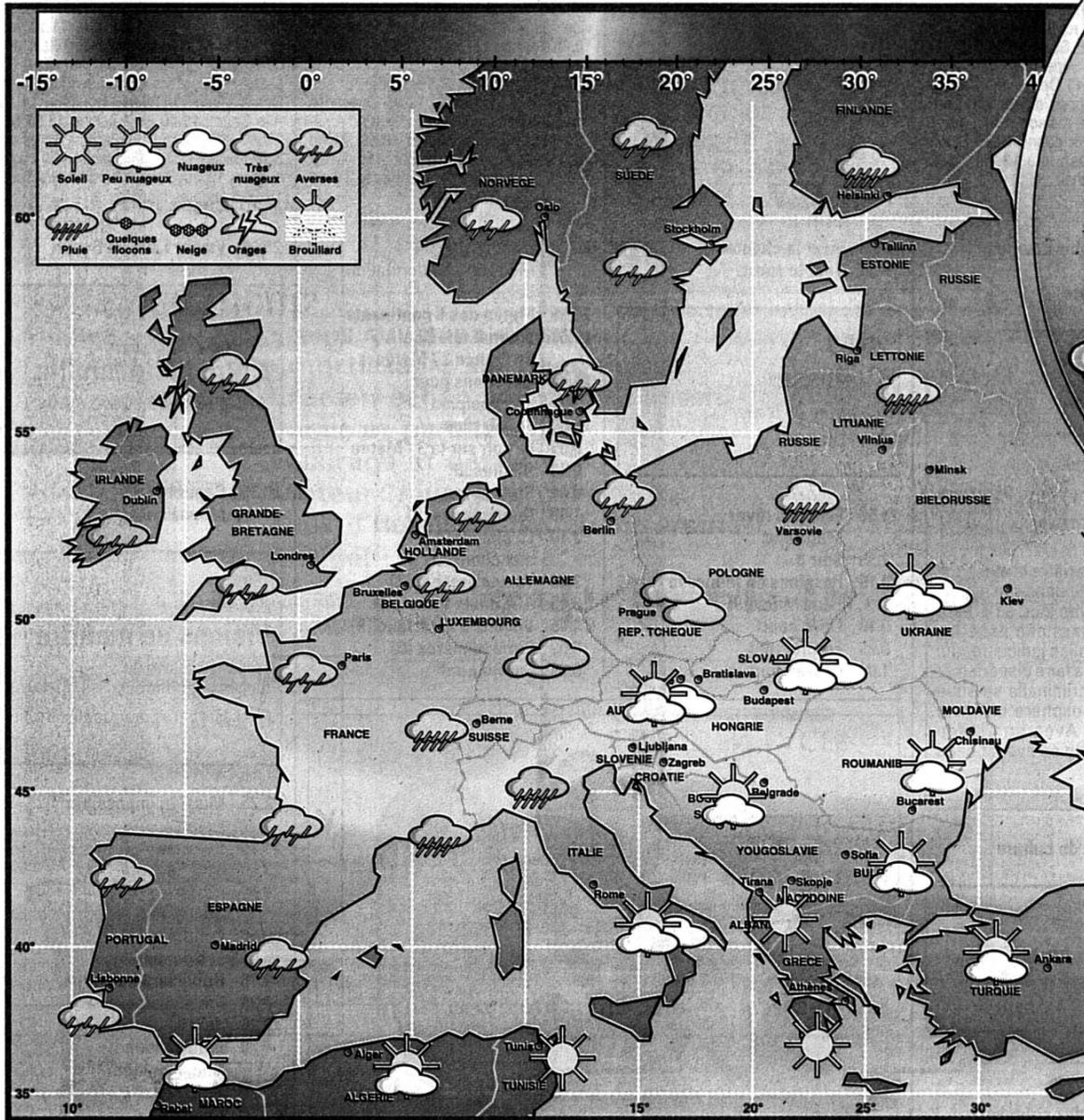
13.00 **Jornal da tarde**. 17.00 **RTPi júnior**. 17.30 **Origens**. Telenovela. 18.00 **Ilhas de bruma**. Série documental. 18.30 **Sinais RTPi**. Magazine. 19.30 **Nico d'obra**. Comédia. 20.00 **Telegiornal**. 20.35 **Noites mágicas**. 21.30 **Prova oral**. 22.30 **Jornal**. 23.00 **Remate**. Resumo desportivo. 23.15 **Financial Times**. 23.20 **Fecho**.

**De plus en plus... En plus**  
• Plus de pages  
• Plus de sujets  
• Plus de magazines  
• Plus d'enquêtes

Infographies Pascal Tissier **L'EXPRESS**  
Sources: J-F Rumley, Observatoire cantonal,  
Keystone et Météo France.

# LE CIEL AUJOURD'HUI

## L'arrivée d'une zone pluvieuse alimentera notre belle Areuse



**Situation générale:** l'influence de la haute pression continentale disparaît. Une zone pluvieuse traversera la Suisse aujourd'hui.

matinaux en plaine, sinon assez ensoleillé, notamment en montagne où il fera doux.

**Prévisions jusqu'à ce soir:** toute la Suisse: souvent pluvieux à partir de l'ouest. Neige au-dessus de 1500-1700 mètres. Température de 7 degrés le matin à 10 degrés l'après-midi (3 au Tessin). En montagne vent modéré à fort du sud-ouest.

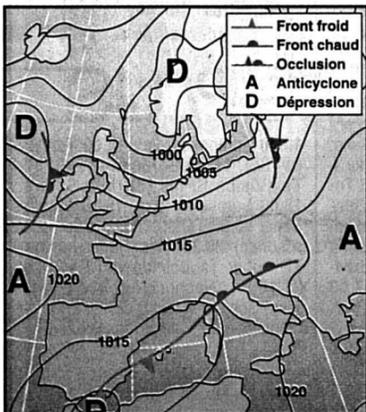
**Evolution probable jusqu'à mardi:** le week-end: au nord, temps variable, épisodes pluvieux alternant avec de belles éclaircies. Au sud, pluvieux demain, assez ensoleillé dimanche. Tendance pour lundi et mardi: au nord brouillards

**Vendredi 28 octobre 1994**

La lune décroît

**Soleil**  
Lever: 7h09  
Coucher: 17h23

**Lune**  
Lever: -  
Coucher: 13h57

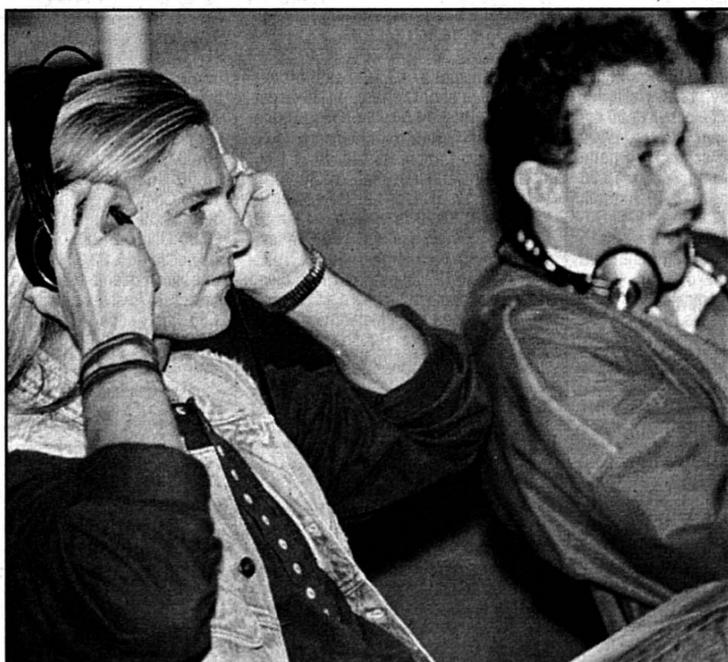


CARTE DE L'EUROPE ET DU PROCHE ATLANTIQUE - Prévisions pour aujourd'hui à midi

Dans la région	Demain	Après-demain	Tendance
<b>Ciel</b> ☁	☁☀	☁☀	☀☀
<b>Temp.</b> 9°	↓ 12°	↑ 13°	↑

### LA VIE EN FACES

## Artiste en herbe



**ALAIN SUTTER** - On connaissait l'artiste sur le terrain, le mannequin des défilés de mode, on pourra maintenant l'écouter chanter, en compagnie de ses coéquipiers du Bayern Munich, la nouvelle chanson du club allemand de football. Ils l'ont enregistrée dans un studio munichois avec le chanteur Andy White.

### TEMPÉRATURES

Hier à 13 heures

En Suisse

Zurich	peu nuageux,	11°
Bâle-Mulhouse	très nuageux,	13°
Berne	beau	12°
Genève-Cointrin	très nuageux,	12°
Sion	beau,	11°
Locarno-Monti	très nuageux,	12°

Ailleurs en Europe

Paris	très nuageux,	11°
Londres	temps clair,	13°
Dublin	peu nuageux,	10°
Amsterdam	pluie,	8°
Bruxelles	pluie,	9°
Francfort-Main	très nuageux,	11°
Munich	très nuageux,	12°
Berlin	très nuageux,	12°
Hambourg	peu nuageux,	10°
Copenhague,	très nuageux,	9°
Stockholm	très nuageux,	8°
Helsinki	averses pluie,	8°
Innsbruck	peu nuageux,	10°
Vienne	peu nuageux,	14°
Prague	peu nuageux,	10°
Varsovie	très nuageux,	9°
Moscou	très nuageux,	9°
Budapest	peu nuageux,	14°
Belgrade	peu nuageux,	14°
Athènes	temps clair,	25°
Istanbul	beau,	20°
Rome	peu nuageux,	20°
Milan	peu nuageux,	15°
Nice	peu nuageux,	20°
Palma	très nuageux,	21°
Madrid	pluie,	15°
Barcelone	pluvieux,	20°
Lisbonne	très nuageux,	16°
Las Palmas	très nuageux,	24°

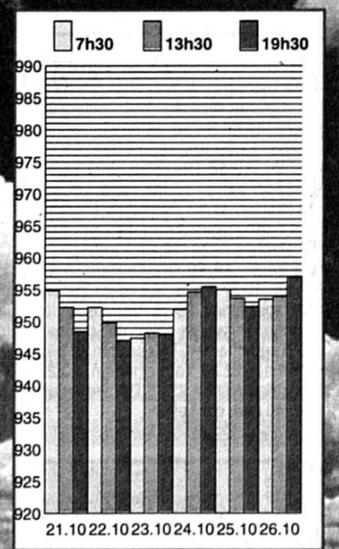
Autres continents

Buenos Aires	nuageux,	22°
Chicago	temps clair,	12°
Jérusalem	temps clair,	25°
Johannesbourg	temps clair,	28°
Los Angeles	temps clair,	24°
Mexico	temps clair,	23°
Miami	nuageux,	31°
Montréal	nuageux,	11°
New York	temps clair,	13°
Pékin	nuageux,	16°
Rio de Janeiro	nuageux,	31°
San Francisco	nuageux,	21°
Sydney	pluvieux,	23°
Tokyo	nuageux,	21°
Tunis	peu nuageux,	25°

### OBSERVATOIRE

Conditions météorologiques du 27 octobre 1994 communiquées par l'Observatoire cantonal de Neuchâtel: températures: moyenne: 8,0°; 6h30: 6,3°; 12h30: 10,3°; 18h30: 8,7°; max: 12,5°; min: 5,4°. Précipitations: 0,7 mm. Vent dominant: ouest passant à ouest-sud-ouest, faible à modéré avec une pointe de vent fort. Etat du ciel: ensoleillé avec des passages nuageux puis couvert, pluie nocturne.

### PRESSIION BAROMETRIQUE (490m)



### CLIN D'ŒIL

## Italie: plus de sous-vêtements au balcon

Le maire du village de Pieve di Curtarolo, près de Padoue, a interdit à ses concitoyens habitant près de l'église de mettre leurs sous-vêtements à sécher sur les balcons. Il a invoqué la décence civique.

- Certaines familles, et je ne citerai pas de noms, n'avaient vraiment pas honte. Elles accrochaient toutes sortes de trucs à leur balcon et ce n'était pas délicat pour les gens qui passaient dans le quartier, a déclaré un porte-parole de la municipalité. /reuter

## Demain dans En plus

- Aoste: une voie romaine pour Ebel
- Paris à l'œil: les Français du goulag
- Feux de société: un homme